



3 1761 11631925 2

95-226

GOVT



Digitized by the Internet Archive
in 2023 with funding from
University of Toronto

<https://archive.org/details/3176116319252>

Profile of Census Divisions and Subdivisions in the Northwest Territories

Profil des divisions et subdivisions de recensement des Territoires du Nord-Ouest

2001

CENSUS • RECENSEMENT

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to your nearest regional reference centre.

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our Web site.

National inquiries line	1 800 263-1136
TTY	1 800 363-7629
Depository Services Program inquiries	1 800 700-1033
Fax line for Depository Services Program	1 800 889-9734
E-mail inquiries	infostats@statcan.ca
Web site	www.statcan.ca

Ordering information

This product, Catalogue No. 95-226-XPB, is published every five years as a standard printed publication at the price of C\$65. The following additional shipping charges apply for delivery outside Canada:

	Single issue
United States	C\$6
Other countries	C\$10

All prices exclude sales taxes.

Ways to order the printed version:

- Telephone (Canada and United States) 1 800 267-6677
- Fax (Canada and United States) 1 877 287-4369
- E-mail order@statcan.ca
- Mail Statistics Canada
Dissemination Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario K1A 0T6
- In person at the Statistics Canada regional reference centre nearest you, or from authorized agents and bookstores.

When notifying us of a change in your address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée au centre régional de consultation le plus près de votre localité.

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données offertes par Statistique Canada, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
ATS	1 800 363-7629
Demandes concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 700-1033
Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Demandes par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes

Ce produit, n° 95-226-XPB au catalogue, est publié tous les cinq ans en version imprimée standard et est offert au prix de 65 \$CAN. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada :

	Exemplaire
États-Unis	6 \$CAN
Autres pays	10 \$CAN
Les prix ne comprennent pas les taxes de vente.	
Façons de commander la version imprimée :	
• Téléphone (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677
• Télécopieur (Canada et États-Unis)	1 877 287-4369
• Courriel	order@statcan.ca
• Poste	Statistique Canada Division de la diffusion Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6
• En personne	au centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près de votre localité ou auprès des agents autorisés et des libraires.

Lorsque vous nous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Profile of Census Divisions and Subdivisions in the Northwest Territories

Profil des divisions et subdivisions de recensement des Territoires du Nord-Ouest

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2004

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

February 2004

Catalogue No. 95-226-XPB

ISBN 0-660-61891-5

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2004

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Février 2004

N° 95-226-XPB au catalogue

ISBN 0-660-61891-5

Ottawa



Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued co-operation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations et les autres organismes du Canada. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

National Library of Canada Cataloguing in Publication Data

Profile of census divisions and subdivisions in the Northwest Territories = Profil des divisions et subdivisions de recensement des Territoires du Nord-Ouest

Text in English and French.

ISBN 0-660-61891-5
CS95-226-XPB

1. Census districts - Northwest Territories - Statistics. 2. Northwest Territories - Population - Statistics. 3. Canada - Census, 2001. I. Statistics Canada.
II. Title: Profil des divisions et subdivisions de recensement des Territoires du Nord-Ouest.

HA741.5.2001 304.6'09719'2021
C2003-988012-5E

Données de catalogage avant publication de la Bibliothèque nationale du Canada

Profile of census divisions and subdivisions in the Northwest Territories = Profil des divisions et subdivisions de recensement des Territoires du Nord-Ouest

Texte en anglais et en français.

ISBN 0-660-61891-5
CS95-226-XPB

1. Districts de recensement - Territoires du Nord-Ouest - Statistiques. 2. Territoires du Nord-Ouest - Statistiques démographiques. 3. Canada - Recensement, 2001. I. Statistique Canada. II. Titre : Profil des divisions et subdivisions de recensement des Territoires du Nord-Ouest.

HA741.5.2001 304.6'09719'2021
C2003-988012-5F

How to Cite this Document

Statistics Canada. Profile of Census Divisions and Subdivisions. Ottawa: Industry Canada, 2004.
2001 Census of Canada. Catalogue number 95-226-XPB.

Pour citer ce document

Statistique Canada. Profil des divisions et subdivisions de recensement. Ottawa : Industrie Canada, 2004. Recensement du Canada de 2001.
Numéro 95-226-XPB au catalogue.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48-1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48-1984.



Table of Contents

	Page
Introductory Material	
Introduction	1
Symbols	2
Abbreviations	3
Census Subdivision Types	3
Geographic Index	4
 Table	
Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data	6
 Reference Material	
Footnotes	87
Definitions	93
Data Quality	101
Special Notes	105
Appendix 1. Incompletely Enumerated Indian Reserves and Indian Settlements, 1996 and 1991 Population Counts	109
Appendix 2. Suppressed Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data	110
 How To Get Help	
Regional Reference Centres	114

Table des matières

	Page
Documents d'introduction	
Introduction	1
Signes conventionnels	2
Abréviations	3
Genres de subdivisions de recensement	4
Index géographique	4
 Tableau	
Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 – Données intégrales et données-échantillon (20 %)	6
 Documents de référence	
Renvois	87
Définitions	115
Qualité des données	124
Notes spéciales	129
Annexe 1. Réserves indiennes et établissements indiens partiellement dénombrés, chiffres de population de 1996 et de 1991	133
Annexe 2. Subdivisions de recensement supprimées, recensement de 2001 – Données intégrales	134
 Comment trouver de l'aide	
Centres régionaux de consultation	138

Introduction

The 2001 Census Area Profiles are designed to provide a statistical overview, or profile, for lower levels of geography. Each publication in this series provides a profile of census divisions (CDs) and census subdivisions (CSDs) in a province or territory. The Area Profiles are based on data collected by the 2001 Census of Canada from all households.

In response to client needs, variables from the 20% database are available sooner than ever before. The 2001 Census Area Profiles contain population counts for characteristics from both 100% data and 20% sample data, in each publication. New for 2001 are data on language used at work, generation status, and religion, the latter being reported every 10 years. This series also contains incidence reporting for single- or multiple-response variables. Incidence reporting will display specific categories based on the most frequently reported responses in a province or territory. The variables affected by incidence reporting are mother tongue, home language, knowledge of non-official languages, language used at work, and ethnic origin. On the whole, searching for 2001 Census information on your community can now be done sooner and at a greater level of detail.

Each publication in this series consists of a single table displaying the data for geographic areas in a columnar format. The data variables, also referred to as "stubs", are displayed in English on the left side of the table and in French on the right side. With the combination of variables from the 100% and 20% databases, the stubset covers 10 pages. Characteristics of the data have been grouped into blocks by theme, or universe (i.e. population, dwelling and household, family and income). Within each theme, the data are displayed showing different characteristics such as marital status, ethnic origin and census family structure and size.

The geographic headings run across the top of the page. The CDs are presented in alphabetical order for each province or territory. For each CD, the CSDs are again listed alphabetically. Columns containing the data for Canada and the province or territory are also shown. Reference maps showing CDs and CSDs are published separately.

Definitions of the geographic areas and variables displayed in each publication can be found in the Reference Material section. Also provided at the end of each publication are data quality notes and special notes.

Introduction

Les Profils des secteurs du recensement de 2001 sont conçus de façon à fournir un aperçu statistique, ou profil, de petites régions géographiques. Chaque publication de cette série fournit un profil des divisions de recensement (DR) et des subdivisions de recensement (SDR) d'une province ou d'un territoire. Les Profils des secteurs sont fondés sur les données du Recensement du Canada de 2001 pour tous les ménages.

En réponse aux besoins des clients, les variables de la base de données-échantillon (20 %) sont disponibles plus tôt qu'elles ne l'ont jamais été. Les Profils des secteurs du recensement de 2001 contiennent les chiffres de la population selon des caractéristiques des données intégrales (100 %) et des données-échantillon (20 %), réunies dans chaque publication. Du nouveau pour 2001 : il y a des données portant sur la langue utilisée au travail, le statut des générations et la religion, cette dernière étant déclarée tous les 10 ans. Cette série comprend également des fréquences de déclaration pour les variables à réponses uniques et à réponses multiples. La fréquence de déclaration verra certaines catégories présentées selon les réponses le plus souvent déclarées dans une province ou un territoire. Les variables touchées par la fréquence de déclaration sont la langue maternelle, la langue parlée à la maison, la connaissance des langues non officielles, la langue utilisée au travail et l'origine ethnique. En somme, vous pouvez dorénavant rechercher les informations du recensement de 2001 portant sur votre communauté plus tôt qu'auparavant, et à un niveau plus détaillé.

Chaque publication de cette série consiste en un seul tableau auquel figurent, sous forme de colonnes, les données pour les régions géographiques. Les variables de données, ou « titres », sont affichées en anglais du côté gauche du tableau et en français du côté droit. L'ensemble de titres résultant de la combinaison des variables provenant de la base de données intégrales (100 %) et de la base de données-échantillon (20 %) compte 10 pages. Les caractéristiques des données ont été regroupées en blocs, selon des thèmes ou univers (par exemple, la population, les logements et les ménages, les familles et le revenu). À partir de chacun de ces thèmes, les données sont affichées de façon à souligner les diverses caractéristiques telles l'état matrimonial, l'origine ethnique et la structure et la taille de la famille de recensement.

Les en-têtes géographiques figurent d'un côté à l'autre du haut de la page. Les DR sont présentées selon l'ordre alphabétique pour la province ou le territoire dont il est question. Pour chacune des DR, les SDR sont, une fois de plus, listées selon l'ordre alphabétique. Les colonnes contenant les données pour le Canada et la province ou le territoire sont également présentes. Les cartes de référence présentant les DR et les SDR sont publiées séparément.

Les définitions des régions géographiques et des variables comprises dans chaque publication apparaissent dans la section sur les documents de référence. On retrouve aussi les notes sur la qualité des données et les notes spéciales à la fin de chaque publication.

Symbols

The following standard symbols are found in this publication.

- ... Figures not appropriate or not applicable.
- Nil or zero.
- XXX Figures suppressed to protect confidentiality.
- A 1996 adjusted count; most of these are the result of boundary changes.
- ¶ Incompletely enumerated Indian reserve or Indian settlement (suppressed).
- † Excludes census data for one or more incompletely enumerated Indian reserves or Indian settlements.
- ◆ Data quality index showing, for the short census questionnaire (100% data), a global non-response rate higher than or equal to 5% but lower than 10%.
- ◆◆ Data quality index showing, for the short census questionnaire (100% data), a global non-response rate higher than or equal to 10% but lower than 25%.
- ◆◆◆ Data quality index showing, for the short census questionnaire (100% data), a global non-response rate higher than or equal to 25% (suppressed).
- An error exists in the 2001 population and dwelling counts for this area. For further information, refer to the "Special Notes" section.
- ◊ Data quality index showing, for the long census questionnaire (20% sample data), a global non-response rate higher than or equal to 5% but lower than 10%.
- ◊◊ Data quality index showing, for the long census questionnaire (20% sample data), a global non-response rate higher than or equal to 10% but lower than 25%.
- ◊◊◊ Data quality index showing, for the long census questionnaire (20% sample data) or the short census questionnaire (100% data), a global non-response rate higher than or equal to 25% (suppressed).

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont retrouvés dans cette publication.

- ... N'ayant pas lieu de figurer.
- Néant ou zéro.
- XXX Nombres supprimés afin de protéger la confidentialité.
- A Chiffre de 1996 rajusté; la plupart de ces rajustements sont le résultat de modifications des limites.
- ¶ Réserve indienne ou établissement indien partiellement dénombré (supprimées).
- † Ne comprend pas les données du recensement pour une ou plusieurs réserves indiennes ou établissements indiens partiellement dénombrés.
- ◆ Indice de la qualité des données indiquant, pour le questionnaire de recensement abrégé (données intégrales [100 %]), un taux global de non-réponse supérieur ou égal à 5 %, mais inférieur à 10 %.
- ◆◆ Indice de la qualité des données indiquant, pour le questionnaire de recensement abrégé (données intégrales [100 %]), un taux global de non-réponse supérieur ou égal à 10 %, mais inférieur à 25 %.
- ◆◆◆ Indice de la qualité des données indiquant, pour le questionnaire de recensement abrégé (données intégrales [100 %]), un taux global de non-réponse supérieur ou égal à 25 % (supprimées).
- Il y a une erreur dans les chiffres de population et des logements de 2001 pour cette région. Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter la section « Notes spéciales ».
- ◊ Indice de la qualité des données indiquant, pour le questionnaire de recensement complet (données-échantillon [20 %]), un taux global de non-réponse supérieur ou égal à 5 %, mais inférieur à 10 %.
- ◊◊ Indice de la qualité des données indiquant, pour le questionnaire de recensement complet (données-échantillon [20 %]), un taux global de non-réponse supérieur ou égal à 10 %, mais inférieur à 25 %.
- ◊◊◊ Indice de la qualité des données indiquant, pour le questionnaire de recensement complet (données-échantillon [20 %]) ou pour le questionnaire de recensement abrégé (données intégrales [100 %]), un taux global de non-réponse supérieur ou égal à 25 % (supprimées).

Abbreviations

1997 NAICS = 1997 North American Industry Classification System

2001 NOC-S = 2001 National Occupational Classification for Statistics

n.e.c. = not elsewhere classified

n.i.e. = not included elsewhere

n.o.s. = not otherwise specified

Abréviations

SCIAN de 1997 = Système de classification des industries de l'Amérique du Nord de 1997

CNP-S de 2001 = Classification nationale des professions pour statistiques de 2001

n.c.a. = non classé ailleurs

n.i.a = non inclus ailleurs

n.d.a. = non déclaré ailleurs

Census Subdivision Types – Genres de subdivisions de recensement

C	City – Cité
CC	Chartered Community
CM	County (Municipality)
COM	Community
CT	Canton (Municipalité de)
CU	Cantons unis (Municipalité de)
DM	District Municipality
HAM	Hamlet
ID	Improvement District
IGD	Indian Government District
IM	Island Municipality
LGD	Local Government District
LOT	Township and Royalty
M	Municipalité
MD	Municipal District
NH	Northern Hamlet
NL	Nisga'a Land
NV	Northern Village
NVL	Nisga'a Village
P	Paroisse (Municipalité de)
PAR	Parish
R	Indian Reserve – Réserve indienne
RC	Rural Community

RDA	Regional District Electoral Area
RG	Region
RGM	Regional Municipality
RM	Rural Municipality
RV	Resort Village
S-E	Indian Settlement – Établissement indien
SA	Special Area
SCM	Subdivision of County Municipality
SET	Settlement
SM	Specialized Municipality
SUN	Subdivision of Unorganized
SV	Summer Village
T	Town
TI	Terre inuite
TL	Teslin Land
TP	Township
TR	Terres réservées
UNO	Unorganized – Non organisé
V	Ville
VC	Village cri
VK	Village naskapi
VL	Village
VN	Village nordique

Geographic Index
Census Divisions and Census Subdivisions

Index géographique
Divisions de recensement et subdivisions de recensement

	Page
Canada †	6
Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A	6
 Census Divisions (CD) Divisions de recensement (DR)	
Fort Smith Region	6
Inuvik Region ♦ A	27
 Census Subdivisions (CSD) Subdivisions de recensement (SDR)	
	Corresponding Census Division Division de recensement correspondante
 - A -	
Aklavik, HAM	Inuvik Region
46	
 - C -	
Colville Lake, SET ◇	Inuvik Region
46	
 - D -	
Déline, CC ♦◇	Inuvik Region
Detah, SET ■	Fort Smith Region
46	
6	
 - E -	
Enterprise, SET ■	Fort Smith Region
6	
 - F -	
Fort Good Hope, SET	Inuvik Region
Fort Liard, HAM ♦	Fort Smith Region
Fort McPherson, HAM ■	Inuvik Region
Fort Providence, HAM	Fort Smith Region
Fort Resolution, SET ■	Fort Smith Region
Fort Simpson, VL ♦◇	Fort Smith Region
Fort Smith, T ◇	Fort Smith Region
46	
6	
46	
7	
7	
7	
7	
7	
 - H -	
Hay River, T	Fort Smith Region
Hay River Dene 1, R ♦◇	Fort Smith Region
Holman, HAM ♦	Inuvik Region
7	
7	
46	
 - I -	
Inuvik, T ♦ ■	Inuvik Region
47	

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

Geographic Index

Census Divisions and Census Subdivisions

Index géographique

Divisions de recensement et subdivisions de recensement

Page

Census Subdivisions (CSD)

Subdivisions de recensement (SDR)

Corresponding Census Division

Division de recensement correspondante

- J -

Jean Marie River, SET ◆◆◇	Fort Smith Region	26
---------------------------	-------------------------	----

- K -

Kakisa, SET	Fort Smith Region	26
-------------------	-------------------------	----

- L -

Lutselk'e, SET ■ ◇	Fort Smith Region	26
--------------------	-------------------------	----

- N -

Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Fort Smith Region	26
Norman Wells, T ■	Inuvik Region	47

- P -

Paulatuk, SET	Inuvik Region	47
---------------------	---------------------	----

- R -

Rae Lakes, SET ◆	Fort Smith Region	26
Rae-Edzo, HAM ◆■ ◇	Fort Smith Region	26

- S -

Sachs Harbour, HAM ◆◆■ ◇◇	Inuvik Region	47
---------------------------	---------------------	----

- T -

Trout Lake, SET ◆	Fort Smith Region	27
Tsiigehtchic, CC	Inuvik Region	47
Tuktoyaktuk, HAM ◆◇	Inuvik Region	47
Tulita, HAM ◆	Inuvik Region	66

- W -

Wekwetiq, SET ◇	Fort Smith Region	27
Wha Ti, HAM	Fort Smith Region	27
Wrigley, SET ■ ◇	Fort Smith Region	27

- Y -

Yellowknife, C	Fort Smith Region	27
----------------------	-------------------------	----

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
				CD/DR			
POPULATION CHARACTERISTICS							
1	Population, 1996 (1)	28,846,761	39,672	30,225	190	86	512
2	Population, 2001 (2)	30,007,094	37,360	28,824	182	61	530
3	Population percentage change, 1996–2001	4.0	-5.8	-4.6	-4.2	-29.1	3.5
4	Land area in square kilometres, 2001	9,012,112.20	1,141,108.37	618,360.38	63.79	286.90	67.96
5	Total population – 100% Data (3)	30,007,090	37,360	28,825	180	65	530
by sex and age groups							
6	Male	14,706,850	19,115	14,745	90	35	280
7	0-4 years	868,075	1,510	1,130	10	-	25
8	5-9 years	1,011,465	1,835	1,360	15	5	30
9	10-14 years	1,051,450	1,785	1,345	5	-	25
10	15-19 years	1,052,145	1,545	1,200	10	5	20
11	20-24 years	982,280	1,350	1,020	10	-	20
12	25-29 years	935,510	1,395	1,095	-	-	25
13	30-34 years	1,031,250	1,585	1,215	-	-	25
14	35-39 years	1,244,995	1,785	1,385	5	-	25
15	40-44 years	1,271,725	1,665	1,350	10	-	20
16	45-49 years	1,151,155	1,405	1,145	5	-	15
17	50-54 years	1,033,360	1,185	960	5	5	10
18	55-59 years	789,205	775	595	-	5	15
19	60-64 years	621,570	445	330	-	5	10
20	65-69 years	543,830	335	240	5	-	5
21	70-74 years	461,785	225	170	5	-	5
22	75-79 years	338,820	130	100	-	-	-
23	80-84 years	192,640	100	65	-	-	5
24	85 years and over	125,580	50	40	-	-	-
25	Female	15,300,245	18,245	14,080	90	30	250
26	0-4 years	828,205	1,495	1,130	10	-	25
27	5-9 years	964,675	1,760	1,300	10	-	15
28	10-14 years	1,001,665	1,725	1,280	10	5	30
29	15-19 years	1,001,180	1,405	1,030	15	5	20
30	20-24 years	973,530	1,345	1,045	-	-	25
31	25-29 years	962,690	1,465	1,140	5	-	20
32	30-34 years	1,065,490	1,610	1,270	5	-	20
33	35-39 years	1,277,860	1,760	1,415	10	-	25
34	40-44 years	1,307,040	1,585	1,285	10	5	20
35	45-49 years	1,182,380	1,280	1,045	-	-	10
36	50-54 years	1,052,395	1,065	850	5	5	5
37	55-59 years	805,030	580	435	-	5	5
38	60-64 years	652,210	380	275	-	-	5
39	65-69 years	589,800	285	210	-	-	10
40	70-74 years	547,430	210	150	-	-	-
41	75-79 years	474,850	145	110	-	-	-
42	80-84 years	323,495	70	40	-	-	-
43	85 years and over	290,325	85	60	-	-	-
44	Total population 15 years and over by legal marital status	24,281,560	27,250	21,285	120	50	375
45	Never married (single)	8,139,325	13,180	9,890	75	15	245
46	Legally married (and not separated)	12,011,680	10,535	8,620	30	20	100
47	Separated, but still legally married	733,870	955	735	5	10	5
48	Divorced	1,854,770	1,700	1,425	-	5	15
49	Widowed	1,541,915	880	610	5	5	10
by common-law status							
50	Not in a common-law relationship	21,996,730	22,255	17,460	75	45	245
51	In a common-law relationship	2,284,830	5,000	3,825	45	5	135
52	Total population – 20% Sample Data (4)	29,639,035	37,100	28,625	180	65	530
by mother tongue							
53	Single responses	29,257,885	36,660	28,275	170	60	525
54	English	17,352,315	28,650	22,110	90	50	305
55	French	6,703,325	950	875	-	-	10
56	Non-official languages (5)	5,202,245	7,060	5,285	80	10	215
57	Dogrib	1,865	1,830	1,820	65	-	-
58	South Slave	1,390	1,005	1,005	-	-	205
59	North Slave (Hare)	855	830	90	-	-	-
60	Inuktitut (Eskimo)	29,005	760	160	-	-	-
61	Tagalog (Pilipino)	174,060	300	285	-	-	-
62	Other languages (6)	4,995,075	2,330	1,935	10	10	-
63	Multiple responses	381,145	440	350	15	10	10
64	English and French	112,575	85	75	10	-	-
65	English and non-official language	219,855	335	255	15	-	-
66	French and non-official language	38,625	20	15	-	-	-
67	English, French and non-official language	10,085	-	-	-	-	-

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

Fort Providence, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◊	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇	Caractéristiques		N°
						CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION		
748	536	1,257	2,441	3,611	253	Population, 1996 (1)	1	
753	525	1,163	2,185	3,510	269	Population, 2001 (2)	2	
0,7	-2,1	-7,5	-10,5	-2,8	6,3	Variation en pourcentage de la population, 1996-2001	3	
256,33	455,09	78,31	92,75	132,58	134,21	Superficie des terres en kilomètres carrés, 2001	4	
750	525	1,165	2,185	3,510	270	Population totale – Données intégrales (3)	5	
						selon le sexe et les groupes d'âge		
410	280	610	1,125	1,800	130	Sexe masculin	6	
40	20	50	70	120	10	0-4 ans	7	
30	20	50	90	180	10	5-9 ans	8	
35	40	45	115	185	15	10-14 ans	9	
35	15	50	90	170	15	15-19 ans	10	
25	5	55	70	105	15	20-24 ans	11	
30	15	35	60	110	10	25-29 ans	12	
40	25	45	80	110	5	30-34 ans	13	
40	25	60	85	175	15	35-39 ans	14	
25	20	45	90	160	5	40-44 ans	15	
25	15	55	85	135	10	45-49 ans	16	
15	15	45	95	120	5	50-54 ans	17	
15	15	30	60	85	10	55-59 ans	18	
10	10	10	30	60	5	60-64 ans	19	
10	15	15	40	40	-	65-69 ans	20	
15	10	10	25	25	-	70-74 ans	21	
10	10	10	10	15	-	75-79 ans	22	
-	5	5	5	10	5	80-84 ans	23	
5	-	5	5	5	-	85 ans et plus	24	
345	250	555	1,065	1,710	135	Sexe féminin	25	
25	25	45	65	130	25	0-4 ans	26	
35	30	55	75	165	20	5-9 ans	27	
35	25	55	105	150	15	10-14 ans	28	
30	20	40	85	125	10	15-19 ans	29	
20	15	35	70	120	15	20-24 ans	30	
30	25	40	80	110	10	25-29 ans	31	
30	15	50	85	135	10	30-34 ans	32	
30	20	45	95	165	10	35-39 ans	33	
25	10	50	90	160	5	40-44 ans	34	
25	15	45	80	130	5	45-49 ans	35	
20	10	35	85	100	10	50-54 ans	36	
10	10	20	45	75	5	55-59 ans	37	
10	5	5	35	45	-	60-64 ans	38	
10	10	10	30	35	5	65-69 ans	39	
5	5	10	20	25	-	70-74 ans	40	
5	5	5	20	15	-	75-79 ans	41	
-	5	-	5	10	-	80-84 ans	42	
-	-	10	5	10	-	85 ans et plus	43	
550	375	860	1,655	2,585	180	Population totale de 15 ans et plus	44	
						selon l'état matrimonial légal		
365	215	495	755	1,110	125	Célibataire (jamais marié(e))	45	
160	90	270	645	1,060	40	Légalement marié(e) (et non séparé(e))	46	
10	15	35	65	125	5	Séparé(e), mais toujours légalement marié(e)	47	
5	20	35	115	195	5	Divorcé(e)	48	
20	30	30	80	95	10	Veuf ou veuve	49	
						selon l'union libre		
400	265	650	1,400	2,170	135	Ne vivant pas en union libre	50	
155	105	210	260	410	45	Vivant en union libre	51	
755	520	1,150	2,160	3,450	260	Population totale – Données-échantillon (20 %) (4)	52	
						selon la langue maternelle		
750	515	1,135	2,120	3,425	255	Réponses uniques	53	
520	380	845	1,840	3,060	170	Anglais	54	
20	10	30	65	60	-	Français	55	
215	125	260	215	305	80	Langues non officielles (5)	56	
-	10	10	10	-	-	Flanc-de-chien	57	
205	-	210	-	65	65	Esclave du Sud	58	
-	-	-	10	10	-	Esclave du Nord (peau-de-lièvre)	59	
-	-	-	-	15	-	Inuktitut (esquimau)	60	
-	-	-	-	40	-	Tagalog (philipino)	61	
-	120	45	195	175	20	Autres langues (6)	62	
-	10	15	40	25	10	Réponses multiples	63	
-	-	-	10	10	-	Anglais et français	64	
10	10	10	30	20	10	Anglais et langue non officielle	65	
-	-	-	-	-	-	Français et langue non officielle	66	
-	-	-	-	-	-	Anglais, français et langue non officielle	67	

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region CD/DR	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
	POPULATION CHARACTERISTICS						
	by home language						
68	Single responses	25,822,085	31,770	24,275	130	65	290
69	English	18,267,825	30,125	22,955	110	55	255
70	French	5,861,135	195	190	-	-	-
71	Non-official languages (5)	1,693,125	1,455	1,130	25	-	30
72	Dogrib	495	500	500	20	-	-
73	North Slave (Hare)	215	205	-	-	-	-
74	South Slave	220	175	175	-	-	35
75	Inuktitut (Eskimo)	14,420	105	15	-	-	-
76	Vietnamese	64,665	75	80	-	-	-
77	Other languages (6)	1,613,105	400	365	10	-	-
78	Multiple responses	3,816,950	5,335	4,345	55	-	245
79	English and French	1,015,915	735	700	-	-	-
80	English and non-official language	2,463,800	4,530	3,585	50	-	240
81	French and non-official language	221,755	10	10	-	-	-
82	English, French and non-official language	115,480	60	50	-	-	-
	by knowledge of official languages						
83	English only	20,014,645	33,550	25,430	180	65	500
84	French only	3,946,525	40	40	-	-	-
85	English and French	5,231,575	3,130	2,855	-	-	15
86	Neither English nor French	446,290	380	300	-	-	15
	by knowledge of non-official languages (5) (7)						
87	Dogrib	2,285	2,250	2,230	95	-	-
88	South Slave	2,210	1,595	1,595	10	10	310
89	Inuktitut (Eskimo)	32,775	1,035	275	-	-	-
90	North Slave (Hare)	1,025	1,005	110	10	-	-
91	Chipewyan	935	480	475	-	-	-
92	Tagalog (Pilipino)	244,695	380	360	-	-	-
93	German	635,520	360	310	-	-	-
	by first official language spoken						
94	English	21,927,035	35,765	27,440	175	65	510
95	French	6,995,450	875	810	-	-	10
96	English and French	283,065	80	75	-	-	-
97	Neither English nor French	433,480	380	300	-	-	15
98	Official language minority - (number) (8)	7,136,985	915	850	-	-	10
99	Official language minority - (percentage) (8)	24.1	2.5	3.0	-	-	1.9
	by ethnic origin (9)						
100	North American Indian	1,000,895	13,375	9,790	175	10	460
101	Canadian	11,682,680	7,255	6,700	10	30	40
102	English	5,978,875	6,175	5,570	10	10	-
103	Scottish	4,157,210	5,190	4,540	10	-	15
104	Irish	3,822,660	4,465	3,990	-	-	10
105	Inuit	56,330	4,135	985	-	-	10
106	French	4,668,410	3,860	3,510	-	-	10
107	German	2,742,765	3,005	2,700	10	10	10
108	Métis	307,850	2,960	2,570	10	15	10
109	Ukrainian	1,071,060	1,275	1,145	-	-	-
110	Dutch (Netherlands)	929,315	755	660	-	-	-
111	Polish	817,085	650	595	-	-	-
112	Norwegian	363,760	585	525	-	-	-
113	Filipino	327,545	500	480	-	-	-
114	Welsh	350,365	490	440	-	-	-
	by Aboriginal identity						
115	Total Aboriginal identity population (10)	976,305	18,730	12,265	175	20	470
116	Total non-Aboriginal population	28,662,725	18,375	16,355	10	45	60
	by Aboriginal origin						
117	Total Aboriginal origins population (11)	1,319,890	18,955	12,440	175	25	460
118	Total non-Aboriginal population	28,319,140	18,150	16,180	-	40	65
	by Registered Indian status						
119	Registered Indian (12)	558,175	11,580	8,510	170	-	445
120	Not a Registered Indian	29,080,855	25,520	20,115	-	55	90

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Fort Providence, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◇	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇		Caractéristiques		N							
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION																
<i>selon la langue parlée à la maison</i>																
510	440	940	2,035	3,230	205		Réponses uniques		68							
485	405	905	2,005	3,190	190		Anglais		69							
-	-	-	15	-	-		Français		70							
30	25	30	15	35	15		Langues non officielles (5)		71							
-	-	-	-	-	-		Flanc-de-chien		72							
-	-	-	-	-	-		Esclave du Nord (peau-de-lièvre)		73							
25	-	25	-	15	-		Esclave du Sud		74							
-	-	-	-	-	-		Inuktitut (esquimaux)		75							
-	-	-	-	10	-		Vietnamien		76							
-	25	10	20	15	10		Autres langues (6)		77							
240	85	210	130	225	55		Réponses multiples		78							
10	-	15	35	60	-		Anglais et français		79							
230	80	190	90	160	55		Anglais et langue non officielle		80							
10	-	-	-	-	-		Français et langue non officielle		81							
-	-	-	10	10	-		Anglais, français et langue non officielle		82							
<i>selon la connaissance des langues officielles</i>																
710	500	1,085	2,000	3,270	255		Anglais seulement		83							
-	-	-	-	-	-		Français seulement		84							
40	20	55	155	170	-		Anglais et français		85							
10	-	10	10	10	10		Ni l'anglais ni le français		86							
<i>selon la connaissance des langues non officielles (5) (7)</i>																
-	-	-	-	10	10		Flanc-de-chien		87							
350	-	330	-	95	85		Esclave du Sud		88							
-	-	10	10	20	-		Inuktitut (esquimaux)		89							
-	-	-	-	10	-		Esclave du Nord (peau-de-lièvre)		90							
-	160	-	90	35	10		Chipewyan		91							
-	-	-	10	45	-		Tagalog (pilipino)		92							
-	-	20	20	25	-		Allemand		93							
<i>selon la première langue officielle parlée</i>																
720	510	1,105	2,095	3,390	255		Anglais		94							
20	10	30	60	50	-		Français		95							
-	10	-	-	10	-		Anglais et français		96							
10	-	10	10	-	10		Ni l'anglais ni le français		97							
20	10	30	60	55	-		Minorité de langue officielle - (nombre) (8)		98							
2.6	1.9	2.6	2.8	1.6	-		Minorité de langue officielle - (pourcentage) (8)		99							
<i>selon l'origine ethnique (9)</i>																
625	430	695	885	1,055	250		Indien de l'Amérique du Nord		100							
35	-	195	450	855	10		Canadien		101							
20	30	105	355	760	15		Anglais		102							
15	35	65	350	625	10		Écossais		103							
10	30	55	255	590	-		Irlandais		104							
10	-	30	65	130	-		Inuit		105							
15	50	95	320	610	20		Français		106							
10	10	60	240	395	-		Allemand		107							
60	70	110	495	635	10		Métis		108							
-	-	15	65	190	-		Ukrainien		109							
-	-	-	35	100	-		Hollandais (Néerlandais)		110							
-	-	-	45	80	-		Polonais		111							
-	10	-	30	70	-		Norvégien		112							
-	-	-	15	60	-		Philippin		113							
-	-	-	25	45	-		Gallois		114							
<i>selon l'identité autochtone</i>																
675	475	795	1,295	1,565	260		Total de la population ayant une identité autochtone (10)		115							
75	45	355	865	1,885	-		Total de la population non autochtone		116							
<i>selon l'origine autochtone</i>																
680	475	785	1,265	1,585	255		Total de la population ayant une origine autochtone (11)		117							
75	50	360	900	1,865	-		Total de la population non autochtone		118							
<i>selon le statut d'Indien inscrit</i>																
620	340	670	670	660	245		Oui, Indien inscrit (12)		119							
135	185	480	1,490	2,790	15		Non, pas un Indien inscrit		120							

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
			CD/DR				
POPULATION CHARACTERISTICS							
by visible minority groups							
121	Total visible minority population	3,983,845	1,545	1,440	-	-	-
122	Chinese	1,029,395	250	250	-	-	-
123	South Asian	917,075	190	170	-	-	-
124	Black	662,215	170	155	-	-	-
125	Filipino	308,575	465	445	-	-	-
126	Latin American	216,975	55	55	-	-	-
127	Southeast Asian	198,880	190	185	-	-	-
128	Arab	194,680	80	55	-	-	-
129	West Asian	109,285	15	15	-	-	-
130	Korean	100,660	20	20	-	-	-
131	Japanese	73,315	40	35	-	-	-
132	Visible minority, n.i.e. (13)	98,920	20	15	-	-	-
133	Multiple visible minorities (14)	73,870	30	35	-	-	-
by citizenship							
134	Canadian citizenship (15)	28,070,390	36,335	27,955	185	65	525
135	Citizenship other than Canadian	1,568,650	765	670	-	-	10
by place of birth of respondent							
136	Non-immigrant population	23,991,910	34,600	26,395	185	60	520
137	Born in province of residence	20,355,895	19,540	13,285	165	30	305
138	Immigrant population (16)	5,448,480	2,385	2,125	10	-	10
139	United States	237,925	215	185	-	-	-
140	Central and South America	304,650	65	60	-	-	-
141	Caribbean and Bermuda	294,055	60	55	-	-	-
142	United Kingdom	605,995	460	390	-	-	-
143	Other Europe (17)	1,681,555	610	540	-	10	-
144	Africa	282,605	130	110	-	-	-
145	Asia and the Middle East	1,989,180	790	745	-	-	-
146	Oceania and other (18)	52,525	60	45	-	-	-
147	Non-permanent residents (19)	198,645	120	105	-	-	-
148	Total immigrant population	5,448,480	2,380	2,125	-	10	10
by period of immigration							
149	Before 1961	894,465	305	260	-	-	-
150	1961-1970	745,565	385	330	-	-	10
151	1971-1980	936,275	430	385	-	-	10
152	1981-1990	1,041,500	495	455	-	-	10
153	1991-2001 (20)	1,830,680	775	690	-	-	-
154	1991-1995	867,355	380	335	-	-	10
155	1996-2001 (20)	963,325	390	355	-	-	-
by age at immigration							
156	0-4 years	517,760	275	245	-	-	10
157	5-19 years	1,500,795	690	620	-	-	10
158	20 years and over	3,429,930	1,415	1,260	-	-	-
159	Total population	29,639,030	37,100	28,625	180	65	530
by religion							
160	Catholic (21)	12,936,910	16,995	13,680	170	20	305
161	Protestant	8,654,850	11,610	7,600	-	35	50
162	Christian Orthodox	479,615	130	115	-	-	-
163	Christian, n.i.e. (22)	780,450	915	710	-	-	30
164	Muslim	579,640	180	130	-	-	-
165	Jewish	329,995	25	25	-	-	-
166	Buddhist	300,345	155	150	-	-	10
167	Hindu	297,200	65	60	-	-	-
168	Sikh	278,415	45	40	-	-	-
169	Eastern religions (23)	37,545	95	85	-	-	-
170	Other religions (24)	63,970	280	235	-	-	10
171	No religious affiliation (25)	4,900,095	6,600	5,795	10	10	140
172	Total population 15 years and over	23,901,355	26,940	21,045	120	50	375
by generation status							
173	1st generation (26)	5,355,770	2,465	2,190	-	10	10
174	2nd generation (27)	3,917,465	3,000	2,365	-	-	15
175	3rd generation and over (28)	14,628,125	21,470	16,500	120	35	355
176	Total population 1 year and over (29)	29,314,755	36,500	28,160	180	60	520
by place of residence 1 year ago (mobility)							
177	Non-movers	25,123,490	28,275	22,175	165	60	450
178	Movers	4,191,265	8,235	5,980	15	-	70
179	Non-migrants	2,388,905	4,895	3,575	10	10	30
180	Migrants	1,802,360	3,335	2,405	-	-	40
181	Internal migrants	1,507,740	3,220	2,310	10	-	40
182	Intraprovincial migrants	1,223,105	970	575	-	-	10
183	Interprovincial migrants	284,635	2,245	1,730	-	-	30
184	External migrants	294,620	120	100	-	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Fort Providence, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◇	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇		Caractéristiques		N										
							CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION												
selon les groupes de minorités visibles																			
Total de la population des minorités visibles																			
-	10	10	50	120	-	-	Total de la population des minorités visibles	121											
-	-	10	10	25	-	-	Chinois	122											
-	-	-	10	20	-	-	Sud-Asiatique	123											
-	-	-	-	-	-	-	Noir	124											
-	-	-	10	60	-	-	Philippin	125											
-	-	-	-	-	10	-	Latino-Américain	126											
-	-	-	-	-	-	-	Asiatique du Sud-Est	127											
-	-	-	-	-	-	-	Arabe	128											
-	-	-	-	-	-	-	Asiatique occidental	129											
-	-	-	-	-	-	-	Coréen	130											
-	-	-	10	-	-	-	Japonais	131											
-	-	-	-	-	-	-	Minorité visible, n.i.a. (13)	132											
-	-	-	-	10	-	-	Minorités visibles multiples (14)	133											
selon la citoyenneté																			
755	520	1,145	2,125	3,395	-	-	Citoyenneté canadienne (15)	134											
-	-	-	35	55	-	-	Citoyenneté autre que canadienne	135											
selon le lieu de naissance du répondant																			
745	515	1,115	2,040	3,265	-	-	Population non immigrante	136											
660	440	730	1,055	1,575	-	-	Née dans la province de résidence	137											
10	-	35	120	170	-	-	Population immigrante (16)	138											
10	-	-	15	25	-	-	États-Unis	139											
-	-	-	-	10	-	-	Amérique centrale et du Sud	140											
-	-	-	-	10	-	-	Caraïbes et Bermudes	141											
-	-	10	35	35	-	-	Royaume-Uni	142											
-	-	15	35	35	-	-	Autre Europe (17)	143											
-	-	-	10	-	-	-	Afrique	144											
-	10	10	20	65	-	-	Asie et Moyen-Orient	145											
-	-	-	10	10	-	-	Océanie et autre (18)	146											
-	-	-	-	15	-	-	Résidents non permanents (19)	147											
10	10	35	120	170	-	-	Population immigrante totale	148											
-	-	10	20	30	-	-	selon la période d'immigration												
10	-	10	20	35	-	-	Avant 1961	149											
-	-	10	25	30	-	-	1961-1970	150											
-	-	10	25	35	-	-	1971-1980	151											
-	-	-	30	45	-	-	1981-1990	152											
-	-	10	15	10	-	-	1991-2001 (20)	153											
-	-	-	15	30	-	-	1991-1995	154											
-	-	-	-	-	-	-	1996-2001 (20)	155											
selon l'âge à l'immigration																			
-	-	-	20	20	-	-	0-4 ans	156											
-	-	10	30	45	-	-	5-19 ans	157											
-	10	20	70	110	-	-	20 ans et plus	158											
755	525	1,145	2,160	3,450	260	Population totale			159										
selon la religion																			
595	425	650	1,200	1,480	155	Catholique (21)			160										
40	30	230	540	1,060	70	Protestante			161										
-	-	-	10	15	-	Orthodoxe chrétienne			162										
10	10	15	25	75	10	Chrétiennes, n.i.a. (22)			163										
-	-	10	-	-	-	Musulmane			164										
-	-	-	-	-	-	Juive			165										
-	-	-	10	10	-	Bouddhiste			166										
-	-	-	10	-	-	Hindoue			167										
-	-	-	-	10	-	Sikh			168										
-	-	10	10	10	-	Religions orientales (23)			169										
-	35	20	25	30	-	Autres religions (24)			170										
70	35	215	340	755	30	Aucune appartenance religieuse (25)			171										
550	370	845	1,630	2,525	180	Population totale de 15 ans et plus			172										
10	10	35	120	180	-	selon le statut des générations													
20	10	65	175	315	-	1 ^{re} génération (26)			173										
530	350	745	1,340	2,030	175	2 ^{de} génération (27)			174										
745	510	1,130	2,135	3,400	260	3 ^{de} génération et plus (28)			175										
selon le lieu de résidence 1 an auparavant (mobilité)																			
650	445	895	1,795	2,785	230	Personnes n'ayant pas déménagé			176										
95	65	235	340	615	25	Personnes ayant déménagé			177										
60	20	125	210	370	20	Non-migrants			178										
35	40	110	130	240	-	Migrants			179										
30	45	105	130	240	-	Migrants internes			180										
15	25	20	40	85	-	Migrants infraprovinciaux			181										
15	15	85	90	155	-	Migrants interprovinciaux			182										
-	-	-	10	-	-	Migrants externes			183										
-	-	-	-	-	-	-			184										

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territory - Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
			CD/OR				
POPULATION CHARACTERISTICS							
185	Total population 5 years and over (30) by place of residence 5 years ago (mobility)	27,932,585	34,080	26,350	165	60	480
186	Non-movers	16,222,260	15,625	12,250	115	45	285
187	Movers	11,710,330	18,455	14,090	50	20	200
188	Non-migrants	6,251,590	9,965	7,435	40	-	105
189	Migrants	5,458,730	8,490	6,655	10	20	90
190	Internal migrants	4,482,775	7,975	6,210	10	20	90
191	Intraprovincial migrants	3,577,105	2,235	1,520	10	10	35
192	Interprovincial migrants	905,665	5,740	4,690	-	10	60
193	External migrants	975,960	515	450	-	-	-
194	Total population 15 to 24 years by school attendance	3,988,200	5,585	4,250	30	10	85
195	Not attending school	1,472,470	2,625	1,980	15	10	60
196	Attending school full time	2,276,005	2,675	2,040	10	-	20
197	Attending school part time	239,730	280	230	-	-	-
198	Total population 15 years and over by highest level of schooling	23,901,360	26,940	21,045	120	50	375
199	Less than grade 9 (31)	2,350,490	3,430	2,155	30	10	155
200	Grades 9-13 without high school graduation certificate	5,126,405	6,055	4,670	45	15	100
201	Grades 9-13 with high school graduation certificate	3,367,900	2,390	1,985	10	-	25
202	Some postsecondary without degree, certificate or diploma (32)	2,590,165	3,240	2,480	-	-	15
203	Trades certificate or diploma (33)	2,598,925	3,770	2,920	15	10	40
204	College certificate or diploma (34)	3,578,400	3,970	3,270	10	10	15
205	University certificate below bachelor's degree	601,425	430	395	-	-	-
206	University with bachelor's degree or higher	3,687,650	3,660	3,170	-	-	20
by combinations of unpaid work							
207	Males 15 years and over	11,626,790	13,810	10,785	55	30	200
208	Reported unpaid work (35)	10,281,265	12,225	9,580	50	25	185
209	Housework and child care and care or assistance to seniors	899,205	1,300	920	20	-	25
210	Housework and child care only	2,948,985	4,260	3,395	15	10	75
211	Housework and care or assistance to seniors only	804,185	695	500	-	-	10
212	Child care and care or assistance to seniors only	19,100	35	20	-	-	-
213	Housework only	5,424,145	5,630	4,555	10	15	65
214	Child care only	133,505	220	155	-	-	10
215	Care or assistance to seniors only	52,130	70	40	-	-	-
216	Females 15 years and over	12,274,570	13,130	10,265	65	20	175
217	Reported unpaid work (35)	11,458,520	12,415	9,715	55	20	170
218	Housework and child care and care or assistance to seniors	1,431,395	1,825	1,280	25	-	35
219	Housework and child care only	3,596,920	5,225	4,045	25	10	75
220	Housework and care or assistance to seniors only	1,093,590	595	460	-	10	10
221	Child care and care or assistance to seniors only	10,545	15	10	-	-	-
222	Housework only	5,227,825	4,620	3,810	10	10	50
223	Child care only	62,640	95	70	-	-	-
224	Care or assistance to seniors only	35,605	40	35	-	-	-
by labour force activity							
225	Males 15 years and over	11,626,785	13,815	10,785	60	25	200
226	In the labour force	8,452,015	11,115	8,885	40	25	145
227	Employed	7,810,295	9,960	8,055	30	20	115
228	Unemployed	641,725	1,160	825	10	-	30
229	Not in the labour force	3,174,780	2,695	1,905	20	-	50
230	Participation rate	72.7	80.5	82.4	66.7	100.0	72.5
231	Employment rate	67.2	72.1	74.7	50.0	80.0	57.5
232	Unemployment rate	7.6	10.4	9.3	25.0	-	20.7
233	Females 15 years and over	12,274,570	13,130	10,260	60	25	175
234	In the labour force	7,420,060	9,670	7,775	35	20	110
235	Employed	6,884,840	8,855	7,175	30	15	90
236	Unemployed	535,215	815	600	-	-	15
237	Not in the labour force	4,854,515	3,460	2,490	30	-	70
238	Participation rate	60.5	73.6	75.8	58.3	80.0	62.9
239	Employment rate	56.1	67.4	69.9	50.0	60.0	51.4
240	Unemployment rate	7.2	8.4	7.7	-	-	13.6

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 – Données intégrales et données-échantillon (20 %)

Fort Providience, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◇	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇	Caractéristiques	N
						CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION	
690	475	1,055	2,025	3,200	235	Population totale de 5 ans et plus (30)	185
445	330	570	1,120	1,610	155	selon le lieu de résidence 5 ans auparavant (mobilité)	
250	145	480	910	1,585	75	Personnes n'ayant pas déménagé	186
180	85	255	455	810	50	Personnes ayant déménagé	187
70	60	235	455	775	25	Non-migrants	188
70	60	225	440	745	30	Migrants	189
30	25	70	170	275	10	Migrants internes	190
35	35	150	270	470	20	Migrants infraprovinciaux	191
-	-	10	15	30	-	Migrants interprovinciaux	192
						Migrants externes	193
105	60	180	325	500	50	Population totale de 15 à 24 ans	194
45	25	75	125	230	30	selon la fréquentation scolaire	
50	35	95	185	230	20	Ne fréquentant pas l'école	195
-	-	10	15	35	-	Fréquentant l'école à plein temps	196
						Fréquentant l'école à temps partiel	197
550	370	845	1,630	2,525	180	Population totale de 15 ans et plus	198
185	90	135	195	165	50	selon le plus haut niveau de scolarité atteint	
160	105	185	300	660	55	Niveau inférieur à la 9 ^e année (31)	199
40	20	80	85	225	10	De la 9 ^e à la 13 ^e année sans certificat	
55	30	90	185	300	20	d'études secondaires	200
55	55	175	255	480	30	De la 9 ^e à la 13 ^e année avec certificat	
45	45	75	315	400	15	d'études postsecondaires	201
-	-	10	25	50	-	Études postsecondaires partielles sans grade, certificat ou diplôme (32)	202
15	15	90	260	240	-	Certificat ou diplôme d'une école de métiers (33)	203
						Certificat ou diplôme collégial (34)	204
						Certificat universitaire inférieur au baccalauréat	205
						Études universitaires avec baccalauréat ou diplôme supérieur	206
						selon les combinaisons de travail non rémunéré	
300	195	455	830	1,295	100	Hommes de 15 ans et plus	207
275	170	410	750	1,125	85	Travail non rémunéré déclaré (35)	208
50	35	40	80	85	20	Travaux ménagers et soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées	209
90	65	140	215	430	25	Travaux ménagers et soins aux enfants seulement	210
30	20	30	45	45	10	Travaux ménagers et soins ou aide aux personnes âgées seulement	211
-	-	-	-	-	-	Soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées seulement	212
105	45	190	395	535	30	Travaux ménagers seulement	213
-	-	10	10	20	-	Soins aux enfants seulement	214
-	-	10	10	-	-	Soins ou aide aux personnes âgées seulement	215
250	170	390	810	1,225	80	Femmes de 15 ans et plus	216
245	165	365	775	1,165	70	Travail non rémunéré déclaré (35)	217
						Travaux ménagers et soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées	218
55	35	45	120	145	20	Travaux ménagers et soins aux enfants seulement	219
90	80	160	285	520	30	Travaux ménagers et soins ou aide aux personnes âgées seulement	220
15	10	15	40	60	-	Soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées seulement	221
-	-	-	-	-	-	Travaux ménagers seulement	222
80	35	145	315	425	15	Soins aux enfants seulement	223
-	-	-	-	10	10	Soins ou aide aux personnes âgées seulement	224
				10	-		
						selon l'activité	
305	195	455	830	1,300	100	Hommes de 15 ans et plus	225
200	110	370	640	1,075	65	Population active	226
155	95	315	560	970	55	Personnes occupées	227
45	15	55	80	105	15	Chômeurs	228
100	85	85	185	220	30	Inactifs	229
65.6	56.4	81.3	77.1	82.7	65.0	Taux d'activité	230
50.8	48.7	69.2	67.5	74.6	55.0	Taux d'emploi	231
22.5	13.6	14.9	12.5	9.8	23.1	Taux de chômage	232
250	175	390	805	1,225	75	Femmes de 15 ans et plus	233
135	90	295	605	955	40	Population active	234
115	65	265	545	845	35	Personnes occupées	235
20	20	30	60	110	10	Chômeuses	236
115	85	90	205	275	35	Inactives	237
54.0	51.4	75.6	75.2	78.0	53.3	Taux d'activité	238
46.0	37.1	67.9	67.7	69.0	46.7	Taux d'emploi	239
14.8	22.2	10.2	9.9	11.5	25.0	Taux de chômage	240

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region CD/DR	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
POPULATION CHARACTERISTICS							
by labour force activity – concluded							
241	Both sexes - Participation rate	66.4	77.2	79.1	58.3	90.0	69.3
242	15-24 years	64.7	61.6	65.5	50.0	100.0	58.8
243	25 years and over	66.7	81.2	82.5	66.7	87.5	72.4
244	Both sexes - Employment rate	61.5	69.8	72.3	50.0	70.0	56.0
245	15-24 years	55.9	50.5	54.8	33.3	-	35.3
246	25 years and over	62.6	74.9	76.8	61.1	75.0	62.1
247	Both sexes - Unemployment rate	7.4	9.5	8.6	20.0	22.2	19.2
248	15-24 years	13.7	18.0	16.3	100.0	-	40.0
249	25 years and over	6.2	7.8	7.0	16.7	28.6	12.2
250	Total labour force 15 years and over	15,872,070	20,785	16,655	70	45	260
by industry based on the 1997 NAICS							
251	Industry - Not applicable (36)	295,505	360	265	10	-	10
252	All industries (37)	15,576,565	20,425	16,390	70	40	250
253	11 Agriculture, forestry, fishing and hunting	567,660	300	255	-	-	10
254	21 Mining and oil and gas extraction	169,970	1,420	1,185	20	-	10
255	22 Utilities	118,790	305	225	-	-	-
256	23 Construction	879,245	1,530	1,100	-	10	115
257	31-33 Manufacturing	2,174,285	260	230	-	-	-
258	41 Wholesale trade	686,530	375	310	-	-	-
259	44-45 Retail trade	1,754,890	1,825	1,475	-	10	20
260	48-49 Transportation and warehousing	774,220	1,500	1,185	-	10	10
261	51 Information and cultural industries	417,285	530	480	-	-	-
262	52 Finance and insurance	635,630	325	280	-	-	-
263	53 Real estate and rental and leasing	259,355	335	225	-	-	-
264	54 Professional, scientific and technical services	982,300	935	775	-	-	-
265	55 Management of companies and enterprises	15,320	15	10	-	-	-
266	56 Administrative and support, waste management and remediation services	605,910	600	485	-	-	-
267	61 Educational services	1,021,020	1,560	1,165	10	-	20
268	62 Health care and social assistance	1,511,360	2,005	1,560	-	-	10
269	71 Arts, entertainment and recreation	303,865	230	200	10	-	-
270	72 Accommodation and food services	1,046,045	1,280	1,115	-	10	-
271	81 Other services (except public administration)	748,400	775	600	-	-	10
272	91 Public administration	904,480	4,310	3,530	15	10	30
by class of worker							
273	Class of worker - Not applicable (36)	295,505	360	265	-	-	10
274	All classes of worker (37)	15,576,565	20,425	16,390	70	45	255
275	Paid workers	14,260,930	19,440	15,595	70	40	245
276	Employees	13,654,450	18,980	15,195	70	35	245
277	Self-employed (incorporated)	606,480	460	400	-	-	-
278	Self-employed (unincorporated)	1,254,715	955	770	-	-	-
279	Unpaid family workers	60,915	25	25	-	-	-
by occupation based on the 2001 NOC-S							
280	Male labour force 15 years and over	8,452,015	11,115	8,880	40	25	150
281	Occupation - Not applicable (36)	140,880	180	140	-	-	-
282	All occupations (37)	8,311,135	10,935	8,740	40	25	145
283	A Management occupations	1,046,525	1,665	1,360	-	-	15
284	B Business, finance and administration occupations	752,115	725	610	-	-	10
285	C Natural and applied sciences and related occupations	788,195	1,175	995	-	10	10
286	D Health occupations	169,460	145	120	-	-	-
287	E Occupations in social science, education, government service and religion	406,660	775	610	-	-	10
288	F Occupations in art, culture, recreation and sport	200,125	220	195	-	-	-
289	G Sales and service occupations	1,570,050	1,995	1,635	-	-	15
290	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	2,133,155	3,225	2,420	15	10	60
291	I Occupations unique to primary industry	514,090	845	660	-	-	30
292	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	730,760	170	140	10	-	10
293	Female labour force 15 years and over	7,420,060	9,665	7,770	30	15	105
294	Occupation - Not applicable (36)	154,625	180	130	-	-	-
295	All occupations (37)	7,265,430	9,490	7,645	35	20	105
296	A Management occupations	574,380	1,010	820	-	-	10
297	B Business, finance and administration occupations	2,016,255	2,815	2,345	15	-	25
298	C Natural and applied sciences and related occupations	215,620	295	250	-	-	10
299	D Health occupations	642,740	655	540	-	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Fort Providience, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◇	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇	Caractéristiques	N						
						CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION							
selon l'activité – fin													
selon l'activité – fin													
61.3	54.1	78.7	76.1	80.4	63.9	Les deux sexes - Taux d'activité	241						
40.0	30.8	66.7	64.6	70.7	45.5	15-24 ans	242						
64.8	58.1	82.0	78.9	83.0	68.0	25 ans et plus	243						
48.2	44.6	68.0	67.5	72.0	47.2	Les deux sexes - Taux d'emploi	244						
25.0	25.0	50.0	49.2	57.0	36.4	15-24 ans	245						
52.7	46.8	72.9	72.4	75.6	56.0	25 ans et plus	246						
20.9	20.0	12.9	11.6	10.6	22.7	Les deux sexes - Taux de chômage	247						
50.0	50.0	25.0	23.8	18.3	40.0	15-24 ans	248						
18.6	16.7	11.0	8.7	8.7	23.5	25 ans et plus	249						
340	195	660	1,245	2,030	110	Population active totale de 15 ans et plus	250						
selon l'industrie basée sur le SCIAN de 1997													
20	-	15	30	25	-	Industrie - Sans objet (36)	251						
315	190	650	1,220	2,000	110	Toutes les industries (37)	252						
30	-	25	30	65	15	11 Agriculture, foresterie, pêche et chasse	253						
15	20	10	25	65	-	21 Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	254						
-	10	20	15	85	-	22 Services publics	255						
30	20	70	60	140	15	23 Construction	256						
10	-	-	10	55	10	31-33 Fabrication	257						
-	-	10	-	110	-	41 Commerce de gros	258						
35	15	55	130	240	10	44-49 Commerce de détail	259						
15	15	45	60	215	10	48-49 Transport et entreposage	260						
-	-	10	35	35	-	51 Industrie de l'information et industrie culturelle	261						
10	-	10	10	30	-	52 Finance et assurances	262						
10	-	10	20	25	-	53 Services immobiliers et services de location et de location à bail	263						
-	-	-	-	-	-	54 Services professionnels, scientifiques et techniques	264						
10	-	15	30	40	-	55 Gestion de sociétés et d'entreprises	265						
10	-	-	-	-	-	56 Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	266						
10	10	10	20	65	-	61 Services d'enseignement	267						
30	10	55	200	120	-	62 Soins de santé et assistance sociale	268						
25	25	85	140	225	10	71 Arts, spectacles et loisirs	269						
10	-	15	40	20	-	72 Hébergement et services de restauration	270						
45	10	35	45	125	10	81 Autres services, sauf les administrations publiques	271						
15	10	10	35	85	-	91 Administrations publiques	272						
55	65	175	300	265	30								
selon la catégorie de travailleurs													
20	-	10	30	30	10	Catégorie de travailleurs - Sans objet (36)	273						
315	190	650	1,215	2,000	110	Toutes les catégories de travailleurs (37)	274						
305	190	620	1,140	1,895	105	Travailleurs rémunérés	275						
305	180	605	1,105	1,825	105	Employés	276						
-	-	10	35	70	-	Travailleurs autonomes (entreprise constituée en société)	277						
15	-	30	70	105	10	Travailleurs autonomes (entreprise non constituée en société)	278						
-	-	-	10	10	-	Travailleurs familiaux non rémunérés	279						
selon la profession basée sur la CNP-S de 2001													
200	110	370	640	1,075	65	Hommes actifs de 15 ans et plus	280						
15	-	10	20	15	-	Profession - Sans objet (36)	281						
185	105	360	615	1,065	65	Toutes les professions (37)	282						
25	15	45	90	155	-	A Gestion	283						
-	10	15	30	65	10	B Affaires, finance et administration	284						
10	-	45	80	90	-	C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	285						
-	-	-	10	20	-	D Secteur de la santé	286						
10	-	20	85	55	-	E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	287						
-	-	10	20	10	-	F Arts, culture, sports et loisirs	288						
35	20	65	110	200	10	G Ventes et services	289						
65	45	105	145	380	20	H Métiers, transport et machinerie	290						
35	15	40	45	65	20	I Professions propres au secteur primaire	291						
-	-	-	-	-	-	J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	292						
135	85	295	600	955	45	Femmes actives de 15 ans et plus	293						
10	10	10	-	15	-	Profession - Sans objet (36)	294						
130	85	290	600	940	45	Toutes les professions (37)	295						
10	-	25	55	90	-	A Gestion	296						
20	20	80	175	305	10	B Affaires, finance et administration	297						
-	-	-	10	25	-	C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	298						
10	-	-	20	45	-	D Secteur de la santé	299						

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
			CD/DR				
POPULATION CHARACTERISTICS							
by occupation based on the 2001 NOC-S – concluded							
300	E Occupations in social science, education, government service and religion	798,520	1,585	1,205	10	-	15
301	F Occupations in art, culture, recreation and sport	235,560	290	245	10	-	10
302	G Sales and service occupations	2,107,330	2,580	2,025	-	10	40
303	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	161,465	155	130	-	-	10
304	I Occupations unique to primary industry	153,460	60	50	-	-	-
305	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	360,100	50	45	-	-	10
306	Total employed labour force 15 years and over	14,695,135	18,810	15,225	55	35	210
by place of work							
307	Males	7,810,290	9,955	8,055	30	20	115
308	Usual place of work	6,177,405	8,375	6,875	30	15	60
309	At home	598,075	370	280	-	-	10
310	Outside Canada	47,625	10	10	-	-	-
311	No fixed workplace address	987,195	1,200	890	10	10	50
312	Females	6,884,840	8,855	7,170	30	15	95
313	Usual place of work	6,000,000	8,190	6,635	25	10	75
314	At home	577,690	420	345	-	-	10
315	Outside Canada	20,895	-	-	-	-	-
316	No fixed workplace address	286,255	240	190	-	-	10
317	Total employed labour force 15 years and over with usual place of work or no fixed workplace address	13,450,855	18,000	14,590	60	30	200
by mode of transportation							
318	Males	7,164,600	9,575	7,765	35	20	115
319	Car, truck, van, as driver	5,629,155	5,455	4,645	10	10	55
320	Car, truck, van, as passenger	374,605	730	495	-	-	20
321	Public transit	571,375	65	60	-	-	-
322	Walked	386,220	2,205	1,630	10	10	25
323	Other method	203,240	1,120	935	10	-	10
324	Females	6,286,260	8,430	6,825	25	15	90
325	Car, truck, van, as driver	4,300,310	3,835	3,380	15	-	25
326	Car, truck, van, as passenger	549,365	1,130	910	-	-	10
327	Public transit	835,210	90	85	-	-	-
328	Walked	494,860	2,905	2,065	10	10	45
329	Other method	106,505	465	380	10	-	10
330	Total population 15 years and over who worked since January 1, 2000	16,961,080	22,460	17,825	80	45	285
by language used at work							
331	Single responses	14,481,880	20,160	15,960	55	45	180
332	English	11,918,110	19,955	15,815	55	45	175
333	French	2,433,570	35	30	-	-	-
334	Non-official languages (5)	130,200	170	115	-	-	10
335	Dogrib	70	70	70	-	-	-
336	North Slave (Hare)	35	35	10	-	-	-
337	Other languages (6)	130,095	65	40	-	-	-
338	Multiple responses	2,479,200	2,295	1,870	25	-	105
339	English and French	1,830,785	475	455	-	-	-
340	English and non-official language	556,835	1,785	1,375	25	-	105
341	French and non-official language	25,535	-	-	-	-	-
342	English, French and non-official language	66,045	35	35	-	-	-
DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS							
343	Total number of occupied private dwellings	11,562,975	12,565	9,790	50	25	155
by tenure							
344	Owned	7,610,385	6,675	5,610	30	20	100
345	Rented	3,907,170	5,725	4,040	10	-	55
346	Band housing	45,420	165	140	10	-	10
by structural type of dwelling							
347	Single-detached house	6,635,070	8,085	6,400	40	10	150
348	Semi-detached house	565,845	510	240	-	-	-
349	Row house	618,010	1,035	620	10	-	-
350	Apartment, detached duplex	412,760	135	105	-	-	-
351	Apartment, building that has five or more storeys	1,049,655	245	250	-	-	-
352	Apartment, building that has fewer than five storeys (38)	2,083,410	2,030	1,755	-	-	-
353	Other single-attached house	41,840	25	25	-	-	-
354	Movable dwelling (39)	156,380	490	390	-	15	-

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 – Données intégrales et données-échantillon (20 %)

Fort Providence, HAM	Fort Resolution, SET	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◇	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇		Caractéristiques		N							
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION																
selon la profession basée sur la CNP-S de 2001 – fin																
25	15	65	115	125	10		E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	300								
10	-	-	15	15	-		F Arts, culture, sports et loisirs	301								
50	30	75	160	305	20		G Ventes et services	302								
-	-	10	10	15	-	H Métiers, transport et machinerie	303									
-	-	-	-	-	-	I Professions propres au secteur primaire	304									
-	-	10	-	10	-	J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	305									
270	160	575	1,105	1,820	90	Population active occupée totale de 15 ans et plus	306									
selon le lieu du travail																
155	95	310	560	970	55	Hommes	307									
80	60	250	470	830	25	Lieu habituel de travail	308									
-	-	25	30	30	-	À domicile	309									
-	-	-	-	-	-	En dehors du Canada	310									
70	30	40	60	115	25	Sans adresse de travail fixe	311									
115	65	265	540	845	35	Femmes	312									
90	60	240	505	775	35	Lieu habituel de travail	313									
10	10	10	30	50	-	À domicile	314									
-	-	-	-	-	-	En dehors du Canada	315									
15	-	10	10	20	-	Sans adresse de travail fixe	316									
Population active occupée totale de 15 ans et plus ayant un lieu habituel de travail ou sans adresse de travail fixe																
255	150	540	1,045	1,735	85	selon le mode de transport	317									
150	85	290	530	940	50	Hommes	318									
55	45	145	330	680	30	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conducteur	319									
10	-	25	35	60	10	que passager	320									
-	-	-	-	10	-	Transport en commun	321									
60	20	100	100	115	10	À pied	322									
25	20	20	65	85	-	Autre moyen	323									
110	65	255	515	795	35	Femmes	324									
25	30	75	300	530	15	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conductrice	325									
10	-	30	55	85	-	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que passagère	326									
-	-	10	-	-	-	Transport en commun	327									
75	30	140	120	150	15	À pied	328									
10	10	-	40	25	-	Autre moyen	329									
Population totale de 15 ans et plus ayant travaillé depuis le 1^{er} janvier 2000																
350	225	695	1,345	2,200	120	selon la langue utilisée au travail	330									
260	180	600	1,300	2,130	95	Réponses uniques	331									
260	180	600	1,290	2,120	90	Anglais	332									
-	-	-	-	-	-	Français	333									
-	-	-	-	10	-	Langues non officielles (5)	334									
-	-	-	-	-	-	Flanc-de-chien	335									
-	-	-	-	-	-	Esclave du Nord (Peau-de-lièvre)	336									
10	-	-	-	10	-	Autres langues (6)	337									
90	40	95	55	70	35	Réponses multiples	338									
10	-	10	25	15	-	Anglais et français	339									
90	40	85	25	45	30	Anglais et langue non officielle	340									
-	-	-	-	-	-	Français et langue non officielle	341									
-	-	-	-	-	-	Anglais, français et langue non officielle	342									
CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES																
230	190	405	815	1,240	75	Nombre total de logements privés occupés	343									
selon le mode d'occupation																
105	110	210	520	810	60	Possédé	344									
125	70	180	290	425	-	Loué	345									
-	15	15	-	-	10	Logement de bande	346									
selon le type de construction résidentielle																
185	175	290	560	855	70	Maison individuelle non attenante	347									
25	-	35	95	45	-	Maison jumelée	348									
20	10	35	35	50	-	Maison en rangée	349									
-	-	-	10	-	-	Appartement, duplex non attenant	350									
-	-	-	-	30	-	Appartement, immeuble de cinq étages ou plus	351									
-	-	35	50	125	-	Appartement, immeuble de moins de cinq étages (38) ...	352									
-	-	10	-	10	-	Autre maison individuelle attenante	353									
-	-	-	65	130	-	Logement mobile (39)	354									

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region CD/DR	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS							
355	by condition of dwelling Regular maintenance only	7,554,135	6,500	5,215	25	10	85
356	Minor repairs	3,060,605	4,050	3,115	15	-	50
357	Major repairs	948,235	2,015	1,460	10	10	25
358	by period of construction Before 1946	1,661,640	90	80	-	-	-
359	1946-1960	1,819,730	525	430	-	-	-
360	1961-1970	1,833,290	1,815	1,335	-	-	10
361	1971-1980	2,460,460	3,545	2,745	10	10	10
362	1981-1990	2,080,740	3,830	3,000	15	10	60
363	1991-2001 (20)	1,707,120	2,750	2,200	25	10	75
364	Average number of rooms per dwelling	6.3	6.7	5.8	5.3	5.2	5.0
365	Average number of bedrooms per dwelling	2.7	2.6	2.7	2.9	2.6	2.5
366	Average value of dwelling \$	162,709	139,384	144,930	109,241	70,840	100,240
367	Total number of private households	11,562,975	12,565	9,790	45	25	160
368	by household size 1 person	2,976,875	2,780	2,095	10	10	25
369	2 persons	3,772,430	3,275	2,620	10	-	35
370	3 persons	1,875,215	2,175	1,750	10	10	20
371	4-5 persons	2,585,320	3,430	2,710	15	-	50
372	6 or more persons	353,135	900	605	10	-	20
373	by household type One-family households	7,951,965	8,825	6,960	35	15	110
374	Multiple-family households	203,600	420	300	-	-	15
375	Non-family households	3,407,410	3,315	2,535	10	10	30
376	Number of persons in private households	29,522,305	36,955	28,505	180	60	530
377	Average number of persons in private households	2.6	2.9	2.9	3.7	2.4	3.3
378	Average number of persons per room	0.4	0.5	0.5	0.7	0.5	0.7
379	Tenant households in non-farm, non-reserve private dwellings (40)	3,868,115	5,710	4,030	-	-	50
380	Average gross rent \$ (40)	648	731	817	-	-	645
381	Tenant households spending 30% or more of household income on gross rent (40) (41)	1,531,610	1,120	890	-	-	10
382	Tenant households spending from 30% to 99% of household income on gross rent (40) (41)	1,238,110	910	710	-	-	10
383	Owner households in non-farm, non-reserve private dwellings (42)	7,411,215	6,610	5,550	-	-	100
384	Average owner's major payments \$ (42)	835	1,066	1,127	-	-	494
385	Owner households spending 30% or more of household income on owner's major payments (41) (42)	1,188,470	905	760	-	-	10
386	Owner households spending from 30% to 99% of household income on owner's major payments (41) (42)	1,005,975	770	650	-	-	10
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS							
387	Total number of census families in private households	8,371,020	9,700	7,585	45	15	140
388	by census family structure and size Total couple families	7,059,830	7,665	6,150	35	10	115
389	Total families of married couples	5,901,425	5,115	4,195	20	10	50
390	Without children at home	2,431,725	1,510	1,255	-	-	15
391	With children at home	3,469,700	3,600	2,940	15	10	35
392	1 child	1,229,055	1,095	935	-	-	10
393	2 children	1,518,475	1,425	1,230	-	-	15
394	3 or more children	722,170	1,080	775	-	-	10
395	Total families of common-law couples	1,158,405	2,555	1,955	25	-	75
396	Without children at home	627,505	1,045	850	10	-	25
397	With children at home	530,905	1,510	1,110	15	-	45
398	1 child	254,380	555	425	10	-	15
399	2 children	197,795	530	390	-	-	10
400	3 or more children	78,730	425	290	-	-	20
401	Total lone-parent families	1,311,185	2,035	1,440	10	10	20
402	Female parent	1,065,365	1,530	1,075	-	10	15
403	1 child	638,435	820	560	-	-	10
404	2 children	307,635	425	320	-	-	-
405	3 or more children	119,295	290	205	-	-	10

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Fort Providience, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◊	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇		Caractéristiques		N										
CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES																			
selon l'état du logement																			
105	40	195	345	545	15		Entretien régulier seulement	355											
85	65	135	315	440	30		Réparation majeure	356											
45	85	75	155	260	30		Réparation majeure	357											
selon la période de construction																			
-	-	-	10	-	-		Avant 1946	358											
-	15	25	70	50	-		1946-1960	359											
20	15	40	175	325	-		1961-1970	360											
60	25	100	230	430	15		1971-1980	361											
75	75	140	195	205	25		1981-1990	362											
65	65	95	130	230	30		1991-2001 (20)	363											
4,6	4,9	5,4	6,1	5,9	5,2		Nombre moyen de pièces par logement	364											
2,5	2,4	2,6	2,8	2,7	2,9		Nombre moyen de chambres à coucher par logement	365											
69,366	78,736	110,909	85,230	121,173	-		Valeur moyenne du logement \$	366											
235	190	400	815	1,245	75		Nombre total de logements privés	367											
45	60	100	225	305	20		1 personne	368											
45	50	100	220	320	10		2 personnes	369											
45	30	70	135	220	-		3 personnes	370											
80	50	115	190	340	25		4-5 personnes	371											
20	10	20	45	55	10		6 personnes ou plus	372											
selon la taille du ménage																			
165	130	275	550	870	45		Ménages unifamiliaux	373											
20	-	10	15	25	10		Ménages multifamiliaux	374											
50	60	120	250	350	25		Ménages non familiaux	375											
750	525	1,135	2,160	3,430	265		Nombre de personnes dans les ménages privés	376											
3,2	2,7	2,8	2,6	2,8	3,5		Nombre moyen de personnes dans les ménages privés	377											
0,7	0,6	0,5	0,4	0,5	0,7		Nombre moyen de personnes par pièce	378											
125	70	180	295	430	-		Ménages locataires dans les logements privés												
284	349	592	531	587	-		non agricoles hors réserve (40)	379											
10	10	20	45	95	-		Loyer brut moyen \$ (40)	380											
15	10	15	35	75	-		Ménages locataires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	381											
					-		Ménages locataires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	382											
110	110	210	525	810	-		Ménages propriétaires dans les logements privés												
471	363	654	721	990	-		non agricoles hors réserve (42)	383											
15	15	20	55	110	-		Principales dépenses de propriété moyennes \$ (42)	384											
10	10	20	40	90	-		Ménages propriétaires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	385											
					-		Ménages propriétaires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	386											
CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT																			
200	135	290	580	920	60		Total des familles de recensement dans les ménages privés	387											
selon la structure et la taille de la famille de recensement																			
160	95	235	445	715	45		Total des familles avec conjoints	388											
75	40	135	310	510	15		Total des familles avec couples mariés	389											
20	15	40	125	160	10		Sans enfants à la maison	390											
55	25	90	190	355	15		Avec enfants à la maison	391											
20	-	25	55	120	-		1 enfant	392											
15	10	40	70	145	10		2 enfants	393											
20	15	25	60	80	10		3 enfants ou plus	394											
85	55	105	135	205	25		Total des familles en union libre	395											
20	15	40	45	80	10		Sans enfants à la maison	396											
65	40	65	85	125	20		Avec enfants à la maison	397											
20	10	20	35	50	10		1 enfant	398											
20	10	30	35	40	10		2 enfants	399											
20	15	15	15	40	10		3 enfants ou plus	400											
45	40	55	135	200	20		Total des familles monoparentales	401											
30	25	40	105	150	15		Parent de sexe féminin	402											
20	15	20	55	70	-		1 enfant	403											
10	-	10	30	45	-		2 enfants	404											
-	-	10	25	35	10		3 enfants ou plus	405											

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
			CD/DR				
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS							
by census family structure and size – concluded							
406	Male parent	245,825	505	360	-	-	-
407	1 child	163,240	315	235	-	-	-
408	2 children	63,450	120	80	-	-	-
409	3 or more children	19,130	65	50	-	-	-
410	Total number of children at home	9,582,615	14,450	10,795	80	20	220
by age groups							
411	Under 6 years	2,064,230	3,660	2,750	25	-	55
412	6-14 years	3,614,095	6,275	4,650	40	10	95
413	15-17 years	1,201,510	1,660	1,245	10	10	25
414	18-24 years	1,790,200	2,035	1,555	10	-	30
415	25 years and over	912,595	810	595	-	-	15
416	Average number of children at home per census family (43)	1.1	1.5	1.4	1.5	1.3	1.6
417	Total number of persons in private households	29,522,305	36,960	28,505	180	60	530
by census family status and living arrangements							
418	Number of non-family persons	4,508,830	5,140	3,975	20	10	50
419	Living with relatives (44)	554,475	810	595	10	-	15
420	Living with non-relatives only	977,480	1,545	1,290	-	-	-
421	Living alone	2,976,880	2,785	2,090	10	10	30
422	Number of family persons	25,013,470	31,815	24,530	165	45	475
423	Average number of persons per census family	3.0	3.3	3.2	3.7	3.3	3.4
424	Total number of persons 65 years and over	3,603,180	1,555	1,100	10	10	25
425	Number of non-family persons 65 years and over	1,296,130	635	440	10	-	-
426	Living with relatives (44)	195,245	160	120	10	-	-
427	Living with non-relatives only	60,865	30	20	-	-	-
428	Living alone	1,040,020	440	300	10	-	10
429	Number of family persons 65 years and over	2,307,050	925	655	10	-	15
ECONOMIC FAMILY CHARACTERISTICS							
430	Total number of economic families in private households	8,273,220	9,380	7,365	45	15	125
by size of family							
431	2 persons	3,615,930	3,155	2,520	10	10	30
432	3 persons	1,807,595	2,075	1,670	10	10	25
433	4 persons	1,812,025	2,175	1,770	10	-	25
434	5 or more persons	1,037,670	1,980	1,410	15	-	40
435	Total number of persons in economic families	25,567,950	32,630	25,125	175	45	495
436	Average number of persons per economic family	3.1	3.5	3.4	3.9	3.3	4.0
437	Total number of unattached individuals	3,954,355	4,325	3,385	10	10	40
2000 INCOME CHARACTERISTICS							
Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000							
438	Total - Both sexes	23,901,360	26,940	21,045	XXX	XXX	375
439	Without income	1,178,305	1,170	915			30
440	With income	22,723,055	25,770	20,130			345
441	Under \$1,000 (45)	1,027,290	1,230	870			15
442	\$ 1,000 - \$ 2,999	1,052,670	1,315	950			20
443	\$ 3,000 - \$ 4,999	865,750	1,135	825			25
444	\$ 5,000 - \$ 6,999	1,013,320	1,050	775			15
445	\$ 7,000 - \$ 9,999	1,463,950	1,205	865			40
446	\$10,000 - \$11,999	1,092,325	910	655			15
447	\$12,000 - \$14,999	1,670,990	1,345	965			20
448	\$15,000 - \$19,999	2,244,945	1,945	1,370			35
449	\$20,000 - \$24,999	1,878,225	1,550	1,205			25
450	\$25,000 - \$29,999	1,687,195	1,365	1,060			20
451	\$30,000 - \$34,999	4,667,055	1,530	1,210			30
452	\$35,000 - \$39,999	1,307,490	1,355	1,090			20
453	\$40,000 - \$44,999	1,174,890	1,385	1,170			15
454	\$45,000 - \$49,999	847,155	1,100	905			15
455	\$50,000 - \$59,999	1,338,810	2,085	1,740			10
456	\$60,000 and over	2,390,990	5,265	4,475			35
457	Average income \$ (46)	29,769	35,012	36,959			26,467
458	Median income \$ (46)	22,120	29,030	31,033			19,024
459	Standard error of average income \$ (46)	19	-	-			-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Fort Providence, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◇	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇		Caractéristiques		N							
CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT																
<i>selon la structure et la taille de la famille de recensement – fin</i>																
10	15	15	30	45	10		Parent de sexe masculin	406								
10	10	-	15	35	-		1 enfant	407								
10	-	-	10	10	-		2 enfants	408								
-	10	-	-	10	-		3 enfants ou plus	409								
310	210	430	810	1,300	125		Nombre total d'enfants à la maison	410								
70	55	120	160	320	40		Moins de 6 ans	411								
120	100	175	365	595	45		6-14 ans	412								
30	25	50	110	155	15		15-17 ans	413								
40	10	65	130	185	25		18-24 ans	414								
45	25	20	45	50	-		25 ans et plus	415								
1.6	1.6	1.5	1.4	1.4	2.1		Nombre moyen d'enfants à la maison par famille de recensement (43)	416								
750	525	1,135	2,155	3,430	265		Nombre total de personnes dans les ménages privés	417								
80	85	175	330	500	35		<i>selon la situation des particuliers dans la famille de recensement et des particuliers dans le ménage</i>									
25	15	35	45	60	10		Nombre de personnes hors famille de recensement	418								
15	15	40	60	135	-		Vivant avec des personnes apparentées (44)	419								
40	55	100	225	310	20		Vivant avec des personnes non apparentées									
670	440	955	1,830	2,935	230		uniquement	420								
3.4	3.3	3.3	3.2	3.2	3.8		Vivant seules	421								
65	55	60	155	160	15		Nombre de personnes membres d'une famille	422								
20	20	25	70	65	10		Nombre moyen de personnes par famille de recensement ...	423								
-	-	-	15	10	-											
15	15	20	50	50	-											
45	35	35	80	100	-											
CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES ÉCONOMIQUES																
190	130	290	570	900	55		Nombre total de familles économiques dans les ménages privés	430								
50	55	100	220	310	10		<i>selon la taille de la famille</i>									
40	25	70	130	215	-		2 personnes	431								
45	25	75	125	215	10		3 personnes	432								
50	35	50	95	160	25		4 personnes	433								
690	455	995	1,875	2,990	240		5 personnes ou plus	434								
3.6	3.5	3.4	3.3	3.3	4.8		Nombre total de personnes dans les familles économiques	435								
55	75	140	285	440	25		Nombre moyen de personnes par famille économique	436								
							Nombre total de personnes hors famille économique	437								
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000																
<i>Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000</i>																
550	370	845	1,630	2,525	180		Total – Les deux sexes	438								
45	15	30	85	75	10		Sans revenu	439								
510	355	810	1,545	2,450	180		Avec un revenu	440								
35	35	35	55	95	20		Moins de 1 000 \$ (45)	441								
45	20	40	80	120	15		1 000 \$ - 2 999 \$	442								
40	25	40	60	100	15		3 000 \$ - 4 999 \$	443								
45	15	45	65	105	15		5 000 \$ - 6 999 \$	444								
40	20	40	70	120	-		7 000 \$ - 9 999 \$	445								
30	25	40	55	75	10		10 000 \$ - 11 999 \$	446								
35	40	50	85	105	15		12 000 \$ - 14 999 \$	447								
50	40	70	115	180	20		15 000 \$ - 19 999 \$	448								
40	20	50	100	150	15		20 000 \$ - 24 999 \$	449								
35	15	40	75	125	20		25 000 \$ - 29 999 \$	450								
20	25	50	105	160	10		30 000 \$ - 34 999 \$	451								
10	10	45	95	120	10		35 000 \$ - 39 999 \$	452								
15	15	35	90	135	10		40 000 \$ - 44 999 \$	453								
15	15	35	80	110	-		45 000 \$ - 49 999 \$	454								
25	10	65	160	230	10		50 000 \$ - 59 999 \$	455								
30	25	140	260	510	-		60 000 \$ et plus	456								
19,245	20,864	30,994	33,449	35,748	17,763		Revenu moyen \$ (46)	457								
13,040	14,048	25,024	30,231	30,374	14,752		Revenu médian \$ (46)	458								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen \$ (46)	459								

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region CD/DR	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
	2000 INCOME CHARACTERISTICS						
	Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000 – concluded						
460	Total - Males	11,626,785	13,810	10,785	XXX	XXX	200
461	Without income	437,750	510	380			10
462	With income	11,189,035	13,300	10,405			190
463	Under \$1,000 (45)	457,375	650	465			10
464	\$ 1,000 - \$ 2,999	413,100	595	445			-
465	\$ 3,000 - \$ 4,999	324,710	540	395			10
466	\$ 5,000 - \$ 6,999	368,090	490	355			10
467	\$ 7,000 - \$ 9,999	510,660	490	345			15
468	\$10,000 - \$11,999	415,515	440	300			-
469	\$12,000 - \$14,999	593,550	545	395			10
470	\$15,000 - \$19,999	922,505	940	660			20
471	\$20,000 - \$24,999	863,500	710	525			15
472	\$25,000 - \$29,999	818,070	635	470			10
473	\$30,000 - \$34,999	864,665	740	575			20
474	\$35,000 - \$39,999	723,030	655	515			10
475	\$40,000 - \$44,999	707,220	645	550			10
476	\$45,000 - \$49,999	529,680	520	415			10
477	\$50,000 - \$59,999	886,090	1,065	895			10
478	\$60,000 and over	1,791,255	3,635	3,105			25
479	Average income \$ (46)	36,865	39,795	42,148			29,849
480	Median income \$ (46)	29,276	33,152	36,897			22,400
481	Standard error of average income \$ (46)	35	-	-			-
482	Total - Females	12,274,575	13,130	10,265			180
483	Without income	740,555	660	535			20
484	With income	11,534,015	12,470	9,725			155
485	Under \$1,000 (45)	569,915	580	405			-
486	\$ 1,000 - \$ 2,999	639,565	720	510			10
487	\$ 3,000 - \$ 4,999	541,035	595	435			15
488	\$ 5,000 - \$ 6,999	645,230	560	420			10
489	\$ 7,000 - \$ 9,999	953,285	710	515			20
490	\$10,000 - \$11,999	676,810	470	350			-
491	\$12,000 - \$14,999	1,077,440	800	565			10
492	\$15,000 - \$19,999	1,322,440	1,000	710			15
493	\$20,000 - \$24,999	1,014,725	840	680			15
494	\$25,000 - \$29,999	869,130	730	585			10
495	\$30,000 - \$34,999	802,390	795	635			10
496	\$35,000 - \$39,999	584,455	700	580			-
497	\$40,000 - \$44,999	467,665	745	620			10
498	\$45,000 - \$49,999	317,470	580	495			-
499	\$50,000 - \$59,999	452,720	1,020	845			-
500	\$60,000 and over	599,735	1,630	1,370			10
501	Average income \$ (46)	22,885	29,911	31,407			22,322
502	Median income \$ (46)	17,122	24,565	26,933			13,728
503	Standard error of average income \$ (46)	14	-	-			-
	by composition of total income						
504	Total - Composition of income in 2000 % (47)	100.0	100.0	100.0			100.0
505	Employment income %	77.1	89.2	89.7			86.0
506	Government transfer payments %	11.6	7.3	6.5			10.7
507	Other %	11.3	3.6	3.8			3.0
	Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity						
508	Both sexes with employment income (48)	16,415,780	21,950	17,370			290
509	Average employment income \$	31,757	36,645	38,428			27,067
510	Standard error of average employment income \$	23	-	-			-
511	Worked full year, full time (49)	8,685,225	11,545	9,595			135
512	Average employment income \$	43,298	51,869	52,438			38,693
513	Standard error of average employment income \$	36	-	-			-
514	Worked part year or part time (50)	7,301,290	9,895	7,395			150
515	Average employment income \$	19,207	20,147	21,464			17,938
516	Standard error of average employment income \$	24	-	-			-
517	Males with employment income (48)	8,664,545	11,605	9,170			160
518	Average employment income \$	38,347	41,487	43,647			31,300
519	Standard error of average employment income \$	39	-	-			-
520	Worked full year, full time (49)	5,093,700	6,395	5,325			85
521	Average employment income \$	49,224	57,265	58,047			42,706
522	Standard error of average employment income \$	57	-	-			-
523	Worked part year or part time (50)	3,376,780	4,975	3,675			75
524	Average employment income \$	23,370	22,508	24,056			18,668
525	Standard error of average employment income \$	47	-	-			-

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

Fort Providience, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◇	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇		Caractéristiques		N							
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000																
Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000 – fin																
305	195	455	825	1,295	100		Total - Hommes	460								
20	-	10	40	35	-		Sans revenu	461								
285	195	445	790	1,265	100		Avec un revenu	462								
20	25	20	30	50	10		Moins de 1 000 \$ (45)	463								
20	15	20	40	60	10		1 000 \$ - 2 999 \$	464								
15	10	20	30	45	10		3 000 \$ - 4 999 \$	465								
20	-	20	35	40	10		5 000 \$ - 6 999 \$	466								
20	10	15	35	45	-		7 000 \$ - 9 999 \$	467								
20	10	25	25	35	10		10 000 \$ - 11 999 \$	468								
20	20	15	35	45	-		12 000 \$ - 14 999 \$	469								
30	25	40	60	85	10		15 000 \$ - 19 999 \$	470								
20	15	25	50	55	10		20 000 \$ - 24 999 \$	471								
20	10	25	45	55	10		25 000 \$ - 29 999 \$	472								
15	-	25	45	75	-		30 000 \$ - 34 999 \$	473								
10	-	20	55	50	-		35 000 \$ - 39 999 \$	474								
10	10	20	35	75	10		40 000 \$ - 44 999 \$	475								
10	10	15	20	50	-		45 000 \$ - 49 999 \$	476								
10	10	35	75	140	-		50 000 \$ - 59 999 \$	477								
20	20	90	180	360	10		60 000 \$ et plus	478								
21,300	23,382	33,049	35,622	41,570	19,693		Revenu moyen \$ (46)	479								
15,499	16,704	26,368	30,656	39,014	15,024		Revenu médian \$ (46)	480								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen \$ (46)	481								
250	175	390	805	1,230	80		Total - Femmes	482								
25	10	20	50	45	-		Sans revenu	483								
230	160	365	750	1,185	80		Avec un revenu	484								
15	10	10	20	45	10		Moins de 1 000 \$ (45)	485								
20	10	20	45	60	-		1 000 \$ - 2 999 \$	486								
20	10	15	30	60	-		3 000 \$ - 4 999 \$	487								
20	10	20	25	60	10		5 000 \$ - 6 999 \$	488								
25	15	30	35	75	-		7 000 \$ - 9 999 \$	489								
10	15	15	30	40	10		10 000 \$ - 11 999 \$	490								
20	20	30	50	60	-		12 000 \$ - 14 999 \$	491								
20	10	25	55	95	10		15 000 \$ - 19 999 \$	492								
15	10	20	55	95	10		20 000 \$ - 24 999 \$	493								
20	10	20	30	70	10		25 000 \$ - 29 999 \$	494								
10	15	20	60	85	-		30 000 \$ - 34 999 \$	495								
-	-	20	40	70	-		35 000 \$ - 39 999 \$	496								
-	-	15	55	65	-		40 000 \$ - 44 999 \$	497								
10	-	20	55	60	-		45 000 \$ - 49 999 \$	498								
10	10	30	80	90	-		50 000 \$ - 59 999 \$	499								
10	-	45	80	145	-		60 000 \$ et plus	500								
16,672	17,849	28,489	31,175	29,538	15,313		Revenu moyen \$ (46)	501								
10,987	12,160	22,016	29,970	24,725	13,152		Revenu médian \$ (46)	502								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen \$ (46)	503								
<i>selon la composition du revenu total</i>																
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		Total - Composition du revenu en 2000 % (47)	504								
80.0	72.6	88.2	84.7	87.5	73.4		Revenu d'emploi %	505								
18.3	24.6	10.1	9.5	7.7	25.7		Transferts gouvernementaux %	506								
1.1	3.1	2.1	5.8	4.9	0.3		Autre %	507								
<i>Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail</i>																
360	220	705	1,300	2,140	120		Les deux sexes ayant un revenu d'emploi (48)	508								
22,048	24,432	31,387	33,532	35,745	19,028		Revenu moyen d'emploi \$	509								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	510								
160	70	360	645	1,105	35		Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	511								
33,485	39,184	46,976	48,334	50,027	31,412		Revenu moyen d'emploi \$	512								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	513								
175	130	320	625	980	70		Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	514								
13,535	17,123	15,957	19,421	20,717	16,085		Revenu moyen d'emploi \$	515								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	516								
215	120	390	655	1,125	70		Hommes ayant un revenu d'emploi (48)	517								
23,492	28,510	33,258	36,124	41,520	21,870		Revenu moyen d'emploi \$	518								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	519								
95	40	195	340	610	15		Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	520								
34,902	44,045	49,152	51,837	55,829	42,916		Revenu moyen d'emploi \$	521								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	522								
110	70	180	305	505	45		Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	523								
15,208	20,031	18,048	19,755	24,976	16,723		Revenu moyen d'emploi \$	524								
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	525								

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Canada †	Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest A PROVINCE	Fort Smith Region	Detah, SET ■	Enterprise, SET ■	Fort Liard, HAM ◆
			CD/DR				
2000 INCOME CHARACTERISTICS							
<i>Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity – concluded</i>							
526	Females with employment income (48)	7,751,235	10,350	8,195	XXX	XXX	130
527	Average employment income \$	24,390	31,218	32,589			21,752
528	Standard error of average employment income \$	18	-	-			45
529	Worked full year, full time (49)	3,591,525	5,145	4,270			31,191
530	Average employment income \$	34,892	45,166	45,443			-
531	Standard error of average employment income \$	29	-	-			-
532	Worked part year or part time (50)	3,924,510	4,925	3,720			80
533	Average employment income \$	15,625	17,763	18,900			17,254
534	Standard error of average employment income \$	19	-	-			-
<i>Census families by structure and family income groups in 2000</i>							
535	Total - All census families	8,371,020	9,705	7,585			140
536	Under \$10,000	363,125	535	380			10
537	\$10,000 - \$19,999	557,455	720	450			20
538	\$20,000 - \$29,999	906,805	740	490			15
539	\$30,000 - \$39,999	951,875	755	540			25
540	\$40,000 - \$49,999	939,185	770	560			15
541	\$50,000 - \$59,999	872,430	710	555			10
542	\$60,000 - \$69,999	797,430	670	540			-
543	\$70,000 - \$79,999	667,115	700	560			-
544	\$80,000 - \$89,999	539,795	660	545			-
545	\$90,000 - \$99,999	417,935	630	545			-
546	\$100,000 and over	1,357,870	2,810	2,420			20
547	Average family income \$	66,160	75,102	79,726			54,405
548	Median family income \$	55,016	69,046	74,940			40,320
549	Standard error of average family income \$	51	-	-			-
550	Total - All couple census families (51)	7,059,830	7,670	6,150			120
551	Under \$10,000	208,220	205	165			10
552	\$10,000 - \$19,999	299,700	310	205			20
553	\$20,000 - \$29,999	681,300	450	295			10
554	\$30,000 - \$39,999	747,745	520	365			20
555	\$40,000 - \$49,999	787,490	545	395			10
556	\$50,000 - \$59,999	766,570	535	420			10
557	\$60,000 - \$69,999	723,025	540	430			10
558	\$70,000 - \$79,999	620,200	620	500			-
559	\$80,000 - \$89,999	510,195	605	495			10
560	\$90,000 - \$99,999	399,260	600	520			-
561	\$100,000 and over	1,316,120	2,735	2,360			20
562	Average family income \$	71,567	85,292	89,092			57,639
563	Median family income \$	60,345	81,553	85,622			43,392
564	Standard error of average family income \$	59	-	-			-
<i>Incidence of low income in 2000</i>							
565	Total - Economic families	8,182,280	-	-			-
566	Low income	1,048,725	-	-			-
567	Incidence of low income in 2000 % (52)	12.8	-	-			-
568	Total - Unattached individuals 15 years and over	3,892,095	-	-			-
569	Low income	1,477,595	-	-			-
570	Incidence of low income in 2000 % (52)	38.0	-	-			-
571	Total - Population in private households	29,105,705	-	-			-
572	Low income	4,720,490	-	-			-
573	Incidence of low income in 2000 % (52)	16.2	-	-			-
<i>Private households by household income groups in 2000</i>							
574	Total - All private households	11,562,975	12,565	9,790			155
575	Under \$10,000	743,875	695	495			10
576	\$10,000 - \$19,999	1,469,020	1,210	785			20
577	\$20,000 - \$29,999	1,370,415	985	680			10
578	\$30,000 - \$39,999	1,335,110	1,045	750			30
579	\$40,000 - \$49,999	1,220,505	980	740			15
580	\$50,000 - \$59,999	1,076,220	990	765			10
581	\$60,000 - \$69,999	944,230	940	745			10
582	\$70,000 - \$79,999	764,490	925	745			10
583	\$80,000 - \$89,999	611,065	825	680			10
584	\$90,000 - \$99,999	470,730	725	625			-
585	\$100,000 and over	1,557,315	3,240	2,770			25
586	Average household income \$	58,360	71,422	75,593			58,161
587	Median household income \$	46,752	63,721	68,672			41,088
588	Standard error of average household income \$	41	-	-			-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Fort Providence, HAM	Fort Resolution, SET ■	Fort Simpson, VL ◆◇	Fort Smith, T ◊	Hay River, T	Hay River Dene 1, R ◆◇		Caractéristiques		N										
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000																			
Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail – fin																			
145	100	315	645	1,015	55		Femmes ayant un revenu d'emploi (48)	526											
19,928	19,448	29,057	30,904	29,332	15,327		Revenu moyen d'emploi \$	527											
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	528											
65	35	160	310	495	20		Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	529											
31,457	32,598	44,316	44,489	42,886	21,187		Revenu moyen d'emploi \$	530											
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	531											
65	60	140	325	480	20		Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	532											
10,966	13,623	13,312	19,113	16,246	14,689		Revenu moyen d'emploi \$	533											
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	534											
Familles de recensement selon la structure et les tranches de revenu de la famille en 2000																			
200	130	290	575	920	60		Total - Toutes les familles de recensement	535											
25	10	10	25	45	10		Moins de 10 000 \$	536											
30	20	15	40	55	10		10 000 \$ - 19 999 \$	537											
40	20	20	35	45	10		20 000 \$ - 29 999 \$	538											
20	20	30	45	60	10		30 000 \$ - 39 999 \$	539											
15	10	30	50	80	10		40 000 \$ - 49 999 \$	540											
15	15	30	60	70	10		50 000 \$ - 59 999 \$	541											
-	10	20	50	65	-		60 000 \$ - 69 999 \$	542											
10	10	20	35	70	-		70 000 \$ - 79 999 \$	543											
10	10	25	40	70	-		80 000 \$ - 89 999 \$	544											
10	10	20	50	75	-		90 000 \$ - 99 999 \$	545											
15	10	60	140	260	-		100 000 \$ et plus	546											
41,311	42,558	69,689	70,500	76,470	42,025		Revenu moyen des familles \$	547											
31,616	34,688	61,056	64,981	73,131	37,888		Revenu médian des familles \$	548											
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen des familles \$	549											
155	100	235	445	715	45		Total - Toutes les familles de recensement comptant un couple (51)	550											
20	-	10	15	15	10		Moins de 10 000 \$	551											
20	10	10	15	20	-		10 000 \$ - 19 999 \$	552											
30	20	20	20	20	10		20 000 \$ - 29 999 \$	553											
20	20	20	35	40	10		30 000 \$ - 39 999 \$	554											
15	10	25	30	55	10		40 000 \$ - 49 999 \$	555											
15	15	25	45	50	10		50 000 \$ - 59 999 \$	556											
-	10	15	40	60	-		60 000 \$ - 69 999 \$	557											
-	-	20	30	60	-		70 000 \$ - 79 999 \$	558											
-	-	25	30	65	-		80 000 \$ - 89 999 \$	559											
10	-	15	50	70	-		90 000 \$ - 99 999 \$	560											
15	10	60	135	255	-		100 000 \$ et plus	561											
45,789	48,187	76,273	79,842	87,572	49,449		Revenu moyen des familles \$	562											
36,608	42,624	71,424	79,616	84,736	48,256		Revenu médian des familles \$	563											
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen des familles \$	564											
Fréquence des unités à faible revenu en 2000																			
-	-	-	-	-	-		Total - Familles économiques	565											
-	-	-	-	-	-		Faible revenu	566											
-	-	-	-	-	-		Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)	567											
-	-	-	-	-	-		Total - Personnes hors famille économique de 15 ans et plus	568											
-	-	-	-	-	-		Faible revenu	569											
-	-	-	-	-	-		Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)	570											
-	-	-	-	-	-		Total - Population dans les ménages privés	571											
-	-	-	-	-	-		Faible revenu	572											
-	-	-	-	-	-		Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)	573											
Ménages privés selon les tranches de revenu du ménage en 2000																			
235	195	405	810	1,245	75		Total - Tous les ménages privés	574											
25	20	30	50	75	10		Moins de 10 000 \$	575											
45	45	35	75	115	15		10 000 \$ - 19 999 \$	576											
40	30	35	70	85	10		20 000 \$ - 29 999 \$	577											
30	25	40	85	95	10		30 000 \$ - 39 999 \$	578											
20	15	50	60	105	-		40 000 \$ - 49 999 \$	579											
15	20	35	90	115	10		50 000 \$ - 59 999 \$	580											
-	10	30	75	95	-		60 000 \$ - 69 999 \$	581											
10	15	35	50	80	10		70 000 \$ - 79 999 \$	582											
10	10	30	50	95	10		80 000 \$ - 89 999 \$	583											
10	10	20	60	80	-		90 000 \$ - 99 999 \$	584											
15	-	65	155	295	-		100 000 \$ et plus	585											
41,267	38,685	61,566	63,028	69,825	41,920		Revenu moyen des ménages \$	586											
32,416	30,336	52,096	57,088	62,208	34,688		Revenu médian des ménages \$	587											
-	-	-	-	-	-		Erreur type de revenu moyen des ménages \$	588											

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
	POPULATION CHARACTERISTICS						
1	Population, 1996 (1)	53	36	304	75	256	1,662
2	Population, 2001 (2)	50	40	248	107	274	1,552
3	Population percentage change, 1996-2001	-5.7	11.1	-18.4	42.7	7.0	-6.6
4	Land area in square kilometres, 2001	37.26	94.82	43.01	78.96	9.18	75.13
5	Total population – 100% Data (3)	45	40	245	105	275	1,550
	by sex and age groups						
6	Male	25	20	140	60	140	810
7	0-4 years	-	-	20	10	20	90
8	5-9 years	-	-	10	5	15	95
9	10-14 years	-	-	15	5	10	80
10	15-19 years	-	-	10	-	10	70
11	20-24 years	5	-	10	5	15	60
12	25-29 years	5	-	10	5	10	75
13	30-34 years	-	5	10	5	20	70
14	35-39 years	5	5	10	5	5	55
15	40-44 years	5	-	10	5	5	55
16	45-49 years	-	-	5	5	10	35
17	50-54 years	-	-	10	5	5	40
18	55-59 years	5	-	-	5	5	30
19	60-64 years	-	-	10	-	5	20
20	65-69 years	-	5	5	-	-	15
21	70-74 years	-	-	5	-	-	10
22	75-79 years	-	-	-	-	5	15
23	80-84 years	-	-	-	-	5	-
24	85 years and over	-	-	-	-	5	5
25	Female	25	20	110	50	130	740
26	0-4 years	-	-	5	5	15	95
27	5-9 years	5	-	15	5	20	75
28	10-14 years	5	-	10	10	15	90
29	15-19 years	-	5	15	5	-	65
30	20-24 years	-	-	10	5	20	70
31	25-29 years	-	-	5	5	10	50
32	30-34 years	-	-	5	-	15	70
33	35-39 years	5	-	10	5	5	45
34	40-44 years	-	-	5	-	5	30
35	45-49 years	5	-	5	5	-	25
36	50-54 years	-	-	-	-	10	30
37	55-59 years	-	-	-	-	5	20
38	60-64 years	-	-	-	-	-	25
39	65-69 years	-	5	5	-	-	15
40	70-74 years	5	-	-	-	5	15
41	75-79 years	-	-	5	-	-	5
42	80-84 years	-	-	-	-	-	5
43	85 years and over	5	-	-	-	-	5
44	Total population 15 years and over	40	35	175	70	180	1,025
	by legal marital status						
45	Never married (single)	20	20	110	45	105	685
46	Legally married (and not separated)	10	10	55	15	60	255
47	Separated, but still legally married	-	-	-	-	-	15
48	Divorced	-	-	5	5	-	15
49	Widowed	5	5	5	5	10	55
	by common-law status						
50	Not in a common-law relationship	30	30	145	45	145	775
51	In a common-law relationship	10	5	30	25	35	250
52	Total population – 20% Sample Data (4)	50	40	250	...	275	1,545
	by mother tongue						
53	Single responses	50	40	245	...	275	1,515
54	English	25	20	145	...	65	405
55	French	-	-	-	...	-	15
56	Non-official languages (5)	25	20	100	...	205	1,095
57	Dogrib	-	-	-	...	200	1,020
58	South Slave	20	20	-	...	-	-
59	North Slave (Hare)	-	-	-	...	-	-
60	Inuktitut (Eskimo)	-	-	-	...	-	-
61	Tagalog (Pilipino)	-	-	-	...	-	-
62	Other languages (6)	10	-	95	...	10	65
63	Multiple responses	-	-	10	...	-	25
64	English and French	-	-	-	...	-	-
65	English and non-official language	-	-	10	...	-	25
66	French and non-official language	-	-	-	...	-	-
67	English, French and non-official language	-	-	-	...	-	-

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekwetiq, SET ◇	Wha Ti. HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION									
68	135	418	167	17,275	9,447		Population, 1996 (1)		1
70	131	453	165	16,541	8,536		Population, 2001 (2)		2
2,9	-3,0	8,4	-1,2	-4,2	-9,6		Variation en pourcentage de la population, 1996-2001		3
119,42	108,97	15,18	55,83	105,20	522,747,99		Superficie des terres en kilomètres carrés, 2001		4
70	135	455	165	16,545	8,535		Population totale – Données intégrales (3)		5
							selon le sexe et les groupes d'âge		
30	70	255	95	8,330	4,375		Sexe masculin		6
-	10	25	5	610	385		0-4 ans		7
-	5	25	10	745	475		5-9 ans		8
5	5	30	10	710	440		10-14 ans		9
-	5	25	10	650	355		15-19 ans		10
-	10	35	5	575	330		20-24 ans		11
5	10	25	-	660	300		25-29 ans		12
10	5	25	10	735	365		30-34 ans		13
5	5	15	5	845	400		35-39 ans		14
-	5	15	5	855	315		40-44 ans		15
-	5	10	5	725	260		45-49 ans		16
5	5	10	5	580	220		50-54 ans		17
-	-	5	5	310	180		55-59 ans		18
-	-	5	5	140	115		60-64 ans		19
-	-	5	-	85	95		65-69 ans		20
-	-	5	-	50	60		70-74 ans		21
-	-	5	-	20	30		75-79 ans		22
-	-	5	5	15	35		80-84 ans		23
-	-	-	-	5	10		85 ans et plus		24
35	60	200	75	8,210	4,165		Sexe féminin		25
5	25	10	615	365		0-4 ans		26	
-	20	5	735	460		5-9 ans		27	
5	30	5	690	445		10-14 ans		28	
-	15	5	570	375		15-19 ans		29	
10	30	5	595	300		20-24 ans		30	
5	15	5	720	330		25-29 ans		31	
5	15	10	785	340		30-34 ans		32	
-	10	5	930	345		35-39 ans		33	
-	15	5	840	305		40-44 ans		34	
5	10	-	670	235		45-49 ans		35	
5	5	5	515	210		50-54 ans		36	
-	5	5	230	140		55-59 ans		37	
-	10	5	115	105		60-64 ans		38	
-	5	-	70	75		65-69 ans		39	
-	-	5	55	60		70-74 ans		40	
-	-	5	45	35		75-79 ans		41	
-	-	-	15	25		80-84 ans		42	
5	-	5	20	25		85 ans et plus		43	
55	90	295	115	12,430	5,965		Population totale de 15 ans et plus		44
							selon l'état matrimonial légal		
40	60	185	80	5,140	3,290		Célibataire (jamais marié(e))		45
15	25	85	30	5,645	1,910		Légalement marié(e) (et non séparé(e))		46
-	5	5	-	445	225		Séparé(e), mais toujours légalement marié(e)		47
-	-	10	-	980	275		Divorcé(e)		48
5	5	15	5	220	270		Veuf ou veuve		49
							selon l'union libre		
40	75	255	80	10,435	4,795		Ne vivant pas en union libre		50
15	20	45	35	1,990	1,175		Vivant en union libre		51
70	130	450	165	16,455	8,480		Population totale – Données-échantillon (20 %) (4)		52
							selon la langue maternelle		
65	130	450	160	16,265	8,390		Réponses uniques		53
15	60	160	95	13,775	6,540		Anglais		54
-	-	-	-	665	75		Français		55
55	75	290	65	1,825	1,780		Langues non officielles (5)		56
-	70	285	-	170	15		Flanc-de-chien		57
55	-	-	60	50	-	Esclave du Sud		58	
-	-	10	10	55	740		Esclave du Nord (peau-de-lièvre)		59
-	-	-	-	140	605		Inuktitut (esquimaux)		60
-	-	-	-	240	20		Tagalog (philipino)		61
-	-	-	-	1,180	400		Autres langues (6)		62
-	-	-	10	190	90		Réponses multiples		63
-	-	-	-	60	10		Anglais et français		64
-	-	-	-	125	80		Anglais et langue non officielle		65
-	-	-	-	-	-		Français et langue non officielle		66
-	-	-	-	-	-		Anglais, français et langue non officielle		67

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■ ◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ●	Rae-Edzo, HAM ◆ ■ ◇
	POPULATION CHARACTERISTICS						
	by home language						
68	Single responses	35	30	140	...	110	800
69	English	30	20	130	...	60	445
70	French	-	-	-	...	-	-
71	Non-official languages (5)	10	10	10	...	45	355
72	Dogrib	-	-	-	...	45	325
73	North Slave (Hare)	-	-	-	...	-	-
74	South Slave	10	10	-	...	-	-
75	Inuktitut (Eskimo)	-	-	-	...	-	-
76	Vietnamese	-	-	-	...	-	-
77	Other languages (6)	-	-	10	...	-	25
78	Multiple responses	15	10	110	...	165	745
79	English and French	-	-	-	...	-	-
80	English and non-official language	15	10	105	...	170	735
81	French and non-official language	-	-	-	...	-	-
82	English, French and non-official language	-	-	-	...	-	10
	by knowledge of official languages						
83	English only	50	40	235	...	250	1,405
84	French only	-	-	-	...	-	10
85	English and French	-	-	10	...	-	25
86	Neither English nor French	-	-	10	...	20	110
	by knowledge of non-official languages (5) (7)						
87	Dogrib	-	-	-	...	225	1,185
88	South Slave	25	25	-	...	-	20
89	Inuktitut (Eskimo)	-	-	-	...	-	-
90	North Slave (Hare)	-	-	-	...	-	-
91	Chipewyan	-	-	80	...	-	10
92	Tagalog (Pilipino)	-	-	-	...	-	-
93	German	-	-	-	...	-	10
	by first official language spoken						
94	English	50	40	240	...	255	1,415
95	French	-	-	10	...	-	15
96	English and French	-	-	-	...	-	10
97	Neither English nor French	-	-	10	...	20	110
98	Official language minority - (number) (8)	-	-	-	...	-	15
99	Official language minority - (percentage) (8)	-	-	-	...	-	1.0
	by ethnic origin (9)						
100	North American Indian	45	40	225	...	265	1,430
101	Canadian	-	-	10	...	-	30
102	English	-	-	15	...	-	30
103	Scottish	-	-	-	...	-	10
104	Irish	-	-	-	...	-	20
105	Inuit	-	-	-	...	-	10
106	French	-	-	-	...	-	35
107	German	-	-	-	...	-	20
108	Métis	-	-	10	...	-	45
109	Ukrainian	-	-	-	...	-	10
110	Dutch (Netherlands)	-	-	10	...	-	10
111	Polish	-	-	-	...	-	10
112	Norwegian	-	-	10	...	-	-
113	Filipino	-	-	-	...	10	-
114	Welsh	-	-	-	...	-	-
	by Aboriginal identity						
115	Total Aboriginal identity population (10)	45	40	235	...	260	1,445
116	Total non-Aboriginal population	10	-	15	...	10	100
	by Aboriginal origin						
117	Total Aboriginal origins population (11)	45	40	235	...	265	1,445
118	Total non-Aboriginal population	-	-	15	...	10	100
	by Registered Indian status						
119	Registered Indian (12)	45	40	220	...	255	1,425
120	Not a Registered Indian	10	-	25	...	15	120

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekweti, SET ◇	Wha Ti. HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N										
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION																			
selon la langue parlée à la maison																			
35	65	185	85	14,880	7,495		Réponses uniques		68										
10	40	125	75	14,350	7,165		Anglais		69										
-	-	-	-	165	10		Français		70										
20	30	65	10	360	320		Langues non officielles (5)		71										
-	25	65	-	25	-		Flanc-de-chien		72										
-	-	-	-	-	195		Esclave du Nord (peau-de-lèvre)		73										
20	-	-	10	-	-		Esclave du Sud		74										
-	-	-	-	15	90		Inuktitut (esquimaux)		75										
-	-	-	-	75	-		Vietnamien		76										
-	-	-	-	245	35		Autres langues (6)		77										
40	65	265	80	1,570	985		Réponses multiples		78										
-	-	-	-	575	35		Anglais et français		79										
35	65	265	80	955	940		Anglais et langue non officielle		80										
-	-	-	-	10	-		Français et langue non officielle		81										
-	-	-	-	35	10		Anglais, français et langue non officielle		82										
selon la connaissance des langues officielles																			
60	120	410	150	14,035	8,125		Anglais seulement		83										
-	-	-	-	30	-		Français seulement		84										
-	10	-	-	2,335	275		Anglais et français		85										
10	10	40	10	45	80		Ni l'anglais ni le français		86										
selon la connaissance des langues non officielles (5) (7)																			
-	100	335	-	270	15		Flanc-de-chien		87										
60	-	10	95	85	10		Esclave du Sud		88										
-	-	-	-	235	760		Inuktitut (esquimaux)		89										
-	-	10	10	65	890		Esclave du Nord (peau-de-lèvre)		90										
-	-	-	-	85	-		Chipewyan		91										
-	-	-	-	310	20		Tagalog (pilipino)		92										
-	-	-	-	230	55		Allemand		93										
selon la première langue officielle parlée																			
60	125	415	160	15,735	8,325		Anglais		94										
-	-	-	-	620	65		Français		95										
-	-	-	-	55	10		Anglais et français		96										
10	10	40	10	40	85		Ni l'anglais ni le français		97										
-	-	-	-	645	70		Minorité de langue officielle - (nombre) (8)		98										
-	-	-	-	3.9	0.8		Minorité de langue officielle - (pourcentage) (8)		99										
selon l'origine ethnique (9)																			
65	105	425	145	2,360	3,585		Indien de l'Amérique du Nord		100										
10	15	-	-	5,005	555		Canadien		101										
-	-	-	10	4,195	610		Anglais		102										
-	-	10	-	3,380	655		Écossais		103										
-	-	10	-	2,975	475		Irlandais		104										
-	-	10	10	735	3,155		Inuit		105										
-	-	-	10	2,335	350		Français		106										
-	-	10	-	1,940	310		Allemand		107										
-	-	-	-	1,105	385		Métis		108										
-	-	10	10	860	125		Ukrainien		109										
-	-	-	-	490	95		Hollandais (Néerlandais)		110										
-	-	-	-	460	50		Polonois		111										
-	-	-	-	405	65		Norvégien		112										
-	-	-	-	405	20		Philippin		113										
-	-	-	-	370	50		Gallois		114										
selon l'identité autochtone																			
70	115	425	150	3,640	6,460		Total de la population ayant une identité autochtone (10)		115										
10	15	25	15	12,815	2,015		Total de la population non autochtone		116										
selon l'origine autochtone																			
70	100	425	150	3,850	6,515		Total de la population ayant une origine autochtone (11)		117										
10	30	25	15	12,600	1,965		Total de la population non autochtone		118										
selon le statut d'Indien inscrit																			
65	110	425	150	1,830	3,075		Oui, Indien inscrit (12)		119										
-	20	25	15	14,620	5,400		Non, pas un Indien inscrit		120										

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
	POPULATION CHARACTERISTICS						
by visible minority groups							
121	Total visible minority population	-	-	-	...	10	-
122	Chinese	-	-	-	...	-	-
123	South Asian	-	-	-	...	-	-
124	Black	-	-	-	...	-	-
125	Filipino	-	-	-	...	-	-
126	Latin American	-	-	-	...	-	-
127	Southeast Asian	-	-	-	...	-	-
128	Arab	-	-	-	...	-	-
129	West Asian	-	-	-	...	-	-
130	Korean	-	-	-	...	-	-
131	Japanese	-	-	-	...	-	-
132	Visible minority, n.i.e. (13)	-	-	-	...	-	-
133	Multiple visible minorities (14)	-	-	-	...	-	-
by citizenship							
134	Canadian citizenship (15)	45	40	245	...	270	1,540
135	Citizenship other than Canadian	-	-	10	...	-	-
by place of birth of respondent							
136	Non-immigrant population	50	40	240	...	270	1,525
137	Born in province of residence	45	35	215	...	265	1,410
138	Immigrant population (16)	-	-	-	...	10	20
139	United States	-	-	-	...	-	10
140	Central and South America	-	-	-	...	-	-
141	Caribbean and Bermuda	-	-	-	...	-	-
142	United Kingdom	-	-	-	...	-	-
143	Other Europe (17)	-	-	-	...	-	-
144	Africa	-	-	-	...	-	-
145	Asia and the Middle East	-	-	-	...	-	-
146	Oceania and other (18)	-	-	-	...	-	-
147	Non-permanent residents (19)	-	-	10	...	-	-
148	Total immigrant population	-	-	-	...	-	20
by period of immigration							
149	Before 1961	-	-	-	...	-	10
150	1961-1970	-	-	-	...	-	10
151	1971-1980	-	-	-	...	-	-
152	1981-1990	-	-	-	...	-	-
153	1991-2001 (20)	-	-	-	...	-	10
154	1991-1995	-	-	-	...	-	10
155	1996-2001 (20)	-	-	-	...	-	-
by age at immigration							
156	0-4 years	-	-	-	...	-	10
157	5-19 years	-	-	-	...	-	10
158	20 years and over	-	-	-	...	-	10
159	Total population	45	40	250	...	275	1,545
by religion							
160	Catholic (21)	45	40	200	...	235	1,440
161	Protestant	-	-	15	...	10	50
162	Christian Orthodox	-	-	-	...	-	-
163	Christian, n.i.e. (22)	-	-	10	...	-	10
164	Muslim	-	-	-	...	-	-
165	Jewish	-	-	-	...	-	-
166	Buddhist	-	-	-	...	-	-
167	Hindu	-	-	-	...	-	-
168	Sikh	-	-	-	...	-	-
169	Eastern religions (23)	-	-	-	...	-	-
170	Other religions (24)	-	-	10	...	-	15
171	No religious affiliation (25)	-	-	25	...	25	30
172	Total population 15 years and over	40	35	170	...	175	1,020
by generation status							
173	1st generation (26)	-	-	10	...	10	15
174	2nd generation (27)	-	-	-	...	-	30
175	3rd generation and over (28)	35	35	170	...	170	975
176	Total population 1 year and over (29)	50	40	245	...	270	1,500
by place of residence 1 year ago (mobility)							
177	Non-movers	45	40	180	...	245	1,355
178	Movers	10	-	65	...	25	150
179	Non-migrants	-	-	25	...	15	100
180	Migrants	-	-	35	...	10	45
181	Internal migrants	10	-	35	...	10	45
182	Intraprovincial migrants	-	-	15	...	-	15
183	Interprovincial migrants	-	-	15	...	-	35
184	External migrants	-	-	-	...	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekwetiq, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N°
-	-	-	-	-	-	-	CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION		-
-	10	10	-	1,240	105	-	selon les groupes de minorités visibles		-
-	-	-	-	200	-	-	Total de la population des minorités visibles	121	
-	-	-	-	135	20	-	Chinois	122	
-	-	-	-	140	20	-	Sud-Asiatique	123	
-	-	-	-	375	20	-	Noir	124	
-	-	-	-	55	-	-	Philippin	125	
-	-	-	-	180	-	-	Latino-Américain	126	
-	-	-	-	45	25	-	Asiatique du Sud-Est	127	
-	-	-	-	15	-	-	Arabe	128	
-	-	-	-	20	10	-	Asiatique occidental	129	
-	-	-	-	30	-	-	Coréen	130	
-	-	-	-	10	10	-	Japonais	131	
-	-	-	-	30	-	-	Minorité visible, n.i.a. (13)	132	
-	-	-	-	-	-	-	Minorités visibles multiples (14)	133	
70	130	450	165	15,895	8,380	-	selon la citoyenneté		-
-	-	-	-	555	100	-	Citoyenneté canadienne (15)	134	
-	-	-	-	-	-	-	Citoyenneté autre que canadienne	135	
70	120	450	165	14,635	8,205	-	selon le lieu de naissance du répondant		-
65	120	420	140	5,270	6,255	-	Population non immigrante	136	
-	10	10	-	1,730	255	-	Née dans la province de résidence	137	
-	-	-	-	120	35	-	Population immigrante (16)	138	
-	-	-	-	50	-	-	Etats-Unis	139	
-	-	10	-	45	-	-	Amérique centrale et du Sud	140	
-	10	-	-	295	70	-	Caraïbes et Bermudes	141	
-	-	-	-	445	70	-	Royaume-Uni	142	
-	-	-	-	100	20	-	Autre Europe (17)	143	
-	-	-	-	640	50	-	Afrique	144	
-	-	-	-	30	10	-	Asie et Moyen-Orient	145	
-	-	-	-	85	15	-	Océanie et autre (18)	146	
-	10	-	-	1,725	260	-	Résidents non permanents (19)	147	
-	-	-	-	-	-	-	Population immigrante totale	148	
-	-	-	-	185	45	-	selon la période d'immigration		-
-	-	-	-	250	45	-	Avant 1961	149	
-	-	-	-	310	40	-	1961-1970	150	
-	-	-	-	380	35	-	1971-1980	151	
-	-	-	-	600	80	-	1981-1990	152	
-	-	-	-	295	45	-	1991-2001 (20)	153	
-	-	-	-	310	35	-	1991-1995	154	
-	-	-	-	-	-	-	1996-2001 (20)	155	
-	-	-	-	-	-	-	selon l'âge à l'immigration		-
-	-	-	-	190	35	-	0-4 ans	156	
-	10	-	-	520	70	-	5-19 ans	157	
-	10	10	-	1,015	155	-	20 ans et plus	158	
70	135	455	165	16,455	8,480	-	Population totale		159
60	100	390	105	5,975	3,310	-	selon la religion		-
10	-	20	20	5,430	4,010	-	Catholique (21)	160	
-	-	-	-	90	15	-	Protestante	161	
-	10	-	-	490	215	-	Orthodoxe chrétienne	162	
-	-	-	-	130	45	-	Chrétiennes, n.i.a. (22)	163	
-	-	-	-	20	-	-	Musulmane	164	
-	-	-	-	135	-	-	Juive	165	
-	-	-	-	45	10	-	Bouddhiste	166	
-	-	-	-	25	10	-	Hindoue	167	
-	-	-	-	50	10	-	Sikh	168	
-	-	10	-	65	45	-	Religions orientales (23)	169	
10	25	30	30	3,990	810	-	Autres religions (24)	170	
-	-	-	-	-	-	-	Aucune appartenance religieuse (25)	171	
55	95	290	120	12,320	5,895	-	Population totale de 15 ans et plus		172
-	10	-	-	-	1,785	275	selon le statut des générations		-
-	-	10	10	1,710	640	-	1 ^{re} génération (26)	173	
60	85	280	105	8,830	4,975	-	2 ^{re} génération (27)	174	
-	-	-	-	-	-	-	3 ^{re} génération et plus (28)	175	
70	130	440	165	16,195	8,345	-	Population totale de 1 an et plus (29)		176
55	110	315	135	12,110	6,100	-	selon le lieu de résidence 1 an auparavant (mobilité)		-
10	15	125	30	4,090	2,250	-	Personnes n'ayant pas déménagé	177	
-	-	90	20	2,460	1,320	-	Personnes ayant déménagé	178	
10	10	35	10	1,630	930	-	Non-migrants	179	
-	15	35	15	1,540	915	-	Migrants	180	
-	-	25	10	285	395	-	Migrants internes	181	
-	10	10	-	1,255	515	-	Migrants intraprovinciaux	182	
-	-	-	-	85	20	-	Migrants interprovinciaux	183	
-	-	-	-	-	-	-	Migrants externes	184	

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
POPULATION CHARACTERISTICS							
185	Total population 5 years and over (30) by place of residence 5 years ago (mobility)	45	40	225	...	240	1,360
186	Non-movers	35	35	120	...	180	865
187	Movers	10	10	105	...	65	500
188	Non-migrants	-	-	45	...	45	370
189	Migrants	-	-	10	55	20	125
190	Internal migrants	10	10	50	...	15	125
191	Intraprovincial migrants	-	-	10	35	10	60
192	Interprovincial migrants	-	-	-	20	10	70
193	External migrants	-	-	-	...	-	-
194	Total population 15 to 24 years	10	10	50	...	45	260
195	Not attending school	-	-	30	...	35	110
196	Attending school full time	-	-	20	...	15	140
197	Attending school part time	-	-	-	...	-	10
198	Total population 15 years and over	40	35	175	...	180	1,020
by highest level of schooling							
199	Less than grade 9 (31)	15	15	50	...	70	310
200	Grades 9-13 without high school graduation certificate	10	10	60	...	55	400
201	Grades 9-13 with high school graduation certificate	-	-	-	...	-	60
202	Some postsecondary without degree, certificate or diploma (32)	10	-	15	...	15	55
203	Trades certificate or diploma (33)	-	10	15	...	15	75
204	College certificate or diploma (34)	-	-	25	...	10	55
205	University certificate below bachelor's degree	-	-	-	...	-	10
206	University with bachelor's degree or higher	-	-	10	...	10	55
by combinations of unpaid work							
207	Males 15 years and over	20	20	95	...	100	540
208	Reported unpaid work (35)	20	15	85	...	70	495
209	Housework and child care and care or assistance to seniors	10	-	20	...	10	190
210	Housework and child care only	10	-	30	...	25	85
211	Housework and care or assistance to seniors only	-	-	10	...	-	75
212	Child care and care or assistance to seniors only	-	-	-	...	-	10
213	Housework only	10	10	25	...	30	135
214	Child care only	-	-	-	...	-	10
215	Care or assistance to seniors only	-	-	-	...	-	10
216	Females 15 years and over	15	20	80	...	80	475
217	Reported unpaid work (35)	15	15	75	...	65	455
218	Housework and child care and care or assistance to seniors	-	-	25	...	10	215
219	Housework and child care only	-	-	30	...	35	100
220	Housework and care or assistance to seniors only	-	-	10	...	-	45
221	Child care and care or assistance to seniors only	-	-	-	...	-	-
222	Housework only	10	10	15	...	20	85
223	Child care only	-	-	-	...	-	10
224	Care or assistance to seniors only	-	-	-	...	-	-
by labour force activity							
225	Males 15 years and over	20	20	90	...	95	540
226	In the labour force	20	10	60	...	55	335
227	Employed	10	10	45	...	45	260
228	Unemployed	10	-	15	...	15	70
229	Not in the labour force	-	10	35	...	40	205
230	Participation rate	100.0	50.0	66.7	...	57.9	62.0
231	Employment rate	50.0	50.0	50.0	...	47.4	48.1
232	Unemployment rate	50.0	-	25.0	...	27.3	20.9
233	Females 15 years and over	15	15	80	...	80	475
234	In the labour force	10	10	55	...	40	215
235	Employed	10	10	45	...	30	185
236	Unemployed	-	-	10	...	-	30
237	Not in the labour force	-	10	25	...	45	265
238	Participation rate	66.7	66.7	68.8	...	50.0	45.3
239	Employment rate	66.7	66.7	56.2	...	37.5	38.9
240	Unemployment rate	-	-	18.2	...	-	14.0

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekwetiq, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N	
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION										
65	115	405	150	15,205	7,735		Population totale de 5 ans et plus (30)			
35	65	225	105	5,840	3,375		selon le lieu de résidence 5 ans auparavant (mobilité)	185		
30	45	180	40	9,365	4,360		Personnes n'ayant pas déménagé	186		
15	35	125	25	4,770	2,530		Personnes ayant déménagé	187		
15	15	55	15	4,595	1,830		Non-migrants	188		
15	15	55	15	4,200	1,770		Migrants	189		
10	-	35	10	700	720		Migrants internes	190		
-	10	20	10	3,495	1,050		Migrants intraprovinciaux	191		
-	-	-	-	390	65		Migrants interprovinciaux	192		
							Migrants externes	193		
10	30	90	20	2,380	1,335		Population totale de 15 à 24 ans			
-	20	50	15	1,090	645		selon la fréquentation scolaire	194		
-	10	40	-	1,135	635		Ne fréquentant pas l'école	195		
-	10	10	-	150	50		Fréquentant l'école à plein temps	196		
							Fréquentant l'école à temps partiel	197		
60	95	290	115	12,315	5,895		Population totale de 15 ans et plus			
25	40	80	50	455	1,275		selon le plus haut niveau de scolarité atteint	198		
10	35	105	25	2,290	1,385		Niveau inférieur à la 9 ^e année (31)	199		
-	-	10	-	1,390	400		De la 9 ^e à la 13 ^e année sans certificat	200		
10	10	15	10	1,635	765		d'études secondaires	201		
-	10	45	-	1,625	845		De la 9 ^e à la 13 ^e année avec certificat	202		
-	10	25	10	2,220	695		d'études secondaires	203		
-	-	-	-	285	35		Etudes postsecondaires partielles sans grade, certificat ou diplôme (32)	204		
-	-	10	10	2,420	485		Certificat ou diplôme d'une école de métiers (33)	205		
							Certificat ou diplôme collégial (34)	206		
							Certificat universitaire inférieur au baccalauréat ou diplôme supérieur	207		
<i>selon les combinaisons de travail non rémunéré</i>										
30	55	165	65	6,195	3,030		Hommes de 15 ans et plus	208		
25	40	145	55	5,500	2,640		Travail non rémunéré déclaré (35)	209		
-	10	35	10	290	380		Travaux ménagers et soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées	210		
10	10	55	15	2,085	865		Travaux ménagers et soins aux enfants seulement	211		
10	-	10	-	185	195		Travaux ménagers et soins ou aide aux personnes âgées seulement	212		
-	10	-	-	-	15		Soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées seulement	213		
-	15	45	25	2,840	1,080		Travaux ménagers seulement	214		
-	-	10	-	85	70		Soins aux enfants seulement	215		
-	10	-	-	10	35		Soins ou aide aux personnes âgées seulement	216		
30	45	125	55	6,120	2,870		Femmes de 15 ans et plus	217		
20	40	115	50	5,800	2,705		Travail non rémunéré déclaré (35)	218		
10	10	30	15	465	540		Travaux ménagers et soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées	219		
10	10	65	10	2,510	1,180		Travaux ménagers et soins aux enfants seulement	220		
-	-	-	10	245	135		Travaux ménagers et soins ou aide aux personnes âgées seulement	221		
-	-	-	-	-	10		Soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées seulement	222		
-	15	20	15	2,530	805		Travaux ménagers seulement	223		
-	10	10	-	40	25		Soins aux enfants seulement	224		
-	-	-	-	10	10		Soins ou aide aux personnes âgées seulement	225		
<i>selon l'activité</i>										
30	50	165	65	6,195	3,025		Hommes de 15 ans et plus	226		
20	30	115	50	5,475	2,235		Population active	227		
20	20	80	35	5,190	1,900		Personnes occupées	228		
10	10	30	15	290	330		Chômeurs	229		
10	20	55	15	720	795		Inactifs	230		
66.7	60.0	69.7	76.9	88.4	73.9		Taux d'activité	231		
66.7	40.0	48.5	53.8	83.8	62.8		Taux d'emploi	232		
50.0	33.3	26.1	30.0	5.3	14.8		Taux de chômage	233		
30	45	125	50	6,120	2,865		Femmes de 15 ans et plus	234		
25	25	75	25	4,995	1,900		Population active	235		
15	25	60	20	4,755	1,680		Personnes occupées	236		
-	-	20	-	240	215		Chômeuses	237		
10	20	50	25	1,125	970		Inactives	238		
83.3	55.6	60.0	50.0	81.6	66.3		Taux d'activité	239		
50.0	55.6	48.0	40.0	77.7	58.6		Taux d'emploi	240		
-	-	26.7	-	4.8	11.3		Taux de chômage	241		

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
	POPULATION CHARACTERISTICS						
	by labour force activity – concluded						
241	Both sexes - Participation rate	75.0	42.9	65.7	...	52.8	53.4
242	15-24 years	-	100.0	60.0	...	44.4	34.0
243	25 years and over	85.7	60.0	65.4	...	53.8	60.9
244	Both sexes - Employment rate	50.0	57.1	48.6	...	42.9	43.6
245	15-24 years	-	100.0	30.0	...	20.0	25.0
246	25 years and over	57.1	40.0	56.0	...	46.2	51.0
247	Both sexes - Unemployment rate	33.3	-	21.7	...	16.7	18.3
248	15-24 years	-	-	40.0	...	40.0	33.3
249	25 years and over	33.3	-	17.6	...	-	16.3
250	Total labour force 15 years and over	30	15	115	...	90	550
	by industry based on the 1997 NAICS						
251	Industry - Not applicable (36)	-	-	-	...	-	40
252	All industries (37)	30	20	115	...	90	505
253	11 Agriculture, forestry, fishing and hunting	-	-	-	...	10	25
254	21 Mining and oil and gas extraction	-	10	15	...	15	95
255	22 Utilities	10	-	-	...	-	10
256	23 Construction	-	-	-	...	10	50
257	31-33 Manufacturing	-	-	-	...	-	-
258	41 Wholesale trade	-	-	-	...	-	-
259	44-45 Retail trade	-	-	10	...	10	25
260	48-49 Transportation and warehousing	-	-	10	...	10	-
261	51 Information and cultural industries	-	-	-	...	-	-
262	52 Finance and insurance	-	-	-	...	-	10
263	53 Real estate and rental and leasing	-	-	-	...	-	10
264	54 Professional, scientific and technical services	-	-	-	...	-	15
265	55 Management of companies and enterprises	-	-	-	...	-	-
266	56 Administrative and support, waste management and remediation services	-	-	-	...	-	20
267	61 Educational services	-	-	10	...	10	85
268	62 Health care and social assistance	-	-	15	...	10	60
269	71 Arts, entertainment and recreation	-	-	-	...	-	-
270	72 Accommodation and food services	-	-	10	...	-	25
271	81 Other services (except public administration)	-	-	-	...	-	-
272	91 Public administration	15	-	40	...	25	85
	by class of worker						
273	Class of worker - Not applicable (36)	-	-	-	...	-	40
274	All classes of worker (37)	30	20	115	...	90	510
275	Paid workers	30	15	115	...	90	500
276	Employees	30	15	115	...	90	495
277	Self-employed (incorporated)	-	-	-	...	-	10
278	Self-employed (unincorporated)	-	-	-	...	-	-
279	Unpaid family workers	-	-	-	...	-	-
	by occupation based on the 2001 NOC-S						
280	Male labour force 15 years and over	20	10	65	...	55	335
281	Occupation - Not applicable (36)	-	-	-	...	-	20
282	All occupations (37)	15	10	65	...	55	310
283	A Management occupations	-	-	-	...	-	30
284	B Business, finance and administration occupations	-	-	-	...	-	-
285	C Natural and applied sciences and related occupations	-	10	-	...	-	10
286	D Health occupations	-	-	-	...	-	10
287	E Occupations in social science, education, government service and religion	-	-	10	...	-	25
288	F Occupations in art, culture, recreation and sport	-	-	-	...	-	10
289	G Sales and service occupations	10	10	10	...	-	50
290	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	-	-	25	...	30	130
291	I Occupations unique to primary industry	-	-	15	...	10	55
292	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	-	-	-	...	-	-
293	Female labour force 15 years and over	10	10	55	...	35	215
294	Occupation - Not applicable (36)	-	-	-	...	-	20
295	All occupations (37)	10	10	55	...	35	200
296	A Management occupations	-	10	10	...	-	20
297	B Business, finance and administration occupations	-	-	10	...	-	35
298	C Natural and applied sciences and related occupations	-	-	-	...	-	10
299	D Health occupations	-	-	10	...	-	20

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekwetiq, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Région ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION									
81.8	57.9	65.5	65.2	85.0	70.1		selon l'activité – fin		
100.0	60.0	47.4	75.0	71.8	49.1		Les deux sexes – Taux d'activité	241	
70.0	61.5	72.5	63.2	88.2	76.1		15-24 ans	242	
58.3	52.6	48.3	45.8	80.8	60.8		25 ans et plus	243	
100.0	60.0	26.3	-	64.5	36.7		Les deux sexes – Taux d'emploi	244	
77.8	53.8	57.5	45.0	84.7	67.9		15-24 ans	245	
22.2	-	28.9	26.7	5.0	13.2		25 ans et plus	246	
-	-	55.6	100.0	10.2	25.2		Les deux sexes – Taux de chômage	247	
25.0	-	21.4	25.0	4.0	11.1		15-24 ans	248	
							25 ans et plus	249	
45	55	195	70	10,470	4,130		Population active totale de 15 ans et plus		250
							selon l'industrie basée sur le SCIAN de 1997		
-	-	15	-	95	95		Industrie – Sans objet (36)	251	
45	55	180	70	10,380	4,035		Toutes les industries (37)	252	
10	-	10	10	20	50		11 Agriculture, foresterie, pêche et chasse	253	
-	10	20	-	845	235		21 Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	254	
-	-	10	-	85	80		22 Services publics	255	
-	-	25	10	530	425		23 Construction	256	
-	10	-	-	145	30		31-33 Fabrication	257	
-	-	-	-	185	70		41 Commerce de gros	258	
-	10	15	10	885	350		44-45 Commerce de détail	259	
-	-	-	-	790	315		48-49 Transport et entreposage	260	
-	-	-	-	400	50		51 Industrie de l'information et industrie culturelle	261	
-	-	-	-	230	45		52 Finance et assurances	262	
-	-	-	-	145	115		53 Services immobiliers et services de location et de location à bail	263	
-	-	-	-	655	155		54 Services professionnels, scientifiques et techniques	264	
-	-	-	-	10	10		55 Gestion de sociétés et d'entreprises	265	
-	-	15	-	325	115		56 Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	266	
-	-	25	-	560	400		61 Services d'enseignement	267	
-	-	10	-	905	445		62 Soins de santé et assistance sociale	268	
-	-	-	-	105	35		71 Arts, spectacles et loisirs	269	
-	-	-	-	800	170		72 Hébergement et services de restauration	270	
-	-	-	-	425	175		81 Autres services, sauf les administrations publiques	271	
20	10	30	25	2,315	780		91 Administrations publiques	272	
selon la catégorie de travailleurs									
-	-	15	-	90	95		Catégorie de travailleurs – Sans objet (36)	273	
45	55	180	75	10,380	4,035		Toutes les catégories de travailleurs (37)	274	
45	55	180	75	9,840	3,850		Travailleurs rémunérés	275	
40	55	180	75	9,570	3,790		Employés	276	
-	-	-	-	265	60		Travailleurs autonomes (entreprise constituée en société)	277	
-	-	-	-	530	185		Travailleurs autonomes (entreprise non constituée en société)	278	
-	-	-	-	10	-		Travailleurs familiaux non rémunérés	279	
selon la profession basée sur la CNP-S de 2001									
							Hommes actifs de 15 ans et plus	280	
20	30	115	50	5,475	2,230		Profession – Sans objet (36)	281	
-	-	-	-	40	40		Toutes les professions (37)	282	
25	30	110	45	5,430	2,195		A Gestion	283	
-	10	10	10	935	300		B Affaires, finance et administration	284	
-	10	-	-	460	115		C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	285	
-	-	10	-	745	175		D Secteur de la santé	286	
-	-	-	-	90	25		E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	287	
-	-	10	-	375	160		F Arts, culture, sports et loisirs	288	
10	10	-	-	135	25		G Ventes et services	289	
-	-	25	10	1,060	360		H Métiers, transport et machinerie	290	
10	-	50	20	1,290	805		I Professions propres au secteur primaire	291	
-	10	10	10	280	185		J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	292	
-	-	-	-	70	30		Femmes actives de 15 ans et plus	293	
20	25	80	25	4,995	1,900		Profession – Sans objet (36)	294	
-	-	-	-	50	55		Toutes les professions (37)	295	
25	25	65	25	4,945	1,845		A Gestion	296	
-	-	10	-	585	190		B Affaires, finance et administration	297	
-	-	10	10	1,615	475		C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	298	
-	-	-	-	205	45		D Secteur de la santé	299	
-	-	-	-	360	110				

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
POPULATION CHARACTERISTICS							
by occupation based on the 2001 NOC-S – concluded							
300	E Occupations in social science, education, government service and religion	-	-	20	...	10	40
301	F Occupations in art, culture, recreation and sport ...	-	-	15	...	10	60
302	G Sales and service occupations	10	-	10	10
303	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	-	-	-	...	-	10
304	I Occupations unique to primary industry	-	-	-	...	-	-
305	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	-	-	-	...	-	-
306	Total employed labour force 15 years and over	20	20	90	...	75	445
by place of work							
307	Males	15	-	45	...	45	260
308	Usual place of work	10	10	35	...	35	240
309	At home	-	-	-	...	-	10
310	Outside Canada	-	-	-	...	-	-
311	No fixed workplace address	-	10	10	...	10	15
312	Females	10	10	40	...	35	185
313	Usual place of work	10	10	40	...	30	180
314	At home	-	-	-	...	-	-
315	Outside Canada	-	-	-	...	-	-
316	No fixed workplace address	-	-	-	...	-	-
Total employed labour force 15 years and over with usual place of work or no fixed workplace address							
317	20	15	85	...	75	440	
by mode of transportation							
318	Males	15	10	45	...	40	255
319	Car, truck, van, as driver	-	10	10	...	10	80
320	Car, truck, van, as passenger	-	-	-	...	-	15
321	Public transit	-	-	-	...	-	-
322	Walked	-	-	25	...	20	70
323	Other method	-	-	10	...	15	85
324	Females	10	10	45	...	35	185
325	Car, truck, van, as driver	-	-	-	...	10	60
326	Car, truck, van, as passenger	-	-	-	...	-	15
327	Public transit	-	-	-	...	-	-
328	Walked	-	10	30	...	20	95
329	Other method	-	-	10	...	10	15
Total population 15 years and over who worked since January 1, 2000							
330	30	25	135	...	95	570	
by language used at work							
331	Single responses	20	20	75	...	35	305
332	English	20	20	70	...	30	270
333	French	-	-	-	...	-	-
334	Non-official languages (5)	-	-	-	...	-	35
335	Dogrib	-	-	-	...	10	35
336	North Slave (Hare)	-	-	-	...	-	-
337	Other languages (6)	-	-	10	...	-	10
338	Multiple responses	10	10	60	...	60	265
339	English and French	-	-	-	...	-	-
340	English and non-official language	10	10	60	...	55	265
341	French and non-official language	-	-	-	...	-	-
342	English, French and non-official language	-	-	-	...	-	-
DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS							
343	Total number of occupied private dwellings	20	15	70	...	70	385
by tenure							
344	Owned	10	10	35	...	55	210
345	Rented	10	-	20	...	10	130
346	Band housing	-	-	15	...	-	45
by structural type of dwelling							
347	Single-detached house	15	10	55	...	60	315
348	Semi-detached house	-	-	10	...	-	-
349	Row house	-	-	-	...	10	55
350	Apartment, detached duplex	-	-	-	...	-	-
351	Apartment, building that has five or more storeys	-	-	-	...	-	-
352	Apartment, building that has fewer than five storeys (38)	-	-	-	...	-	-
353	Other single-attached house	-	-	-	...	-	-
354	Movable dwelling (39)	-	-	-	...	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekwetiq, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N										
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION																			
selon la profession basée sur la CNP-S de 2001 – fin																			
-	10	20	10	715	380		E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	300											
-	-	10	-	190	45		F Arts, culture, sports et loisirs	301											
10	10	30	10	1,170	550		G Ventes et services	302											
-	10	-	-	70	30	H Métiers, transport et machinerie	303												
-	-	-	-	25	15	I Professions propres au secteur primaire	304												
-	-	-	-	15	10	J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	305												
35	50	140	55	9,945	3,585		Population active occupée totale de 15 ans et plus	306											
20	25	80	30	5,190	1,905		selon le lieu de travail												
15	15	60	20	4,610	1,500	Hommes	307												
-	-	-	-	175	90	Lieu habituel de travail	308												
-	-	-	-	10	-	À domicile	309												
10	10	20	15	395	310	En dehors du Canada	310												
20	25	60	20	4,755	1,685	Sans adresse de travail fixe	311												
15	20	55	20	4,425	1,555	Femmes	312												
-	-	-	-	235	80	Lieu habituel de travail	313												
-	-	-	-	-	-	À domicile	314												
-	-	-	-	100	45	En dehors du Canada	315												
Population active occupée totale de 15 ans et plus ayant un lieu habituel de travail fixe																			
35	50	135	55	9,535	3,415		selon le mode de transport	316											
20	25	80	35	5,010	1,810	Hommes	317												
-	10	15	15	3,130	810	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conducteur	318												
-	-	-	-	300	240	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que passager	319												
-	-	-	-	55	-	Transport en commun	320												
10	15	35	15	980	570	À pied	321												
-	-	30	-	545	185	Autre moyen	322												
15	25	55	20	4,525	1,605	Femmes	323												
-	-	10	-	2,285	450	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conductrice	324												
-	-	-	-	695	225	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que passagère	325												
-	-	-	-	75	10	Transport en commun	326												
15	20	45	15	1,215	835	À pied	327												
-	-	-	-	260	85	Autre moyen	328												
Population totale de 15 ans et plus ayant travaillé depuis le 1^{er} janvier 2000																			
50	65	225	85	11,140	4,630		selon la langue utilisée au travail	329											
15	35	70	40	10,470	4,205	Réponses uniques	330												
15	25	50	35	10,430	4,140	Anglais	331												
-	-	-	-	20	10	Français	332												
-	10	20	-	15	60	Langues non officielles (5)	333												
-	10	20	-	10	-	Flanc-de-chien	334												
-	-	-	-	-	35	Esclave du Nord (Peau-de-lîvre)	335												
10	-	-	-	15	25	Autres langues (6)	336												
35	30	155	50	665	430	Réponses multiples	337												
-	-	-	-	400	20	Anglais et français	338												
35	30	160	45	245	410	Anglais et langue non officielle	339												
-	-	-	-	-	-	Français et langue non officielle	340												
-	-	-	-	25	-	Anglais, français et langue non officielle	341												
CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES																			
30	35	105	50	5,795	2,775		Nombre total de logements privés occupés	342											
25	15	65	40	3,130	1,070		selon le mode d'occupation	343											
-	10	35	10	2,660	1,685	Possédé	344												
-	-	-	-	10	20	Loué	345												
						Logement de bande	346												
selon le type de construction résidentielle																			
25	30	95	50	3,360	1,685	Maison individuelle non attenante	347												
-	10	-	-	30	265	Maison jumelée	348												
-	-	-	-	395	420	Maison en rangée	349												
-	-	-	-	80	35	Appartement, duplex non attenant	350												
-	-	-	-	210	-	Appartement, immeuble de cinq étages ou plus	351												
-	-	-	-	1,535	275	Appartement, immeuble de moins de cinq étages (38) ..	352												
-	-	-	-	10	-	Autre maison individuelle attenante	353												
-	-	-	-	170	95	Logement mobile (39)	354												

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS							
by condition of dwelling							
355	Regular maintenance only	10	10	25	...	35	230
356	Minor repairs	10	10	20	...	15	70
357	Major repairs	10	10	20	...	20	85
by period of construction							
358	Before 1946	-	-	-	...	-	-
359	1946-1960	-	-	-	...	10	10
360	1961-1970	-	-	10	...	-	35
361	1971-1980	-	-	15	...	10	80
362	1981-1990	10	-	20	...	15	140
363	1991-2001 (20)	10	10	25	...	40	120
364	Average number of rooms per dwelling	4.2	4.3	5.3	...	5.6	5.3
365	Average number of bedrooms per dwelling	3.3	2.7	2.6	...	2.9	2.6
366	Average value of dwelling \$	51,000	98,776	115,143	...	98,239	115,017
367	Total number of private households by household size	15	10	70	...	70	385
368	1 person	10	-	10	...	15	65
369	2 persons	-	-	15	...	15	65
370	3 persons	-	-	10	...	10	50
371	4-5 persons	10	10	20	...	20	110
372	6 or more persons	-	-	10	...	20	95
by household type							
373	One-family households	10	-	45	...	45	260
374	Multiple-family households	-	-	10	...	10	50
375	Non-family households	10	10	10	...	10	80
376	Number of persons in private households	50	40	245	...	275	1,535
377	Average number of persons in private households	3.3	4.0	3.8	...	3.9	4.0
378	Average number of persons per room	0.6	0.6	0.7	...	0.8	0.8
379	Tenant households in non-farm, non-reserve private dwellings (40)	-	-	-	...	-	130
380	Average gross rent \$ (40)	-	-	-	...	-	475
381	Tenant households spending 30% or more of household income on gross rent (40) (41)	-	-	-	...	-	20
382	Tenant households spending from 30% to 99% of household income on gross rent (40) (41)	-	-	-	...	-	10
383	Owner households in non-farm, non-reserve private dwellings (42)	-	-	-	...	55	210
384	Average owner's major payments \$ (42)	-	-	-	...	376	704
385	Owner households spending 30% or more of household income on owner's major payments (41) (42)	-	-	-	...	-	40
386	Owner households spending from 30% to 99% of household income on owner's major payments (41) (42)	-	-	-	...	10	30
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS							
387	Total number of census families in private households	15	-	70	...	65	365
by census family structure and size							
388	Total couple families	10	10	45	...	45	255
389	Total families of married couples	10	-	25	...	30	125
390	Without children at home	10	-	-	...	-	30
391	With children at home	-	10	20	...	25	95
392	1 child	10	-	-	...	-	15
393	2 children	-	-	10	...	20	20
394	3 or more children	-	-	10	...	20	55
395	Total families of common-law couples	10	-	20	...	20	135
396	Without children at home	-	10	10	...	-	30
397	With children at home	10	-	10	...	15	105
398	1 child	-	-	10	...	10	30
399	2 children	-	-	10	...	10	30
400	3 or more children	-	-	-	...	-	50
401	Total lone-parent families	10	-	20	...	20	110
402	Female parent	-	10	10	...	10	85
403	1 child	-	-	-	...	-	40
404	2 children	-	-	-	...	-	25
405	3 or more children	-	-	-	...	10	20

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekweti, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N										
CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES																			
selon l'état du logement																			
15	20	50	15	3,435	1,280		Entretien régulier seulement	355											
10	-	25	20	1,785	940		Réparations mineures	356											
10	10	20	15	580	555		Réparations majeures	357											
selon la période de construction																			
-	-	10	-	55	15		Avant 1946	358											
-	-	-	-	250	95		1946-1960-.....	359											
-	-	-	-	680	480		1961-1970	360											
-	-	10	10	1,735	800		1971-1980	361											
10	10	40	20	1,910	835		1981-1990	362											
15	20	45	20	1,165	545		1991-2001 (20)	363											
4.8	5.5	5.8	5.0	6.0	5.1		Nombre moyen de pièces par logement	364											
2.2	3.0	3.0	2.9	2.7	2.5		Nombre moyen de chambres à coucher par logement	365											
91,000	108,737	100,889	71,122	177,522	110,535		Valeur moyenne du logement \$	366											
25	35	100	50	5,795	2,775		Nombre total de logements privés	367											
selon la taille du ménage																			
10	10	15	10	1,150	690		1 personne	368											
10	-	10	10	1,670	655		2 personnes	369											
-	10	10	10	1,110	425		3 personnes	370											
10	10	25	15	1,615	710		4-5 personnes	371											
-	10	35	-	245	290		6 personnes ou plus	372											
selon le genre de ménage																			
20	20	60	40	4,225	1,865		Ménages unifamiliaux	373											
-	10	15	-	115	120		Ménages multifamiliaux	374											
10	-	20	10	1,455	790		Ménages non familiaux	375											
70	125	450	155	16,410	8,445		Nombre de personnes dans les ménages privés	376											
2.3	4.2	4.6	3.1	2.8	3.0		Nombre moyen de personnes dans les ménages privés	377											
0.5	0.8	0.8	0.6	0.5	0.6		Moyenne de personnes par pièce	378											
Ménages locataires dans les logements privés																			
-	-	35	-	2,650	1,680		non agricoles hors réserve (40)	379											
-	-	472	-	972	526		Loyer brut moyen \$ (40)	380											
-	-	-	-	655	230		Ménages locataires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	381											
-	-	-	-	530	200		Ménages locataires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	382											
Ménages propriétaires dans les logements privés																			
-	-	65	-	3,130	1,065		non agricoles hors réserve (42)	383											
-	-	463	-	1,444	746		Principales dépenses de propriété moyennes \$ (42)	384											
-	-	10	-	450	140		Ménages propriétaires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	385											
-	-	10	-	405	120		Ménages propriétaires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	386											
CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT																			
Total des familles de recensement dans les ménages privés																			
selon la structure et la taille de la famille de recensement																			
20	30	100	40	4,465	2,115		Total des familles avec conjoints	388											
15	20	65	35	3,760	1,515		Total des familles avec couples mariés	389											
10	10	40	15	2,755	920		Sans enfants à la maison	390											
-	-	-	10	810	255		Avec enfants à la maison	391											
10	10	40	10	1,935	665		1 enfant	392											
10	10	10	10	645	160		2 enfants	393											
10	-	10	-	870	200		3 enfants ou plus	394											
-	-	25	-	415	305		Total des familles en union libre	395											
-	-	25	15	1,005	600		Sans enfants à la maison	396											
-	-	10	10	550	200		Avec enfants à la maison	397											
-	-	20	15	460	400		1 enfant	398											
-	-	10	10	200	130		2 enfants	399											
-	-	10	-	175	140		3 enfants	400											
-	-	10	10	85	135		3 enfants ou plus	401											
-	-	35	10	710	595		Total des familles monoparentales	402											
-	-	25	-	540	455		Parent de sexe féminin	403											
-	-	10	-	280	265		1 enfant	404											
-	-	-	-	185	105		2 enfants	405											
-	-	10	10	75	85		3 enfants ou plus	405											

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS							
by census family structure and size – concluded							
406	Male parent	-	-	10	...	10	25
407	1 child	-	-	10	...	-	10
408	2 children	-	-	-	...	-	-
409	3 or more children	-	-	-	...	-	10
410	Total number of children at home	15	10	120	...	145	775
by age groups							
411	Under 6 years	-	-	25	...	45	215
412	6-14 years	10	-	45	...	50	310
413	15-17 years	-	-	15	...	10	75
414	18-24 years	-	-	20	...	20	95
415	25 years and over	-	-	10	...	20	90
416	Average number of children at home per census family (43)	0.7	-	1.6	...	2.2	2.1
417	Total number of persons in private households	50	40	250	...	275	1,535
by census family status and living arrangements							
418	Number of non-family persons	10	10	15	...	15	140
419	Living with relatives (44)	-	10	-	...	-	45
420	Living with non-relatives only	-	-	-	...	-	30
421	Living alone	10	10	10	...	10	65
422	Number of family persons	35	30	230	...	260	1,395
423	Average number of persons per census family	2.3	-	3.5	...	3.9	3.9
424	Total number of persons 65 years and over	10	-	20	...	20	85
425	Number of non-family persons 65 years and over	10	10	10	...	10	25
426	Living with relatives (44)	-	10	-	...	-	10
427	Living with non-relatives only	-	-	-	...	-	-
428	Living alone	-	-	-	...	10	15
429	Number of family persons 65 years and over	-	-	10	...	15	60
ECONOMIC FAMILY CHARACTERISTICS							
430	Total number of economic families in private households	10	10	55	...	55	315
by size of family							
431	2 persons	-	-	15	...	10	60
432	3 persons	-	-	10	...	10	50
433	4 persons	10	10	15	...	10	55
434	5 or more persons	10	-	20	...	30	140
435	Total number of persons in economic families	40	40	230	...	260	1,440
436	Average number of persons per economic family	3.5	4.0	4.2	...	4.7	4.6
437	Total number of unattached individuals	10	-	15	...	15	95
2000 INCOME CHARACTERISTICS							
Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000							
438	Total – Both sexes	XXX	XXX	XXX	...	175	1,015
439	Without income	15	85
440	With income	165	935
441	Under \$1,000 (45)	15	140
442	\$1,000 - \$2,999	15	75
443	\$3,000 - \$4,999	10	70
444	\$5,000 - \$6,999	-	55
445	\$7,000 - \$9,999	10	55
446	\$10,000 - \$11,999	-	60
447	\$12,000 - \$14,999	15	70
448	\$15,000 - \$19,999	20	75
449	\$20,000 - \$24,999	15	45
450	\$25,000 - \$29,999	10	50
451	\$30,000 - \$34,999	10	45
452	\$35,000 - \$39,999	10	35
453	\$40,000 - \$44,999	10	30
454	\$45,000 - \$49,999	-	25
455	\$50,000 - \$59,999	10	55
456	\$60,000 and over	10	60
457	Average income \$ (46)	21,221	19,922
458	Median income \$ (46)	15,392	12,544
459	Standard error of average income \$ (46)	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekweti, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N										
CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT																			
<i>selon la structure et la taille de la famille de recensement – fin</i>																			
-	-	10	-	165	140		Parent de sexe masculin	406											
10	-	-	-	105	85		1 enfant	407											
-	-	-	-	45	40		2 enfants	408											
-	-	-	-	20	15		3 enfants ou plus	409											
25	60	240	70	5,790	3,650		Nombre total d'enfants à la maison	410											
-	15	60	20	1,505	915		selon les groupes d'âge												
10	20	100	25	2,520	1,630		Moins de 6 ans	411											
10	10	15	10	680	415		6-14 ans	412											
-	10	45	-	865	475		15-17 ans	413											
-	-	20	-	220	210		18-24 ans	414											
							25 ans et plus	415											
1.2	2.2	2.4	1.9	1.3	1.7		Nombre moyen d'enfants à la maison par famille de recensement (43)	416											
70	125	455	155	16,410	8,450		Nombre total de personnes dans les ménages privés	417											
10	10	50	15	2,400	1,165		selon la situation des particuliers dans la famille de recensement et des particuliers dans le ménage												
10	-	25	10	280	220		Nombre de personnes hors famille de recensement	418											
-	-	-	-	965	255		Vivant avec des personnes apparentées (44)	419											
10	10	20	10	1,150	690		Vivant avec des personnes non apparentées												
55	115	405	140	14,015	7,285		uniquement	420											
3.0	3.8	4.0	3.5	3.1	3.4		Vivant seules	421											
10	10	20	15	345	460		Nombre de personnes membres d'une famille	422											
-	-	10	10	165	190		Nombre moyen de personnes par famille de recensement ...	423											
-	-	-	-	50	40		Nombre de personnes hors famille de												
-	-	-	-	10	-		recensement de 65 ans et plus	425											
-	-	-	-	105	140		Vivant avec des personnes apparentées (44)	426											
10	10	15	10	180	270		Vivant avec des personnes non apparentées												
							uniquement	427											
							Vivant seules	428											
							Nombre de personnes membres d'une famille de												
							65 ans et plus	429											
CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES ÉCONOMIQUES																			
25	30	80	40	4,390	2,015		Nombre total de familles économiques dans les ménages privés	430											
10	-	10	10	1,590	635		selon la taille de la famille												
-	-	10	10	1,035	405		2 personnes	431											
10	10	10	-	1,115	410		3 personnes	432											
-	15	50	10	650	570		4 personnes	433											
							5 personnes ou plus	434											
65	120	425	145	14,290	7,500		Nombre total de personnes dans les familles économiques	435											
3.2	4.0	5.4	3.5	3.3	3.7		Nombre moyen de personnes par famille économique	436											
-	10	20	10	2,115	945		Nombre total de personnes hors famille économique	437											
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000																			
<i>Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000</i>																			
XXX	XXX	295	XXX	12,320	5,895		Total – Les deux sexes	438											
		10		490	255		Sans revenu	439											
		280		11,830	5,635		Avec un revenu	440											
		15		360	355		Moins de 1 000 \$ (45)	441											
		40		415	365		1 000 \$ - 2 999 \$	442											
		20		375	305		3 000 \$ - 4 999 \$	443											
		10		360	275		5 000 \$ - 6 999 \$	444											
		30		405	335		7 000 \$ - 9 999 \$	445											
		15		285	260		10 000 \$ - 11 999 \$	446											
		25		430	385		12 000 \$ - 14 999 \$	447											
		30		645	575		15 000 \$ - 19 999 \$	448											
		25		665	350		20 000 \$ - 24 999 \$	449											
		10		625	305		25 000 \$ - 29 999 \$	450											
		10		735	325		30 000 \$ - 34 999 \$	451											
		-		695	260		35 000 \$ - 39 999 \$	452											
		15		770	215		40 000 \$ - 44 999 \$	453											
		10		590	190		45 000 \$ - 49 999 \$	454											
		-		1,135	350		50 000 \$ - 59 999 \$	455											
		25		3,330	790		60 000 \$ et plus	456											
		20,509		42,815	28,058		Revenu moyen \$ (46)	457											
		13,909		38,927	19,435		Revenu médian \$ (46)	458											
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen \$ (46)	459											

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇◇	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
	2000 INCOME CHARACTERISTICS						
Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000 – concluded							
460	Total - Males	XXX	XXX	XXX	...	100	540
461	Without income				10	10	35
462	With income				90	90	505
463	Under \$1,000 (45)				10	10	85
464	\$ 1,000 - \$ 2,999				10	10	40
465	\$ 3,000 - \$ 4,999				-	-	35
466	\$ 5,000 - \$ 6,999				-	-	25
467	\$ 7,000 - \$ 9,999				10	10	25
468	\$10,000 - \$11,999				-	-	25
469	\$12,000 - \$14,999				10	10	25
470	\$15,000 - \$19,999				10	10	45
471	\$20,000 - \$24,999				15	15	20
472	\$25,000 - \$29,999				-	-	25
473	\$30,000 - \$34,999				-	-	25
474	\$35,000 - \$39,999				-	-	20
475	\$40,000 - \$44,999				10	10	15
476	\$45,000 - \$49,999				-	-	10
477	\$50,000 - \$59,999				10	10	30
478	\$60,000 and over				10	10	40
479	Average income \$ (46)				23,533	20,958	
480	Median income \$ (46)				15,456	12,792	
481	Standard error of average income \$ (46)				-	-	
482	Total - Females				80	480	
483	Without income				10	10	
484	With income				70	435	
485	Under \$1,000 (45)				-	-	60
486	\$ 1,000 - \$ 2,999				10	10	35
487	\$ 3,000 - \$ 4,999				-	-	35
488	\$ 5,000 - \$ 6,999				-	-	25
489	\$ 7,000 - \$ 9,999				-	-	25
490	\$10,000 - \$11,999				-	-	30
491	\$12,000 - \$14,999				10	10	45
492	\$15,000 - \$19,999				15	15	30
493	\$20,000 - \$24,999				10	10	25
494	\$25,000 - \$29,999				-	-	25
495	\$30,000 - \$34,999				-	-	20
496	\$35,000 - \$39,999				-	-	15
497	\$40,000 - \$44,999				-	-	15
498	\$45,000 - \$49,999				-	-	10
499	\$50,000 - \$59,999				-	-	25
500	\$60,000 and over				-	-	20
501	Average income \$ (46)				18,403	18,719	
502	Median income \$ (46)				15,008	12,013	
503	Standard error of average income \$ (46)				-	-	
by composition of total income							
504	Total - Composition of income in 2000 % (47)				100.0	100.0	
505	Employment income %				83.1	78.9	
506	Government transfer payments %				18.2	19.3	
507	Other %				1.1	1.9	
Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity							
508	Both sexes with employment income (48)				110	520	
509	Average employment income \$				24,903	28,372	
510	Standard error of average employment income \$				-	-	
511	Worked full year, full time (49)				40	245	
512	Average employment income \$				33,435	40,279	
513	Standard error of average employment income \$				-	-	
514	Worked part year or part time (50)				50	245	
515	Average employment income \$				22,087	17,540	
516	Standard error of average employment income \$				-	-	
517	Males with employment income (48)				70	305	
518	Average employment income \$				27,573	28,440	
519	Standard error of average employment income \$				-	-	
520	Worked full year, full time (49)				20	145	
521	Average employment income \$				38,115	41,237	
522	Standard error of average employment income \$				-	-	
523	Worked part year or part time (50)				35	145	
524	Average employment income \$				23,625	17,444	
525	Standard error of average employment income \$				-	-	

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekwetiq, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques		N										
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000																			
<i>Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000 – fin</i>																			
XXX	XXX	165	XXX	6,195	3,025		Total - Hommes		460										
		-		200	135		Sans revenu		461										
		160		5,995	2,890		Avec un revenu		462										
		10		170	180		Moins de 1 000 \$ (45)		463										
		30		160	150		1 000 \$ - 2 999 \$		464										
		10		170	150		3 000 \$ - 4 999 \$		465										
		-		160	135		5 000 \$ - 6 999 \$		466										
		20		150	145		7 000 \$ - 9 999 \$		467										
		10		120	140		10 000 \$ - 11 999 \$		468										
		10		170	150		12 000 \$ - 14 999 \$		469										
		10		265	280		15 000 \$ - 19 999 \$		470										
		15		270	185		20 000 \$ - 24 999 \$		471										
		10		250	165		25 000 \$ - 29 999 \$		472										
		10		340	170		30 000 \$ - 34 999 \$		473										
		-		310	140		35 000 \$ - 39 999 \$		474										
		10		340	100		40 000 \$ - 44 999 \$		475										
		-		270	105		45 000 \$ - 49 999 \$		476										
		-		555	175		50 000 \$ - 59 999 \$		477										
		20		2,295	530		60 000 \$ et plus		478										
		22,319		49,965	31,331		Revenu moyen \$ (46)		479										
		13,920		46,278	22,608		Revenu médian \$ (46)		480										
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen \$ (46)		481										
		125		6,120	2,870		Total - Femmes		482										
		10		285	125		Sans revenu		483										
		120		5,840	2,745		Avec un revenu		484										
		10		185	170		Moins de 1 000 \$ (45)		485										
		10		255	210		1 000 \$ - 2 999 \$		486										
		10		205	160		3 000 \$ - 4 999 \$		487										
		10		205	140		5 000 \$ - 6 999 \$		488										
		10		255	195		7 000 \$ - 9 999 \$		489										
		-		165	120		10 000 \$ - 11 999 \$		490										
		20		260	230		12 000 \$ - 14 999 \$		491										
		20		380	290		15 000 \$ - 19 999 \$		492										
		15		395	160		20 000 \$ - 24 999 \$		493										
		-		375	145		25 000 \$ - 29 999 \$		494										
		10		390	155		30 000 \$ - 34 999 \$		495										
		-		435	120		35 000 \$ - 39 999 \$		496										
		10		320	85		40 000 \$ - 44 999 \$		497										
		-		580	175		45 000 \$ - 49 999 \$		498										
		10		1,035	265		50 000 \$ - 59 999 \$		499										
		18,065		35,475	24,607		60 000 \$ et plus		500										
		13,888		32,283	16,907		Revenu moyen \$ (46)		501										
		-		-	-		Revenu médian \$ (46)		502										
							Erreur type de revenu moyen \$ (46)		503										
<i>selon la composition du revenu total</i>																			
		100.0		100.0	100.0		Total - Composition du revenu en 2000 % (47)		504										
		77.9		92.2	86.5		Revenu d'emploi %		505										
		21.4		4.0	10.9		Transferts gouvernementaux %		506										
		0.7		3.8	2.5		Autre %		507										
<i>Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail</i>																			
		220		10,845	4,585		Les deux sexes ayant un revenu d'emploi (48)		508										
		20,399		43,055	29,891		Revenu moyen d'emploi \$		509										
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$		510										
		60		6,555	1,945		Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)		511										
		38,761		55,603	49,065		Revenu moyen d'emploi \$		512										
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$		513										
		155		4,175	2,500		Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)		514										
		12,623		24,110	16,249		Revenu moyen d'emploi \$		515										
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$		516										
		130		5,630	2,430		Hommes ayant un revenu d'emploi (48)		517										
		22,586		49,838	33,339		Revenu moyen d'emploi \$		518										
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$		519										
		40		3,635	1,070		Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)		520										
		42,704		62,070	53,370		Revenu moyen d'emploi \$		521										
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$		522										
		85		1,950	1,295		Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)		523										
		13,543		27,727	18,107		Revenu moyen d'emploi \$		524										
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$		525										

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Jean Marie River, SET ◆◆◇	Kakisa, SET	Lutselk'e, SET ■◇	Nahanni Butte, SET ◆◆◇◇○	Rae Lakes, SET ◆	Rae-Edzo, HAM ◆■◇
	2000 INCOME CHARACTERISTICS						
Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity – concluded							
Females with employment income (48)							
526	Average employment income \$	XXX	XXX	XXX	...	45	210
527	Standard error of average employment income \$				21,071	28,273	-
528	Worked full year, full time (49)				20	105	-
529	Average employment income \$				28,755	38,940	-
530	Standard error of average employment income \$				-	-	-
531	Worked part year or part time (50)				15	95	-
532	Average employment income \$				18,600	17,681	-
533	Standard error of average employment income \$				-	-	-
Census families by structure and family income groups in 2000							
535	Total - All census families				65	360	-
536	Under \$10,000				10	55	-
537	\$ 10,000 - \$19,999				10	50	-
538	\$ 20,000 - \$29,999				10	50	-
539	\$ 30,000 - \$39,999				10	45	-
540	\$ 40,000 - \$49,999				10	30	-
541	\$ 50,000 - \$59,999				-	30	-
542	\$ 60,000 - \$69,999				-	30	-
543	\$ 70,000 - \$79,999				-	25	-
544	\$ 80,000 - \$89,999				-	-	-
545	\$ 90,000 - \$99,999				10	10	-
546	\$100,000 and over				10	30	-
547	Average family income \$				45,613	43,388	-
548	Median family income \$				36,224	33,792	-
549	Standard error of average family income \$				-	-	-
550	Total - All couple census families (51)				45	255	-
551	Under \$10,000				-	15	-
552	\$ 10,000 - \$19,999				10	30	-
553	\$ 20,000 - \$29,999				-	35	-
554	\$ 30,000 - \$39,999				-	35	-
555	\$ 40,000 - \$49,999				-	25	-
556	\$ 50,000 - \$59,999				-	25	-
557	\$ 60,000 - \$69,999				-	20	-
558	\$ 70,000 - \$79,999				-	25	-
559	\$ 80,000 - \$89,999				-	10	-
560	\$ 90,000 - \$99,999				-	-	30
561	\$100,000 and over				-	-	-
562	Average family income \$				56,433	51,804	-
563	Median family income \$				54,656	44,928	-
564	Standard error of average family income \$				-	-	-
Incidence of low income in 2000							
565	Total - Economic families				-	-	-
566	Low income				-	-	-
567	Incidence of low income in 2000 % (52)				-	-	-
568	Total - Unattached individuals 15 years and over				-	-	-
569	Low income				-	-	-
570	Incidence of low income in 2000 % (52)				-	-	-
571	Total - Population in private households				-	-	-
572	Low income				-	-	-
573	Incidence of low income in 2000 % (52)				-	-	-
Private households by household income groups in 2000							
574	Total - All private households				70	390	-
575	Under \$10,000				-	50	-
576	\$ 10,000 - \$19,999				10	65	-
577	\$ 20,000 - \$29,999				10	45	-
578	\$ 30,000 - \$39,999				10	45	-
579	\$ 40,000 - \$49,999				-	35	-
580	\$ 50,000 - \$59,999				-	30	-
581	\$ 60,000 - \$69,999				10	35	-
582	\$ 70,000 - \$79,999				10	30	-
583	\$ 80,000 - \$89,999				-	-	-
584	\$ 90,000 - \$99,999				-	15	-
585	\$100,000 and over				10	35	-
586	Average household income \$				51,311	47,467	-
587	Median household income \$				43,392	39,189	-
588	Standard error of average household income \$				-	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Trout Lake, SET ◆	Wekwetiq, SET ◇	Wha Ti, HAM	Wrigley, SET ■ ◇	Yellowknife, C	Inuvik Region ◆ A	CD/DR	Caractéristiques	N
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000								
Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail – fin								
Femmes ayant un revenu d'emploi (48)								
XXX	XXX	90 17,179	XXX -	5,225 35,743	2,155 -	26,000	Revenu moyen d'emploi \$	526
		20 31,591		2,920 47,558	880 43,818		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	527
		-		-	-		Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	528
		70 11,424		2,230 20,944	1,205 14,255		Revenu moyen d'emploi \$	529
		-		-	-		Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	530
							Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	531
							Revenu moyen d'emploi \$	532
							Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	533
								534
Familles de recensement selon la structure et les tranches de revenu de la famille en 2000								
Total – Toutes les familles de recensement								
		100 -		4,465 130	2,115 145		Moins de 10 000 \$	535
		15 10		140 200	265 250		10 000 \$ - 19 999 \$	536
		10 10		220 270	215 210		20 000 \$ - 29 999 \$	537
		10 10		270 315	155 130		30 000 \$ - 39 999 \$	538
		10 10		355 355	140 120		40 000 \$ - 49 999 \$	539
		10 10		355 355	85 85		50 000 \$ - 59 999 \$	540
		10 10		1,850 1,850	390 390		60 000 \$ - 69 999 \$	541
		49,058 43,136		92,416 89,186	58,515 47,136		70 000 \$ - 79 999 \$	542
		-		-	-		80 000 \$ - 89 999 \$	543
		65 -		3,760 60	1,520 40		90 000 \$ - 99 999 \$	544
		10 -		60 100	105 155		100 000 \$ et plus	545
		-		135	150			546
		10 -		195 200	150 115		Revenu moyen des familles \$	547
		10 10		245 315	110 120		Revenu médian des familles \$	548
		-		320	110		Erreur type de revenu moyen des familles \$	549
		-		335	80		Total – Toutes les familles de recensement comptant un couple (51)	550
		10 62,164		1,800 100,945	375 69,910		Moins de 10 000 \$	551
		62,464		97,105	63,296		10 000 \$ - 19 999 \$	552
		-		-	-		20 000 \$ - 29 999 \$	553
							30 000 \$ - 39 999 \$	554
							40 000 \$ - 49 999 \$	555
							50 000 \$ - 59 999 \$	556
							60 000 \$ - 69 999 \$	557
							70 000 \$ - 79 999 \$	558
							80 000 \$ - 89 999 \$	559
							90 000 \$ - 99 999 \$	560
							100 000 \$ et plus	561
							Revenu moyen des familles \$	562
							Revenu médian des familles \$	563
							Erreur type de revenu moyen des familles \$	564
Fréquence des unités à faible revenu en 2000								
Total – Familles économiques								
		-		-	-		Faible revenu	565
		-		-	-		Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)	566
		-		-	-		Total – Personnes hors famille économique de 15 ans et plus	567
		-		-	-		Faible revenu	568
		-		-	-		Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)	569
		-		-	-		Total – Population dans les ménages privés	570
		-		-	-		Faible revenu	571
		-		-	-		Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)	572
		-		-	-			573
Ménages privés selon les tranches de revenu du ménage en 2000								
Total – Tous les ménages privés								
		100 -		5,795 185	2,775 200		Moins de 10 000 \$	574
		15 10		290 290	430 305		10 000 \$ - 19 999 \$	575
		10 10		330 385	290 240		20 000 \$ - 29 999 \$	576
		10 10		400 455	225 195		30 000 \$ - 39 999 \$	577
		15 10		470 440	180 145		40 000 \$ - 49 999 \$	578
		-		410	100		50 000 \$ - 59 999 \$	579
		15 56,997		2,120 87,143	470 56,703		60 000 \$ - 69 999 \$	580
		51,584		81,544	45,920		70 000 \$ - 79 999 \$	581
		-		-	-		80 000 \$ - 89 999 \$	582
							90 000 \$ - 99 999 \$	583
							100 000 \$ et plus	584
							Revenu moyen des ménages \$	585
							Revenu médian des ménages \$	586
							Erreur type de revenu moyen des ménages \$	587
								588

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Déline, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
	POPULATION CHARACTERISTICS						
1	Population, 1996 (1)	727	90	616	644	878	423
2	Population, 2001 (2)	632	102	536	549	761	398
3	Population percentage change, 1996-2001	-13.1	13.3	-13.0	-14.8	-13.3	-5.9
4	Land area in square kilometres, 2001	8.15	128.30	79.33	52.82	53.06	124.43
5	Total population – 100% Data (3)	630	105	535	550	760	395
	by sex and age groups						
6	Male	335	55	280	295	380	185
7	0-4 years	15	5	20	25	35	10
8	5-9 years	30	10	35	35	35	35
9	10-14 years	40	5	30	35	30	20
10	15-19 years	40	5	25	30	45	15
11	20-24 years	25	-	30	25	20	5
12	25-29 years	15	5	25	20	25	15
13	30-34 years	30	-	20	25	30	25
14	35-39 years	20	5	10	25	30	20
15	40-44 years	25	-	15	10	25	10
16	45-49 years	20	-	15	15	15	5
17	50-54 years	10	-	10	5	25	10
18	55-59 years	10	5	15	10	15	5
19	60-64 years	10	-	5	10	15	5
20	65-69 years	10	-	10	10	15	-
21	70-74 years	10	5	5	5	5	-
22	75-79 years	-	-	5	5	-	-
23	80-84 years	10	-	5	-	-	5
24	85 years and over	-	-	-	-	-	5
25	Female	295	50	255	250	375	210
26	0-4 years	20	5	25	20	30	15
27	5-9 years	30	5	20	25	45	35
28	10-14 years	35	5	30	30	40	20
29	15-19 years	30	-	25	25	30	25
30	20-24 years	15	5	30	25	25	10
31	25-29 years	15	5	15	15	35	15
32	30-34 years	20	-	20	20	25	25
33	35-39 years	30	-	25	25	20	20
34	40-44 years	20	-	20	10	25	10
35	45-49 years	10	5	15	10	20	10
36	50-54 years	10	5	10	5	15	10
37	55-59 years	15	-	5	10	15	5
38	60-64 years	15	5	10	10	15	5
39	65-69 years	15	-	10	5	10	-
40	70-74 years	5	-	10	5	15	-
41	75-79 years	5	-	-	5	5	-
42	80-84 years	5	-	-	-	5	-
43	85 years and over	5	-	-	5	-	5
44	Total population 15 years and over	460	65	370	385	530	265
	by legal marital status						
45	Never married (single)	275	35	210	215	320	155
46	Legally married (and not separated)	110	25	125	125	155	90
47	Separated, but still legally married	15	-	15	10	10	5
48	Divorced	15	-	5	10	20	-
49	Widowed	50	5	20	20	35	10
	by common-law status						
50	Not in a common-law relationship	370	60	305	330	430	225
51	In a common-law relationship	90	10	65	55	100	40
52	Total population – 20% Sample Data (4)	625	105	530	550	760	395
	by mother tongue						
53	Single responses	625	100	520	550	745	380
54	English	530	55	120	400	595	230
55	French	-	-	-	10	10	-
56	Non-official languages (5)	95	45	400	150	145	150
57	Dogrib	-	-	-	-	-	-
58	South Slave	-	-	-	-	10	-
59	North Slave (Hare)	-	45	390	140	-	-
60	Inuktitut (Eskimo)	75	-	-	-	-	150
61	Tagalog (Filipino)	-	-	-	-	-	-
62	Other languages (6)	25	-	-	10	140	-
63	Multiple responses	-	-	10	-	15	10
64	English and French	-	-	-	-	-	-
65	English and non-official language	-	-	10	-	15	10
66	French and non-official language	-	-	-	-	-	-
67	English, French and non-official language	-	-	-	-	-	-

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆ ■ ◇ ◇	Tsiigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆ ◇		Caractéristiques		N°
3,296	798	277	135	162	943		CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION		
2,894	666	286	114	195	930		Population, 1996 (1)		1
-12,2	-16,5	3,2	-15,6	20,4	-1,4		Population, 2001 (2)		2
49,76	93,28	66,78	290,95	48,98	11,07		Variation en pourcentage de la population, 1996-2001		3
							Superficie des terres en kilomètres carrés, 2001		4
2,895	665	285	115	195	930		Population totale – Données intégrales (3)		5
1,465	345	135	55	100	490		selon le sexe et les groupes d'âge		
135	30	9	10	10	50		Sexe masculin		6
135	25	15	10	10	55		0-4 ans		7
125	30	20	5	10	50		5-9 ans		8
90	15	20	-	5	45		10-14 ans		9
120	20	10	5	5	50		15-19 ans		10
115	20	10	5	-	35		20-24 ans		11
130	30	10	5	10	30		25-29 ans		12
150	50	15	-	5	30		30-34 ans		13
115	40	5	-	-	40		35-39 ans		14
100	30	-	5	5	45-49 ans		40-44 ans		15
85	35	5	-	5	20		45-49 ans		16
70	10	10	-	-	10		50-54 ans		17
40	5	-	-	5	10		55-59 ans		18
25	5	-	5	5	10		60-64 ans		19
20	-	-	-	-	5		65-69 ans		20
10	5	-	-	5	5		70-74 ans		21
5	-	5	-	5	5		75-79 ans		22
-	-	-	-	-	-		80-84 ans		23
1,430	320	150	60	90	435		85 ans et plus		24
135	25	5	5	5	40		Sexe féminin		25
125	45	25	10	10	45		0-4 ans		26
120	25	25	10	10	55		5-9 ans		27
110	10	20	5	15	50		10-14 ans		28
105	15	5	5	5	40		15-19 ans		29
130	30	5	-	5	35		20-24 ans		30
140	35	5	5	10	30		25-29 ans		31
135	25	10	5	10	30		30-34 ans		32
115	35	5	5	5	25		35-39 ans		33
105	25	5	5	5	30		40-44 ans		34
85	25	-	-	-	20		45-49 ans		35
55	15	5	-	-	10		50-54 ans		36
30	5	5	-	5	5		55-59 ans		37
20	-	-	-	5	5		60-64 ans		38
10	-	-	-	-	-		65-69 ans		39
5	5	-	-	5	5		70-74 ans		40
5	-	-	-	-	5		75-79 ans		41
10	-	-	-	-	-		80-84 ans		42
2,115	485	170	70	130	635		85 ans et plus		43
1,115	170	95	45	70	405		Population totale de 15 ans et plus		44
710	230	60	25	40	155		selon l'état matrimonial légal		
85	25	5	5	10	20		Célibataire (jamais marié(e))		45
130	50	-	-	5	20		Légalement marié(e) (et non séparé(e))		46
70	10	5	-	5	30		Séparé(e), mais toujours légalement marié(e)		47
							Divorcé(e)		48
							Veuf ou veuve		49
1,670	415	135	55	105	485		selon l'union libre		
445	70	30	15	30	145		Ne vivant pas en union libre		50
							Vivant en union libre		51
2,855	665	285	110	195	930		Population totale – Données-échantillon (20 %) (4)		52
2,830	665	280	110	195	905		selon la langue maternelle		
2,470	575	235	95	165	750		Réponses uniques		53
35	30	-	-	-	10		Anglais		54
325	60	50	15	30	155		Français		55
-	-	-	-	-	-		Langues non officielles (5)		56
-	-	-	-	-	-		Flanc-de-chien		57
-	-	-	-	-	-		Esclave du Sud		58
-	25	-	-	-	-		Esclave du Nord (peau-de-lieuvre)		59
155	-	50	15	-	145		Inuktitut (esquimau)		60
15	-	-	-	-	-		Tagalog (pilipino)		61
145	25	-	-	25	-		Autres langues (6)		62
25	-	-	10	-	20		Réponses multiples		63
10	-	-	-	-	-		Anglais et français		64
20	-	-	-	-	25		Anglais et langue non officielle		65
-	-	-	-	-	-		Français et langue non officielle		66
-	-	-	-	-	-		Anglais, français et langue non officielle		67

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Déline, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
POPULATION CHARACTERISTICS							
by home language							
68	Single responses	565	70	260	430	705	295
69	English	565	55	140	410	690	255
70	French	-	-	-	-	-	-
71	Non-official languages (5)	-	15	125	20	10	40
72	Dogrib	-	-	-	-	-	-
73	North Slave (Hare)	-	10	125	20	-	-
74	South Slave	-	-	-	-	-	-
75	Inuktitut (Eskimo)	10	-	-	-	-	45
76	Vietnamese	-	-	-	-	-	-
77	Other languages (6)	-	-	-	-	10	-
78	Multiple responses	60	35	265	115	60	100
79	English and French	-	-	-	-	10	-
80	English and non-official language	55	30	265	115	55	95
81	French and non-official language	-	-	-	-	-	-
82	English, French and non-official language	-	-	-	-	-	-
by knowledge of official languages							
83	English only	625	90	500	525	745	380
84	French only	-	-	-	-	-	-
85	English and French	-	-	10	10	10	-
86	Neither English nor French	-	-	20	15	-	20
by knowledge of non-official languages (5) (7)							
87	Dogrib	-	-	15	-	-	-
88	South Slave	-	-	-	-	-	-
89	Inuktitut (Eskimo)	75	-	-	-	-	220
90	North Slave (Hare)	-	55	415	185	-	-
91	Chipewyan	-	-	-	-	-	-
92	Tagalog (Pilipino)	-	-	-	-	-	-
93	German	-	-	-	-	-	-
by first official language spoken							
94	English	630	90	515	535	755	375
95	French	-	-	-	-	10	-
96	English and French	-	-	-	-	-	-
97	Neither English nor French	-	10	20	10	-	20
98	Official language minority - (number) (8)	-	-	-	-	-	-
99	Official language minority - (percentage) (8)	-	-	-	-	-	-
by ethnic origin (9)							
100	North American Indian	265	85	480	450	680	10
101	Canadian	-	15	10	45	15	10
102	English	15	-	20	10	25	-
103	Scottish	40	-	10	15	25	15
104	Irish	15	-	10	15	30	-
105	Inuit	405	-	-	15	45	365
106	French	10	-	10	15	15	-
107	German	10	-	-	10	10	10
108	Métis	30	-	10	50	30	-
109	Ukrainian	10	-	10	-	-	-
110	Dutch (Netherlands)	-	-	10	-	-	10
111	Polish	10	-	-	-	10	-
112	Norwegian	-	-	-	-	-	-
113	Filipino	-	-	-	-	-	-
114	Welsh	-	-	-	-	-	-
by Aboriginal identity							
115	Total Aboriginal identity population (10)	575	100	495	505	710	375
116	Total non-Aboriginal population	50	-	40	45	50	20
by Aboriginal origin							
117	Total Aboriginal origins population (11)	585	90	490	480	710	370
118	Total non-Aboriginal population	40	10	35	65	50	25
by Registered Indian status							
119	Registered Indian (12)	175	95	480	485	680	-
120	Not a Registered Indian	450	-	55	65	80	395

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 – Données intégrales et données-échantillon (20 %)

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆ ♦ ■ ◇ ◇	Tsiigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆ ◇	Caractéristiques	N°
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION							
selon la langue parlée à la maison							
2,710	635	270	105	175	875	Réponses uniques	68
2,670	625	270	105	170	855	Anglais	69
-	10	-	-	-	-	Français	70
45	-	10	-	-	20	Langues non officielles (5)	71
-	-	-	-	-	-	Flanc-de-chien	72
-	10	-	-	-	-	Esclave du Nord (peau-de-lièvre)	73
-	-	-	-	-	-	Esclave du Sud	74
20	-	-	-	-	20	Inuktitut (esquimaux)	75
-	-	-	-	-	-	Vietnamien	76
25	-	-	-	-	-	Autres langues (6)	77
140	30	15	-	25	60	Réponses multiples	78
20	10	-	-	-	-	Anglais et français	79
120	20	15	-	20	60	Anglais et langue non officielle	80
-	-	-	-	-	-	Français et langue non officielle	81
-	-	-	-	-	-	Anglais, français et langue non officielle	82
2,695	605	280	110	190	915	selon la connaissance des langues officielles	
-	-	-	-	-	-	Anglais seulement	83
160	60	-	-	-	10	Français seulement	84
-	-	-	-	-	-	Anglais et français	85
-	-	-	-	-	-	Ni l'anglais ni le français	86
selon la connaissance des langues non officielles (5) (7)							
-	10	-	-	-	-	Flanc-de-chien	87
-	-	-	-	-	-	Esclave du Sud	88
190	10	50	20	-	190	Inuktitut (esquimaux)	89
10	35	-	-	10	-	Esclave du Nord (peau-de-lièvre)	90
-	-	-	-	-	-	Chipewyan	91
20	-	-	-	-	-	Tagalog (piliipino)	92
35	10	-	-	-	10	Allemand	93
2,820	645	285	115	195	925	selon la première langue officielle parlée	
30	25	-	-	10	-	Anglais	94
-	10	-	-	-	-	Français	95
-	-	-	-	-	-	Anglais et français	96
-	-	-	-	-	-	Ni l'anglais ni le français	97
35	20	-	-	-	-	Minorité de langue officielle - (nombre) (8)	98
1.2	3.0	-	-	-	-	Minorité de langue officielle - (pourcentage) (8)	99
selon l'origine ethnique (9)							
750	125	110	10	165	70	Indien de l'Amérique du Nord	100
280	155	10	-	-	15	Canadien	101
370	115	20	10	10	10	Anglais	102
365	125	10	-	10	25	Écossais	103
260	90	15	-	10	10	Irlandais	104
1,085	40	225	105	20	845	Inuit	105
190	65	-	-	10	20	Français	106
150	75	10	-	-	25	Allemand	107
110	50	-	-	20	10	Métis	108
65	30	-	-	-	-	Ukrainien	109
55	25	-	-	10	-	Hollandais (Néerlandais)	110
25	20	-	-	-	-	Polonais	111
25	20	-	-	-	10	Norvégien	112
20	10	-	-	-	-	Philippin	113
35	10	-	-	-	-	Gallois	114
selon l'identité autochtone							
1,690	195	230	110	175	870	Total de la population ayant une identité autochtone (10)	115
1,165	475	55	10	15	60	Total de la population non autochtone	116
selon l'origine autochtone							
1,730	200	265	105	180	875	Total de la population ayant une origine autochtone (11)	117
1,130	470	25	-	15	50	Total de la population non autochtone	118
selon le statut d'Indien inscrit							
505	115	-	-	135	20	Oui, Indien inscrit (12)	119
2,350	550	285	105	65	905	Non, pas un Indien inscrit	120

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Déline, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
POPULATION CHARACTERISTICS							
by visible minority groups							
121	Total visible minority population	10	-	-	-	-	-
122	Chinese	-	-	-	-	-	-
123	South Asian	-	-	-	-	-	-
124	Black	-	-	-	-	-	-
125	Filipino	-	-	-	-	-	-
126	Latin American	-	-	-	-	-	-
127	Southeast Asian	-	-	-	-	-	-
128	Arab	-	-	-	-	-	-
129	West Asian	-	-	-	-	-	-
130	Korean	-	-	-	-	-	-
131	Japanese	10	-	-	-	-	-
132	Visible minority, n.i.e. (13)	-	-	-	-	-	-
133	Multiple visible minorities (14)	-	-	-	-	-	-
by citizenship							
134	Canadian citizenship (15)	620	100	530	550	755	395
135	Citizenship other than Canadian	10	-	-	-	10	-
by place of birth of respondent							
136	Non-immigrant population	610	100	530	545	755	390
137	Born in province of residence	550	100	470	485	675	365
138	Immigrant population (16)	15	10	-	10	10	-
139	United States	10	-	-	-	10	-
140	Central and South America	-	-	-	-	-	-
141	Caribbean and Bermuda	-	-	-	-	-	-
142	United Kingdom	10	-	10	-	-	-
143	Other Europe (17)	10	-	-	-	-	-
144	Africa	-	-	-	-	-	-
145	Asia and the Middle East	10	-	-	10	-	-
146	Oceania and other (18)	-	-	-	-	-	-
147	Non-permanent residents (19)	-	-	-	-	-	-
148	Total immigrant population	15	-	-	10	-	-
by period of immigration							
149	Before 1961	-	-	-	-	-	-
150	1961-1970	10	-	10	-	-	-
151	1971-1980	-	-	-	-	-	-
152	1981-1990	-	-	-	-	-	-
153	1991-2001 (20)	-	-	-	-	-	-
154	1991-1995	-	-	-	-	-	-
155	1996-2001 (20)	-	-	-	-	-	-
by age at immigration							
156	0-4 years	-	-	-	-	-	-
157	5-19 years	10	-	-	-	10	-
158	20 years and over	-	-	10	-	-	-
159	Total population	625	105	530	550	760	395
by religion							
160	Catholic (21)	65	100	470	495	35	65
161	Protestant	540	10	30	40	675	315
162	Christian Orthodox	-	-	-	-	-	-
163	Christian, n.i.e. (22)	-	-	-	-	10	-
164	Muslim	-	-	-	-	-	-
165	Jewish	-	-	-	-	-	-
166	Buddhist	-	-	-	-	-	-
167	Hindu	-	-	-	-	-	-
168	Sikh	-	-	-	-	-	-
169	Eastern religions (23)	-	-	-	-	-	-
170	Other religions (24)	-	-	10	-	10	-
171	No religious affiliation (25)	20	-	15	15	35	20
172	Total population 15 years and over	455	60	355	380	530	260
by generation status							
173	1st generation (26)	15	-	-	-	10	-
174	2nd generation (27)	100	-	20	-	10	20
175	3rd generation and over (28)	330	60	330	370	515	240
176	Total population 1 year and over (29)	620	95	515	540	745	390
by place of residence 1 year ago (mobility)							
177	Non-movers	490	85	405	400	620	320
178	Movers	130	10	110	145	125	70
179	Non-migrants	90	-	60	60	80	40
180	Migrants	40	10	45	80	45	30
181	Internal migrants	40	10	45	80	45	35
182	Intraprovincial migrants	20	10	15	35	20	20
183	Interprovincial migrants	25	-	30	45	25	15
184	External migrants	-	-	-	-	10	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆ ♦ ■ ◇ ○	Tsiigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆ ◇	Caractéristiques	N°
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION							
selon les groupes de minorités visibles							
80	10	-	-	10	-	Total de la population des minorités visibles	121
-	-	-	-	-	-	Chinois	122
10	-	-	-	-	-	Sud-Asiatique	123
10	-	-	-	-	-	Noir	124
15	10	-	-	-	-	Philippin	125
-	-	-	-	-	-	Latino-Américain	126
-	-	-	-	-	-	Asiatique du Sud-Est	127
30	-	-	-	-	-	Arabe	128
-	-	-	-	-	-	Asiatique occidental	129
-	-	-	-	-	-	Coréen	130
-	-	-	-	-	-	Japonais	131
10	-	-	-	-	-	Minorité visible, n.i.a. (13)	132
-	-	-	-	-	-	Minorités visibles multiples (14)	133
selon la citoyenneté							
2,790	655	285	110	190	930	Citoyenneté canadienne (15)	134
65	15	-	-	-	10	Citoyenneté autre que canadienne	135
selon le lieu de naissance du répondant							
2,675	625	285	110	190	920	Population non immigrante	136
1,660	155	255	105	175	825	Née dans la province de résidence	137
170	40	-	-	-	10	Population immigrante (16)	138
15	10	-	-	-	-	États-Unis	139
-	-	-	-	-	-	Amérique centrale et du Sud	140
40	15	-	10	-	-	Caribes et Bermudes	141
40	15	-	-	-	-	Royaume-Uni	142
20	-	-	-	-	-	Autre Europe (17)	143
40	-	-	-	-	-	Afrique	144
10	-	-	-	-	-	Asie et Moyen-Orient	145
10	-	-	-	-	-	Océanie et autre (18)	146
165	40	-	-	-	10	Résidents non permanents (19)	147
25	-	-	-	-	-	Population immigrante totale	148
30	10	-	10	-	-	selon la période d'immigration	
30	-	10	-	-	-	Avant 1961	149
25	-	-	-	-	-	1961-1970	150
60	10	-	-	-	-	1971-1980	151
40	-	-	-	-	-	1981-1990	152
25	-	-	-	-	-	1991-2001 (20)	153
20	-	-	-	-	-	1991-1995	154
105	25	-	10	10	-	1996-2001 (20)	155
selon l'âge à l'immigration							
20	-	-	-	-	-	0-4 ans	156
45	10	-	-	-	-	5-19 ans	157
105	25	-	10	10	-	20 ans et plus	158
2,855	665	290	110	195	930	Population totale	159
695	255	255	20	140	320	selon la religion	
1,455	265	15	55	35	535	Catholique (21)	160
-	-	-	-	-	-	Protestante	161
130	25	-	10	-	25	Orthodoxe chrétienne	162
45	-	-	-	-	-	Chrétiennes, n.i.a. (22)	163
10	-	10	-	-	-	Musulmane	164
10	-	-	-	-	-	Juive	165
10	-	-	-	-	-	Bouddhiste	166
20	-	-	-	-	-	Hindou	167
475	120	15	25	15	45	Sikh	168
2,070	485	170	70	130	635	Religions orientales (23)	169
175	40	-	-	-	10	Autres religions (24)	170
305	60	20	10	10	60	Aucune appartenance religieuse (25)	171
1,585	385	150	55	115	560	Population totale de 15 ans et plus	172
2,810	660	285	110	190	910	selon le statut des générations	
1,840	465	230	90	160	640	1 ^{re} génération (26)	173
970	195	55	20	30	270	2 ^e génération (27)	174
570	80	30	15	20	210	3 ^e génération et plus (28)	175
405	120	25	10	10	65	Population totale de 1 an et plus (29)	176
390	120	20	-	15	60	selon le lieu de résidence 1 an auparavant (mobilité)	
170	15	10	-	10	35	Personnes n'ayant pas déménagé	177
220	100	15	-	10	30	Personnes ayant déménagé	178
15	-	-	-	-	-	Non-migrants	179
					-	Migrants	180
					-	Migrants internes	181
					-	Migrants intraprovinciaux	182
					-	Migrants interprovinciaux	183
					-	Migrants externes	184

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Délaine, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
POPULATION CHARACTERISTICS							
185	Total population 5 years and over (30) by place of residence 5 years ago (mobility)	585	85	480	505	685	370
186	Non-movers	355	55	275	315	375	175
187	Movers	235	30	210	190	315	200
188	Non-migrants	165	15	135	105	230	170
189	Migrants	70	15	75	80	80	30
190	Internal migrants	70	15	70	85	80	30
191	Intraprovincial migrants	40	10	45	35	45	10
192	Interprovincial migrants	30	-	30	45	35	20
193	External migrants	-	-	-	-	-	-
194	Total population 15 to 24 years	115	15	95	105	125	60
195	Not attending school	45	10	50	45	55	15
196	Attending school full time	65	10	35	60	70	35
197	Attending school part time	10	-	-	-	-	10
198	Total population 15 years and over	455	60	355	385	530	260
199	by highest level of schooling						
200	Less than grade 9 (31)	130	20	100	115	165	90
201	Grades 9-13 without high school graduation certificate	120	10	115	80	150	50
202	Grades 9-13 with high school graduation certificate	10	-	15	15	25	10
203	Some postsecondary without degree, certificate or diploma (32)	55	-	45	55	65	40
204	Trade certificate or diploma (33)	85	15	40	60	45	30
205	College certificate or diploma (34)	30	10	25	30	55	20
206	University certificate below bachelor's degree	-	-	-	10	-	-
207	University with bachelor's degree or higher	20	-	20	25	25	15
208	by combinations of unpaid work						
209	Males 15 years and over	245	35	180	205	265	120
210	Reported unpaid work (35)	220	25	160	165	230	100
211	Housework and child care and care or assistance to seniors	65	-	20	25	20	25
212	Housework and child care only	45	10	65	55	80	30
213	Housework and care or assistance to seniors only	30	10	10	20	25	10
214	Child care only	-	-	10	-	-	10
215	Care or assistance to seniors only	-	-	10	10	-	-
216	Females 15 years and over	210	30	175	185	270	140
217	Reported unpaid work (35)	200	30	165	165	255	130
218	Housework and child care and care or assistance to seniors	80	-	25	30	25	45
219	Housework and child care only	65	15	85	80	115	45
220	Housework and care or assistance to seniors only	15	-	10	15	10	-
221	Child care and care or assistance to seniors only	-	-	-	-	-	-
222	Housework only	40	10	40	30	95	25
223	Child care only	-	-	-	10	-	-
224	Care or assistance to seniors only	-	-	-	-	-	-
225	by labour force activity						
226	Males 15 years and over	245	35	180	200	265	120
227	In the labour force	140	30	120	150	160	85
228	Employed	100	25	80	125	125	75
229	Unemployed	40	-	35	20	35	10
230	Not in the labour force	100	10	60	55	110	40
231	Participation rate	57.1	85.7	66.7	75.0	60.4	70.8
232	Employment rate	40.8	71.4	44.4	62.5	47.2	62.5
233	Unemployment rate	28.6	-	29.2	13.3	21.9	11.8
234	Females 15 years and over	210	30	170	180	265	145
235	In the labour force	120	15	90	110	160	85
236	Employed	90	15	75	95	130	75
237	Unemployed	30	-	15	20	30	10
238	Not in the labour force	90	10	85	65	105	55
239	Participation rate	57.1	50.0	52.9	61.1	60.4	58.6
240	Employment rate	42.9	50.0	44.1	52.8	49.1	51.7
	Unemployment rate	25.0	-	16.7	18.2	18.8	11.8

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 – Données intégrales et données-échantillon (20 %)

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆♦■◇○◊	Tsiigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆◇		Caractéristiques		N
							CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION		
2,585	610	265	95	180	840		Population totale de 5 ans et plus (30)		185
810	175	145	45	95	295		selon le lieu de résidence 5 ans auparavant (mobilité)		
1,775	430	120	50	75	545		Personnes n'ayant pas déménagé		186
845	140	90	40	40	440		Non-migrants		187
930	290	35	10	40	105		Migrants		188
895	280	35	10	40	105		Migrants internes		189
335	65	20	10	20	55		Migrants infraprovinciaux		190
565	215	10	10	20	55		Migrants interprovinciaux		191
35	10	-	-	-	10		Migrants externes		192
420	50	50	20	30	185		Population totale de 15 à 24 ans		193
205	30	30	15	10	115		selon la fréquentation scolaire		194
195	20	25	10	20	65		Ne fréquentant pas l'école		195
20	-	-	-	-	10		Fréquentant l'école à plein temps		196
2,070	490	175	70	125	635		Fréquentant l'école à temps partiel		197
205	15	70	15	35	195		Population totale de 15 ans et plus		198
400	60	50	20	35	210		selon le plus haut niveau de scolarité atteint		
210	65	-	10	10	25		Niveau inférieur à la 9 ^e année (31)		199
325	50	15	10	15	65		De la 9 ^e à la 13 ^e année sans certificat		
325	135	10	-	20	60		d'études secondaires		200
300	105	20	10	10	50		De la 9 ^e à la 13 ^e année avec certificat		
25	-	-	-	-	10		d'études secondaires		201
275	55	10	-	10	20		Études postsecondaires partielles sans		
							grade, certificat ou diplôme (32)		202
							Certificat ou diplôme d'une école de métiers (33)		203
							Certificat ou diplôme collégial (34)		204
							Certificat universitaire inférieur au baccalauréat		205
							Études universitaires avec baccalauréat ou		
							diplôme supérieur		206
							selon les combinaisons de travail non rémunéré		
1,040	260	90	35	70	335		Hommes de 15 ans et plus		207
915	230	85	30	55	285		Travail non rémunéré déclaré (35)		208
80	-	45	-	-	50		Travaux ménagers et soins aux enfants et		
300	70	25	15	20	95		soins ou aide aux personnes âgées		209
50	10	-	-	-	20		Travaux ménagers et soins aux enfants seulement		210
10	-	-	-	-	-		Travaux ménagers et soins ou aide aux		
435	145	10	-	20	110		personnes âgées seulement		211
25	10	-	-	-	10		Soins aux enfants et soins ou aide aux		
15	-	10	-	-	-		personnes âgées seulement		212
1,030	225	80	35	60	300		Travaux ménagers et soins seulement		213
985	215	75	25	55	280		Soins aux enfants seulement		214
150	-	45	-	10	70		Soins ou aide aux personnes âgées seulement		215
410	100	30	20	30	130		Femmes de 15 ans et plus		216
55	-	-	-	-	15		Travail non rémunéré déclaré (35)		217
-	-	-	-	-	-		Travaux ménagers et soins aux enfants et		
360	100	10	10	15	60		soins ou aide aux personnes âgées		218
10	-	-	-	-	10		Travaux ménagers et soins aux enfants seulement		219
10	-	-	-	-	-		Travaux ménagers et soins ou aide aux		
							personnes âgées seulement		220
							Soins aux enfants et soins ou aide aux		
							personnes âgées seulement		221
							Travaux ménagers seulement		222
							Soins aux enfants seulement		223
							Soins ou aide aux personnes âgées seulement		224
							selon l'activité		
1,040	260	90	30	65	335		Hommes de 15 ans et plus		225
870	235	65	20	50	215		Population active		226
815	215	45	15	35	155		Personnes occupées		227
55	20	15	-	10	65		Chômeurs		228
165	25	30	15	20	115		Inactifs		229
83.7	90.4	72.2	66.7	76.9	64.2		Taux d'activité		230
78.4	82.7	50.0	50.0	53.8	46.3		Taux d'emploi		231
6.3	8.5	23.1	-	20.0	30.2		Taux de chômage		232
1,030	225	85	35	65	295		Femmes de 15 ans et plus		233
770	195	40	25	35	170		Population active		234
720	185	35	20	35	130		Personnes occupées		235
55	-	-	-	-	40		Chômeuses		236
260	30	40	10	25	130		Inactives		237
74.8	86.7	47.1	71.4	53.8	57.6		Taux d'activité		238
69.9	82.2	41.2	57.1	53.8	44.1		Taux d'emploi		239
7.1	-	-	-	-	23.5		Taux de chômage		240

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◊	Deline, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
POPULATION CHARACTERISTICS							
by labour force activity – concluded							
241	Both sexes – Participation rate	57.8	69.2	59.2	68.4	58.9	64.2
242	15-24 years	39.1	66.7	47.4	57.1	40.0	36.4
243	25 years and over	63.2	70.0	65.4	72.7	65.9	73.2
244	Both sexes – Employment rate	41.8	61.5	43.7	57.9	48.1	56.6
245	15-24 years	26.1	66.7	27.8	38.1	28.0	25.0
246	25 years and over	48.5	60.0	51.0	64.3	53.7	65.9
247	Both sexes – Unemployment rate	26.9	22.2	26.8	13.5	20.6	11.8
248	15-24 years	33.3	-	37.5	25.0	33.3	-
249	25 years and over	23.3	28.6	21.2	12.5	18.5	6.7
250	Total labour force 15 years and over	260	45	210	260	315	170
by industry based on the 1997 NAICS							
251	Industry – Not applicable (36)	20	-	10	-	15	-
252	All industries (37)	240	45	205	260	305	170
253	11 Agriculture, forestry, fishing and hunting	10	10	-	10	-	10
254	21 Mining and oil and gas extraction	15	10	10	25	20	10
255	22 Utilities	-	10	10	20	-	-
256	23 Construction	20	10	10	30	20	10
257	31-33 Manufacturing	10	-	-	-	10	-
258	41 Wholesale trade	-	-	-	-	-	-
259	44-45 Retail trade	25	-	25	25	40	25
260	48-49 Transportation and warehousing	10	-	15	-	35	-
261	51 Information and cultural industries	-	-	-	-	-	-
262	52 Finance and insurance	-	-	10	-	-	-
263	53 Real estate and rental and leasing	15	-	15	15	-	-
264	54 Professional, scientific and technical services	-	10	20	10	-	-
265	55 Management of companies and enterprises	-	-	-	-	-	-
266	56 Administrative and support, waste management and remediation services	15	-	-	-	10	-
267	61 Educational services	30	10	25	25	35	25
268	62 Health care and social assistance	40	10	15	10	35	20
269	71 Arts, entertainment and recreation	-	-	-	-	-	-
270	72 Accommodation and food services	-	-	10	10	-	10
271	81 Other services (except public administration)	-	-	-	10	10	-
272	91 Public administration	40	10	55	50	75	60
by class of worker							
273	Class of worker – Not applicable (36)	20	-	10	-	15	-
274	All classes of worker (37)	240	50	205	260	305	170
275	Paid workers	225	45	195	245	290	165
276	Employees	225	45	195	245	290	160
277	Self-employed (incorporated)	-	-	-	-	-	-
278	Self-employed (unincorporated)	15	-	10	15	10	-
279	Unpaid family workers	-	-	-	-	-	-
by occupation based on the 2001 NOC-S							
280	Male labour force 15 years and over	140	25	120	150	160	80
281	Occupation – Not applicable (36)	10	-	-	10	-	-
282	All occupations (37)	130	30	120	145	160	80
283	A Management occupations	10	-	15	15	15	10
284	B Business, finance and administration occupations	-	-	-	-	10	10
285	C Natural and applied sciences and related occupations	10	-	10	-	10	10
286	D Health occupations	-	-	-	-	10	-
287	E Occupations in social science, education, government service and religion	15	-	10	10	10	10
288	F Occupations in art, culture, recreation and sport	-	-	-	-	-	-
289	G Sales and service occupations	30	-	20	20	25	25
290	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	40	10	55	55	65	25
291	I Occupations unique to primary industry	25	15	10	25	15	10
292	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	-	-	10	-	-	-
293	Female labour force 15 years and over	120	20	85	115	160	85
294	Occupation – Not applicable (36)	10	-	-	-	15	-
295	All occupations (37)	105	20	85	110	150	85
296	A Management occupations	10	-	-	10	-	10
297	B Business, finance and administration occupations	20	-	20	25	30	15
298	C Natural and applied sciences and related occupations	-	-	-	-	-	10
299	D Health occupations	10	-	10	10	10	10

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆◆ ■ ◇◇	Tsiigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆◇	Caractéristiques	N°
						CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION	
						selon l'activité – fin	
79.5	88.7	57.1	64.3	61.5	60.6	Les deux sexes - Taux d'activité	241
61.4	80.0	27.3	50.0	33.3	40.5	15-24 ans	242
84.2	91.9	70.8	70.0	73.7	69.7	25 ans et plus	243
74.4	82.5	45.7	57.1	53.8	44.9	Les deux sexes - Taux d'emploi	244
51.2	63.6	20.0	50.0	33.3	27.0	15-24 ans	245
80.0	86.0	58.3	60.0	60.0	52.8	25 ans et plus	246
6.4	5.8	20.0	22.2	11.8	26.0	Les deux sexes - Taux de chômage	247
15.7	-	-	-	66.7	37.5	15-24 ans	248
5.0	5.1	17.6	-	14.3	22.6	25 ans et plus	249
1,645	430	100	45	85	385	Population active totale de 15 ans et plus	250
						selon l'industrie basée sur le SCIAN de 1997	
20	10	-	-	-	20	Industrie - Sans objet (36)	251
1,630	425	95	45	85	365	Toutes les industries (37)	252
-	10	-	-	-	10	11 Agriculture, foresterie, pêche et chasse	253
50	75	10	-	-	10	21 Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	254
40	-	-	-	-	-	22 Services publics	255
145	40	10	-	10	95	23 Construction	256
10	-	-	-	-	10	31-33 Fabrication	257
45	10	-	-	-	-	41 Commerce de gros	258
115	25	-	10	-	35	44-45 Commerce de détail	259
120	75	-	-	-	30	48-49 Transport et entreposage	260
45	-	-	-	-	-	51 Industrie de l'information et industrie culturelle	261
30	10	-	-	-	-	52 Finance et assurances	262
40	-	-	-	-	10	53 Services immobiliers et services de location et de location à bail	263
70	10	-	-	-	10	54 Services professionnels, scientifiques et techniques	264
10	-	-	-	-	-	55 Gestion de sociétés et d'entreprises	265
						56 Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	
45	10	-	-	-	15	61 Services d'enseignement	266
150	35	15	-	10	20	62 Soins de santé et assistance sociale	267
230	20	10	10	-	40	71 Arts, spectacles et loisirs	268
15	-	10	10	-	-	72 Hébergement et services de restauration	269
90	25	-	-	-	10	81 Autres services, sauf les administrations publiques	270
95	15	-	-	-	15	91 Administrations publiques	271
285	60	20	10	30	60		
						selon la catégorie de travailleurs	
20	10	-	-	-	20	Catégorie de travailleurs - Sans objet (36)	273
1,630	425	95	45	80	365	Toutes les catégories de travailleurs (37)	274
1,550	400	95	35	80	355	Travailleurs rémunérés	275
1,515	390	95	40	80	350	Employés	276
						Travailleurs autonomes (entreprise constituée en société)	277
35	10	-	-	-	-	Travailleurs autonomes (entreprise non constituée en société)	278
75	25	-	10	-	10	Travailleurs familiaux non rémunérés	279
						selon la profession basée sur la CNP-S de 2001	
875	235	60	20	45	215	Hommes actifs de 15 ans et plus	280
10	-	-	-	-	-	Profession - Sans objet (36)	281
865	230	60	20	50	210	Toutes les professions (37)	282
160	30	10	10	-	20	A Gestion	283
65	15	10	-	-	10	B Affaires, finance et administration	284
						C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	285
80	40	-	-	-	15	D Secteur de la santé	286
20	-	-	-	-	-	E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	287
						F Arts, culture, sports et loisirs	288
70	20	10	-	-	15	G Ventes et services	289
15	-	-	-	-	-	H Métiers, transports et machinerie	290
145	20	10	-	-	35	I Professions propres au secteur primaire	291
						J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	292
285	80	15	-	25	100	Femmes actives de 15 ans et plus	293
35	20	10	-	10	15	Profession - Sans objet (36)	294
						Toutes les professions (37)	295
-	10	-	-	-	-	A Gestion	296
770	195	40	20	35	170	B Affaires, finance et administration	297
10	-	-	-	-	15	C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	298
760	190	40	20	40	155	D Secteur de la santé	299
105	25	10	-	-	10		
225	60	10	10	10	30		
25	10	-	-	-	-		
75	-	-	-	-	-		

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Déline, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
POPULATION CHARACTERISTICS							
by occupation based on the 2001 NOC-S – concluded							
300	E Occupations in social science, education, government service and religion	30	10	25	30	40	30
301	F Occupations in art, culture, recreation and sport ...	10	-	-	-	10	-
302	G Sales and service occupations	30	10	30	40	55	25
303	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	-	-	-	-	-	-
304	I Occupations unique to primary industry	-	-	-	-	-	-
305	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	-	-	-	-	10	-
306	Total employed labour force 15 years and over	190	45	155	220	255	150
by place of work							
307	Males	100	25	80	125	120	75
308	Usual place of work	60	10	50	80	115	60
309	At home	-	-	-	-	-	-
310	Outside Canada	-	-	-	-	-	-
311	No fixed workplace address	35	20	30	40	10	10
312	Females	90	15	75	95	130	80
313	Usual place of work	85	15	70	85	125	75
314	At home	-	-	-	-	-	-
315	Outside Canada	-	-	-	-	-	-
316	No fixed workplace address	-	-	10	10	10	-
Total employed labour force 15 years and over with usual place of work or no fixed workplace address							
317	180	40	150	215	245	145	
by mode of transportation							
318	Males	95	25	75	120	125	70
319	Car, truck, van, as driver	25	-	20	35	40	15
320	Car, truck, van, as passenger	20	-	-	10	15	10
321	Public transit	-	-	-	-	-	-
322	Walked	40	10	40	35	55	30
323	Other method	15	20	10	35	-	15
324	Females	85	15	75	90	125	75
325	Car, truck, van, as driver	10	-	15	10	20	-
326	Car, truck, van, as passenger	10	-	10	20	10	-
327	Public transit	-	-	-	-	-	-
328	Walked	55	10	55	55	100	60
329	Other method	10	10	-	10	-	15
330	Total population 15 years and over who worked since January 1, 2000	300	55	240	295	375	195
by language used at work							
331	Single responses	280	35	110	235	365	150
332	English	280	30	85	230	360	135
333	French	-	-	-	-	-	-
334	Non-official languages (5)	-	10	25	-	-	10
335	Dogrib	-	-	-	-	-	-
336	North Slavey (Hare)	-	10	20	-	-	-
337	Other languages (6)	-	-	-	-	10	10
338	Multiple responses	20	20	135	60	15	50
339	English and French	-	-	-	-	-	-
340	English and non-official language	20	20	135	60	10	50
341	French and non-official language	-	-	-	-	-	-
342	English, French and non-official language	-	-	-	-	-	-
DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS							
343	Total number of occupied private dwellings	220	25	155	155	240	130
by tenure							
344	Owned	80	25	65	95	105	30
345	Rented	140	10	90	60	130	100
346	Band housing	-	-	-	-	10	-
by structural type of dwelling							
347	Single-detached house	140	30	105	145	170	110
348	Semi-detached house	30	-	20	-	25	15
349	Row house	30	-	30	-	40	-
350	Apartment, detached duplex	-	-	-	-	-	-
351	Apartment, building that has five or more storeys	-	-	-	-	-	-
352	Apartment, building that has fewer than five storeys (38)	20	-	-	10	10	-
353	Other single-attached house	-	-	-	-	-	-
354	Movable dwelling (39)	-	-	-	10	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆◆ ■ ◇◇	Tsiligehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆◇	Caractéristiques	N°
CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION							
selon la profession basée sur la CNP-S de 2001 – fin							
125	20	-	10	10	40	E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	300
20	-	-	10	-	10	F Arts, culture, sports et loisirs	301
185	65	15	-	10	65	G Ventes et services	302
10	-	10	-	-	10	H Métiers, transport et machinerie	303
10	-	-	-	-	-	I Professions propres au secteur primaire	304
-	-	-	-	-	-	J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	305
1,540	405	80	40	75	285	Population active occupée totale de 15 ans et plus	306
820	215	45	20	40	155	selon le lieu de travail	
685	200	40	15	30	115	Hommes	307
40	10	10	-	-	20	Lieu habitation de travail	308
-	-	-	-	-	-	À domicile	309
90	10	-	10	10	15	En dehors du Canada	310
720	185	35	25	35	130	Sans adresse de travail fixe	311
680	170	35	20	30	110	Femmes	312
25	10	-	-	-	20	Lieu habitation de travail	313
-	-	-	-	-	-	À domicile	314
10	-	-	-	10	10	En dehors du Canada	315
						Sans adresse de travail fixe	316
Population active occupée totale de 15 ans et plus ayant un lieu habitation de travail ou sans adresse de travail fixe							
1,470	385	75	40	65	245	selon le mode de transport	317
780	210	40	15	35	135	Hommes	318
420	140	-	10	15	55	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conducteur	319
105	25	10	-	-	30	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que passager	320
-	-	-	-	-	-	Transport en commun	321
220	45	20	-	20	30	À pied	322
35	-	15	10	-	25	Autre moyen	323
690	175	35	20	30	110	Femmes	324
255	70	-	10	10	35	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conductrice	325
105	30	-	-	-	25	Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que passagère	326
295	70	25	-	25	40	Transport en commun	327
30	10	10	10	-	10	À pied	328
						Autre moyen	329
Population totale de 15 ans et plus ayant travaillé depuis le 1 ^{er} janvier 2000							
1,775	450	125	50	95	455	selon la langue utilisée au travail	330
1,735	435	115	45	90	425	Réponses uniques	331
1,730	435	110	45	90	425	Anglais	332
10	-	-	-	-	-	Français	333
-	-	-	-	-	-	Langues non officielles (5)	334
-	-	-	-	-	-	Flanc-de-chien	335
-	-	-	-	-	-	Esclave du Nord (Peau-de-lèvre)	336
10	-	-	10	-	10	Autres langues (6)	337
40	15	-	-	10	20	Réponses multiples	338
10	-	-	-	-	-	Anglais et français	339
30	-	10	-	-	20	Anglais et langue non officielle	340
-	-	-	-	-	-	Français et langue non officielle	341
-	-	-	-	-	-	Anglais, français et langue non officielle	342
CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES							
1,015	270	65	35	60	275	Nombre total de logements privés occupés	343
340	115	25	10	30	80	selon le mode d'occupation	
675	150	40	20	15	190	Possédé	344
-	-	-	-	10	-	Loué	345
						Logement de bande	346
selon le type de construction résidentielle							
395	170	55	35	45	185	Maison individuelle non attenante	347
60	30	10	-	10	50	Maison jumelée	348
260	10	-	-	-	35	Maison en rangée	349
25	-	-	-	-	10	Appartement, duplex non attenant	350
-	-	-	-	-	-	Appartement, immeuble de cinq étages ou plus	351
225	10	-	-	-	-	Appartement, immeuble de moins de cinq étages (38) ..	352
-	-	-	-	-	-	Autre maison individuelle attenante	353
45	40	-	-	-	-	Logement mobile (39)	354

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Déline, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS							
by condition of dwelling							
355	Regular maintenance only	90	10	75	45	130	70
356	Minor repairs	70	10	45	55	60	45
357	Major repairs	60	10	35	60	50	15
by period of construction							
358	Before 1946	10	-	-	-	-	-
359	1946-1960	10	-	-	-	-	-
360	1961-1970	25	10	15	10	25	15
361	1971-1980	40	-	25	35	60	40
362	1981-1990	110	-	65	55	80	40
363	1991-2001 (20)	40	20	40	45	75	35
364	Average number of rooms per dwelling	4.7	4.2	4.6	4.7	4.7	4.9
365	Average number of bedrooms per dwelling	2.4	2.2	2.3	2.5	2.6	2.8
366	Average value of dwelling \$	96,423	47,583	92,815	77,852	85,844	117,069
367	Total number of private households	220	25	150	160	245	130
by household size							
368	1 person	70	-	25	40	60	30
369	2 persons	40	-	35	25	60	25
370	3 persons	35	10	35	15	35	25
371	4-5 persons	55	-	35	45	60	50
372	6 or more persons	20	-	25	30	35	10
by household type							
373	One-family households	140	15	110	100	170	90
374	Multiple-family households	-	-	15	15	10	-
375	Non-family households	70	10	25	40	60	30
376	Number of persons in private households	625	105	530	550	760	395
377	Average number of persons in private households	2.9	3.5	3.4	3.4	3.2	3.0
378	Average number of persons per room	0.6	0.8	0.7	0.8	0.7	0.6
Tenant households in non-farm, non-reserve							
379	private dwellings (40)	140	-	90	60	135	100
380	Average gross rent \$ (40)	224	-	362	483	358	198
381	Tenant households spending 30% or more of household income on gross rent (40) (41)	10	-	-	10	20	-
382	Tenant households spending from 30% to 99% of household income on gross rent (40) (41)	10	-	10	-	15	10
Owner households in non-farm, non-reserve							
383	private dwellings (42)	80	-	65	95	105	30
384	Average owner's major payments \$ (42)	604	-	469	423	484	650
385	Owner households spending 30% or more of household income on owner's major payments (41) (42)	20	-	10	10	15	10
386	Owner households spending from 30% to 99% of household income on owner's major payments (41) (42)	10	-	10	-	10	-
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS							
387	Total number of census families in private households	155	20	135	125	190	105
by census family structure and size							
388	Total couple families	100	15	95	90	125	65
389	Total families of married couples	55	10	60	65	70	45
390	Without children at home	10	-	15	10	20	-
391	With children at home	40	10	45	50	55	40
392	1 child	10	-	10	10	10	10
393	2 children	10	10	-	20	10	15
394	3 or more children	20	10	30	30	30	15
395	Total families of common-law couples	45	-	40	25	50	20
396	Without children at home	10	-	10	10	15	10
397	With children at home	35	10	30	20	30	15
398	1 child	10	10	10	10	10	10
399	2 children	15	-	10	10	10	10
400	3 or more children	10	-	10	-	15	-
401	Total lone-parent families	55	10	40	35	65	35
402	Female parent	40	-	35	25	50	30
403	1 child	25	-	20	20	25	15
404	2 children	10	-	10	-	10	10
405	3 or more children	10	-	-	-	10	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆ ♦ ■ ◇ ◇	Tsiigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆ ◇		Caractéristiques		N°
CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES									
460	170	20	10	35	110		selon l'état du logement		
365	70	25	20	10	105		Entretien régulier seulement	355	
185	35	15	10	15	55		Réparation majeure	356	
							Réparation majeure	357	
							selon la période de construction		
-	-	-	-	-	10		Avant 1946	358	
60	-	-	-	10	10		1946-1960	359	
320	30	10	10	10	15		1961-1970	360	
395	75	10	10	-	70		1971-1980	361	
145	110	25	20	15	115		1981-1990	362	
95	50	20	-	25	60		1991-2001 (20)	363	
5.3	5.5	5.2	5.1	4.4	5.2		Nombre moyen de pièces par logement	364	
2.6	2.8	2.7	2.7	2.1	2.5		Nombre moyen de chambres à coucher par logement	365	
137,590	110,453	113,786	121,714	75,968	127,862		Valeur moyenne du logement \$	366	
1,015	265	70	35	60	275		Nombre total de logements privés		367
selon la taille du ménage									
260	80	10	10	15	70		1 personne	368	
280	90	-	10	15	45		2 personnes	369	
165	35	15	-	10	40		3 personnes	370	
255	55	20	10	15	80		4-5 personnes	371	
65	10	20	-	10	45		6 personnes ou plus	372	
selon le genre de ménage									
675	180	55	25	40	180		Ménages unifamiliaux	373	
25	-	10	-	-	15		Ménages multifamiliaux	374	
315	90	-	15	15	75		Ménages non familiaux	375	
2,835	655	285	110	195	930		Nombre de personnes dans les ménages privés	376	
2.8	2.4	4.1	3.1	3.2	3.4		Nombre moyen de personnes dans les ménages privés	377	
0.5	0.4	0.8	0.6	0.7	0.7		Nombre moyen de personnes par pièce	378	
Ménages locataires dans les logements privés									
670	150	35	-	-	185		non agricoles hors réserve (40)	379	
769	693	361	-	-	294		Loyer brut moyen \$ (40)	380	
130	15	10	-	-	25		Ménages locataires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	381	
120	15	-	-	-	20		Ménages locataires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	382	
340	115	25	-	-	80		Ménages propriétaires dans les logements privés non agricoles hors réserve (42)	383	
1,025	962	670	-	-	791		Principales dépenses de propriété moyennes \$ (42)	384	
45	20	-	-	-	10		Ménages propriétaires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	385	
40	20	-	-	-	10		Ménages propriétaires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	386	
CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT									
730	185	65	25	50	220		Total des familles de recensement dans les ménages privés	387	
selon la structure et la taille de la famille de recensement									
560	150	50	15	35	155		Total des familles avec conjoints	388	
330	110	30	15	15	80		Total des familles avec couples mariés	389	
100	45	-	10	10	20		Sans enfants à la maison	390	
230	65	25	10	15	60		Avec enfants à la maison	391	
65	20	-	-	10	10		1 enfant	392	
80	30	10	-	-	15		2 enfants	393	
80	15	10	10	10	35		3 enfants ou plus	394	
225	35	20	10	15	75		Total des familles en union libre	395	
105	25	-	-	-	10		Sans enfants à la maison	396	
125	10	15	10	10	65		Avec enfants à la maison	397	
50	-	10	-	-	25		1 enfant	398	
40	-	-	10	-	25		2 enfants	399	
40	-	-	10	-	15		3 enfants ou plus	400	
175	40	15	-	20	65		Total des familles monoparentales	401	
130	35	15	10	15	50		Parent de sexe féminin	402	
75	20	10	-	-	30		1 enfant	403	
30	10	-	-	-	10		2 enfants	404	
20	10	-	10	-	10		3 enfants ou plus	405	

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Délina, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS							
by census family structure and size – concluded							
406	Male parent	15	-	-	10	15	-
407	1 child	10	-	10	10	10	10
408	2 children	10	-	-	10	-	10
409	3 or more children	-	-	-	-	-	-
410	Total number of children at home	285	55	250	265	360	180
by age groups							
411	Under 6 years	45	20	60	50	85	35
412	6-14 years	130	20	110	110	140	95
413	15-17 years	40	-	20	35	50	25
414	18-24 years	50	10	35	45	50	25
415	25 years and over	20	-	20	25	35	-
416	Average number of children at home per census family (43)	1.9	2.5	1.8	2.0	1.9	1.8
417	Total number of persons in private households	625	105	525	550	760	395
by census family status and living arrangements							
418	Number of non-family persons	90	15	45	65	85	40
419	Living with relatives (44)	15	10	10	15	20	15
420	Living with non-relatives only	-	-	10	10	10	-
421	Living alone	70	10	25	40	55	30
422	Number of family persons	535	90	480	480	675	350
423	Average number of persons per census family	3.5	4.5	3.6	3.7	3.6	3.4
424	Total number of persons 65 years and over	55	-	30	45	60	15
425	Number of non-family persons 65 years and over	25	10	10	15	20	-
426	Living with relatives (44)	-	-	-	-	-	-
427	Living with non-relatives only	-	-	-	-	-	-
428	Living alone	25	-	10	10	20	-
429	Number of family persons 65 years and over	30	10	25	25	40	15
ECONOMIC FAMILY CHARACTERISTICS							
430	Total number of economic families in private households	145	15	125	115	180	100
by size of family							
431	2 persons	40	10	30	25	55	25
432	3 persons	30	-	30	15	35	20
433	4 persons	35	-	15	25	30	30
434	5 or more persons	40	15	45	50	60	20
435	Total number of persons in economic families	545	95	495	495	695	365
436	Average number of persons per economic family	3.8	6.3	4.0	4.3	3.8	3.5
437	Total number of unattached individuals	80	10	35	50	65	30
2000 INCOME CHARACTERISTICS							
Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000							
438	Total - Both sexes	455	XXX	350	385	535	260
439	Without income	25	-	15	-	15	10
440	With income	425	-	340	375	515	250
441	Under \$1,000 (45)	40	-	40	30	80	20
442	\$ 1,000 - \$ 2,999	45	-	35	35	35	25
443	\$ 3,000 - \$ 4,999	25	-	30	25	35	15
444	\$ 5,000 - \$ 6,999	35	-	-	25	30	15
445	\$ 7,000 - \$ 9,999	30	-	20	25	35	20
446	\$10,000 - \$11,999	25	-	30	25	25	25
447	\$12,000 - \$14,999	40	-	25	40	45	30
448	\$15,000 - \$19,999	50	-	30	35	50	20
449	\$20,000 - \$24,999	20	-	25	15	35	15
450	\$25,000 - \$29,999	20	-	10	15	25	15
451	\$30,000 - \$34,999	25	-	25	20	20	10
452	\$35,000 - \$39,999	20	-	20	20	20	10
453	\$40,000 - \$44,999	10	-	10	10	15	-
454	\$45,000 - \$49,999	10	-	-	10	15	-
455	\$50,000 - \$59,999	10	-	-	15	15	10
456	\$60,000 and over	25	-	25	25	45	15
457	Average income \$ (46)	19,461	-	19,255	21,238	19,771	19,112
458	Median income \$ (46)	13,024	-	13,013	13,504	12,992	12,256
459	Standard error of average income \$ (46)	-	-	-	-	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆◆ ■ ◇◇	Tsigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆◇	Caractéristiques	N°
						CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT	
						selon la structure et la taille de la famille de recensement – fin	
40	10	-	-	-	15	Parent de sexe masculin.....	406
25	10	-	-	-	10	1 enfant	407
10	-	-	-	-	-	2 enfants	408
10	-	-	10	-	-	3 enfants ou plus	409
1,060	210	160	50	95	445	Nombre total d'enfants à la maison	410
320	75	30	15	20	110	selon les groupes d'âge	
450	110	80	20	45	180	Moins de 6 ans	411
110	15	25	-	15	50	6-14 ans	412
145	15	15	-	10	75	15-17 ans	413
40	10	10	-	10	25	18-24 ans	414
						25 ans et plus	415
1,4	1,1	2,4	1,8	1,8	2,0	Nombre moyen d'enfants à la maison par famille de recensement (43)	416
2,835	660	290	115	195	930	Nombre total de personnes dans les ménages privés	417
						selon la situation des particuliers dans la famille de recensement et des particuliers dans le ménage	
485	115	15	15	20	115	Nombre de personnes hors famille de recensement	418
70	10	10	10	10	30	Vivant avec des personnes apparentées (44)	419
150	25	-	-	-	15	Vivant avec des personnes non apparentées uniquement	420
265	75	-	10	15	70	Vivant seules	421
2,350	545	270	95	175	815	Nombre de personnes membres d'une famille	422
3,2	2,9	3,8	3,8	3,5	3,7	Nombre moyen de personnes par famille de recensement	423
105	25	10	10	20	45	Nombre total de personnes de 65 ans et plus	424
50	20	-	-	-	15	Nombre de personnes hors famille de recensement de 65 ans et plus	425
10	10	-	-	-	10	Vivant avec des personnes apparentées (44)	426
10	-	-	-	-	-	Vivant avec des personnes non apparentées uniquement	427
40	15	-	10	10	15	Vivant seules	428
50	10	-	-	10	30	Nombre de personnes membres d'une famille de 65 ans et plus	429
						CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES ÉCONOMIQUES	
710	180	60	25	45	200	Nombre total de familles économiques dans les ménages privés	430
						selon la taille de la famille	
265	85	10	10	10	45	2 personnes	431
145	35	15	10	10	40	3 personnes	432
145	40	15	-	-	50	4 personnes	433
150	20	20	15	20	65	5 personnes ou plus	434
2,425	555	280	100	175	845	Nombre total de personnes dans les familles économiques	435
3,4	3,0	4,7	4,0	4,0	4,1	Nombre moyen de personnes par famille économique	436
415	105	-	10	20	85	Nombre total de personnes hors famille économique	437
						CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000	
						Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000	
						Total – Les deux sexes	438
2,070	485	175	XXX	XXX	630	Sans revenu	439
80	10	20			45	Avec un revenu	440
1,985	480	150			590	Moins de 1 000 \$ (45)	441
50	10	20			50	1 000 \$ – 2 999 \$	442
85	15	10			55	3 000 \$ – 4 999 \$	443
85	20	10			40	5 000 \$ – 6 999 \$	444
80	15	10			35	7 000 \$ – 9 999 \$	445
80	10	-			60	10 000 \$ – 11 999 \$	446
55	-	10			30	12 000 \$ – 14 999 \$	447
85	20	10			45	15 000 \$ – 19 999 \$	448
170	35	20			70	20 000 \$ – 24 999 \$	449
115	35	10			35	25 000 \$ – 29 999 \$	450
125	30	-			25	30 000 \$ – 34 999 \$	451
120	30	-			35	35 000 \$ – 39 999 \$	452
100	25	-			30	40 000 \$ – 44 999 \$	453
100	20	15			20	45 000 \$ – 49 999 \$	454
205	45	-			20	50 000 \$ – 59 999 \$	455
420	155	15			35	60 000 \$ et plus	456
36,375	44,092	21,789			20,321	Revenu moyen \$ (46)	457
30,752	37,952	15,232			14,005	Revenu médian \$ (46)	458
	-	-			-	Erreur type de revenu moyen \$ (46)	459

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Délina, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
2000 INCOME CHARACTERISTICS							
Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000 – concluded							
460	Total - Males	240	XXX	180	205	265	125
461	Without income	15		10	10		
462	With income	230		175	200	255	115
463	Under \$1,000 (45)	25		15	20	40	10
464	\$ 1,000 - \$ 2,999	20		10	15	15	10
465	\$ 3,000 - \$ 4,999	15		15	10	15	10
466	\$ 5,000 - \$ 6,999	20		-	10	15	10
467	\$ 7,000 - \$ 9,999	15		10	10	20	-
468	\$10,000 - \$11,999	20		15	10	15	15
469	\$12,000 - \$14,999	20		10	15	10	10
470	\$15,000 - \$19,999	25		20	20	25	10
471	\$20,000 - \$24,999	10		15	10	20	-
472	\$25,000 - \$29,999	10		-	10	15	10
473	\$30,000 - \$34,999	10		10	15	10	-
474	\$35,000 - \$39,999	10		10	10	10	-
475	\$40,000 - \$44,999	-		-	-	-	-
476	\$45,000 - \$49,999	10		10	-	-	-
477	\$50,000 - \$59,999	10		10	10	10	-
478	\$60,000 and over	15		15	20	35	-
479	Average income \$ (46)	18,968		22,017	23,610	21,722	21,458
480	Median income \$ (46)	11,360		15,264	15,264	12,768	12,864
481	Standard error of average income \$ (46)	-		-	-	-	-
482	Total - Females	210		170	180	270	140
483	Without income	15		-	10	-	10
484	With income	200		165	175	260	135
485	Under \$1,000 (45)	15		25	10	35	10
486	\$ 1,000 - \$ 2,999	20		25	20	15	10
487	\$ 3,000 - \$ 4,999	10		10	15	15	10
488	\$ 5,000 - \$ 6,999	15		-	15	15	10
489	\$ 7,000 - \$ 9,999	15		15	10	20	15
490	\$10,000 - \$11,999	10		10	20	10	10
491	\$12,000 - \$14,999	25		15	25	35	20
492	\$15,000 - \$19,999	25		10	20	30	15
493	\$20,000 - \$24,999	10		10	10	10	10
494	\$25,000 - \$29,999	10		-	-	10	10
495	\$30,000 - \$34,999	15		20	-	10	-
496	\$35,000 - \$39,999	10		10	10	10	10
497	\$40,000 - \$44,999	-		-	10	10	-
498	\$45,000 - \$49,999	-		-	10	10	-
499	\$50,000 - \$59,999	-		-	15	10	-
500	\$60,000 and over	10		-	-	10	10
501	Average income \$ (46)	20,034		16,394	18,601	17,819	17,065
502	Median income \$ (46)	13,712		10,736	13,024	13,008	12,000
503	Standard error of average income \$ (46)	-		-	-	-	-
by composition of total income							
504	Total - Composition of income in 2000 % (47)	100.0		100.0	100.0	100.0	100.0
505	Employment income %	74.8		80.9	80.8	79.5	80.1
506	Government transfer payments %	22.6		17.4	15.5	18.1	16.4
507	Other %	3.2		2.2	3.8	2.3	2.4
Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity							
508	Both sexes with employment income (48)	300		220	295	355	200
509	Average employment income \$	20,341		23,725	21,852	23,028	19,385
510	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-
511	Worked full year, full time (49)	90		75	95	125	55
512	Average employment income \$	43,259		43,606	42,125	41,802	42,261
513	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-
514	Worked part year or part time (50)	200		140	180	220	140
515	Average employment income \$	10,543		13,266	12,366	12,837	11,393
516	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-
517	Males with employment income (48)	165		125	155	180	95
518	Average employment income \$	20,173		25,247	24,963	26,462	22,584
519	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-
520	Worked full year, full time (49)	40		40	55	65	30
521	Average employment income \$	47,829		50,478	45,594	48,594	42,844
522	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-
523	Worked part year or part time (50)	120		85	95	115	60
524	Average employment income \$	11,882		13,495	12,929	14,367	12,956
525	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

Inuvik, T ◆ ■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆ ■ ◇ ◇	Tsiigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆ ◇	Caractéristiques	N°
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000							
Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000 – fin							
1,040	260	95	XXX	XXX	335	Total - Hommes	460
40	10	10			30	Sans revenu	461
1,000	260	80			305	Avec un revenu	462
25	10	10			25	Moins de 1 000 \$ (45)	463
30	-	-			25	1 000 \$ - 2 999 \$	464
35	-	-			25	3 000 \$ - 4 999 \$	465
45	-	10			15	5 000 \$ - 6 999 \$	466
30	10	10			15	7 000 \$ - 9 999 \$	467
30	-	10			15	10 000 \$ - 11 999 \$	468
40	10	-			15	12 000 \$ - 14 999 \$	469
80	10	10			45	15 000 \$ - 19 999 \$	470
60	15	10			10	20 000 \$ - 24 999 \$	471
55	10	-			15	25 000 \$ - 29 999 \$	472
65	15	-			15	30 000 \$ - 34 999 \$	473
55	15	-			15	35 000 \$ - 39 999 \$	474
40	10	-			10	40 000 \$ - 44 999 \$	475
55	10	-			10	45 000 \$ - 49 999 \$	476
90	25	-			15	50 000 \$ - 59 999 \$	477
270	110	-			25	60 000 \$ et plus	478
40,336	53,311	24,974			23,637	Revenu moyen \$ (46)	479
35,228	50,133	15,136			16,416	Revenu médian \$ (46)	480
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen \$ (46)	481
1,030	230	80			300	Total - Femmes	482
45	-	10			15	Sans revenu	483
985	225	70			280	Avec un revenu	484
25	10	10			20	Moins de 1 000 \$ (45)	485
55	15	10			30	1 000 \$ - 2 999 \$	486
50	10	-			20	3 000 \$ - 4 999 \$	487
40	10	10			15	5 000 \$ - 6 999 \$	488
50	10	-			40	7 000 \$ - 9 999 \$	489
30	10	-			15	10 000 \$ - 11 999 \$	490
50	15	10			30	12 000 \$ - 14 999 \$	491
90	25	15			25	15 000 \$ - 19 999 \$	492
55	20	-			20	20 000 \$ - 24 999 \$	493
70	15	10			10	25 000 \$ - 29 999 \$	494
50	20	-			15	30 000 \$ - 34 999 \$	495
45	10	10			10	35 000 \$ - 39 999 \$	496
60	10	-			10	40 000 \$ - 44 999 \$	497
50	10	-			10	45 000 \$ - 49 999 \$	498
115	15	-			-	50 000 \$ - 59 999 \$	499
150	45	-			10	60 000 \$ et plus	500
32,563	33,603	18,148			16,712	Revenu moyen \$ (46)	501
27,712	25,408	15,232			11,808	Revenu médian \$ (46)	502
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen \$ (46)	503
selon la composition du revenu total							
100.0	100.0	100.0			100.0	Total - Composition du revenu en 2000 % (47)	504
91.8	93.3	83.9			77.7	Revenu d'emploi %	505
6.1	4.0	16.0			18.8	Transferts gouvernementaux %	506
2.2	2.8	1.3			2.9	Autre %	507
Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail							
1,775	450	125			445	Les deux sexes ayant un revenu d'emploi (48)	508
37,313	44,252	22,032			20,944	Revenu moyen d'emploi \$	509
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	510
985	270	20			105	Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	511
51,257	58,180	41,256			45,598	Revenu moyen d'emploi \$	512
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	513
760	170	95			315	Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	514
20,579	23,042	19,214			14,097	Revenu moyen d'emploi \$	515
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	516
920	235	70			245	Hommes ayant un revenu d'emploi (48)	517
40,975	54,275	25,697			24,422	Revenu moyen d'emploi \$	518
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	519
525	160	15			60	Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	520
54,495	66,089	48,261			49,729	Revenu moyen d'emploi \$	521
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	522
370	70	50			175	Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	523
23,436	29,143	21,918			16,868	Revenu moyen d'emploi \$	524
-	-	-			-	Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	525

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Aklavik, HAM	Colville Lake, SET ◇	Déline, CC ◆◇	Fort Good Hope, SET	Fort McPherson, HAM ■	Holman, HAM ◆
	2000 INCOME CHARACTERISTICS						
	Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity – concluded						
526	Females with employment income (48)	135	XXX	95	135	170	105
527	Average employment income \$	20,554		21,726	18,242	19,332	16,404
528	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	20
529	Worked full year, full time (49)	55		40	40	60	
530	Average employment income \$	39,674		36,374	37,094	34,564	41,413
531	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-
532	Worked part year or part time (50)	80		55	85	105	75
533	Average employment income \$	8,499		12,906	11,715	11,175	10,138
534	Standard error of average employment income \$	-		-	-	-	-
	Census families by structure and family income groups in 2000						
535	Total - All census families	155		135	130	195	100
536	Under \$10,000	15		15	10	15	10
537	\$ 10,000 - \$19,999	35		20	10	40	25
538	\$ 20,000 - \$29,999	20		30	25	30	10
539	\$ 30,000 - \$39,999	20		20	10	15	10
540	\$ 40,000 - \$49,999	25		10	15	20	15
541	\$ 50,000 - \$59,999	10		10	15	15	10
542	\$ 60,000 - \$69,999	10		-	10	15	10
543	\$ 70,000 - \$79,999	-		10	10	10	-
544	\$ 80,000 - \$89,999	-		-	10	10	10
545	\$ 90,000 - \$99,999	-		10	10	10	-
546	\$100,000 and over	10		10	15	20	-
547	Average family income \$	42,834		40,230	50,134	45,907	38,212
548	Median family income \$	34,176		28,896	43,584	33,152	31,168
549	Standard error of average family income \$	-		-	-	-	-
550	Total - All couple census families (51)	100		95	90	120	65
551	Under \$10,000	10		-	-	-	-
552	\$ 10,000 - \$19,999	10		15	-	15	15
553	\$ 20,000 - \$29,999	15		20	10	20	10
554	\$ 30,000 - \$39,999	10		10	15	10	10
555	\$ 40,000 - \$49,999	10		10	10	15	10
556	\$ 50,000 - \$59,999	10		10	15	15	10
557	\$ 60,000 - \$69,999	10		-	10	10	10
558	\$ 70,000 - \$79,999	-		-	10	10	-
559	\$ 80,000 - \$89,999	-		-	10	-	-
560	\$ 90,000 - \$99,999	-		10	10	10	-
561	\$100,000 and over	10		10	15	20	-
562	Average family income \$	51,813		48,146	60,369	57,187	46,556
563	Median family income \$	42,112		33,792	55,936	45,824	42,048
564	Standard error of average family income \$	-		-	-	-	-
	Incidence of low income in 2000						
565	Total - Economic families	-		-	-	-	-
566	Low income	-		-	-	-	-
567	Incidence of low income in 2000 % (52)	-		-	-	-	-
568	Total - Unattached individuals 15 years and over	-		-	-	-	-
569	Low income	-		-	-	-	-
570	Incidence of low income in 2000 % (52)	-		-	-	-	-
571	Total - Population in private households	-		-	-	-	-
572	Low income	-		-	-	-	-
573	Incidence of low income in 2000 % (52)	-		-	-	-	-
	Private households by household income groups in 2000						
574	Total - All private households	220		155	155	240	130
575	Under \$10,000	30		10	10	30	15
576	\$ 10,000 - \$19,999	60		30	25	60	35
577	\$ 20,000 - \$29,999	30		30	25	35	15
578	\$ 30,000 - \$39,999	20		25	25	15	15
579	\$ 40,000 - \$49,999	25		10	15	25	15
580	\$ 50,000 - \$59,999	15		15	15	15	15
581	\$ 60,000 - \$69,999	10		10	10	15	10
582	\$ 70,000 - \$79,999	-		10	-	10	-
583	\$ 80,000 - \$89,999	-		-	10	-	-
584	\$ 90,000 - \$99,999	-		-	-	10	-
585	\$100,000 and over	20		15	20	20	10
586	Average household income \$	37,856		42,254	51,461	42,156	36,296
587	Median household income \$	25,280		32,320	40,448	29,504	28,992
588	Standard error of average household income \$	-		-	-	-	-

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

Inuvik, T ◆■	Norman Wells, T ■	Paulatuk, SET	Sachs Harbour, HAM ◆♦■◇○	Tsigehtchic, CC	Tuktoyaktuk, HAM ◆◇		Caractéristiques		N°										
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000																			
Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail – fin																			
855	210	55					205												
33,394	32,940	17,500	XXX	XXX			16,686												
-	-	-					-												
455	110	10					45												
47,523	46,353	-					39,965												
-	-	-					-												
385	95	45					140												
17,832	18,666	16,210					10,568												
-	-	-					-												
Familles de recensement selon la structure et les tranches de revenu de la famille en 2000																			
730	185	65					215												
30	10	10					30												
45	-	-					35												
60	10	10					35												
60	15	10					25												
65	15	10					20												
45	10	10					15												
55	10	-					10												
55	20	-					15												
60	20	-					-												
35	10	-					10												
220	70	-					20												
74,552	86,374	42,858					44,495												
71,680	83,072	36,224					34,944												
-	-	-					-												
555	145	45					150												
-	-	-					10												
20	-	-					15												
25	-	10					20												
45	-	10					20												
50	10	10					15												
25	10	10					15												
45	-	-					10												
50	15	-					15												
55	20	-					10												
40	-	-					-												
210	65	-					20												
85,825	98,094	49,789					55,283												
84,096	92,843	44,160					42,965												
-	-	-					-												
Fréquence des unités à faible revenu en 2000																			
-	-	-					Total - Familles économiques		565										
-	-	-					Faible revenu		566										
-	-	-					Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)		567										
-	-	-					Total - Personnes hors famille économique de												
-	-	-					15 ans et plus		568										
-	-	-					Faible revenu		569										
-	-	-					Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)		570										
-	-	-					Total - Population dans les ménages privés		571										
-	-	-					Faible revenu		572										
-	-	-					Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52)		573										
Ménages privés selon les tranches de revenu du ménage en 2000																			
1,015	265	65					275												
40	10	10					40												
90	25	-					50												
85	15	10					35												
85	15	10					35												
80	20	10					25												
80	20	-					30												
70	25	10					15												
85	25	-					15												
75	30	-					10												
50	15	10					-												
270	80	10					30												
70,770	77,925	48,781					43,390												
64,794	73,088	44,160					35,627												
-	-	-					-												

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
	POPULATION CHARACTERISTICS					
1	Population, 1996 (1)	450				
2	Population, 2001 (2)	473				
3	Population percentage change, 1996-2001	5.1				
4	Land area in square kilometres, 2001	51.74				
5	Total population – 100% Data (3)	470				
	by sex and age groups					
6	Male	245				
7	0-4 years	20				
8	5-9 years	40				
9	10-14 years	30				
10	15-19 years	20				
11	20-24 years	10				
12	25-29 years	10				
13	30-34 years	15				
14	35-39 years	20				
15	40-44 years	15				
16	45-49 years	15				
17	50-54 years	15				
18	55-59 years	5				
19	60-64 years	5				
20	65-69 years	5				
21	70-74 years	10				
22	75-79 years	-				
23	80-84 years	-				
24	85 years and over	-				
25	Female	230				
26	0-4 years	20				
27	5-9 years	40				
28	10-14 years	35				
29	15-19 years	15				
30	20-24 years	10				
31	25-29 years	20				
32	30-34 years	10				
33	35-39 years	15				
34	40-44 years	25				
35	45-49 years	10				
36	50-54 years	10				
37	55-59 years	-				
38	60-64 years	10				
39	65-69 years	-				
40	70-74 years	10				
41	75-79 years	-				
42	80-84 years	-				
43	85 years and over	-				
44	Total population 15 years and over	290				
	by legal marital status					
45	Never married (single)	190				
46	Legally married (and not separated)	70				
47	Separated, but still legally married	15				
48	Divorced	5				
49	Widowed	10				
	by common-law status					
50	Not in a common-law relationship	210				
51	In a common-law relationship	80				
52	Total population – 20% Sample Data (4)	470				
	by mother tongue					
53	Single responses	470				
54	English	325				
55	French	-				
56	Non-official languages (5)	150				
57	Dogrib	-				
58	South Slave	-				
59	North Slave (Hare)	135				
60	Inuktitut (Eskimo)	-				
61	Tagalog (Pilipino)	-				
62	Other languages (6)	10				
63	Multiple responses	-				
64	English and French	-				
65	English and non-official language	-				
66	French and non-official language	-				
67	English, French and non-official language	-				

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

				Caractéristiques	
					N°
				CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION	
				Population, 1996 (1)	1
				Population, 2001 (2)	2
				Variation en pourcentage de la population, 1996-2001	3
				Superficie des terres en kilomètres carrés, 2001	4
				Population totale – Données intégrales (3)	5
				selon le sexe et les groupes d'âge	
				Sexe masculin	6
				0-4 ans	7
				5-9 ans	8
				10-14 ans	9
				15-19 ans	10
				20-24 ans	11
				25-29 ans	12
				30-34 ans	13
				35-39 ans	14
				40-44 ans	15
				45-49 ans	16
				50-54 ans	17
				55-59 ans	18
				60-64 ans	19
				65-69 ans	20
				70-74 ans	21
				75-79 ans	22
				80-84 ans	23
				85 ans et plus	24
				Sexe féminin	25
				0-4 ans	26
				5-9 ans	27
				10-14 ans	28
				15-19 ans	29
				20-24 ans	30
				25-29 ans	31
				30-34 ans	32
				35-39 ans	33
				40-44 ans	34
				45-49 ans	35
				50-54 ans	36
				55-59 ans	37
				60-64 ans	38
				65-69 ans	39
				70-74 ans	40
				75-79 ans	41
				80-84 ans	42
				85 ans et plus	43
				Population totale de 15 ans et plus	44
				selon l'état matrimonial légal	
				Célibataire (jamais marié(e))	45
				Légalement marié(e) (et non séparé(e))	46
				Séparé(e), mais toujours légalement marié(e)	47
				Divorcé(e)	48
				Veuf ou veuve	49
				selon l'union libre	
				Ne vivant pas en union libre	50
				Vivant en union libre	51
				Population totale – Données-échantillon (20 %) (4)	52
				selon la langue maternelle	
				Réponses uniques	53
				Anglais	54
				Français	55
				Langues non officielles (5)	56
				Flanc-de-chien	57
				Esclave du Sud	58
				Esclave du Nord (peau-de-lièvre)	59
				Inuktitut (esquimau)	60
				Tagalog (philipino)	61
				Autres langues (6)	62
				Réponses multiples	63
				Anglais et français	64
				Anglais et langue non officielle	65
				Français et langue non officielle	66
				Anglais, français et langue non officielle	67

See reference material at the end of the publication. – Voir les documents de référence à la fin de la publication.

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
	POPULATION CHARACTERISTICS					
	by home language					
68	Single responses	385				
69	English	360				
70	French	-				
71	Non-official languages (5)	30				
72	Dogrib	-				
73	North Slave (Hare)	30				
74	South Slave	-				
75	Inuktitut (Eskimo)	-				
76	Vietnamese	-				
77	Other languages (6)	-				
78	Multiple responses	85				
79	English and French	-				
80	English and non-official language	85				
81	French and non-official language	-				
82	English, French and non-official language	-				
	by knowledge of official languages					
83	English only	455				
84	French only	-				
85	English and French	-				
86	Neither English nor French	20				
	by knowledge of non-official languages (5) (7)					
87	Dogrib	-				
88	South Slave	-				
89	Inuktitut (Eskimo)	-				
90	North Slave (Hare)	175				
91	Chipewyan	-				
92	Tagalog (Pilipino)	-				
93	German	-				
	by first official language spoken					
94	English	460				
95	French	-				
96	English and French	-				
97	Neither English nor French	15				
98	Official language minority - (number) (8)	-				
99	Official language minority - (percentage) (8)	-				
	by ethnic origin (9)					
100	North American Indian	385				
101	Canadian	-				
102	English	10				
103	Scottish	25				
104	Irish	10				
105	Inuit	10				
106	French	10				
107	German	15				
108	Métis	70				
109	Ukrainian	10				
110	Dutch (Netherlands)	-				
111	Polish	10				
112	Norwegian	10				
113	Filipino	-				
114	Welsh	-				
	by Aboriginal identity					
115	Total Aboriginal identity population (10)	445				
116	Total non-Aboriginal population	30				
	by Aboriginal origin					
117	Total Aboriginal origins population (11)	445				
118	Total non-Aboriginal population	35				
	by Registered Indian status					
119	Registered Indian (12)	385				
120	Not a Registered Indian	85				

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

					Caractéristiques	
						N°
					CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION	
					selon la langue parlée à la maison	
					Réponses uniques	68
					Anglais	69
					Français	70
					Langues non officielles (5)	71
					Flanc-de-chien	72
					Esclave du Nord (peau-de-lièvre)	73
					Esclave du Sud	74
					Inuktitut (esquimaux)	75
					Vietnamien	76
					Autres langues (6)	77
					Réponses multiples	78
					Anglais et français	79
					Anglais et langue non officielle	80
					Français et langue non officielle	81
					Anglais, français et langue non officielle	82
					selon la connaissance des langues officielles	
					Anglais seulement	83
					Français seulement	84
					Anglais et français	85
					Ni l'anglais ni le français	86
					selon la connaissance des langues non officielles (5) (7)	
					Flanc-de-chien	87
					Esclave du Sud	88
					Inuktitut (esquimaux)	89
					Esclave du Nord (peau-de-lièvre)	90
					Chipewyan	91
					Tagalog (pilipino)	92
					Allemand	93
					selon la première langue officielle parlée	
					Anglais	94
					Français	95
					Anglais et français	96
					Ni l'anglais ni le français	97
					Minorité de langue officielle - (nombre) (8)	98
					Minorité de langue officielle - (pourcentage) (8)	99
					selon l'origine ethnique (9)	
					Indien de l'Amérique du Nord	100
					Canadien	101
					Anglais	102
					Écossais	103
					Irlandais	104
					Inuit	105
					Français	106
					Allemand	107
					Métis	108
					Ukrainien	109
					Hollandais (néerlandais)	110
					Polonais	111
					Norvégien	112
					Philippin	113
					Gallois	114
					selon l'identité autochtone	
					Total de la population ayant une identité autochtone (10)	115
					Total de la population non autochtone	116
					selon l'origine autochtone	
					Total de la population ayant une origine autochtone (11)	117
					Total de la population non autochtone	118
					selon le statut d'Indien inscrit	
					Oui, Indien inscrit (12)	119
					Non, pas un Indien inscrit	120

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
	POPULATION CHARACTERISTICS					
	by visible minority groups					
121	Total visible minority population	10				
122	Chinese	-				
123	South Asian	-				
124	Black	-				
125	Filipino	-				
126	Latin American	-				
127	Southeast Asian	-				
128	Arab	-				
129	West Asian	-				
130	Korean	-				
131	Japanese	-				
132	Visible minority, n.i.e. (13)	-				
133	Multiple visible minorities (14)	-				
	by citizenship					
134	Canadian citizenship (15)	470				
135	Citizenship other than Canadian	10				
	by place of birth of respondent					
136	Non-immigrant population	470				
137	Born in province of residence	425				
138	Immigrant population (16)	-				
139	United States	-				
140	Central and South America	-				
141	Caribbean and Bermuda	-				
142	United Kingdom	-				
143	Other Europe (17)	-				
144	Africa	-				
145	Asia and the Middle East	-				
146	Oceania and other (18)	-				
147	Non-permanent residents (19)	-				
148	Total immigrant population	-				
	by period of immigration					
149	Before 1961	-				
150	1961-1970	-				
151	1971-1980	-				
152	1981-1990	-				
153	1991-2001 (20)	10				
154	1991-1995	-				
155	1996-2001 (20)	10				
	by age at immigration					
156	0-4 years	-				
157	5-19 years	-				
158	20 years and over	10				
159	Total population	470				
	by religion					
160	Catholic (21)	410				
161	Protestant	55				
162	Christian Orthodox	-				
163	Christian, n.i.e. (22)	-				
164	Muslim	-				
165	Jewish	-				
166	Buddhist	10				
167	Hindu	-				
168	Sikh	-				
169	Eastern religions (23)	-				
170	Other religions (24)	-				
171	No religious affiliation (25)	10				
172	Total population 15 years and over	290				
	by generation status					
173	1st generation (26)	10				
174	2nd generation (27)	15				
175	3rd generation and over (28)	275				
176	Total population 1 year and over (29)	465				
	by place of residence 1 year ago (mobility)					
177	Non-movers	360				
178	Movers	110				
179	Non-migrants	65				
180	Migrants	50				
181	Internal migrants	50				
182	Intraprovincial migrants	40				
183	Interprovincial migrants	10				
184	External migrants	-				

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

				Caractéristiques	
				CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION <ul style="list-style-type: none"> selon les groupes de minorités visibles <ul style="list-style-type: none"> Total de la population des minorités visibles 121 Chinois 122 Sud-Asiatique 123 Noir 124 Philippin 125 Latino-Américain 126 Asiatique du Sud-Est 127 Arabe 128 Asiatique occidental 129 Coréen 130 Japonais 131 Minorité visible, n.i.a. (13) 132 Minorités visibles multiples (14) 133 selon la citoyenneté <ul style="list-style-type: none"> Citoyenneté canadienne (15) 134 Citoyenneté autre que canadienne 135 selon le lieu de naissance du répondant <ul style="list-style-type: none"> Population non immigrante 136 Née dans la province de résidence 137 Population immigrante (16) 138 États-Unis 139 Amérique centrale et du Sud 140 Caribes et Bermudes 141 Royaume-Uni 142 Autre Europe (17) 143 Afrique 144 Asie et Moyen-Orient 145 Océanie et autre (18) 146 Résidents non permanents (19) 147 Population immigrante totale 148 selon la période d'immigration <ul style="list-style-type: none"> Avant 1961 149 1961-1970 150 1971-1980 151 1981-1990 152 1991-2001 (20) 153 1991-1995 154 1996-2001 (20) 155 selon l'âge à l'immigration <ul style="list-style-type: none"> 0-4 ans 156 5-19 ans 157 20 ans et plus 158 Population totale 159 selon la religion <ul style="list-style-type: none"> Catholique (21) 160 Protestante 161 Orthodoxe chrétienne 162 Chrétiennes, n.i.a. (22) 163 Musulmane 164 Juive 165 Bouddhiste 166 Hindoue 167 Sikh 168 Religions orientales (23) 169 Autres religions (24) 170 Aucune appartenance religieuse (25) 171 Population totale de 15 ans et plus 172 selon le statut des générations <ul style="list-style-type: none"> 1^{re} génération (26) 173 2^e génération (27) 174 3^e génération et plus (28) 175 Population totale de 1 an et plus (29) 176 selon le lieu de résidence 1 an auparavant (mobilité) <ul style="list-style-type: none"> Personnes n'ayant pas déménagé 177 Personnes ayant déménagé 178 Non-migrants 179 Migrants 180 <ul style="list-style-type: none"> Migrants internes 181 <ul style="list-style-type: none"> Migrants infraprovinciaux 182 Migrants interprovinciaux 183 Migrants externes 184 	

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
	POPULATION CHARACTERISTICS					
185	Total population 5 years and over (30) by place of residence 5 years ago (mobility)	435				
186	Non-movers	255				
187	Movers	175				
188	Non-migrants	115				
189	Migrants	65				
190	Internal migrants	60				
191	Intraprovincial migrants	40				
192	Interprovincial migrants	20				
193	External migrants	10				
194	Total population 15 to 24 years	65				
195	Not attending school	25				
196	Attending school full time	35				
197	Attending school part time	10				
198	Total population 15 years and over	290				
	by highest level of schooling					
199	Less than grade 9 (31)	105				
200	Grades 9-13 without high school graduation certificate	85				
201	Grades 9-13 with high school graduation certificate	10				
202	Some postsecondary without degree, certificate or diploma (32)	20				
203	Trades certificate or diploma (33)	25				
204	College certificate or diploma (34)	35				
205	University certificate below bachelor's degree	-				
206	University with bachelor's degree or higher	20				
	by combinations of unpaid work					
207	Males 15 years and over	160				
208	Reported unpaid work (35)	135				
209	Housework and child care and care or assistance to seniors	25				
210	Housework and child care only	50				
211	Housework and care or assistance to seniors only	10				
212	Child care and care or assistance to seniors only	-				
213	Housework only	45				
214	Child care only	10				
215	Care or assistance to seniors only	-				
216	Females 15 years and over	135				
217	Reported unpaid work (35)	130				
218	Housework and child care and care or assistance to seniors	40				
219	Housework and child care only	55				
220	Housework and care or assistance to seniors only	-				
221	Child care and care or assistance to seniors only	-				
222	Housework only	25				
223	Child care only	-				
224	Care or assistance to seniors only	-				
	by labour force activity					
225	Males 15 years and over	160				
226	In the labour force	105				
227	Employed	85				
228	Unemployed	15				
229	Not in the labour force	55				
230	Participation rate	65.6				
231	Employment rate	53.1				
232	Unemployment rate	14.3				
233	Females 15 years and over	135				
234	In the labour force	75				
235	Employed	70				
236	Unemployed	10				
237	Not in the labour force	60				
238	Participation rate	55.6				
239	Employment rate	51.9				
240	Unemployment rate	13.3				

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

				Caractéristiques	N°
				CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION	
				Population totale de 5 ans et plus (30)	185
				selon le lieu de résidence 5 ans auparavant (mobilité)	
				Personnes n'ayant pas déménagé	186
				Personnes ayant dééménagé	187
				Non-migrants	188
				Migrants	189
				Migrants internes	190
				Migrants intraprovinciaux	191
				Migrants interprovinciaux	192
				Migrants externes	193
				Population totale de 15 à 24 ans	194
				selon la fréquentation scolaire	
				Ne fréquentant pas l'école	195
				Fréquentant l'école à plein temps	196
				Fréquentant l'école à temps partiel	197
				Population totale de 15 ans et plus	198
				selon le plus haut niveau de scolarité atteint	
				Niveau inférieur à la 9 ^e année (31)	199
				De la 9 ^e à la 13 ^e année sans certificat d'études secondaires	200
				De la 9 ^e à la 13 ^e année avec certificat d'études secondaires	201
				Études postsecondaires partielles sans grade, certificat ou diplôme (32)	202
				Certificat ou diplôme d'une école de métiers (33)	203
				Certificat ou diplôme collégial (34)	204
				Certificat universitaire inférieur au baccalauréat	205
				Etudes universitaires avec baccalauréat ou diplôme supérieur	206
				selon les combinaisons de travail non rémunéré	
				Travail non rémunéré déclaré (35)	207
				Hommes de 15 ans et plus	208
				Travaux ménagers et soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées	209
				Travaux ménagers et soins aux enfants seulement	210
				Travaux ménagers et soins ou aide aux personnes âgées seulement	211
				Soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées seulement	212
				Travaux ménagers seulement	213
				Soins aux enfants seulement	214
				Soins ou aide aux personnes âgées seulement	215
				Femmes de 15 ans et plus	216
				Travail non rémunéré déclaré (35)	217
				Travaux ménagers et soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées	218
				Travaux ménagers et soins aux enfants seulement	219
				Travaux ménagers et soins ou aide aux personnes âgées seulement	220
				Soins aux enfants et soins ou aide aux personnes âgées seulement	221
				Travaux ménagers seulement	222
				Soins aux enfants seulement	223
				Soins ou aide aux personnes âgées seulement	224
				selon l'activité	
				Hommes de 15 ans et plus	225
				Population active	226
				Personnes occupées	227
				Chômeurs	228
				Inactifs	229
				Taux d'activité	230
				Taux d'emploi	231
				Taux de chômage	232
				Femmes de 15 ans et plus	233
				Population active	234
				Personnes occupées	235
				Chômeuses	236
				Inactives	237
				Taux d'activité	238
				Taux d'emploi	239
				Taux de chômage	240

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
	POPULATION CHARACTERISTICS					
	by labour force activity – concluded					
241	Both sexes - Participation rate	62.1				
242	15-24 years	38.5				
243	25 years and over	68.9				
244	Both sexes - Employment rate	52.5				
245	15-24 years	23.1				
246	25 years and over	60.0				
247	Both sexes - Unemployment rate	13.9				
248	15-24 years	-				
249	25 years and over	12.9				
250	Total labour force 15 years and over	180				
	by industry based on the 1997 NAICS					
251	Industry - Not applicable (36)	-				
252	All industries (37)	180				
253	11 Agriculture, forestry, fishing and hunting	-				
254	21 Mining and oil and gas extraction	-				
255	22 Utilities	-				
256	23 Construction	40				
257	31-33 Manufacturing	-				
258	41 Wholesale trade	-				
259	44-45 Retail trade	15				
260	48-49 Transportation and warehousing	10				
261	51 Information and cultural industries	-				
262	52 Finance and insurance	10				
263	53 Real estate and rental and leasing	10				
264	54 Professional, scientific and technical services	10				
265	55 Management of companies and enterprises	-				
266	56 Administrative and support, waste management and remediation services	15				
267	61 Educational services	20				
268	62 Health care and social assistance	10				
269	71 Arts, entertainment and recreation	-				
270	72 Accommodation and food services	-				
271	81 Other services (except public administration)	15				
272	91 Public administration	25				
	by class of worker					
273	Class of worker - Not applicable (36)	-				
274	All classes of worker (37)	180				
275	Paid workers	175				
276	Employees	170				
277	Self-employed (incorporated)	-				
278	Self-employed (unincorporated)	10				
279	Unpaid family workers	-				
	by occupation based on the 2001 NOC-S					
280	Male labour force 15 years and over	105				
281	Occupation - Not applicable (36)	-				
282	All occupations (37)	105				
283	A Management occupations	10				
284	B Business, finance and administration occupations ...	-				
285	C Natural and applied sciences and related occupations	10				
286	D Health occupations	-				
287	E Occupations in social science, education, government service and religion	-				
288	F Occupations in art, culture, recreation and sport ...	-				
289	G Sales and service occupations	10				
290	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	50				
291	I Occupations unique to primary industry	15				
292	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	-				
293	Female labour force 15 years and over	75				
294	Occupation - Not applicable (36)	-				
295	All occupations (37)	80				
296	A Management occupations	10				
297	B Business, finance and administration occupations ...	20				
298	C Natural and applied sciences and related occupations	-				
299	D Health occupations	10				

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 – Données intégrales et données-échantillon (20 %)

		Caractéristiques
		N°
		CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION
	selon l'activité - fin	
	Les deux sexes - Taux d'activité	241
	15-24 ans	242
	25 ans et plus	243
	Les deux sexes - Taux d'emploi	244
	15-24 ans	245
	25 ans et plus	246
	Les deux sexes - Taux de chômage	247
	15-24 ans	248
	25 ans et plus	249
	Population active totale de 15 ans et plus	250
	selon l'industrie basée sur le SCIAN de 1997	
	Industrie - Sans objet (36)	251
	Toutes les industries (37)	252
	11 Agriculture, foresterie, pêche et chasse	253
	21 Extraction minière et extraction de pétrole et de gaz	254
	22 Services publics	255
	23 Construction	256
	31-33 Fabrication	257
	41 Commerce de gros	258
	44-45 Commerce de détail	259
	48-49 Transport et entreposage	260
	51 Industrie de l'information et industrie culturelle	261
	52 Finance et assurances	262
	53 Services immobiliers et services de location et de location à bail	263
	54 Services professionnels, scientifiques et techniques	264
	55 Gestion de sociétés et d'entreprises	265
	56 Services administratifs, services de soutien, services de gestion des déchets et services d'assainissement	266
	61 Services d'enseignement	267
	62 Soins de santé et assistance sociale	268
	71 Arts, spectacles et loisirs	269
	72 Hébergement et services de restauration	270
	81 Autres services, sauf les administrations publiques	271
	91 Administrations publiques	272
	selon la catégorie de travailleurs	
	Catégorie de travailleurs - Sans objet (36)	273
	Toutes les catégories de travailleurs (37)	274
	Travailleurs rémunérés	275
	Employés	276
	Travailleurs autonomes (entreprise constituée en société)	277
	Travailleurs autonomes (entreprise non constituée en société)	278
	Travailleurs familiaux non rémunérés	279
	selon la profession basée sur la CNP-S de 2001	
	Hommes actifs de 15 ans et plus	280
	Profession - Sans objet (36)	281
	Toutes les professions (37)	282
	A Gestion	283
	B Affaires, finance et administration	284
	C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	285
	D Secteur de la santé	286
	E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	287
	F Arts, culture, sports et loisirs	288
	G Ventes et services	289
	H Métiers, transport et machinerie	290
	I Professions propres au secteur primaire	291
	J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	292
	Femmes actives de 15 ans et plus	293
	Profession - Sans objet (36)	294
	Toutes les professions (37)	295
	A Gestion	296
	B Affaires, finance et administration	297
	C Sciences naturelles et appliquées et professions apparentées	298
	D Secteur de la santé	299

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
POPULATION CHARACTERISTICS						
by occupation based on the 2001 NOC-S – concluded						
300	E Occupations in social science, education, government service and religion	20				
301	F Occupations in art, culture, recreation and sport ...	-				
302	G Sales and service occupations	20				
303	H Trades, transport and equipment operators and related occupations	10				
304	I Occupations unique to primary industry	-				
305	J Occupations unique to processing, manufacturing and utilities	-				
306	Total employed labour force 15 years and over	155				
by place of work						
307	Males	85				
308	Usual place of work	45				
309	At home	10				
310	Outside Canada	-				
311	No fixed workplace address	40				
312	Females	65				
313	Usual place of work	55				
314	At home	10				
315	Outside Canada	-				
316	No fixed workplace address	-				
Total employed labour force 15 years and over with usual place of work or no fixed workplace address						
317	150					
by mode of transportation						
318	Males	80				
319	Car, truck, van, as driver	30				
320	Car, truck, van, as passenger	20				
321	Public transit	-				
322	Walked	25				
323	Other method	10				
324	Females	65				
325	Car, truck, van, as driver	15				
326	Car, truck, van, as passenger	10				
327	Public transit	-				
328	Walked	35				
329	Other method	-				
Total population 15 years and over who worked since January 1, 2000						
330	225					
by language used at work						
331	Single responses	180				
332	English	180				
333	French	-				
334	Non-official languages (5)	10				
335	Dogrib	-				
336	North Slave (Hare)	-				
337	Other languages (6)	-				
338	Multiple responses	45				
339	English and French	-				
340	English and non-official language	45				
341	French and non-official language	-				
342	English, French and non-official language	-				
DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS						
343	Total number of occupied private dwellings	130				
by tenure						
344	Owned	60				
345	Rented	70				
346	Band housing	-				
by structural type of dwelling						
347	Single-detached house	100				
348	Semi-detached house	15				
349	Row house	10				
350	Apartment, detached duplex	-				
351	Apartment, building that has five or more storeys	-				
352	Apartment, building that has fewer than five storeys (38)	-				
353	Other single-attached house	-				
354	Movable dwelling (39)	-				

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

					Caractéristiques	
						N
					CARACTÉRISTIQUES DE LA POPULATION	
					selon la profession basée sur la CNP-S de 2001 – fin	
					E Sciences sociales, enseignement, administration publique et religion	300
					F Arts, culture, sports et loisirs	301
					G Ventes et services	302
					H Métiers, transport et machinerie	303
					I Professions propres au secteur primaire	304
					J Transformation, fabrication et services d'utilité publique	305
					Population active occupée totale de 15 ans et plus	306
					selon le lieu de travail	
					Hommes	307
					Lieu habituel de travail	308
					À domicile	309
					En dehors du Canada	310
					Sans adresse de travail fixe	311
					Femmes	312
					Lieu habituel de travail	313
					À domicile	314
					En dehors du Canada	315
					Sans adresse de travail fixe	316
					Population active occupée totale de 15 ans et plus ayant un lieu habituel de travail ou sans adresse de travail fixe	317
					selon le mode de transport	
					Hommes	318
					Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conducteur	319
					Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que passager	320
					Transport en commun	321
					À pied	322
					Autre moyen	323
					Femmes	324
					Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que conductrice	325
					Automobile, camion ou fourgonnette, en tant que passagère	326
					Transport en commun	327
					À pied	328
					Autre moyen	329
					Population totale de 15 ans et plus ayant travaillé depuis le 1 ^{er} janvier 2000	330
					selon la langue utilisée au travail	
					Réponses uniques	331
					Anglais	332
					Français	333
					Langues non officielles (5)	334
					Flanc-de-chien	335
					Esclave du Nord (Peau-de-lièvre)	336
					Autres langues (6)	337
					Réponses multiples	338
					Anglais et français	339
					Anglais et langue non officielle	340
					Français et langue non officielle	341
					Anglais, français et langue non officielle	342
					CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES	
					Nombre total de logements privés occupés	343
					selon le mode d'occupation	
					Possédé	344
					Loué	345
					Logement de bande	346
					selon le type de construction résidentielle	
					Maison individuelle non attenante	347
					Maison jumelée	348
					Maison en rangée	349
					Appartement, duplex non attenant	350
					Appartement, immeuble de cinq étages ou plus	351
					Appartement, immeuble de moins de cinq étages (38)	352
					Autre maison individuelle attenante	353
					Logement mobile (39)	354

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
	DWELLING AND HOUSEHOLD CHARACTERISTICS					
by condition of dwelling						
355	Regular maintenance only	55				
356	Minor repairs	45				
357	Major repairs	30				
by period of construction						
358	Before 1946	-				
359	1946-1960	10				
360	1961-1970	10				
361	1971-1980	25				
362	1981-1990	45				
363	1991-2001 (20)	35				
364	Average number of rooms per dwelling	4.8				
365	Average number of bedrooms per dwelling	2.5				
366	Average value of dwelling \$	100,819				
367	Total number of private households	125				
by household size						
368	1 person	25				
369	2 persons	25				
370	3 persons	20				
371	4-5 persons	35				
372	6 or more persons	30				
by household type						
373	One-family households	90				
374	Multiple-family households	10				
375	Non-family households	30				
376	Number of persons in private households	475				
377	Average number of persons in private households	3.6				
378	Average number of persons per room	0.8				
379	Tenant households in non-farm, non-reserve private dwellings (40)	65				
380	Average gross rent \$ (40)	285				
381	Tenant households spending 30% or more of household income on gross rent (40) (41)	-				
382	Tenant households spending from 30% to 99% of household income on gross rent (40) (41)	10				
383	Owner households in non-farm, non-reserve private dwellings (42)	55				
384	Average owner's major payments \$ (42)	543				
385	Owner households spending 30% or more of household income on owner's major payments (41) (42)	10				
386	Owner households spending from 30% to 99% of household income on owner's major payments (41) (42)	10				
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS						
387	Total number of census families in private households	110				
by census family structure and size						
388	Total couple families	75				
389	Total families of married couples	35				
390	Without children at home	10				
391	With children at home	25				
392	1 child	10				
393	2 children	10				
394	3 or more children	15				
395	Total families of common-law couples	40				
396	Without children at home	10				
397	With children at home	30				
398	1 child	-				
399	2 children	-				
400	3 or more children	20				
401	Total lone-parent families	30				
402	Female parent	20				
403	1 child	10				
404	2 children	-				
405	3 or more children	10				

**Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)**

				Caractéristiques	
				N°	
				CARACTÉRISTIQUES DES LOGEMENTS ET DES MÉNAGES	
				selon l'état du logement	
				Entretien régulier seulement.....	355
				Réparations mineures	356
				Réparations majeures	357
				selon la période de construction	
				Avant 1946	358
				1946-1960	359
				1961-1970	360
				1971-1980	361
				1981-1990	362
				1991-2001 (20)	363
				Nombre moyen de pièces par logement	364
				Nombre moyen de chambres à coucher par logement	365
				Valeur moyenne du logement \$	366
				Nombre total de logements privés	367
				selon la taille du ménage	
				1 personne	368
				2 personnes	369
				3 personnes	370
				4-5 personnes	371
				6 personnes ou plus	372
				selon le genre de ménage	
				Ménages unifamiliaux	373
				Ménages multifamiliaux	374
				Ménages non familiaux	375
				Nombre de personnes dans les ménages privés	376
				Nombre moyen de personnes dans les ménages privés	377
				Nombre moyen de personnes par pièce	378
				Ménages locataires dans les logements privés non agricoles hors réserve (40)	379
				Loyer brut moyen \$ (40)	380
				Ménages locataires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	381
				Ménages locataires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage au loyer brut (40) (41)	382
				Ménages propriétaires dans les logements privés non agricoles hors réserve (42)	383
				Principales dépenses de propriété moyennes \$ (42)	384
				Ménages propriétaires consacrant 30 % ou plus du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	385
				Ménages propriétaires consacrant de 30 % à 99 % du revenu du ménage aux principales dépenses de propriété (41) (42)	386
				CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT	
				Total des familles de recensement dans les ménages privés	387
				selon la structure et la taille de la famille de recensement	
				Total des familles avec conjoints	388
				Total des familles avec couples mariés	389
				Sans enfants à la maison	390
				Avec enfants à la maison	391
				1 enfant	392
				2 enfants	393
				3 enfants ou plus	394
				Total des familles en union libre	395
				Sans enfants à la maison	396
				Avec enfants à la maison	397
				1 enfant	398
				2 enfants	399
				3 enfants ou plus	400
				Total des familles monoparentales	401
				Parent de sexe féminin	402
				1 enfant	403
				2 enfants	404
				3 enfants ou plus	405

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
CENSUS FAMILY CHARACTERISTICS						
by census family structure and size – concluded						
406	Male parent	-				
407	1 child	-				
408	2 children	10				
409	3 or more children	-				
410	Total number of children at home	235				
by age groups						
411	Under 6 years	40				
412	6-14 years	130				
413	15-17 years	25				
414	18-24 years	20				
415	25 years and over	15				
416	Average number of children at home per census family (43)	2.3				
417	Total number of persons in private households	475				
by census family status and living arrangements						
418	Number of non-family persons	55				
419	Living with relatives (44)	10				
420	Living with non-relatives only	15				
421	Living alone	25				
422	Number of family persons	420				
423	Average number of persons per census family	4.0				
424	Total number of persons 65 years and over	30				
425	Number of non-family persons 65 years and over	10				
426	Living with relatives (44)	-				
427	Living with non-relatives only	-				
428	Living alone	-				
429	Number of family persons 65 years and over	20				
ECONOMIC FAMILY CHARACTERISTICS						
430	Total number of economic families in private households	95				
by size of family						
431	2 persons	25				
432	3 persons	20				
433	4 persons	15				
434	5 or more persons	45				
435	Total number of persons in economic families	435				
436	Average number of persons per economic family	4.4				
437	Total number of unattached individuals	40				
2000 INCOME CHARACTERISTICS						
Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000						
438	Total - Both sexes	290				
439	Without income	15				
440	With income	275				
441	Under \$1,000 (45)	10				
442	\$ 1,000 - \$ 2,999	20				
443	\$ 3,000 - \$ 4,999	15				
444	\$ 5,000 - \$ 6,999	10				
445	\$ 7,000 - \$ 9,999	25				
446	\$10,000 - \$11,999	15				
447	\$12,000 - \$14,999	20				
448	\$15,000 - \$19,999	50				
449	\$20,000 - \$24,999	15				
450	\$25,000 - \$29,999	20				
451	\$30,000 - \$34,999	15				
452	\$35,000 - \$39,999	10				
453	\$40,000 - \$44,999	10				
454	\$45,000 - \$49,999	10				
455	\$50,000 - \$59,999	-				
456	\$60,000 and over	20				
457	Average income \$ (46)	22,579				
458	Median income \$ (46)	16,832				
459	Standard error of average income \$ (46)	-				

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 – Données intégrales et données-échantillon (20 %)

				Caractéristiques
				CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES DE RECENSEMENT
				selon la structure et la taille de la famille de recensement - fin
				Parent de sexe masculin 406
				1 enfant 407
				2 enfants 408
				3 enfants ou plus 409
				Nombre total d'enfants à la maison selon les groupes d'âge 410
				Moins de 6 ans 411
				6-14 ans 412
				15-17 ans 413
				18-24 ans 414
				25 ans et plus 415
				Nombre moyen d'enfants à la maison par famille de recensement (43) 416
				Nombre total de personnes dans les ménages privés selon la situation des particuliers dans la famille de recensement et des particuliers dans le ménage 417
				Nombre de personnes hors famille de recensement 418
				Vivant avec des personnes apparentées (44) 419
				Vivant avec des personnes non apparentées uniquement 420
				Vivant seules 421
				Nombre de personnes membres d'une famille 422
				Nombre moyen de personnes par famille de recensement 423
				Nombre total de personnes de 65 ans et plus 424
				Nombre de personnes hors famille de recensement de 65 ans et plus 425
				Vivant avec des personnes apparentées (44) 426
				Vivant avec des personnes non apparentées uniquement 427
				Vivant seules 428
				Nombre de personnes membres d'une famille de 65 ans et plus 429
				CARACTÉRISTIQUES DES FAMILLES ÉCONOMIQUES
				Nombre total de familles économiques dans les ménages privés 430
				selon la taille de la famille
				2 personnes 431
				3 personnes 432
				4 personnes 433
				5 personnes ou plus 434
				Nombre total de personnes dans les familles économiques 435
				Nombre moyen de personnes par famille économique 436
				Nombre total de personnes hors famille économique 437
				CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000
				Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000
				Total - Les deux sexes 438
				Sans revenu 439
				Avec un revenu 440
				Moins de 1 000 \$ (45) 441
				1 000 \$ - 2 999 \$ 442
				3 000 \$ - 4 999 \$ 443
				5 000 \$ - 6 999 \$ 444
				7 000 \$ - 9 999 \$ 445
				10 000 \$ - 11 999 \$ 446
				12 000 \$ - 14 999 \$ 447
				15 000 \$ - 19 999 \$ 448
				20 000 \$ - 24 999 \$ 449
				25 000 \$ - 29 999 \$ 450
				30 000 \$ - 34 999 \$ 451
				35 000 \$ - 39 999 \$ 452
				40 000 \$ - 44 999 \$ 453
				45 000 \$ - 49 999 \$ 454
				50 000 \$ - 59 999 \$ 455
				60 000 \$ et plus 456
				Revenu moyen \$ (46) 457
				Revenu médian \$ (46) 458
				Erreur type de revenu moyen \$ (46) 459

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
2000 INCOME CHARACTERISTICS						
Population 15 years and over by sex and total income groups in 2000 – concluded						
460	Total - Males	155				
461	Without income	10				
462	With income	145				
463	Under \$1,000 (45)	-				
464	\$1,000 - \$ 2,999	10				
465	\$ 3,000 - \$ 4,999	-				
466	\$ 5,000 - \$ 6,999	10				
467	\$ 7,000 - \$ 9,999	10				
468	\$10,000 - \$11,999	-				
469	\$12,000 - \$14,999	10				
470	\$15,000 - \$19,999	25				
471	\$20,000 - \$24,999	10				
472	\$25,000 - \$29,999	10				
473	\$30,000 - \$34,999	10				
474	\$35,000 - \$39,999	10				
475	\$40,000 - \$44,999	-				
476	\$45,000 - \$49,999	10				
477	\$50,000 - \$59,999	-				
478	\$60,000 and over	15				
479	Average income \$ (46)	24,148				
480	Median income \$ (46)	18,016				
481	Standard error of average income \$ (46)	-				
482	Total - Females	135				
483	Without income	-				
484	With income	130				
485	Under \$1,000 (45)	10				
486	\$ 1,000 - \$ 2,999	10				
487	\$ 3,000 - \$ 4,999	10				
488	\$ 5,000 - \$ 6,999	10				
489	\$ 7,000 - \$ 9,999	10				
490	\$10,000 - \$11,999	10				
491	\$12,000 - \$14,999	15				
492	\$15,000 - \$19,999	20				
493	\$20,000 - \$24,999	10				
494	\$25,000 - \$29,999	10				
495	\$30,000 - \$34,999	10				
496	\$35,000 - \$39,999	10				
497	\$40,000 - \$44,999	10				
498	\$45,000 - \$49,999	-				
499	\$50,000 - \$59,999	-				
500	\$60,000 and over	10				
501	Average income \$ (46)	20,776				
502	Median income \$ (46)	16,512				
503	Standard error of average income \$ (46)	-				
by composition of total income						
504	Total - Composition of income in 2000 % (47)	100.0				
505	Employment income %	77.8				
506	Government transfer payments %	19.3				
507	Other %	2.5				
Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity						
508	Both sexes with employment income (48)	220				
509	Average employment income \$	22,035				
510	Standard error of average employment income \$	-				
511	Worked full year, full time (49)	65				
512	Average employment income \$	40,233				
513	Standard error of average employment income \$	-				
514	Worked part year or part time (50)	155				
515	Average employment income \$	14,695				
516	Standard error of average employment income \$	-				
517	Males with employment income (48)	125				
518	Average employment income \$	23,536				
519	Standard error of average employment income \$	-				
520	Worked full year, full time (49)	40				
521	Average employment income \$	41,602				
522	Standard error of average employment income \$	-				
523	Worked part year or part time (50)	85				
524	Average employment income \$	15,709				
525	Standard error of average employment income \$	-				

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

					Caractéristiques	
					N	
					CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000	
					Population de 15 ans et plus selon le sexe et les tranches de revenu total en 2000 – fin	
					Total – Hommes	460
					Sans revenu	461
					Avec un revenu	462
					Moins de 1 000 \$ (45)	463
					1 000 \$ - 2 999 \$	464
					3 000 \$ - 4 999 \$	465
					5 000 \$ - 6 999 \$	466
					7 000 \$ - 9 999 \$	467
					10 000 \$ - 11 999 \$	468
					12 000 \$ - 14 999 \$	469
					15 000 \$ - 19 999 \$	470
					20 000 \$ - 24 999 \$	471
					25 000 \$ - 29 999 \$	472
					30 000 \$ - 34 999 \$	473
					35 000 \$ - 39 999 \$	474
					40 000 \$ - 44 999 \$	475
					45 000 \$ - 49 999 \$	476
					50 000 \$ - 59 999 \$	477
					60 000 \$ et plus	478
					Revenu moyen \$ (46)	479
					Revenu médian \$ (46)	480
					Erreur type de revenu moyen \$ (46)	481
					Total – Femmes	482
					Sans revenu	483
					Avec un revenu	484
					Moins de 1 000 \$ (45)	485
					1 000 \$ - 2 999 \$	486
					3 000 \$ - 4 999 \$	487
					5 000 \$ - 6 999 \$	488
					7 000 \$ - 9 999 \$	489
					10 000 \$ - 11 999 \$	490
					12 000 \$ - 14 999 \$	491
					15 000 \$ - 19 999 \$	492
					20 000 \$ - 24 999 \$	493
					25 000 \$ - 29 999 \$	494
					30 000 \$ - 34 999 \$	495
					35 000 \$ - 39 999 \$	496
					40 000 \$ - 44 999 \$	497
					45 000 \$ - 49 999 \$	498
					50 000 \$ - 59 999 \$	499
					60 000 \$ et plus	500
					Revenu moyen \$ (46)	501
					Revenu médian \$ (46)	502
					Erreur type de revenu moyen \$ (46)	503
					selon la composition du revenu total	
					Total – Composition du revenu en 2000 % (47)	504
					Revenu d'emploi %	505
					Transferts gouvernementaux %	506
					Autre %	507
					Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail	
					Les deux sexes ayant un revenu d'emploi (48)	508
					Revenu moyen d'emploi \$	509
					Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	510
					Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	511
					Revenu moyen d'emploi \$	512
					Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	513
					Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	514
					Revenu moyen d'emploi \$	515
					Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	516
					Hommes ayant un revenu d'emploi (48)	517
					Revenu moyen d'emploi \$	518
					Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	519
					Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)	520
					Revenu moyen d'emploi \$	521
					Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	522
					Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)	523
					Revenu moyen d'emploi \$	524
					Erreur type de revenu moyen d'emploi \$	525

Table 1. Selected Characteristics for Census Divisions and Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data and 20% Sample Data

No.	Characteristics	Tulita, HAM				
	2000 INCOME CHARACTERISTICS					
Population 15 years and over with employment income in 2000 by sex and work activity – concluded						
526	Females with employment income (48)	95				
527	Average employment income \$	20,097				
528	Standard error of average employment income \$...	-				
529	Worked full year, full time (49)	25				
530	Average employment income \$	38,152				
531	Standard error of average employment income \$...	-				
532	Worked part year or part time (50)	70				
533	Average employment income \$	13,478				
534	Standard error of average employment income \$...	-				
Census families by structure and family income groups in 2000						
535	Total - All census families	105				
536	Under \$10,000	-				
537	\$ 10,000 - \$19,999	15				
538	\$ 20,000 - \$29,999	15				
539	\$ 30,000 - \$39,999	25				
540	\$ 40,000 - \$49,999	10				
541	\$ 50,000 - \$59,999	10				
542	\$ 60,000 - \$69,999	10				
543	\$ 70,000 - \$79,999	10				
544	\$ 80,000 - \$89,999	-				
545	\$ 90,000 - \$99,999	10				
546	\$100,000 and over	-				
547	Average family income \$	47,250				
548	Median family income \$	39,424				
549	Standard error of average family income \$	-				
550	Total - All couple census families (51)	75				
551	Under \$10,000	-				
552	\$ 10,000 - \$19,999	10				
553	\$ 20,000 - \$29,999	10				
554	\$ 30,000 - \$39,999	15				
555	\$ 40,000 - \$49,999	-				
556	\$ 50,000 - \$59,999	10				
557	\$ 60,000 - \$69,999	10				
558	\$ 70,000 - \$79,999	10				
559	\$ 80,000 - \$89,999	10				
560	\$ 90,000 - \$99,999	-				
561	\$100,000 and over	10				
562	Average family income \$	53,692				
563	Median family income \$	48,896				
564	Standard error of average family income \$	-				
Incidence of low income in 2000						
565	Total - Economic families	-				
566	Low income	-				
567	Incidence of low income in 2000 % (52)	-				
568	Total - Unattached individuals 15 years and over	-				
569	Low income	-				
570	Incidence of low income in 2000 % (52)	-				
571	Total - Population in private households	-				
572	Low income	-				
573	Incidence of low income in 2000 % (52)	-				
Private households by household income groups in 2000						
574	Total - All private households	130				
575	Under \$10,000	-				
576	\$ 10,000 - \$19,999	25				
577	\$ 20,000 - \$29,999	10				
578	\$ 30,000 - \$39,999	20				
579	\$ 40,000 - \$49,999	-				
580	\$ 50,000 - \$59,999	10				
581	\$ 60,000 - \$69,999	15				
582	\$ 70,000 - \$79,999	-				
583	\$ 80,000 - \$89,999	10				
584	\$ 90,000 - \$99,999	-				
585	\$100,000 and over	10				
586	Average household income \$	48,509				
587	Median household income \$	39,168				
588	Standard error of average household income \$	-				

Tableau 1. Certaines caractéristiques des divisions de recensement et subdivisions de recensement, recensement de 2001 –
Données intégrales et données-échantillon (20 %)

				Caractéristiques	
					N°
CARACTÉRISTIQUES DU REVENU DE 2000					
Population de 15 ans et plus ayant un revenu d'emploi en 2000 selon le sexe et le travail – fin					
Femmes ayant un revenu d'emploi (48)					526
Revenu moyen d'emploi \$					527
Erreur type de revenu moyen d'emploi \$					528
Ayant travaillé toute l'année à plein temps (49)					529
Revenu moyen d'emploi \$					530
Erreur type de revenu moyen d'emploi \$					531
Ayant travaillé une partie de l'année ou à temps partiel (50)					532
Revenu moyen d'emploi \$					533
Erreur type de revenu moyen d'emploi \$					534
Familles de recensement selon la structure et les tranches de revenu de la famille en 2000					
Total - Toutes les familles de recensement					535
Moins de 10 000 \$					536
10 000 \$ - 19 999 \$					537
20 000 \$ - 29 999 \$					538
30 000 \$ - 39 999 \$					539
40 000 \$ - 49 999 \$					540
50 000 \$ - 59 999 \$					541
60 000 \$ - 69 999 \$					542
70 000 \$ - 79 999 \$					543
80 000 \$ - 89 999 \$					544
90 000 \$ - 99 999 \$					545
100 000 \$ et plus					546
Revenu moyen des familles \$					547
Revenu médian des familles \$					548
Erreur type de revenu moyen des familles \$					549
Total - Toutes les familles de recensement comptant un couple (51)					550
Moins de 10 000 \$					551
10 000 \$ - 19 999 \$					552
20 000 \$ - 29 999 \$					553
30 000 \$ - 39 999 \$					554
40 000 \$ - 49 999 \$					555
50 000 \$ - 59 999 \$					556
60 000 \$ - 69 999 \$					557
70 000 \$ - 79 999 \$					558
80 000 \$ - 89 999 \$					559
90 000 \$ - 99 999 \$					560
100 000 \$ et plus					561
Revenu moyen des familles \$					562
Revenu médian des familles \$					563
Erreur type de revenu moyen des familles \$					564
Fréquence des unités à faible revenu en 2000					
Total - Familles économiques					565
Faible revenu					566
Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52) ...					567
Total - Personnes hors famille économique de 15 ans et plus					568
Faible revenu					569
Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52) ...					570
Total - Population dans les ménages privés					571
Faible revenu					572
Fréquence des unités à faible revenu en 2000 % (52) ...					573
Ménages privés selon les tranches de revenu du ménage en 2000					
Total - Tous les ménages privés					574
Moins de 10 000 \$					575
10 000 \$ - 19 999 \$					576
20 000 \$ - 29 999 \$					577
30 000 \$ - 39 999 \$					578
40 000 \$ - 49 999 \$					579
50 000 \$ - 59 999 \$					580
60 000 \$ - 69 999 \$					581
70 000 \$ - 79 999 \$					582
80 000 \$ - 89 999 \$					583
90 000 \$ - 99 999 \$					584
100 000 \$ et plus					585
Revenu moyen des ménages \$					586
Revenu médian des ménages \$					587
Erreur type de revenu moyen des ménages \$					588

Footnotes

- (1) Based on 2001 area. These figures have not been subjected to random rounding.
- (2) These figures have not been subjected to random rounding.
- (3) Includes institutional residents.
- (4) Excludes institutional residents. These data are based on weighted sample data (20%). In some instances, due to weighting factors, it is possible for small areas to have an "estimated population excluding institutional residents" higher than the "population including institutional residents".
- (5) Non-official language categories are based on the most frequently reported responses in the province or territory. When zero values are obtained for most of the non-official languages in some geographic areas, the number of non-official languages shown is less.
- (6) This is a subtotal of all non-official languages collected by the census that are not displayed separately here.
- (7) Indicates the number of respondents reporting knowledge of each of these non-official languages.
- (8) The official language minority is English in Quebec and French in all other provinces and territories.
- (9) This table shows total response counts for the 15 most frequently reported ethnic origins in the province or territory where this census division or census subdivision is located. Total responses indicate the number of respondents who reported each ethnic origin, either as their only response or in addition to one or more other ethnic origins. Total responses represent the sum of single ethnic origin responses and multiple ethnic origin responses received in the census.
- (10) Refers to those persons identifying with at least one Aboriginal group, i.e. North American Indian, Métis or Inuit (Eskimo), and/or those who reported being a Treaty Indian or a Registered Indian as defined by the *Indian Act of Canada* and/or who were members of an Indian Band or First Nation.

Renvois

- (1) Selon la superficie de 2001. Ces chiffres n'ont pas fait l'objet d'un arrondissement aléatoire.
- (2) Ces chiffres n'ont pas fait l'objet d'un arrondissement aléatoire.
- (3) Comprend les pensionnaires d'un établissement institutionnel.
- (4) Ne comprend pas les pensionnaires d'un établissement institutionnel. Ces données sont basées sur les données-échantillon pondérées (20 %). Dans certains cas, en raison des coefficients de pondération, il est possible que, dans les petites régions, « l'estimation de la population ne comprenant pas les pensionnaires d'un établissement institutionnel » soit plus élevée que « la population comprenant les pensionnaires d'un établissement institutionnel ».
- (5) Les catégories de langues non officielles sont basées sur les réponses le plus souvent déclarées dans la province ou le territoire. Le nombre de langues non officielles présentées est moindre lorsque des valeurs égales à zéro sont obtenues pour la plupart des langues non officielles dans certaines régions géographiques.
- (6) Ceci est un sous-total de toutes les langues non officielles recueillies par le recensement qui ne sont pas affichées séparément ici.
- (7) Indique le nombre de répondants qui ont indiqué avoir une connaissance de chacune de ces langues non officielles.
- (8) Au Québec, la langue officielle minoritaire est l'anglais, et dans les autres provinces et territoires, la langue officielle minoritaire est le français.
- (9) Ce tableau présente les chiffres des réponses totales des 15 origines ethniques le plus souvent déclarées pour la province ou le territoire de cette division de recensement ou de cette subdivision de recensement. Le total des réponses correspond au nombre de recensés ayant indiqué chaque origine ethnique, soit comme étant leur seule réponse ou comme étant associée à une autre origine ethnique ou plus. Le total des réponses représente la somme des réponses uniques portant sur l'origine ethnique et des réponses multiples portant sur l'origine ethnique déclarées dans le cadre du recensement.
- (10) S'entend des personnes ayant déclaré appartenir à au moins un groupe autochtone, c'est-à-dire Indien de l'Amérique du Nord, Métis, ou Inuit (Esquimaux) et/ou ayant déclaré être un Indien des traités ou un Indien inscrit aux termes de la *Loi sur les Indiens du Canada* et/ou ayant déclaré être membre d'une bande indienne ou d'une première nation.

(11) Refers to those persons who reported at least one Aboriginal origin (North American Indian, Métis or Inuit) to the ethnic origin question. Ethnic origin refers to the ethnic or cultural group(s) to which the respondent's ancestors belong. Additional information on ethnic origin can be obtained from the 2001 Census Dictionary.

(12) Registered or Treaty Indian: The expression "Registered Indian" refers to those persons who reported they were registered under the *Indian Act* of Canada. Treaty Indians are persons who are registered under the *Indian Act* and can prove descent from a Band that signed a treaty.

The Registered Indian counts in this table may differ from the administrative counts maintained by the Department of Indian Affairs and Northern Development, with the most important causes of these differences being the incompletely enumerated Indian reserves and Indian settlements as well as methodological and conceptual differences between the two sources.

(13) Includes respondents who reported a write-in response classified as a visible minority such as "Polynesian", "Guyanese", "Mauritian", etc.

(14) Includes respondents who reported more than one visible minority group by checking two or more marks in circles, e.g. "Black" and "South Asian".

(15) Includes those who reported dual citizenship including Canadian.

(16) Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada. A landed immigrant is a person who has been granted the right to live in Canada permanently by immigration authorities. Some immigrants have resided in Canada for a number of years, while others are recent arrivals. Most immigrants are born outside Canada, but a small number were born in Canada.

(17) "Other Europe" includes Southern Europe, Eastern Europe, Northern and Western Europe, excluding the United Kingdom. Data not directly comparable to censuses prior to 1996, where Europe included Cyprus and the U.S.S.R. In 1996 and 2001, Cyprus and the former Soviet republics of Armenia, Azerbaijan, Georgia, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Tajikistan, Turkmenistan and Uzbekistan are included in Asia.

(18) "Other" includes Greenland, Saint Pierre and Miquelon, the category "Other country", as well as immigrants born in Canada.

(19) Refers to persons who, at the time of the census, held a student or employment authorization, Minister's permit or who were refugee claimants, as well as family members living with them.

(11) Personne ayant indiqué appartenir à au moins un groupe autochtone à la question sur l'origine ethnique, c'est-à-dire Indien de l'Amérique du Nord, Métis ou Inuit. L'origine ethnique se rapporte au(x) groupe(s) ethnique(s) ou culturel(s) auquel (auxquels) appartenaient les ancêtres du recensé. Pour de plus amples renseignements au sujet de l'origine ethnique, veuillez consulter le Dictionnaire du recensement de 2001.

(12) Indien inscrit ou Indien des traités : Les Indiens inscrits sont des personnes ayant déclaré être inscrites en vertu de la *Loi sur les Indiens du Canada*. Les Indiens des traités sont des personnes qui sont inscrites en vertu de la *Loi sur les Indiens* et qui peuvent démontrer qu'elles descendent d'une bande qui a signé un traité.

Il est possible que les nombres d'Indiens inscrits qui figurent dans le présent tableau ne concordent pas avec les chiffres du ministère des Affaires indiennes et du Nord canadien, les divergences étant surtout attribuables au dénombrement partiel des réserves indiennes et des établissements indiens et à la diversité des méthodes et concepts adoptés.

(13) Comprend les répondants ayant fourni une réponse écrite classifiée comme faisant partie des minorités visibles, p. ex. « Polynésien », « Guyanais », « Mauricien », etc.

(14) Comprend les répondants ayant déclaré plus d'un groupe de minorités visibles en cochant au moins deux cercles, p. ex. « Noir » et « Sud-Asiatique ».

(15) Comprend les personnes qui ont indiqué une double citoyenneté, y compris « Canadien ».

(16) Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada, ou l'ayant déjà eu. Un immigrant reçu est une personne à qui les autorités de l'immigration ont accordé le droit de résider au Canada en permanence. Certains immigrants résident au Canada depuis un certain nombre d'années, alors que d'autres sont arrivés récemment. La plupart des immigrants sont nés à l'extérieur du Canada, mais un petit nombre d'entre eux sont nés ici.

(17) « Autre Europe » comprend l'Europe méridionale, l'Europe orientale, l'Europe septentrionale et l'Europe occidentale excluant le Royaume-Uni. Les données ne sont pas directement comparables avec celles des recensements antérieurs à celui de 1996, alors que l'Europe comprenait Chypre et l'URSS. En 1996 et en 2001, Chypre et les anciennes républiques soviétiques d'Arménie, d'Azerbaïdjan, de Géorgie, du Kazakhstan, du Kirghizistan, d'Ouzbékistan, du Tadjikistan et du Turkménistan sont comprises dans l'Asie.

(18) « Autre » comprend le Groenland, Saint-Pierre-et-Miquelon, la catégorie « Autre pays » ainsi que les immigrants nés au Canada.

(19) Personnes qui, au moment du recensement, étaient titulaires d'un permis de séjour pour étudiants, d'un permis de travail ou d'un permis ministériel, ou qui revendiquaient le statut de réfugié, ainsi que les membres de leur famille vivant avec elles.

- (20) Includes data up to May 15, 2001.
- (21) Includes Roman Catholic, Eastern Catholic, Polish National Catholic Church, Old Catholic.
- (22) Includes mostly answers of "Christian", not otherwise stated.
- (23) Includes Bahai', Eckankar, Jains, Shinto, Taoist, Zoroastrian and Eastern religions, not identified elsewhere.
- (24) Includes Aboriginal spirituality, Pagan, Wicca, Unity - New Thought - Pantheist, Scientology, Rastafarian, New Age, Gnostic, Satanist, etc.
- (25) Includes Agnostic, Atheist, Humanist, and No religion, and other responses, such as Darwinism, etc.
- (26) Refers to persons born outside Canada.
- (27) Refers to persons born inside Canada with at least one parent born outside Canada.
- (28) Refers to persons born inside Canada with both parents born inside Canada.
- (29) Population 1 year of age and over residing in Canada, excluding institutional residents and Canadians (military and government personnel) in households outside Canada.

The concept of "migrants" is defined at the Census Subdivision (CSD) level. For geographic levels below the CSD, such as census tracts (CTs), the distinction between the migrant and non-migrant population refers to the corresponding CSD of the CT. For example, migrants within a CT are those persons who moved from a different CSD, while non-migrants are those who moved within the same CSD, although they moved in from a different CT in the same CSD or moved within the same CT.

- (30) Population 5 years of age and over residing in Canada, excluding institutional residents and Canadians (military and government personnel) in households outside Canada.

The concept of "migrants" is defined at the Census Subdivision (CSD) level. For geographic levels below the CSD, such as census tracts (CTs), the distinction between the migrant and non-migrant population refers to the corresponding CSD of the CT. For example, migrants within a CT are those persons who moved from a different CSD, while non-migrants are those who moved within the same CSD, although they moved in from a different CT in the same CSD or moved within the same CT.

- (20) Comprend les données jusqu'au 15 mai 2001.
- (21) Comprend Catholique romaine, Catholique orientale, Église catholique nationale polonaise, Vieille-catholique.
- (22) Comprend la plupart des réponses « Chrétienne » non déterminées autrement.
- (23) Comprend Bahai', Eckankar, Djaïn, Shintoïste, Taoïste, Zoroastrienne et les religions orientales, non incluses ailleurs.
- (24) Comprend Spiritualité autochtone, Païenne, Wicca, Unité - Nouvelle Pensée - Panthéiste, Scientologie, Rasta, Nouvel Âge, Gnostique, Satanique, etc.
- (25) Comprend Agnostique, Athée, Humaniste et Aucune religion, et autres réponses, telles que darwiniste, etc.
- (26) Comprend les personnes nées à l'extérieur du Canada.
- (27) Comprend les personnes nées au Canada avec au moins un parent né à l'extérieur du Canada.
- (28) Comprend les personnes nées au Canada de parents qui sont nés au Canada.
- (29) Population de 1 an et plus résidant au Canada, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel et des Canadiens (militaires et fonctionnaires) appartenant à un ménage à l'extérieur du Canada.

Le concept de « migrants » est défini au niveau des subdivisions de recensement (SDR). Pour les niveaux géographiques inférieurs aux SDR, comme les secteurs de recensement (SR), la distinction entre la population des migrants et des non-migrants est faite au niveau de la SDR correspondant au SR. Par exemple, les migrants au sein d'un SR sont les personnes qui sont originaires d'une SDR différente, alors que les non-migrants sont celles qui ont déménagé à l'intérieur de la même SDR, même s'ils sont passés d'un SR à un autre à l'intérieur de la même SDR ou ont déménagé à l'intérieur du même SR.

- (30) Population de 5 ans et plus résidant au Canada, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel et des Canadiens (militaires et fonctionnaires) appartenant à un ménage à l'extérieur du Canada.

Le concept de « migrants » est défini au niveau des subdivisions de recensement (SDR). Pour les niveaux géographiques inférieurs aux SDR, comme les secteurs de recensement (SR), la distinction entre la population des migrants et des non-migrants est faite au niveau de la SDR correspondant au SR. Par exemple, les migrants au sein d'un SR sont les personnes qui sont originaires d'une SDR différente, alors que les non-migrants sont celles qui ont déménagé à l'intérieur de la même SDR, même s'ils sont passés d'un SR à un autre à l'intérieur de la même SDR ou ont déménagé à l'intérieur du même SR.

- (31) Includes "Never attended school or attended kindergarten only".
- (32) Excludes persons with a postsecondary certificate, diploma or degree. Refers to courses completed at postsecondary institutions (university or college) which normally require a high school graduation certificate or equivalent for entrance, as well as to other courses in related or similar institutions which may not require a high school graduation certificate for entrance.
- (33) Includes persons who may or may not have, in addition to a Trades certificate or diploma, some postsecondary courses without any degree, certificate or diploma.
- (34) Referred to as "Other **non-university** certificate or diploma" in previous censuses, this sector includes non-degree-granting institutions such as community colleges, CEGEPs, private business colleges and technical institutes.
- (35) Refers to persons who reported time spent doing one or more of the following unpaid work activities: (a) unpaid housework; (b) unpaid child care; (c) unpaid care or assistance to seniors. For example, a respondent who reported 5 to 14 hours of housework, 30 to 59 hours of child care and no hours of care or assistance to seniors would fall into the category "Housework and child care only".
- (36) Unemployed persons 15 years and over who have never worked for pay or in self-employment or who had last worked prior to January 1, 2000.
- (37) Refers to the experienced labour force: persons who, during the week prior to Census Day, were employed or unemployed who worked for pay or in self-employment since January 1, 2000.
- (38) Includes apartments without direct ground access in buildings that have fewer than five storeys and apartments with direct ground access in buildings that have fewer than five storeys.
- (39) Includes mobile homes and other movable dwellings such as houseboats and railroad cars.
- (40) Includes households in tenant-occupied, non-farm, non-reserve dwellings with household income greater than \$0 in 2000 (i.e. excludes negative or zero household income).
- (31) Comprend la catégorie « Aucune scolarité ou uniquement l'école maternelle ».
- (32) Ne comprend pas les personnes ayant un certificat, un diplôme ou un grade postsecondaire. Désigne les cours terminés dans un établissement postsecondaire (université ou collège) qui exige habituellement comme condition d'admission un certificat d'études secondaires ou l'équivalent; il peut aussi s'agir d'autres cours dans des établissements similaires ou connexes qui ne demandent pas nécessairement comme condition d'admission un certificat d'études secondaires.
- (33) Comprend les personnes pouvant avoir ou ne pas avoir des études postsecondaires partielles sans aucun grade, certificat ou diplôme, en plus d'un certificat ou un diplôme d'une école de métiers.
- (34) Désigné par l'expression « Certificat ou diplôme d'autres études **non universitaires** » dans les recensements précédents, ce secteur comprend tous les autres établissements ne décernant pas de grade, tels que les collèges communautaires, les cégeps, les collèges commerciaux privés et les instituts techniques.
- (35) Personnes qui ont déclaré du temps consacré à une ou plusieurs des activités de travail non rémunéré suivantes : a) travaux ménagers, sans paye ou sans salaire; b) soins aux enfants, sans paye ou sans salaire; c) soins ou aide aux personnes âgées, sans paye ou sans salaire. Par exemple, un répondant qui a déclaré 5 à 14 heures de travaux ménagers, 30 à 59 heures de soins aux enfants et aucune heure de soins ou d'aide aux personnes âgées serait classé dans la catégorie « Travaux ménagers et soins aux enfants seulement ».
- (36) Chômeurs de 15 ans et plus qui n'ont jamais travaillé à un emploi salarié ou à leur compte ou qui ont travaillé la dernière fois avant le 1^{er} janvier 2000.
- (37) S'entend de la population active expérimentée : les personnes qui, pendant la semaine ayant précédé le jour du recensement, étaient occupées ou en chômage et qui avaient travaillé à un emploi salarié ou à leur compte depuis le 1^{er} janvier 2000.
- (38) Comprend les appartements sans accès direct au niveau du sol dans les immeubles de moins de cinq étages et les appartements avec accès direct au niveau du sol dans les immeubles de moins de cinq étages.
- (39) Comprend les maisons mobiles et les autres logements mobiles tels que les bateaux-maisons et les wagons de chemin de fer.
- (40) Comprend les ménages ayant un revenu supérieur à 0 \$ en 2000 dans les logements non agricoles hors réserve occupés par un locataire (sont exclus les ménages ayant un revenu négatif ou nul).

- (41) It should be noted that not all households spending 30% or more of incomes on shelter costs are necessarily experiencing housing affordability problems. This is particularly true of households with high incomes. There are also other households who choose to spend more on shelter than on other goods. Nevertheless, the allocation of 30% or more of a household's income to housing expenses provides a useful benchmark for assessing trends in housing affordability.

The relatively high shelter cost to household income ratios for some households may have resulted from the difference in the reference period for shelter cost and household income data. The reference period for shelter cost data (gross rent for tenants, and owner's major payments for owners) is 2001, while household income is reported for the year 2000. As well, for some households the 2000 household income may represent income for only part of a year.

- (42) Includes households in owner-occupied, non-farm, non-reserve dwellings with household income greater than \$0 in 2000 (i.e. excludes negative or zero household income).

- (43) The average number of children at home per family is calculated using the total number of children at home and the total number of families.

- (44) Non-relatives may be present.

- (45) Including loss.

- (46) For persons with income.

- (47) Percentages may not add to 100% due to rounding of the data.

- (48) Includes persons who did not work in 2000 but reported employment income.

- (49) Worked 49-52 weeks in 2000, mostly full time.

- (50) Worked less than 49 weeks or worked mostly part time in 2000.

- (51) Refers to married, opposite-sex and same-sex common-law couple families.

- (41) Il convient de souligner que les ménages qui consacrent 30 % ou plus de leur revenu aux coûts d'habitation n'éprouvent pas nécessairement des problèmes d'abordabilité du logement. C'est notamment le cas des ménages ayant un revenu élevé. D'autres ménages choisissent de consacrer une plus grande part de leur revenu aux coûts d'habitation qu'à d'autres biens. Néanmoins, ce seuil (30 % ou plus du revenu du ménage consacré aux coûts d'habitation) constitue un repère utile pour l'évaluation des tendances en matière d'abordabilité du logement.

Les rapports entre les coûts d'habitation et le revenu du ménage relativement élevés pour certains ménages s'expliquent du fait que les périodes de référence utilisées pour les données sur les coûts d'habitation et pour les données sur le revenu du ménage ne sont pas les mêmes. En effet, la période de référence est l'année 2001 dans le cas des données sur les coûts d'habitation (loyer brut pour les locataires et principales dépenses de propriété pour les propriétaires), et l'année 2000 dans le cas des données sur le revenu du ménage. En outre, pour certains ménages, le revenu du ménage déclaré ne correspond qu'à une partie de l'année 2000.

- (42) Comprend les ménages ayant un revenu supérieur à 0 \$ en 2000 dans les logements non agricoles hors réserve occupés par le propriétaire (sont exclus les ménages ayant un revenu négatif ou nul).

- (43) Le nombre moyen d'enfants à la maison par famille est calculé à partir du nombre total d'enfants à la maison et du nombre total de familles.

- (44) Il peut y avoir des personnes non apparentées.

- (45) Comprend les pertes.

- (46) S'applique aux personnes ayant un revenu.

- (47) Il est possible que la somme des pourcentages ne soit pas de 100 % en raison de l'arrondissement des données.

- (48) Comprend les personnes qui n'ont pas travaillé en 2000 mais qui ont déclaré un revenu d'emploi.

- (49) A travaillé 49-52 semaines en 2000, surtout à plein temps.

- (50) A travaillé moins de 49 semaines ou a travaillé surtout à temps partiel en 2000.

- (51) Comprend les familles comptant un couple marié et les familles comptant un couple en union libre formé de partenaires de sexe opposé ou de même sexe.

(52) Incidence of low income rates are calculated from rounded counts of low-income persons or families and the total number of persons or families. These counts have been rounded independently of the rounded counts shown in the table; thus, there may be a small difference between the rate shown and the one derived from the counts shown. Users are advised to interpret incidence of low income rates based upon small counts with caution.

(52) Les taux de fréquence des unités à faible revenu sont calculés à partir des chiffres arrondis des personnes ou des familles à faible revenu et du nombre total de personnes ou de familles. Ces chiffres ont été arrondis séparément des chiffres arrondis figurant dans le tableau; par conséquent, il peut y avoir une légère différence entre la fréquence indiquée et une fréquence calculée à partir des chiffres figurant dans le tableau. Les utilisateurs doivent faire preuve de circonspection lorsqu'ils interprètent les fréquences des unités à faible revenu fondées sur des chiffres peu élevés.

Definitions

For further information on definitions and special notes, refer to the 2001 Census Dictionary, Catalogue No. 92-378-XIE or 92-378-XPE.

Aboriginal Identity

Refers to those persons who reported identifying with at least one Aboriginal group, i.e. North American Indian, Métis or Inuit (Eskimo), and/or those who reported being a Treaty Indian or a Registered Indian as defined by the *Indian Act* of Canada and/or who were members of an Indian Band or First Nation. In 1991 and previous censuses, Aboriginal persons were determined using the ethnic origin question (ancestry). The 1996 Census included a question on the individual's own perception of his/her Aboriginal identity. The 2001 Census question is the same as the one used in 1996.

Aboriginal Origin

Refers to those persons who reported at least one Aboriginal origin to the ethnic origin question (North American Indian, Métis or Inuit). Ethnic origin refers to the ethnic or cultural group(s) to which the respondent's ancestors belong. See Ethnic Origin.

Age

Refers to the age at last birthday (as of the census reference date, May 15, 2001). This variable is derived from date of birth.

Age at Immigration

Refers to the age at which the respondent first obtained landed immigrant status. A landed immigrant is a person who has been granted the right to live in Canada permanently by immigration authorities.

Bedrooms

Refers to all rooms designed and furnished as bedrooms and used mainly for sleeping purposes, even though the use may be occasional (e.g. spare bedroom).

Census Agglomeration (CA)

See the definition of Census Metropolitan Area (CMA) and Census Agglomeration (CA).

Census Division (CD)

Census division (CD) is the general term for provincially legislated areas (such as county, municipalité régionale de comté and regional district) or their equivalents. Census divisions are intermediate geographic areas between the province level and the municipality (census subdivision).

Census Family

Refers to a married couple (with or without children of either or both spouses), a couple living common-law (with or without children of either or both partners) or a lone parent of any marital status, with at least one child living in the same dwelling. A couple living common-law may be of opposite or same sex. "Children" in a census family include grandchildren living with their grandparent(s) but with no parents present.

Census Family Status

Refers to the classification of the population according to whether or not the persons are members of a census family.

Family persons refer to household members who belong to a census family. They, in turn, are further classified as follows:

Spouses refer to persons of opposite sex who are legally married to each other and living in the same dwelling.

Common-law partners are two persons of opposite sex or of the same sex who are not legally married to each other, but live together as a couple in the same dwelling.

Lone parent refers to a mother or a father, with no spouse or common-law partner present, living in a dwelling with one or more children.

Children refer to blood, step- or adopted sons and daughters (regardless of age or marital status) who are living in the same dwelling as their parent(s), as well as grandchildren in households where there are no parents present. Sons and daughters who are living with their spouse or common-law partner, or with one or more of their own children, are not considered to be members of the census family of their parent(s), even if they are living in the same dwelling. In addition, those sons and daughters who do not live in the same dwelling as their parent(s) are not considered members of the census family of their parent(s). The category of children can be further distinguished as follows:

Never-married sons and/or daughters in a census family, as used in censuses prior to 2001.

Other sons and/or daughters in a census family who would not have been included in the census family of their parents according to the previous concept.

Grandchildren living in the same household as their grandparent(s), with no parents present.

Non-family persons refer to household members who do not belong to a census family. They may be related to Person 1 (e.g. Person 1's sister, brother-in-law, cousin, grandparent), or unrelated to Person 1 (e.g. lodger, room-mate, employee). A person living alone is always a non-family person.

Census Family Structure

Refers to the classification of census families into married couples (with or without children of either or both spouses), common-law couples (with or without children of either or both partners), and lone-parent families by sex of parent. A couple living common-law may be of opposite or same sex. "Children" in a census family include grandchildren living with their grandparent(s) but with no parents present.

Census Metropolitan Area (CMA) and Census Agglomeration (CA)

A census metropolitan area (CMA) or a census agglomeration (CA) is formed by one or more adjacent municipalities centred on a large urban area (known as the urban core). The census population count of the urban core is at least 10,000 to form a census agglomeration and at least 100,000 to form a census metropolitan area. To be included in the CMA or CA, other adjacent municipalities must have a high degree of integration with the central urban area, as measured by commuting flows derived from census place of work data.

If the population of the urban core of a CA declines below 10,000, the CA is retired. However, once an area becomes a CMA, it is retained as a CMA even if the population of its urban core declines below 100,000. The urban areas in the CMA or CA that are not contiguous to the urban core are called the urban fringe. Rural areas in the CMA or CA are called the rural fringe.

When a CA has an urban core of at least 50,000 based on census counts, it is subdivided into census tracts. Census tracts are maintained for the CA even if the population of the urban core subsequently falls below 50,000. All CMAs are subdivided into census tracts.

Census Subdivision (CSD)

Census subdivision (CSD) is the general term for municipalities (as determined by provincial legislation) or areas treated as municipal equivalents for statistical purposes (for example, Indian reserves, Indian settlements and unorganized territories).

Census Subdivision Type

Census subdivisions (CSDs) are classified into 46 types according to official designations adopted by provincial or federal authorities. Two exceptions are "Subdivision of Unorganized" in Newfoundland and Labrador, and "Subdivision of County Municipality" in Nova Scotia, which are geographic areas created as equivalents for municipalities by Statistics Canada, in cooperation with those provinces, for the purpose of disseminating statistical data.

The **census subdivision type** accompanies the census subdivision name in order to distinguish CSDs from each other, for example, Granby, V (for the *ville* of Granby) and Granby, CT (for the *municipalité de canton* of Granby).

Census Tract (CT)

Census tracts (CTs) are small, relatively stable geographic areas that usually have a population of 2,500 to 8,000. They are located in census metropolitan areas and in census agglomerations with an urban core population of 50,000 or more in the previous census.

A committee of local specialists (for example, planners, health and social workers and educators) initially delineates CTs in conjunction with Statistics Canada. Once a census metropolitan area (CMA) or census agglomeration (CA) has been subdivided into census tracts, the census tracts are maintained even if the urban core population subsequently declines below 50,000.

Citizenship

Refers to the legal citizenship status of the respondent. Persons who are citizens of more than one country were instructed to provide the name of the other country(ies).

Class of Worker

This variable classifies persons who reported a job into the following categories:

- (a) persons who worked mainly for wages, salaries, commissions, tips, piece-rates, or payments "in kind" (payments in goods or services rather than money);
- (b) persons who worked mainly for themselves, with or without paid help, operating a business, farm or professional practice, alone or in partnership;
- (c) persons who worked without pay in a family business, farm or professional practice owned or operated by a related household member; unpaid family work does not include unpaid housework, unpaid childcare, unpaid care to seniors and volunteer work.

The job reported was the one held in the week (Sunday to Saturday) prior to enumeration (May 15, 2001) if the person was employed, or the job of longest duration since January 1, 2000, if the person was not employed during the reference week. Persons with two or more jobs in the reference week were asked to provide information for the job at which they worked the most hours.

Common-law Status

Refers to two people of the opposite sex or of the same sex who live together as a couple, but who are not legally married to each other.

Condition of Dwelling

Refers to whether, in the judgement of the respondent, the dwelling requires any repairs (excluding desirable remodeling or additions).

Dwelling, Occupied Private

Refers to a private dwelling in which a person or a group of persons is permanently residing. Also included are private dwellings whose usual residents are temporarily absent on Census Day. Unless otherwise specified, all data in housing products are for occupied private dwellings, rather than for unoccupied private dwellings or dwellings occupied solely by foreign and/or temporary residents.

Dwelling, Private

Refers to a separate set of living quarters with a private entrance either from outside or from a common hall, lobby, vestibule or stairway inside the building. The entrance to the dwelling must be one that can be used without passing through the living quarters of someone else. The dwelling must meet the two conditions necessary for year-round occupancy:

- (a) a source of heat or power (as evidenced by chimneys, power lines, oil or gas pipes or meters, generators, woodpiles, electric lights, heating pumps, solar heating panels, etc.);
- (b) an enclosed space that provides shelter from the elements (as evidenced by complete and enclosed walls and roof, and by doors and windows that provide protection from wind, rain and snow).

The census classifies private dwellings into **regular private dwellings** and **occupied marginal dwellings**. Regular private dwellings are further classified into three major groups: **occupied dwellings** (occupied by usual residents), **dwellings occupied by foreign and/or temporary residents** and **unoccupied dwellings**. Marginal dwellings are classified as occupied by usual residents or by foreign and/or temporary residents. Marginal dwellings that were unoccupied on Census Day are not counted in the housing stock.

Earner or Employment Income Recipient

Refers to a person 15 years of age and over who received wages and salaries, net income from a non-farm unincorporated business and/or professional practice, and/or net farm self-employment income during calendar year 2000.

Economic Family

Refers to a group of two or more persons who live in the same dwelling and are related to each other by blood, marriage, common-law or adoption.

Ethnic Origin

Refers to the ethnic or cultural group(s) to which the respondent's ancestors belong.

First Official Language Spoken

Refers to a variable specified within the framework of the *Official Languages Act*.

Highest Level of Schooling

Refers to the highest grade or year of elementary or secondary (high) school attended, or to the highest year of university or college education completed. University education is considered to be a higher level of schooling than college education. Also, the attainment of a degree, certificate or diploma is considered to be at a higher level than years completed or attended without an educational qualification.

Home Language

Refers to the language spoken most often or on a regular basis at home by the individual at the time of the census.

Hours Spent Doing Unpaid Housework

Refers to the number of hours persons spent doing unpaid housework, yard work or home maintenance in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001). It includes hours spent doing unpaid housework for members of one's own household, for other family members outside the household, and for friends or neighbours.

Unpaid housework does not include volunteer work for a non-profit organization, a religious organization, a charity or community group, or work without pay in the operation of a family farm, business or professional practice.

Hours Spent Looking After Children, Without Pay

Refers to the number of hours persons spent looking after children without pay. It includes hours spent providing unpaid child care for members of one's own household, for other family members outside the household, for friends or neighbours or for other family members outside the household in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001).

Unpaid child care does not include volunteer work for a non-profit organization, a religious organization, a charity or community group, or work without pay in the operation of a family farm, business or professional practice.

Hours Spent Providing Unpaid Care or Assistance to Seniors

Refers to the number of hours persons spent providing unpaid care or assistance to seniors of one's own household, to other senior family members outside the household, and to friends or neighbours in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001).

Unpaid care or assistance to seniors does not include volunteer work for a non-profit organization, religious organization, charity or community group, or work without pay in the operation of a family farm, business or professional practice.

Household Living Arrangements

Refers to the classification of persons in terms of whether they are members of a family household or of a non-family household, and whether they are family or non-family persons.

Household, Private

Refers to a person or a group of persons (other than foreign residents) who occupy a private dwelling and do not have a usual place of residence elsewhere in Canada.

Household Size

Refers to the number of persons in a private household.

Household Type

Refers to the basic division of private households into family and non-family households. Family household refers to a household that contains at least one census family, that is, a married couple with or without children, or a couple living common-law with or without children, or a lone parent living with one or more children (lone-parent family). One-family household refers to a single census family (with or without other non-family persons) that occupies a private dwelling. Multiple-family household refers to a household in which two or more census families (with or without additional non-family persons) occupy the same private dwelling.

Non-family household refers to either one person living alone in a private dwelling or to a group of two or more people who share a private dwelling, but who do not constitute a census family.

Immigrant Population

Refers to people who are, or have been, landed immigrants in Canada. A landed immigrant is a person who has been granted the right to live in Canada permanently by immigration authorities. Some immigrants have resided in Canada for a number of years, while others have arrived recently. Most immigrants are born outside Canada, but a small number were born in Canada.

Incidence of Low Income

The incidence of low income is the proportion or percentage of economic families or unattached individuals in a given classification below the low income cut-offs. These incidence rates are calculated from unrounded estimates of economic families and unattached individuals 15 years of age and over.

Income Status

Refers to the position of an economic family or an unattached individual 15 years of age and over in relation to Statistics Canada's low income cut-offs (LICOs).

Industry (Based on the 1997 North American Industry Classification System [NAICS])

Refers to the general nature of the business carried out in the establishment where the person worked. If the person did not have a job during the week (Sunday to Saturday) prior to enumeration (May 15, 2001), the data relate to the job of longest duration since January 1, 2000. Persons with two or more jobs were required to report the information for the job at which they worked the most hours.

The 2001 industry data are produced according to the 1997 NAICS. The NAICS provides enhanced industry comparability among the three North American Free Trade Agreement (NAFTA) trading partners (Canada, United States and Mexico). This classification consists of a systematic and comprehensive arrangement of industries structured into 20 sectors, 99 subsectors and 300 industry groups. The criteria used to create these categories are similarity of input structures, labour skills or production processes used by the establishment. For further information on the classification, see *North American Industry Classification System, Canada, 1997*, Catalogue No. 12-501-XPE.

The variable "Industry (based on the 1997 NAICS)" does not permit direct comparison to any previous census industry data. The 1980 Standard Industrial Classification should be used for comparisons between the 1986, 1991, 1996 and 2001 Censuses.

Knowledge of Non-official Languages

Refers to languages, other than English or French, in which the respondent can conduct a conversation.

Knowledge of Official Languages

Refers to the ability to conduct a conversation in English only, in French only, in both English and French, or in neither of the official languages of Canada.

Labour Force Activity (in Reference Week)

Refers to the labour market activity of the population 15 years of age and over in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001). Respondents were classified as either employed, or unemployed, or as not in the labour force. The labour force includes the employed and the unemployed.

Employed (in Reference Week)

Refers to persons 15 years of age and over, excluding institutional residents, who, during the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001):

- (a) did any work at all for pay or in self-employment or without pay in a family farm, business or professional practice;
- (b) were absent from their job or business, with or without pay, for the entire week because of a vacation, an illness, a labour dispute at their place of work, or any other reasons.

Unemployed (in Reference Week)

Refers to persons 15 years of age and over, excluding institutional residents, who, during the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001), were without paid work or without self-employment work and were available for work and either:

- (a) had actively looked for paid work in the past four weeks; or
- (b) were on temporary lay-off and expected to return to their job; or
- (c) had definite arrangements to start a new job in four weeks or less.

Not in the Labour Force (in Reference Week)

Refers to persons 15 years of age and over, excluding institutional residents, who, in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001), were neither employed nor unemployed. It includes students, homemakers, retired workers, seasonal workers in an "off" season who were not looking for work, and persons who could not work because of a long-term illness or disability.

Labour Force (in Reference Week)

Refers to persons who were either employed or unemployed during the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001).

In past censuses, this was called "Total Labour Force".

Participation Rate (in Reference Week)

Refers to the labour force in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001), expressed as a percentage of the population 15 years of age and over excluding institutional residents.

The participation rate for a particular group (age, sex, marital status, geographic area, etc.) is the total labour force in that group, expressed as a percentage of the population 15 years of age and over, in that group.

Employment Rate (in Reference Week)

Refers to the number of persons employed in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001), expressed as a percentage of the total population 15 years of age and over excluding institutional residents.

The employment rate for a particular group (age, sex, marital status, geographic area, etc.) is the number of employed in that group, expressed as a percentage of the population 15 years of age and over in that group.

In past censuses, this was called the Employment-population Ratio.

Unemployment Rate (in Reference Week)

Refers to the unemployed expressed as a percentage of the labour force in the week (Sunday to Saturday) prior to Census Day (May 15, 2001).

The unemployment rate for a particular group (age, sex, marital status, geographic area, etc.) is the unemployed in that group, expressed as a percentage of the labour force in that group, in the week prior to enumeration.

Note:

See the *Dictionary of the 1971 Census terms* (Catalogue No. 12-540) for differences between 1961 and 1971.

Land Area

Land area is the area in square kilometres of the land-based portions of standard geographic areas.

The land area measurements are unofficial, and are provided for the sole purpose of calculating population density.

Landed Immigrant Status

Refers to people who have been granted the right to live in Canada permanently by immigration authorities.

Language Used at Work

Refers to the language used most often at work by the individual at the time of the census. Other languages used at work on a regular basis are also collected.

Legal Marital Status

Refers to the legal conjugal status of a person.

The various responses are defined as follows:

Never legally married (single) – Persons who have never married (including all persons less than 15 years of age) and persons whose marriage has been annulled and who have not remarried.

Legally married (and not separated) – Persons whose husband or wife is living, unless the couple is separated or a divorce has been obtained.

Separated, but still legally married – Persons currently married, but who are no longer living with their spouse (for any reason other than illness or work) and have not obtained a divorce.

Divorced – Persons who have obtained a legal divorce and who have not remarried.

Widowed – Persons who have lost their spouse through death and who have not remarried.

Low Income Cut-offs (LICOs)

Measures of low income known as low income cut-offs (LICOs) were first introduced in Canada in 1968 based on 1961 Census income data and 1959 family expenditure patterns. At that time, expenditure patterns indicated that Canadian families spent about 50% of their total income on food, shelter and clothing. It was arbitrarily estimated that families spending 70% or more of their income (20 percentage points more than the average) on these basic necessities would be in "straitened" circumstances. With this assumption, low income cut-off points were set for five different sizes of families.

Subsequent to these initial cut-offs, revised low income cut-offs were established based on national family expenditure data from 1969, 1978, 1986 and 1992. These data indicated that Canadian families spent, on average, 42% in 1969, 38.5% in 1978, 36.2% in 1986 and 34.7% in 1992 of their total income on basic necessities. Since 1992, data from the expenditure survey have indicated that this proportion has remained fairly stable. By adding the original difference of 20 percentage points to the basic level of expenditure on necessities, new low income cut-offs were set at income levels differentiated by family size and degree of urbanization. Since 1992, these cut-offs have been updated yearly by changes in the consumer price index.

Mode of Transportation

Refers to the mode of transportation to work of non-institutional residents 15 years of age and over who worked at some time since January 1, 2000. Persons who indicate in the place of work question that they either had no fixed workplace address, or specified a usual workplace address, are asked to identify the mode of transportation they most frequently use to commute from home to work. The variable usually relates to the individual's job in the week prior to enumeration. However, if the person did not work during that week but had worked at some time since January 1, 2000, the information relates to the job held longest during that period.

Persons who use more than one mode of transportation are asked to identify the single mode they use for most of the travel distance. As a result, the question provides data on the primary mode of transportation to work. The question does not measure multiple modes of transportation, nor does it measure the seasonal variation in mode of transportation or trips made for purposes other than the commute from home to work.

Mother Tongue

Refers to the first language learned at home in childhood and still understood by the individual at the time of the census.

Non-immigrant Population

Refers to people who are Canadian citizens by birth. Although most were born in Canada, a small number of them were born outside Canada to Canadian parents.

Occupation (Based on the 2001 National Occupational Classification for Statistics [2001 NOC-S])

Refers to the kind of work persons were doing during the reference week, as determined by their kind of work and the description of the main activities in their job. If the person did not have a job during the week (Sunday to Saturday) prior to enumeration (May 15, 2001), the data relate to the job of longest duration since January 1, 2000. Persons with two or more jobs were to report the information for the job at which they worked the most hours.

The 2001 occupation data are classified according to the 2001 National Occupational Classification for Statistics (2001 NOC-S). This classification is composed of four levels of aggregation. There are 10 broad occupational categories containing 47 major groups that are further subdivided into 140 minor groups. At the most detailed level, there are 520 occupation unit groups. Occupation unit groups are formed on the basis of the education, training, or skill level required to enter the job, as well as the kind of work performed, as determined by the tasks, duties and responsibilities of the occupation.

For information on the 2001 NOC-S, see the *National Occupational Classification for Statistics, 2001*, Catalogue No. 12-583-XPE.

Owner's Major Payments or Gross Rent as a Percentage of Household Income

Refers to the proportion of average monthly 2000 total household income which is spent on owner's major payments (in the case of owner-occupied dwellings) or on gross rent (in the case of tenant-occupied dwellings). This concept is illustrated below:

(a) Owner-occupied non-farm dwellings:

$$\frac{\text{Owner's major payments}}{(2000 \text{ total annual household income}) / 12} \times 100 = \underline{\hspace{2cm}}\%$$

(b) Tenant-occupied non-farm dwellings:

$$\frac{\text{Gross rent}}{(2000 \text{ total annual household income}) / 12} \times 100 = \underline{\hspace{2cm}}\%$$

Period of Construction

Refers to the period in time during which the building or dwelling was originally constructed.

Period of Immigration

Refers to ranges of years based on the year of immigration question. Year of immigration refers to the year in which landed immigrant status was first obtained.

Place of Birth of Respondent

Refers to specific provinces or territories for respondents who were born in Canada, or to specific countries if born outside Canada.

Place of Residence 1 Year Ago (Mobility)

Refers to the relationship between a person's usual place of residence on Census Day and his or her usual place of residence one year earlier. A person is classified as a non-mover if no difference exists. Otherwise, a person is classified as a mover and this categorization is called Mobility Status (1 Year Ago). Within the category of movers, a further distinction is made between non-migrants and migrants; this difference is called migration status.

Non-movers are persons who, on Census Day, were living at the same address as the one at which they resided one year earlier.

Movers are persons who, on Census Day, were living at a different address than the one at which they resided one year earlier.

Non-migrants are movers who, on Census Day, were living at a different address, but in the same census subdivision (CSD) as the one they lived in one year earlier.

Migrants are movers who, on Census Day, were residing in a different CSD one year earlier (internal migrants) or who were living outside Canada one year earlier (external migrants).

Intraprovincial migrants are movers who, on Census Day, were living in a different census subdivision than the one at which they resided one year earlier, in the same province.

Interprovincial migrants are movers who, on Census Day, were living in a different census subdivision than the one at which they resided one year earlier, in a different province.

Place of Residence 5 Years Ago (Mobility)

Refers to the relationship between a person's usual place of residence on Census Day and his or her usual place of residence five years earlier. A person is classified as a non-mover if no difference exists. Otherwise, a person is classified as a mover and this categorization is called Mobility Status (5 Years Ago). Within the movers category, a further distinction is made between non-migrants and migrants; this difference is called migration status.

Non-movers are persons who, on Census Day, were living at the same address as the one at which they resided five years earlier.

Movers are persons who, on Census Day, were living at a different address than the one at which they resided five years earlier.

Non-migrants are movers who, on Census Day, were living at a different address, but in the same census subdivision (CSD) as the one they lived in five years earlier.

Migrants are movers who, on Census Day, were residing in a different CSD five years earlier (internal migrants) or who were living outside Canada five years earlier (external migrants).

Intraprovincial migrants are movers who, on Census Day, were living in a different census subdivision than the one in which they resided five years earlier, in the same province.

Interprovincial migrants are movers who, on Census Day, were living in a different census subdivision than the one in which they resided five years earlier, in a different province.

Place of Work Status

Refers to the place of work of non-institutional residents 15 years of age and over who worked at some time since January 1, 2000. The variable usually relates to the individual's job held in the week prior to enumeration. However, if the person did not work during that week but had worked at some time since January 1, 2000, the information relates to the job held longest during that period.

Worked at home – Persons whose job is located in the same building as their place of residence, persons who live and work on the same farm, building superintendents and teleworkers who spend most of their work week working at home.

Worked outside Canada – Persons who work at a location outside Canada. This can include diplomats, Armed Forces personnel and other persons enumerated abroad. This category also includes recent immigrants who may not currently be employed, but whose job of longest duration since January 1, 2000 was held outside Canada.

No fixed workplace address – Persons who do not go from home to the same workplace location at the beginning of each shift. Such persons include building and landscape contractors, travelling salespersons, independent truck drivers, etc.

Worked at the address specified below – Persons who are not included in the categories described above and who report to the same (usual) workplace location at the beginning of each shift are included here. Respondents are asked to provide the street address, city, town, village, township, municipality or Indian reserve, province/territory and postal code of their workplace. If the full street address was not known, the name of the building or nearest street intersection could be substituted.

Teleworkers who spend less than one-half of their workweek working at their home office are asked to report the full address of their employer. Persons whose workplace location varied, but who reported regularly to an employer's address at the beginning of each shift, are asked to report the full address of the employer.

Population Universe

The Population Universe of the 2001 Census includes the following groups:

- Canadian citizens (by birth or by naturalization) and landed immigrants with a usual place of residence in Canada;
- Canadian citizens (by birth or by naturalization) and landed immigrants who are abroad, either on a military base or attached to a diplomatic mission;
- Canadian citizens (by birth or by naturalization) and landed immigrants at sea or in port aboard merchant vessels under Canadian registry;
- persons with a usual place of residence in Canada who are claiming refugee status and members of their families living with them;
- persons with a usual place of residence in Canada who hold student authorizations (student visas or student permits) and members of their families living with them;
- persons with a usual place of residence in Canada who hold employment authorizations (or work permits) and members of their families living with them;
- persons with a usual place of residence in Canada who hold Minister's permits (including extensions) and members of their families living with them.

For census purposes, the last four groups in this list are referred to as "non-permanent residents".

Presence of Children

Refers to the number of children in private households by age groups.

Province or Territory

Province and territory refer to the major political units of Canada. From a statistical point of view, province and territory are basic areas for which data are tabulated. Canada is divided into ten provinces and three territories.

Religion

Refers to specific religious denominations, groups or bodies, as well as to sects, cults, or other religiously defined communities or systems of belief.

Rent, Gross

Refers to the total average monthly payments paid by tenant households to secure shelter.

Rooms

Refers to the number of rooms in a dwelling. A room is an enclosed area within a dwelling which is finished and suitable for year-round living.

School Attendance

Refers to either full-time or part-time (day or evening) attendance at school, college or university during the nine-month period between September 2000 and May 15, 2001. Attendance is counted only for courses which could be used as credits towards a certificate, diploma or degree.

Sex

Refers to the gender of the respondent.

Structural Type of Dwelling

Refers to the structural characteristics and/or dwelling configuration, that is, whether the dwelling is a single-detached house, an apartment in a high-rise building, a row house, a mobile home, etc.

Tenure

Refers to whether some member of the household owns or rents the dwelling, or whether the dwelling is Band housing (on an Indian reserve or settlement).

Total Income

Refers to the total money income received from the following sources during calendar year 2000 by persons 15 years of age and over:

- wages and salaries (total);
- net farm income;
- net non-farm income from unincorporated business and/or professional practice;
- Canada Child Tax Benefits;
- Old Age Security pension and Guaranteed Income Supplement;
- benefits from Canada or Quebec Pension Plan;
- benefits from Employment Insurance;
- other income from government sources;
- dividends, interest on bonds, deposits and savings certificates, and other investment income;
- retirement pensions, superannuation and annuities, including those from RRSPs and RRIFs;
- other money income.

Receipts Not Counted as Income – The income concept excluded gambling gains and losses, lottery prizes, money inherited during the year in a lump sum, capital gains or losses, receipts from the sale of property, income tax refunds, loan payments received, lump-sum settlements of insurance policies, rebates received on property taxes, refunds of pension contributions, as well as all income "in kind", such as free meals, living accommodations, or agricultural products produced and consumed on the farm.

Average Income of Individuals – Average income of individuals refers to the weighted mean total income of individuals 15 years of age and over who reported income for 2000. Average income is calculated from unrounded data by dividing the aggregate income of a specified group of individuals (e.g. males 45 to 54 years of age) by the number of individuals with income in that group.

Average and median incomes and standard errors for average income of individuals will be calculated for those individuals who are at least 15 years of age and who have an income (positive or negative). For all other universes (e.g. census families or private households), these statistics will be calculated over all units, whether or not they reported any income.

Median Income of Individuals – The median income of a specified group of income recipients is that amount which divides their income size distribution into two halves, i.e. the incomes of the first half of individuals are below the median, while those of the second half are above the median. Median income is calculated from the unrounded number of individuals (e.g. males 45 to 54 years of age) with income in that group.

Average and median incomes and standard errors for average income of individuals will be calculated for those individuals who are at least 15 years of age and who have an income (positive or negative). For all other universes (e.g. census families or private households), these statistics will be calculated over all units, whether or not they reported any income.

Standard Error of Average Income – Refers to the estimated standard error of average income for an income size distribution. If interpreted as shown below, it serves as a rough indicator of the precision of the corresponding estimate of average income. For about 68% of the samples which could be selected from the sample frame, the difference between the sample estimate of average income and the corresponding figure based on complete enumeration would be less than one standard error. For about 95% of the possible samples, the difference would be less than two standard errors and, in about 99% of the samples, the difference would be approximately two and one half standard errors.

Unattached Individuals

Refers to household members who are not members of an economic family. Persons living alone are included in this category.

Value of Dwelling

Refers to the dollar amount expected by the owner if the dwelling were to be sold.

Visible Minorities

Refers to the visible minority group to which the respondent belongs. The *Employment Equity Act* defines visible minorities as "persons, other than Aboriginal peoples, who are non-Caucasian in race or non-white in colour".

The visible minority population includes the following groups: Chinese, South Asian, Black, Filipino, Latin American, Southeast Asian, Arab, West Asian, Korean, Japanese, Visible Minority, n.i.e. and Multiple Visible Minorities.

Data Quality

General

The 2001 Census was a large and complex undertaking and, while considerable effort was taken to ensure high standards throughout all collection and processing operations, the resulting estimates are inevitably subject to a certain degree of error. Users of census data should be aware that such error exists, and should have some appreciation of its main components, so that they can assess the usefulness of census data for their purposes and the risks involved in basing conclusions or decisions on these data.

Errors can arise at virtually every stage of the census process, from the preparation of materials through data processing, including the listing of dwellings and the collection of data. Some errors occur at random, and when the individual responses are aggregated for a sufficiently large group, such errors tend to cancel out. For errors of this nature, the larger the group, the more accurate the corresponding estimate. It is for this reason that users are advised to be cautious when using small estimates. There are some errors, however, which might occur more systematically, and which result in "biased" estimates. Because the bias from such errors is persistent no matter how large the group for which responses are aggregated, and because bias is particularly difficult to measure, systematic errors are a more serious problem for most data users than the random errors referred to previously.

For census data in general, the principal types of error are as follows:

- **coverage errors**, which occur when dwellings or individuals are missed, incorrectly enumerated or counted more than once;
- **non-response errors**, which result when responses cannot be obtained from a certain number of households and/or individuals, because of extended absence or some other reason;
- **response errors**, which occur when the respondent, or sometimes the Census Representative, misunderstands a census question, and records an incorrect response or simply uses the wrong response box;
- **processing errors**, which can occur at various steps including **coding**, when "write-in" responses are transformed into numerical codes; **data capture**, when responses are transferred from the census questionnaire in an electronic format, by key-entry operators; and **imputation**, when a "valid", but not necessarily correct, response is inserted into a record by the computer to replace missing or "invalid" data ("valid" and "invalid" referring to whether or not the response is consistent with other information on the record);
- **sampling errors**, which apply only to the supplementary questions on the "long form" asked of a one-fifth sample of households, and which arise from the fact that the responses to these questions, when weighted up to represent the whole population, inevitably differ somewhat from the responses which would have been obtained if these questions had been asked of all households.

The above types of error each have both random and systematic components. Usually, however, the systematic component of sampling error is very small in relation to its random component. For the other non sampling errors, both random and systematic components may be significant.

Coverage Errors

Coverage errors affect the accuracy of the census counts, that is, the sizes of the various census universes: population, families, households and dwellings. While steps have been taken to correct certain identifiable errors, the final counts are still subject to some degree of error because persons or dwellings have been missed, incorrectly enumerated in the census or counted more than once.

Missed dwellings or persons result in **undercoverage**. Dwellings can be missed because of the misunderstanding of enumeration area (EA) boundaries, or because either they do not look like dwellings or they appear uninhabitable. Persons can be missed when their dwelling is missed or is classified as vacant, or because the respondent misinterprets the instructions on whom to include on the questionnaire. Some individuals may be missed because they have no usual residence and did not spend census night in a dwelling.

Dwellings or persons incorrectly enumerated or double counted result in **overcoverage**. Overcoverage of dwellings can occur when structures unfit for habitation are listed as dwellings (incorrectly enumerated), when there is a certain ambiguity regarding the EA boundaries or when units (for example, rooms) are listed separately instead of being treated as part of one dwelling (double counted). Persons can be counted more than once because their dwelling is double counted or because the guidelines on whom to include on the questionnaire have been misunderstood. Occasionally, someone who is not in the census population universe, such as a foreign resident or a fictitious person, may, incorrectly, be enumerated in the census. On average, overcoverage is less likely to occur than undercoverage and, as a result, counts of dwellings and persons are likely to be slightly underestimated.

For the 2001 Census, three studies are used to measure coverage error. In the Dwelling Classification Study, dwellings listed as vacant were revisited to verify that they were vacant on Census Day, and dwellings whose households were listed as non-resident were revisited to determine the number of usual residents and their characteristics. Adjustments have been made to the final census counts for households and persons missed because their dwelling was incorrectly classified as vacant. The census counts may also have been adjusted for dwellings whose households were classified as non-resident. Despite these adjustments, the final counts are still subject to some undercoverage. Undercoverage tends to be higher for certain segments of the population, such as young adults (especially young adult males) and recent immigrants. The Reverse Record Check Study is used to measure the residual undercoverage for Canada, and each province and territory. The Overcoverage Study is designed to investigate overcoverage errors. The results of the Reverse Record Check and the Overcoverage Study, when taken together, furnish an estimate of net undercoverage.

Other Non-sampling Errors

While coverage errors affect the number of units in the various census universes, other errors affect the characteristics of those units.

Sometimes it is not possible to obtain a complete response from a household, even though the dwelling was identified as occupied and a questionnaire was dropped off. The household members may have been away throughout the census period or, in rare instances, the householder may have refused to complete the form. More frequently, the questionnaire is returned but no response is provided to certain questions. Effort is devoted to ensure as complete a questionnaire as possible. Census representatives edit the questionnaires and follow up on missing information. Their work is then checked by a supervisor and a quality control technician. Despite this, at the end of the collection stage, a small number of responses are still missing, i.e. **non-response errors**. Although missing responses are eliminated during processing by replacing each one of them by the corresponding response for a "similar" record, there remain some potential imputation errors. This is particularly serious if the non-respondents differ in some respects from the respondents; this procedure will then introduce a **non-response bias**.

Even when a response is obtained, it may not be entirely accurate. The respondent may have misinterpreted the question or may have guessed the answer, especially when answering on behalf of another, possibly absent, household member. The respondent may also have entered the answer in the wrong place on the questionnaire. Such errors are referred to as **response errors**. While response errors usually arise from inaccurate information provided by respondents, they can also result from mistakes by the Census Representative who completed certain parts of the questionnaire, such as the structural type of dwelling, or who followed up to obtain a missing response.

Some of the census questions require a written response. During processing, these "write-in" entries are given a numeric code. **Coding errors** can occur when the written response is ambiguous, incomplete, difficult to read or when the code list is extensive (e.g. major field of study, place of work). A formal Quality Control (QC) operation is used to detect, rectify and reduce coding errors. Within each work unit, a sample of responses is independently coded a second time. The resolution of discrepancies between the first and second codings determines whether recoding of the work unit is necessary. Except for the Industry and Occupation variables, much of the census coding is now automated, resulting in a reduction of coding errors.

The information on the questionnaires is typed into a computer file. Two procedures are used to control the number of **data capture errors**. First, certain edits (such as range checks) are performed as the data are keyed in. Second, a sample from each batch of documents is retyped and compared with the original entries. Unsatisfactory work is identified and corrected, and the remainder of the batch is captured as needed.

Once captured, the data are edited where they undergo a series of computer checks to identify missing or inconsistent responses. These are replaced during the imputation stage of processing where either a response consistent with the other respondents' data is inferred or a response from a similar donor is substituted. Imputation ensures a complete database where the data correspond to the census counts and facilitate multivariate analyses. Although errors may have been introduced during **imputation**, the methods used have been rigorously tested to minimize systematic errors.

Various studies are being carried out to evaluate the quality of the responses obtained in the 2001 Census. For each question, non-response rates and edit failure rates have been calculated. These can be useful in identifying the potential for non-response errors and other types of errors. Also, tabulations from the 2001 Census have been or will be compared with corresponding estimates from previous censuses, from sample surveys (such as the Labour Force Survey) and from various administrative records (such as birth registrations and municipal assessment records). Such comparisons can indicate potential quality problems or at least discrepancies between the sources.

In addition to these aggregate-level comparisons, there are some micro-match studies in progress, in which census responses are compared with another source of information at the individual record level. For certain "stable" characteristics (such as age, sex, mother tongue and place of birth), the responses obtained in the 2001 Census, for a sample of individuals, are being compared with those for the same individuals in the 1996 Census.

Sampling Errors

Estimates obtained by weighting up responses collected on a sample basis are subject to error due to the fact that the distribution of characteristics within the sample will not usually be identical to the distribution of characteristics within the population from which the sample has been selected.

The potential error introduced by sampling will vary according to the relative scarcity of the characteristics in the population. For large cell values, the potential error due to sampling, as a proportion of the cell value, will be relatively small. For small cell values, this potential error, as a proportion of the cell value, will be relatively large.

The potential error due to sampling is usually expressed in terms of the so-called "standard error". This is the square root of the average, taken over all possible samples of the same size and design, of the squared deviation of the sample estimate from the value for the total population.

The following table provides approximate measures of the standard error due to sampling. These measures are intended as a general guide only.

Approximate Standard Error Due to Sampling for 2001 Census Sample Data

Cell Value	Approximate Standard Error
50 or less	15
100	20
200	30
500	45
1,000	65
2,000	90
5,000	140
10,000	200
20,000	280
50,000	450
100,000	630
500,000	1,400

Users wishing to determine the approximate error due to sampling for any given cell of data, based upon the 20% sample, should choose the standard error value corresponding to the cell value that is closest to the value of the given cell in the census tabulation. When using the obtained standard error value, the user, in general, can be reasonably certain that, for the enumerated population, the true value (discounting all forms of error other than sampling) lies within plus or minus three times the standard error (e.g. for a cell value of 1,000, the range would be $1,000 \pm [3 \times 65]$ or $1,000 \pm 195$).

The standard errors given in the table above will not apply to population, household, dwelling or family counts for the geographic area under consideration (see Sampling and Weighting below). The effect of sampling for these cells can be determined by a comparison with a corresponding 100% data product.

The effect of the particular sample design and weighting procedure used in the 2001 Census will vary, however, from one characteristic to another and from one geographic area to another. The standard error values in the table may, therefore, underestimate or overstate the error due to sampling.

Sampling and Weighting

The 2001 Census data were collected either from 100% of the households or on a sample basis (i.e. from a random sample of one in five households) with the data weighted up to provide estimates for the entire population. The information was collected on a 20% sample basis and weighted up to compensate for sampling. All table headings are noted accordingly. Note that, on Indian reserves and in remote areas, all data were collected on a 100% basis.

For any given geographic area, the weighted population, household, dwelling or family total or subtotal may differ from that shown in reports containing data collected on a 100% basis. Such variations are due to sampling and to the fact that, unlike sample data, 100% data do not exclude institutional residents.

Confidentiality and Random Rounding

The figures shown in the tables have been subjected to a confidentiality procedure known as **random rounding** to prevent the possibility of associating statistical data with any identifiable individual. Under this method, all figures, including totals and margins, are randomly rounded either up or down to a multiple of "5", and in some cases "10". While providing strong protection against disclosure, this technique does not add significant error to the census data. The user should be aware that totals and margins are rounded independently of the cell data so that some differences between these and the sum of rounded cell data may exist. Also, minor differences can be expected in corresponding totals and cell values among various census tabulations. Similarly, percentages, which are calculated on rounded figures, do not necessarily add up to 100%. Order statistics (median, quartiles, percentiles, etc.) and measures of dispersion such as the standard error are computed in the usual manner. When a statistic is defined as the quotient of two numbers (which is the case for averages, percentages, and proportions), the two numbers are rounded before the division is performed. For income, owner's payments, value of dwelling, hours worked, weeks worked and age, the sum is defined as the product of the average and the rounded weighted frequency. Otherwise, it is the weighted sum that is rounded. It should also be noted that small cell counts may suffer a significant distortion as a result of random rounding. Individual data cells containing small numbers may lose their precision as a result. Also, a statistic is suppressed if the number of actual records used in the calculation is less than 4 or if the sum of the weight of these records is less than 10. In addition, for values expressed in dollar units, other rules are applied. For standard products, if all the values are the same, the statistic is suppressed. For all other products, the statistic is suppressed if the range of the values is too narrow or if all values are less than, in absolute value, to a specified threshold.

Users should be aware of possible data distortions when they are aggregating these rounded data. Imprecisions as a result of rounding tend to cancel each other out when data cells are re-aggregated. However, users can minimize these distortions by using, whenever possible, the appropriate subtotals when aggregating.

For those requiring maximum precision, the option exists to use custom tabulations. With custom products, aggregation is done using individual census database records. Random rounding occurs only after the data cells have been aggregated, thus minimizing any distortion.

In addition to random rounding, **area suppression** has been adopted to further protect the confidentiality of individual responses.

Area suppression is the deletion of all characteristic data for geographic areas with populations below a specified size. The extent to which data are suppressed depends upon the following factors:

- If the data are tabulated from the 100% database, they are suppressed if the total population in the area is less than 40.
- If the data are tabulated from the 20% sample database, they are suppressed if the total non-institutional population in the area from either the 100% or 20% database is less than 40.

There are some exceptions to these rules:

- Income distributions and related statistics are suppressed if the population in the area, excluding institutional residents, is less than 250 from either the 100% or the 20% database, or if the number of private households is less than 40 from the 20% database.
- Place-of-work distributions and related statistics are suppressed if the total number of employed persons in the area is less than 40, according to the sample database. If the data also include an income distribution, the threshold is raised to 250, again according to the sample database.
- Tabulations covering both place of work and place of residence along with related statistics are suppressed, if the total number of employed persons in the area is less than 40 according to the sample database, or if the area's total population, excluding institutional residents, according to either the 100% or the sample database, is less than 40. If the tabulations also include an income distribution, the threshold is raised to 250 in all cases and the tabulations are suppressed if the number of private dwellings in the place of residence area is less than 40.
- Same-sex couples distributions and related statistics are suppressed if the population in private households in the area is less than 5,000, according to the 20% sample database.
- If the data are tabulated from the 100% database and refer to six-character postal codes or to groups of either blocks or block-faces, they are suppressed if the total population in the area is less than 100.
- If the data are tabulated from the 20% sample database and refer to six-character postal codes or to groups of either blocks or block-faces, they are suppressed if the total non-institutional population in the area from either the 100% or 20% database is less than 100.
- If the data refer to groups of either blocks or block-faces, and cover place of work, they are suppressed if the total number of employed persons in the area is less than 100, according to the sample database.
- If the data refer to groups of either blocks or block-faces, and cover both place of work and place of residence, they are suppressed if the total number of employed persons in the area is less than 100, according to the sample database, or if the area's total population, excluding institutional residents, according to either 100% or the sample database, is less than 100.

In all cases, suppressed data are included in the appropriate higher aggregate subtotals and totals.

The suppression technique is being implemented for all products involving subprovincial data (i.e. Profile series, basic cross-tabulations, semi-custom and custom data products) collected on a 100% or 20% sample basis.

For further information on the quality of census data, contact the Social Survey Methods Division at Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6, or by calling (613) 951-4783.

Special Notes

Aboriginal Identity

Users should be aware that the population counts associated with this variable are more affected than most by the incomplete enumeration of certain Indian reserves and Indian settlements. The extent of the impact will depend on the geographical area under study. In 2001, a total of 30 Indian reserves and Indian settlements were incompletely enumerated by the census. The population of these 30 communities are not included in the census counts.

Changes to Family Concepts for the 2001 Census

For the 1996 Census, the definition of census family was as follows:

Refers to a now-married couple (with or without never-married sons and/or daughters of either or both spouses), a couple living common-law (with or without never-married sons and/or daughters of either or both partners) or a lone-parent of any marital status, with at least one never-married son or daughter living in the same dwelling.

This reflected a concept that had not changed since 1976. However, during the planning for the 2001 Census, it was decided that some changes were required, due to the following factors: (1) changes to federal and provincial legislation putting same-sex couples on an equal footing with opposite-sex common-law couples (most notably Bill C-23, the *Modernization of Benefits and Obligations Act*, which was passed by the Government of Canada in 2000); (2) recommendations by the United Nations as part of a process of standardization of concepts for the 2000-2001 round of censuses in member countries; and (3) a significant number of persons less than 15 years of age classified as "non-family persons" in previous censuses.

As a result, the census family concept for the 2001 Census reflects the following changes:

- Two persons living in a same-sex common-law relationship, along with any of their children residing in the household, are considered a census family.
- Children in a census family can have been previously married (as long as they are not currently living with a spouse or common-law partner). Previously, they had to be "never-married".

- A grandchild living in a three-generation household where the parent (middle generation) is never-married is, contrary to previous censuses, now considered as a child in the census family of his or her parent, provided the grandchild is not living with his or her own spouse, common-law partner, or child. Traditionally, the census family usually consisted of the two older generations.

- A grandchild of another household member, where a middle-generation parent is not present, is now considered as a child in the census family of his or her grandparent, provided the grandchild is not living with his or her own spouse, common-law partner, or child. Traditionally, such a grandchild would not be considered as a member of a census family.

The last three changes listed (definition of "child"), together, result in a 1.5% increase in the total number of census families, and in a 10.1% increase in the number of lone-parent families. The inclusion of same-sex couples results in a 0.4% increase in the number of census families at the national level.

The term economic family refers to a group of two or more persons who live in the same dwelling and are related to each other by blood, marriage, common-law or adoption. This definition has not changed for 2001. The only effect of conceptual changes on economic families is that same-sex partners are now considered to be common-law partners. Thus they are considered related and members of the same economic family.

Outside of the "family universe", there are two related concepts that are affected by the change in the census family definition: common-law status and household type. Prior to 2001, two people living together as husband and wife without being legally married to each other were considered to be living common-law. For 2001, this has been expanded to include persons living in a same-sex partnership. The concept of household type refers to the basic division of private households into family and non-family households. Since it is based on the census family concept, the household type (whether a household is "family" or "non-family") is affected by the change. Also, the detailed classification of this variable is affected, since married couples and common-law couples were broken down into those "without never-married sons or daughters" and "with never-married sons or daughters". For 2001 this reads "without children" and "with children", with the attendant change in meaning.

Comparability of 2001 Place of Work Data

Working at home can be measured in different ways. In the census, the "Worked at home" category includes persons who live and work at the same physical location, such as farmers, teleworkers and work camp workers. In addition, the 2001 Census Guide instructed persons who worked part of the time at home and part of the time at an employer's address to indicate that they "Worked at home" if most of their time was spent working at home (e.g. three days out of five).

Other Statistics Canada surveys such as the General Social Survey, the Survey of Labour and Income Dynamics, and the Workplace and Employee Survey also collect information on working at home. However, the survey data are not directly comparable to the census data since the surveys ask respondents whether they did some or all of their paid work at home, whereas the census asks them where they usually worked most of the time. Consequently, census estimates on work at home are lower than survey estimates.

The place-of-work question has remained in virtually the same format in each census since 1971. However, in 1996, the category "No fixed workplace address" replaced "No usual place of work". In 1996, the census questionnaire was modified by adding a check box for the "No fixed workplace" response category. In previous censuses, respondents were asked to write "No usual place of work" in the address fields. It is believed that previous censuses have undercounted the number of persons with "No fixed workplace address".

Annexations, incorporations and amalgamations of municipalities could create some difficulties when comparing spatial units and structures which change over time.

Data Quality for School Attendance

The overall quality of the education variables from the 2001 Census is acceptable. However, users of the 2001 Census data on school attendance are cautioned that the counts for the 15 to 19 year olds not attending school category may be too high. The proportion of persons aged 15 to 19 who indicated they had not attended school in the school year prior to the census increased from 18% in 1996 to 23% in 2001. This variable requires further research.

Data Quality – Relationship of Census Income Estimates to the National Accounts and Survey of Labour and Income Dynamics

Census income estimates of aggregate income in 2000 were compared to similar personal income estimates from the national accounts. After adjustments to the personal income estimates for differences in concepts and coverage, the census estimate of aggregate income in 2000 from comparable sources was 4.1% lower than the national accounts estimate. As in the past, census estimates for some income components and for some provinces compared more favourably than for others.

Census estimates of aggregate wages and salaries, the largest component of income, were almost identical to the national accounts estimates. Although there was a large difference between the two estimates of net income from farm self-employment (the smallest component of individual earnings), census estimates of aggregate income from both farm and non-farm self-employment were lower by 1%. Overall, estimates of total income from employment were nearly identical.

Census estimates of Old Age Security pensions and the Guaranteed Income Supplement were about 5% higher, while those for Canada/Quebec Pension Plan benefits were about 9% lower, than adjusted national accounts estimates. Employment Insurance benefits reported in the census were smaller by about 6%. Estimates of aggregate Canada Child

Tax benefits were nearly identical in both estimates. Census estimates of other government transfer payments, which include such items as social welfare benefits, provincial income supplements to seniors, veterans' pensions and GST/HST/QST refunds, were significantly below the estimates from the national accounts. Overall, census estimates of aggregate income from all government transfer payments were lower by about 13%. As in previous census-year comparisons, the census estimate of investment income was significantly lower, by 32% in 2000, than the national accounts estimate.

Census income statistics were also compared with similar statistics from the annual Survey of Labour and Income Dynamics (SLID). SLID estimates reflect adjustments made for population undercoverage, while census estimates do not include such an adjustment. This adjustment contributes to census estimates showing fewer income recipients (by 3.4%) and earners (by 7.2%) than SLID estimates. Consequently, census estimates of aggregate earnings are 4% lower than the SLID estimate, while the census estimate of aggregate total income of individuals is lower by 3%. Most of the observed provincial differences were considered acceptable in the light of sampling errors in the Survey.

Immigration and Citizenship Data

Persons living on Indian reserves and Indian settlements, who were enumerated with the 2001 Census Form 2D questionnaire, were not asked the citizenship and immigration questions. Consequently, data are not shown for Indian reserves and Indian settlements at the lower geographic levels. These data, however, are included in the totals for larger geographic areas, such as census divisions and provinces.

Impact of Municipal Restructuring

The boundaries and names of municipalities (census subdivisions) can change from one census to the next because of annexations, dissolutions and incorporations. However, since the 1996 Census, the changes are more numerous and more dramatic, especially in the provinces of Quebec, Ontario and British Columbia. In general, data from the 2001 Census are available for fewer and larger census subdivisions, and historical analyses are more complex. To bridge the impact of these municipal changes on data dissemination, the 2001 Census is producing a profile for dissolved census subdivisions.

Income Reference Period

Canadian censuses were conducted in 1996 and 2001. Income data from these censuses relate to the calendar year prior to the census year, i.e. 1995 and 2000 respectively.

Income Suppression

Area suppression is the deletion of all characteristic data for geographic areas with populations below a specified size. Income distributions and related statistics are suppressed if the population in the area, excluding institutional residents, is less than 250 from either the 100% or the 20% database, or if the number of private households is less than 40 from the 20% database.

Migration Data for Small Geographic Areas

Estimates of internal migration may be less accurate for small geographic areas, areas with a place name which is duplicated elsewhere, and for some Census Subdivisions (CSD) where previous residents may have provided the name of the Census Metropolitan Area or Census Agglomeration instead of the specific name of the component CSD from which they migrated.

Non-permanent Residents

In 1991, 1996 and 2001, the Census of Population enumerated both permanent and non-permanent residents of Canada. Non-permanent residents are persons who held a student or employment authorization, Minister's permit, or who were refugee claimants, at the time of the census. Family members living with these persons are also classified as non-permanent residents.

Prior to 1991, only permanent residents of Canada were included in the census. (The only exception to this occurred in 1941.) Non-permanent residents were considered foreign residents and were not enumerated.

Today in Canada, non-permanent residents make up a significant segment of the population, especially in several census metropolitan areas. Their presence can affect the demand for such government services as health care, schooling, employment programs and language training. The inclusion of non-permanent residents in the census facilitates comparisons with provincial and territorial statistics (marriages, divorces, births and deaths) which include this population. In addition, this inclusion of non-permanent residents brings Canadian practice closer to the UN recommendation that long-term residents (persons living in a country for one year or longer) be enumerated in the census.

According to the 1996 Census, there were 166,715 non-permanent residents in Canada, representing 0.6% of the total population. There were slightly more non-permanent residents in Canada at the time of the 2001 Census: 198,645 non-permanent residents, or 0.7% of the total population.

Total population counts, as well as counts for all variables, are affected by this change in the census universe. Users should be especially careful when comparing data from 1991, 1996 or 2001 with data from previous censuses in geographic areas where there is a concentration of non-permanent residents. Such areas include the major metropolitan areas in Ontario, Quebec and British Columbia.

Although every attempt has been made to enumerate non-permanent residents, factors such as language difficulties, the reluctance to complete a government form or to understand the need to participate may have affected the enumeration of this population.

Nunavut

Data from the 2001 Census are available for Nunavut, the new territory that came into effect on April 1, 1999.

Standard data products released only at the Canada/Province/Territory geographic levels will not contain data for Nunavut for the census years prior to 2001.

Standard data products released at the Census Metropolitan Area (CMA) and Census Agglomeration (CA) geographic levels will contain data for Nunavut for the 2001, 1996 and/or 1991 Censuses.

The 1996 and 1991 CMA/CA data have been adjusted to reflect as closely as possible the 2001 CMA/CA geographic boundaries. This has been done to facilitate data comparisons using the 2001 geographic boundaries.

Ontario Census Tracts

A database error affected the presentation of the 1996 population counts for two census tracts (CTs), namely CTs 0520.05 and 0520.06, in the Census Metropolitan Area (CMA) of Toronto. The data for these CTs are correct but inverted: 0520.05 contains the data for 0520.06, and 0520.06 contains the data for 0520.05. Because of operational constraints, it was not possible to make adjustments to the 1996 database (adjusted counts) for these two CTs. Care should therefore be exercised when using these data.

Population 15 Years and Over Who Worked Since 2000

Refers to those who have worked since January 1, 2000, regardless of whether or not they were in the labour force in the reference week.

Population and Dwelling Count Amendments

After the release of the population and dwelling counts, errors are occasionally uncovered in the data. It is not possible to make changes to the 2001 Census data presented in these tables. Users can, however, obtain the population and dwelling count amendments listed by census subdivisions and other levels of geography by visiting the 2001 Census portion of the Statistics Canada Web site at www.statcan.ca. In addition, users can contact the nearest Statistics Canada regional reference centre by telephone at 1 800 263-1136 or by e-mail at infostats@statcan.ca.

Population Counts

The 2001 Census population counts for a particular area represent the number of Canadians whose usual place of residence is in that area, regardless of where they happened to be on Census Day. Also included are any Canadians who were staying in that area on Census Day and who had no usual place of residence elsewhere in Canada, as well as those considered to be "non-permanent residents" (see the Special Notes). For most areas, there is little difference between the number of usual residents and the number of people staying in the area on Census Day. For certain places, however, such as tourist or vacation areas, or those including large work camps, the number of people staying in that area at any particular time could significantly exceed the number of usual residents shown here. The population counts include Canadians living in other countries, but do not include foreign residents living in Canada (the "foreign residents" category does not include "non-permanent residents" - see the Special Notes). Given these differences, users are advised not to interpret population counts as being the number of people living in the reported dwellings.

Structural Type of Dwelling

The 2001 Census collected data for two new categories for structural type of dwelling:

Apartment with direct ground access in a building that has fewer than five storeys; and Apartment without direct ground access in a building that has fewer than five storeys.

Postcensal data evaluation has revealed a serious misclassification problem with these dwellings. As a result, the data will not be released.

Data for "Apartment in a building that has fewer than five storeys" have been released in 2001 products. This category is an aggregate of the two new previously mentioned categories, and is directly comparable with the same category from previous censuses. It presents no data problems.

Appendix 1. Incompletely Enumerated Indian Reserves and Indian Settlements, 1996 and 1991 Population Counts

Province	Incompletely enumerated Indian reserves and Indian settlements, 2001	Population	
		1996	1991
Quebec	Akwesasne (Partie)	1	1
	Doncaster 17	0	4
	Kahnawake 14	1	1
	Kanesatake	1	1
	Lac-Rapide	228	1
Ontario	Akwesasne (Part) 59 (formerly Akwesasne [Part])	1	1
	Bear Island 1	153	1
	Chippewas of the Thames First Nation 42 (formerly Chippewa of the Thames First Nation)	1	1
	Goulais Bay 15A	1	1
	Marten Falls 65	204	187
	Moose Factory 68	0	0
	Munsee-Delaware Nation 1	1	1
	Ojibway Nation of Saugeen (Savant Lake) (formerly Savant Lake)	1	171
	Oneida 41	1	1
	Pikangikum 14	1,170	1,303
	Rankin Location 15D	1	1
	Six Nations (Part) 40 (Brant County)	1	1
	Six Nations (Part) 40 (Haldimand-Norfolk Regional Municipality)	1	1
	Tyendinaga Mohawk Territory (formerly Tyendinaga 38)	1	1
	Wahta Mohawk Territory (formerly Gibson 31)	1	130
	Whitefish Bay 32A	1	1
	Whitesand	115	0
Manitoba	Dakota Tipi 1	1	72
Saskatchewan	Big Head 124	1	1
Alberta	Ermineskin 138	1	1
	Little Buffalo	1	186
	Saddle Lake 125	1	1,893
British Columbia	Esquimalt	1	1
	Marble Canyon 3	67	1
	Pavilion 1	76	73

Appendix 2. Suppressed Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data

Newfoundland and Labrador

Division No. 1, Subd. V, SUN
Division No. 1, Subd. J, SUN
Division No. 1, Subd. K, SUN
Division No. 2, Subd. G, SUN
Division No. 2, Subd. J, SUN
Division No. 2, Subd. L, SUN ♦♦♦♦◊◊◊
Division No. 3, Subd. A, SUN
Division No. 3, Subd. B, SUN
Division No. 3, Subd. C, SUN
Division No. 5, Subd. D, SUN
Terra Nova, T
Division No. 7, Subd. N, SUN
Division No. 7, Subd. B, SUN ♦♦♦♦◊◊◊
Division No. 8, Subd. D, SUN ♦
Tilt Cove, T
Sally's Cove, T

Prince Edward Island

Morell 2, R
Rocky Point 3, R ♦♦♦♦◊◊◊

Nova Scotia

Wildcat 12, R
Bear River (Part) 6, R
Bear River 6B, R
Gold River 21, R
Pennal 19, R ■
New Ross 20, R ■
Cole Harbour 30, R ♦
Shubenacadie 13, R
Sheet Harbour 36, R
Merigomish Harbour 31, R
Summerside 38, R

New Brunswick

Alma, PAR
Huskisson, PAR ♦♦
Red Bank 7, R
Tabusintac 9, R
St. Mary's 24, R
Madawaska, PAR A

Quebec

Mont-Alexandre, UNO
Rivière-Saint-Jean, UNO
Collines-du-Basque, UNO
Coulée-des-Adolphe, UNO
Rivière-Bonaventure, UNO
Rivière-Nouvelle, UNO
Ruisseau-Ferguson, UNO
Routhierville, UNO
Rivière-Vaseuse, UNO
Rivière-Patapédia-Est, UNO
Lac-Casault, UNO
Ruisseau-des-Mineurs, UNO
Lac-Alfred, UNO
Lac-Matapédia, UNO
Rivière-Bonjour, UNO
Lac-des-Eaux-Mortes, UNO
Lac-à-la-Croix, UNO
Lac-Huron, UNO
Grand-Lac-Touradi, UNO
Lac-Boisbouscache, UNO
Whitworth, R
Caouna, R
Picard, UNO
Petit-Lac-Sainte-Anne, UNO
Lac-Pikauba, UNO
Saint-Louis-de-Gonzague-du-Cap-Tourmente, P
Sault-au-Cochon, UNO
Lac-Jacques-Cartier, UNO
Lac-Croche, UNO
Lac-Blanc, UNO
Linton, UNO
Lac-Lapeyrère, UNO
Lac-Masketsi, UNO
Lac-Normand, UNO
Rivière-de-la-Savane, UNO
Lac-Boulé, UNO
Lac-des-Cinq, UNO
Lac-Wapizagonke, UNO
Lac-Minaki, UNO
Lac-Devenyns, UNO
Baie-de-la-Bouteille, UNO A
Lac-Matawin, UNO
Lac-Legendre, UNO
Lac-des-Dix-Miles, UNO
Lac-Santé, UNO
Baie-Obaoca, UNO
Lac-Cabasta, UNO A
Baie-Atibenne, UNO
Lac-du-Taureau, UNO
L'île-Dorval, V
Kahnawake 14, R ¶
Akwesasne (Partie), R ¶
Kanesatake, R ¶
Doncaster 17, R ¶
Lac-de-la-Pomme, UNO
Lac-Akonapwehikan, UNO
Lac-Wagwabika, UNO
Lac-Bazinet, UNO
Lac-De La Bidière, UNO
Lac-Oscar, UNO
Lac-de-la-Maison-de-Pierre, UNO
Baie-des-Chaloupes, UNO
Lac-Douaire, UNO
Lac-Ernest, UNO
Lac-Marguerite, UNO
Lac-Rapide, R ¶
Lac-Pythonga, UNO
Cascades-Malignes, UNO
Lac-Lenôtre, UNO
Lac-Moselle, UNO
Dépôt-Échouani, UNO
Lac-Nilgaut, UNO ♦
Hunter's Point, S-E ♦♦◊◊
Rapide-des-Cèdres, UNO
Lac-Surimau, UNO
Lac-Montanier, UNO
Lac-Duparquet, UNO
Lac-Despinassy, UNO
Matchi-Manitou, UNO A
Lac-Metel, UNO
Réservoir-Dozois, UNO
Cocoucache, R
Petit-Lac-Wayagamac, UNO
Lac-des-Moires, UNO
Lac-Tourlay, UNO
Kiskissink, UNO
Lac-Berlinguet, UNO

Lac-Pellerin, UNO
Lac-Ashuapmushuan, UNO
Rivière-Mistassini, UNO
Mont-Apica, UNO
Lac-Moncouche, UNO
Lac-Achouakan, UNO
Belle-Rivière, UNO
Lalemant, UNO
Lac-Ministik, UNO
Mont-Valin, UNO
Lac-au-Brochet, UNO
Lac-John, R ♦♦◊ A
Rivière-Nipissis, UNO
Rivière-Mouchalagane, UNO
Caniapiscau, UNO
Lac-Julliet, UNO
Lac-Vacher, UNO
Petit-Mécatina, UNO
Lac-Jérôme, UNO
Waswanipi, VC
Mistissini, VC
Waskaganish, VC
Nemiscau, VC
Eastmain, VC
Wemindji, VC A
Chisasibi, VC
Kawawachikamach, VK
Whapmagoostui, VC
Inukjuak, TI
Akulivik, TI
Salluit, TI
Kangiqtujuq, TI
Quaqtaq, TI
Kangirsuk, TI
Aupaluk, TI
Tasiujaq, TI
Kuujjuaq, TI
Kangiqtualujuq, TI
Rivière-Koksoak, UNO
Baie-d'Hudson, UNO

Ontario

Akwesasne (Part) 59, R ¶
Tyendinaga Mohawk Territory, R ¶ ♦♦◊◊
Chippewas of Georgina Island
First Nation, R ♦♦♦♦◊◊◊
New Credit (Part) 40A, R ♦♦♦♦◊◊◊
Six Nations (Part) 40, R ¶
Six Nations (Part) 40, R ¶
New Credit (Part) 40A, R ♦♦♦♦◊◊◊
Walpole Island 46, R ♦♦♦♦◊◊◊
Kettle Point 44, R ♦♦♦♦◊◊◊
Chippewas of the Thames First
Nation 42, R ¶
Munsee-Delaware Nation 1, R ¶
Oneida 41, R ¶
Neyaashiinigmiing, R ♦♦♦♦◊◊◊
Christian Island 30A, R ♦
Wahta Mohawk Territory, R ¶
Bear Island 1, R ¶
Henvey Inlet 2, R ♦◊
Naicsoutaing 17A, R
Cockburn Island, TP
Zhiibaahaasing 19 (Cockburn Island 19), R
Wikwemikong Unceded 26, R ♦♦♦♦◊◊◊
Manitoulin, Unorganized, Mainland, UNO A
Zhiibaahaasing 19A (Cockburn
Island 19A), R ♦♦◊
Whitefish River (Part) 4, R
Chapleau 74A, R ♦◊

See notes at the end of this appendix.

Appendix 2. Suppressed Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data

Ontario – concluded

Mountbatten 76A, R
 Timiskaming, Unorganized, East Part, UNO
 Abitibi 70, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Cochrane, Unorganized, South West Part, UNO
 Factory Island 1, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Constance Lake 92, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Moose Factory 68, R ¶
 Cochrane, Unorganized, South East Part, UNO
 Flying Post 73, R
 New Post 69A, R ♦♦♦◊◊◊◊
 New Post 69, R
 Moosonee, T ♦♦♦◊◊◊◊ A
 Rankin Location 15D, R ¶
 Goulais Bay 15A, R ¶
 Missanabie 62, R
 Algoma, Unorganized, South East Part, UNO
 Fort William 52, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Pic Mobert North, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Pic Mobert South, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Pic River 50, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Pays Plat 51, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Lake Helen 53A, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Gull River 55, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Long Lake 58, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Rocky Bay 1, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Ojibway Nation of Saugeen (Savant Lake), R ¶
 Seine River 22A2, R
 Whitesand, R ¶
 Lac des Mille Lacs 22A1, R
 Manitou Rapids 11, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Big Island Mainland 93, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Saug-a-Gaw-Sing 1, R
 Agency 1, R
 Couchiching 16A, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Seine River 23B, R
 Rainy Lake 17A, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Rainy Lake 17B, R
 Whitefish Bay 32A, R ¶♦♦◊◊◊◊
 Fort Albany (Part) 67, R
 Marten Falls 65, R ¶
 Cat Lake 63C, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Lake Of The Woods 31G, R
 Sabaskong Bay 35D, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Wunnumin 2, R
 Wapekeka 1, R
 Sachigo Lake 1, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Pikangikum 14, R ¶◊
 Shoal Lake (Part) 40, R A
 Summer Beaver, S-E ♦♦♦◊◊◊◊
 Sachigo Lake 2, R
 Neskantaga, R A
 Bearskin Lake, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Wawakapewin (Long Dog Lake), R ♦♦♦◊◊◊◊
 MacDowell Lake, S-E

Fisher River 44A, R
 Chemawan 3, R
 Division No. 20, Unorganized, South Part, UNO
 Division No. 20, Unorganized, North Part, UNO ♦♦
 Opaskwayak Cree Nation 21B, R
 Opaskwayak Cree Nation 21C, R
 Cross Lake 19B, R
 Cross Lake 19C, R
 Nelson House 170A, R
 Nelson House 170B, R
 Nelson House 170C, R
 Gillam, S-E
 Highrock 199, R

Insinger, VL
 Keesekoose 66A, R
 Keesekoose 66-CA-04, R A
 Keesekoose 66-CA-05, R A
 Keesekoose 66-CA-06, R A
 Keesekoose 66-KE-04, R ◊ A
 Keesekoose 66-KE-05, R A
 Hubbard, VL
 Chorney Beach, RV
 Leslie Beach, RV A
 Leslie, VL
 Dafoe, VL
 Beardy's and Okemasis 96 and 97A, R A
 Muskowekwan 85-17, R ♦♦◊◊◊◊
 Muskowekwan 85-26, R A
 Muskowekwan 85-33, R A
 Muskowekwan 85-28, R A
 Muskowekwan 85-29, R A
 Muskowekwan 85-23, R A
 Muskowekwan 85-12, R A
 Muskowekwan 85-24, R A
 Muskowekwan 85-22, R A
 Muskowekwan 85-27, R A
 Muskowekwan 85-10, R A
 Muskowekwan 85-1, R A
 Muskowekwan 85-8, R A
 Muskowekwan 85-15, R A
 Muskowekwan 85-2A, R A
 Muskowekwan 85-31, R A
 Etters Beach, RV
 Girvin, VL
 Lockwood, VL
 Tessier, VL
 Herschel, VL
 Springwater, VL ♦
 Arelee, VL ◊
 Sweet Grass 113-M16, R A
 Netherhill, VL
 Loverna, VL
 Ruthilda, VL
 Handel, VL
 Rockhaven, VL
 Valparaiso, VL
 Wakaw Lake, RV ◊◊◊
 Opawakoscikan, R
 One Arrow 95-1C, R A
 Beardy's and Okemasis 96 and 97B, R A
 One Arrow 95-1D, R A
 One Arrow 95-1A, R A
 Ruddell, VL
 Krydor, VL ♦
 Richard, VL ♦
 Pebble Baye, RV ◊
 Big Shell, RV
 Echo Bay, RV
 Saulteaux 159A, R ♦♦◊◊
 Lucky Man, R
 Muskeg Lake 102B, R ◊◊ A
 Pelican Lake 191B, R A
 Witchekan Lake 117-D, R A
 Muskeg Lake 102E, R A
 Muskeg Lake 102F, R A
 Muskeg Lake 102G, R A
 Muskeg Lake 102D, R A
 Sweet Grass 113-L6, R A
 Pelican Lake 191A, R A
 Sunset View Beach, RV
 Greig Lake, RV ♦
 Makwa Lake 129, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Big Head 124, R ¶
 Makwa Lake 129A, R
 Makwa Lake 129C, R

Saskatchewan

Heward, VL
 Ocean Man 69, R
 Ocean Man 69A, R
 Ocean Man 69B, R
 Ocean Man 69C, R
 Ocean Man 69F, R
 Tribune, VL
 Lake Alma, VL
 Goodwater, VL
 Khedive, VL
 Osage, VL ◊◊◊
 Piapot Creek First Nation 75H, R A
 Viceroy, VL ♦◊◊
 Woodrow, VL
 Meyronne, VL ♦
 Palmer, VL
 Mazenod, VL
 Wood Mountain 160, R ♦♦◊◊◊
 Bracken, VL
 Robsart, VL ♦♦
 Admiral, VL
 Dillard, VL
 Carmichael, VL ♦
 West End, RV
 Atwater, VL
 Melville Beach, RV
 Waldron, VL
 Little Bone 74B, R ♦♦♦◊◊◊◊
 Ochapowace 71-10, R A
 Ochapowace 71-54, R ♦◊◊◊◊ A
 Ochapowace 71-26, R A
 Ochapowace 71-70, R A
 Ochapowace 71-7, R A
 Ochapowace 71-18, R A
 Ochapowace 71-51, R A
 Ochapowace 71-44, R A
 Lumsden Beach, RV
 Wee Too Beach, RV ♦ A
 Grandview Beach, RV
 Sunset Cove, RV
 Pelican Pointe, RV
 Island View, RV ◊
 Star Blanket 83C, R A
 Treaty Four Reserve Grounds 77, R A
 Shamrock, VL
 Beaver Flat, RV ♦
 Keeler, VL
 Coteau Beach, RV ♦
 Mistisusine, RV ♦
 Shackleton, VL
 Mantario, VL
 Stornoway, VL

See notes at the end of this appendix.

Appendix 2. Suppressed Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data

Saskatchewan – concluded

Thunderchild First Nation 115D, R

Meadow Lake 105A, R ◆

Min-A-He-Quo-Sis 116C, R A

Dore Lake, NH

Missinipe, NH

Stanley 157A, R

Île-à-la-Crosse 192E, R

Potato River 156A, R

Four Portages 157C, R

Dipper Rapids 192C, R

Sturgeon Weir 184F, R

Chicken 225, R

Clearwater River Dene Band 223, R

Primeau Lake 192F, R

Fond du Lac 229, R

Turnor Lake 194, R

Clearwater River Dene Band 221, R

Elak Dase 192A, R

Little Hills 158, R

Fond du Lac 232, R

Fond du Lac 231, R

Fond du Lac 233, R

Little Hills 158B, R

Alberta

Blood 148A, R ◆◆◆◆○○○

Half Moon Bay, SV

Samson 137A, R

Burnstick Lake, SV ◆

Improvement District No. 13, ID

Argentia Beach, SV

Norris Beach, SV

Silver Beach, SV

Sundance Beach, SV

Itaska Beach, SV

Betula Beach, SV

Point Alison, SV ◆

Lakeview, SV

Kapasiwin, SV

Ermineskin 138, R ¶

Saddle Lake 125, R ¶◆◆◆○○○

Cold Lake 149A, R

Nakamun Park, SV

Castl Island, SV

Larkspur, SV

White Gull, SV ◇

Improvement District No. 25, ID

Clearwater 175, R

Devil's Gate 220, R

Chipewyan 201, R

Chipewyan 201A, R

Chipewyan 201B, R

Chipewyan 201C, R

Chipewyan 201D, R

Chipewyan 201E, R

Chipewyan 201F, R

Chipewyan 201G, R

Old Fort 217, R

Sandy Point 221, R

Cornwall Lake 224, R

Collin Lake 223, R

Charles Lake 225, R

Fort McKay 174, R

Namur River 174A, R

Namur Lake 174B, R

Jean Baptiste Gambler 183, R ◆◆◆◆○○○

Clear Hills 152C, R ◇

Kapawéno First Nation Lands

(Pakashan 150D), R ◆◆
Sawridge 150H, R
Kapawéno First Nation Lands
(Freeman 150B), R ◆◆◆◆○○○
Beaver Ranch 163, R ◇
Kapawéno First Nation Lands
(Halcro 150C), R
Little Buffalo, S-E ¶ ◇
Carcajou 187, S-E
Kapawéno First Nation Lands
(Grouard 230), R
Sturgeon Lake 154A, R

British Columbia

Isidore's Ranch 4, R
Cassimayooks (Mayook) 5, R ◆
Bummers Flat 6, R
Blind Creek 6, R ◆◆◆◇○
Alexis 9, R
Aywawwits 15, R
Boothroyd 5A, R
Boothroyd 8A, R
Inkahatsaph 6, R
Puckatholechin 11, R
Saddle Rock 9, R
Lukseetsissum 9, R ◆◇
Ruby Creek 2, R
Shoo-cook 5, R
Skawahlook 1, R
Speyun 3, R
Tuckkwiowhum 1, R
Yale Town 1, R
Chaumox 11, R
Skwali 3, R
Squiaala 8, R ◆◆◆◆○○○
Scowlitz 1, R
Tsatah 2, R ◇
Aitchelitch 9, R ◆◆◇
Boston Bar 1A, R
Schelowat 1, R ◆◆◇
Swahiseah 14, R
Stillawheels 8, R ◆◆◆◆○○○
Popkum 1, R ◆◆
Franks 10, R
Bucktum 4, R
Tipella 7, R
Skwahlia 2, R
Baptiste Smith 1A, R
Sachteen 2, R ◆◆◇
Sachteen 2A, R
Samahquam 1, R
Kuthlatth 3, R
Albert Flat 5, R ◆◇
Coquitlam 2, R
Coquitlam 1, R
Musqueam 4, R
Katzie 2, R ◇
Langley 5, R
Whonnock 1, R
Galiano Island 9, R
Mayne Island 6, R
Esquimalt, R ¶
Pacheena 1, R
Claoose 4, R
Cowichan 9, R ◆◆
Kil-pah-las 3, R ◆◆
Lyackson 3, R
Shingle Point 4, R
Cowichan Lake, R
Portier Pass 5, R

Theik 2, R ◇
Wyah 3, R
Nanaimo River 3, R ◆◆◆◇○
Nanaimo River 2, R
Alberni 2, R
Clakamucus 2, R ◇
Elhlateese 2, R
Hesquiat 1, R
Numukamis 1, R ◆◆◆◆○○○
Macogh 1, R
Openit 27, R
Sachsia 4, R ◆◆◆◆○○○
Stuart Bay 6, R
Tsahahel 1, R ◆◆◆◆○○○
Keeshan 9, R
Kiehkoot 2, R
Penlidege 2, R
Ahaminauus 12, R
Chenahkint 12, R
Nuchatl 2, R
Nuchatl 1, R
Village Island 1, R
Yuquot 1, R ◆◆◆◆○○○
Aupe 6, R
Aupe 6A, R
Squirrel Cove 8, R
Tatpo-oose 10, R
Matsayno 5, R
Saaliyocuk 6, R
Ocluce 7, R
Harwood Island 2, R
Sechelt (Part), IGD
Chekwelp 26, R ◆
Chekwelp 26A, R
Schaltuuch 27, R
Kowtain 17, R ◆◆◆◆○○○
Mount Currie 1, R ◆◆◆◆○○○
Seachem 16, R
Yekwaupsum 18, R ◆◆◆◆○○○
Nequatque 3A, R
Mount Currie 2, R
Fountain 3, R
Fountain 10, R
Fountain 11, R
Fountain 12, R
Fountain Creek 8, R
McCartney's Flat 4, R
Seton Lake 5, R
Necait 6, R
Nesikep 6, R
Pashlqua 2, R
Pavilion 1, R ¶
Seton Lake 5A, R
Towinock 2, R
Mission 5, R
Slosh 1A, R
Nequatque 2, R
Hamilton Creek 2, R ◇
Hamilton Creek 7, R
Joeyaska 2, R
Paul's Basin 2, R
Zohit 4, R
Halhalaeden 14A, R
Chuchhriascin 5, R
Halhalaeden 14, R
High Bar 1, R
Chuchhriascin 5A, R
Kitzowit 20, R
Skuppah 2A, R
Kanaka Bar 2, R
Basque 18, R ◆◆
Klahkowit 5, R
Kleetlekut 22, R

See notes at the end of this appendix.

Appendix 2. Suppressed Census Subdivisions, 2001 Census – 100% Data

British Columbia – concluded

Kumcheen 1, R ◇
 Leon Creek 2, R
 Lytton 4A, R
 Lytton 4E, R
 Lytton 9B, R
 105 Mile Post 2, R
 Oregon Jack Creek 5, R
 Spatsium 11, R
 Nickel Palm 4, R ◇
 Nickeyeah 25, R ◆◆◆◇◇◇
 Nohomeen 23, R
 Oregon Jack Creek 3, R
 Papyum 27, R
 Papyum 27A, R
 Pemynoos 9, R
 Seah 5, R
 Kloklowuck 7, R
 Siska Flat 5A, R
 Siska Flat 5B, R
 Siska Flat 8, R
 Skupphat 4, R ◇◇
 Skwayaynape 26, R
 Spences Bridge 4, R
 Spintlum Flat 3, R ◆◆
 Staiyahanny 8, R
 Nkaah 10, R
 Spences Bridge 4C, R
 Marble Canyon 3, R 1
 Stryen 9, R
 Tsaukan 12, R
 Upper Hat Creek 1, R ◆◆◇◇
 Upper Nepa 6, R
 Yawaucht 11, R
 Zach 5, R
 Neskonlith 1 (Neskainlith 1), R ◆◇
 Nekalliston 2, R
 Louis Creek 4, R ◆◆◇◇
 Squaam 2, R
 Cameron Bar 13, R
 Harris 3, R
 Hustalen 1, R ◆
 Salmon River 1, R ◆◆◇
 Scotch Creek 4, R
 Switsemalph 7, R
 Canim Lake 4, R
 Canoe Creek 3, R
 Johny Sticks 2, R ◆◆◇
 Canim Lake 2, R ◆◆◆◇◇◇
 Alexandria 3A, R ◇
 Alexandria 1, R ◆◇◇
 Alexandria 3, R
 Alexis Creek 14, R
 Alexis Creek 16, R
 Alexis Creek 24, R
 Alexis Creek 25, R
 Anahim's Meadow 2, R
 Anahim's Meadow 2A, R
 Andy Cahoose Meadow 16, R
 Baezaeko River 25, R
 Cahoose 8, R

Charley Boy's Meadow 3, R
 Chilico Lake 1, R
 Garden 2, R
 Tanakut 4, R ◆
 Garden 2A, R
 Louis Squinas Ranch 14, R ◆◆◇◇
 Coglistiko River 29, R ◆◆◆◇◇◇
 Baezaeko River 26, R
 Puntzi Lake 2, R
 Alexis Creek 17, R
 Seymour Meadows 19, R
 Agats Meadow 8, R
 Thomas Squinas Ranch 2A, R ◆◆◇◇
 Toby's Meadow 4, R
 Alexis Creek 6, R
 Alexis Creek 21, R ◆◆
 Baptiste Meadow 2, R ◆◆◆◇◇◇
 Towdystan Lake 3, R ◆◇◇
 Trout Lake Alec 16, R
 Tsunnia Lake 5, R
 Ulkatcho 13, R
 Windy Mouth 7, R ◆◆
 Alexis Creek 34, R
 Casimiel Meadows 15A, R
 Cahoose 10, R
 Blackwater Meadow 11, R
 Cahoose 12, R
 Betty Creek 18, R
 Salmon River Meadow 7, R
 Tzetzil Lake 11, R
 Sundayman's Meadow 3, R
 Tatelkus Lake 28, R
 Euchinico Creek 17, R
 Kushya Creek 7, R
 Sandy Harry 4, R
 Alexandria 1A, R
 Fishtrap 19, R ◆◆◇◇ A
 Swan Lake 3, R ◆◆◇◇ A
 Alkali Lake 4A, R A
 Little Springs 8, R ◆◆◇◇ A
 Little Springs 18, R ◆◆◇◇ A
 Fort Rupert 1, R
 Quattishe 1, R
 Dead Point 5, R
 Gwayasdums 1, R ◆◆◇◇
 Hopetown 10A, R
 Karlukwees 1, R
 Thomas Point 5, R
 Apsagayu 1A, R
 Compton Island 6, R
 Mahmalilikullah 1, R
 Glen-Gla-Ouch 5, R
 Hope Island 1, R
 Kitimat-Stikine C (Part 2), RDA ◆◆◇◇ A
 Kitsumkalum 1, R ◆◆◆◇◇◇
 Telegraph Creek 6A, R ◇
 Klucachon Lake 1, R
 Gitzault 24, R
 Aiyansh (Kitadamas) 1, NVL A
 Sowchea 3, R
 Seaspunkut 4, R
 Tsay Cho 4, R

Tache 1, R ◆◆◆◇◇◇
 Tacla Lake (Ferry Landing) 9, R
 North Tacla Lake 7, R ◆◆◆◇◇◇
 Laketown 3, R
 Dzitline Lee 9, R ◆◆◆◇◇◇
 Kuz Che 5, R
 Bihl' k'a 18, R
 Omineca 1, R
 Palling 1, R ◆◆◆◇◇◇
 Duncan Lake 2, R
 Francois Lake 7, R ◆◆
 Skins Lake 16A, R
 Skins Lake 16B, R ◆◆◆
 Tatla West 11, R
 Uncha Lake 13A, R ◆◆
 Jean Baptiste 28, R
 Tatla East 2, R
 Isaac (Gale) Lake 8, R
 Maxan Lake 4, R
 Williams Prairie Meadow 1A, R ◆◆◇◇
 Bihlik'a 6, R
 Parsnip 5, R
 Ingenika Point, S-E
 Unnamed 10, R ◆◆◆
 Tahltan 1, R
 Lower Post, S-E ◆◆◆◇◇◇
 Fontas 1, R
 Kahntah 3, R ◆◆◆◇◇◇

Yukon Territory

Lake Laberge 1, R ◆◆◇
 Klukshu, S-E
 Kloo Lake, S-E
 Moosehide Creek 2, R
 Two Mile Village, S-E ◆◆◆◇◇◇
 Champagne Landing 10, S-E ◆◆
 Swift River, SET ◆◆◇◇
 Johnsons Crossing, SET
 Keno Hill, SET ◆
 Teslin, TL A

Northwest Territories

Salt Plains 195, R
 Reliance, SET
 Fort Smith, Unorganized, UNO ◆◆◆■ ◇◇
 Inuvik, Unorganized, UNO

Nunavut

Baffin, Unorganized, UNO ◆◆◆◇◇◇
 Keewatin, Unorganized, UNO
 Bathurst Inlet, SET ◆
 Umingmaktok, SET
 Kitikmeot, Unorganized, UNO

Notes:

For more information on the 2001 suppression rules, please see the Data Quality section in the Reference Material of this publication.

For population characteristics of these suppressed Census Subdivisions, please see "A National Overview, Population and Dwelling Counts" (Cat. No. 93-360-XPB).

Regional Reference Centres

The Advisory Services Division of Statistics Canada provides an information dissemination network across the country through eight regional reference centres. Each reference centre has a collection of current publications and reference documents that can be consulted or purchased, along with diskettes, CD-ROMs, maps, and other products. Copying facilities for printed materials are available on site.

Each reference centre provides a wide range of additional services. Advisory Services can provide assistance in helping you identify your informational needs, establish sources of available data, consolidate and integrate data from different sources, develop profiles, provide analysis of highlights or tendencies and, finally, provide training on products, services, Statistics Canada concepts and the use of statistical data.

For more information, call the National Toll-free Enquiries Line listed below or send an e-mail to infostats@statcan.ca.

Contact Us

National Toll-free **Enquiries** Line
(Canada and United States):
1 800 263-1136

TTY: 1 800 363-7629

Toll-free **Order Only** Line (Canada and United States): 1 800 267-6677

National Toll-free **Fax Order** Line
(Canada and United States):
1 877 287-4369

E-mail: infostats@statcan.ca

Atlantic Region

Serving the provinces of Newfoundland and Labrador, Nova Scotia, Prince Edward Island and New Brunswick.

Advisory Services
Statistics Canada
2nd Floor, Box 11
1741 Brunswick Street
Halifax, Nova Scotia
B3J 3X8

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (902) 426-5331
Fax number: (902) 426-9538
E-mail: infostats@statcan.ca

Quebec Region

Serving the province of Quebec and the territory of Nunavut except the National Capital Region.

Advisory Services
Statistics Canada
4th Floor, East Tower
Guy Favreau Complex
200 René Lévesque Blvd. W
Montréal, Québec
H2Z 1X4

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (514) 283-5725
Fax number: (514) 283-9350
E-mail: infostats@statcan.ca

National Capital Region

Serving the National Capital Region.

Statistical Reference Centre
(National Capital Region)
Statistics Canada
Main Building, Room 1500
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (613) 951-8116
Fax number: (613) 951-0581
E-mail: infostats@statcan.ca

Ontario Region

Serving the province of Ontario except the National Capital Region.

Advisory Services
Statistics Canada
Arthur Meighen Building, 10th Floor
25 St. Clair Avenue E
Toronto, Ontario
M4T 1M4

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (416) 973-6586
Fax number: (416) 973-7475
E-mail: infostats@statcan.ca

Prairie Region

This region has three reference centres serving the provinces of Manitoba, Saskatchewan, Alberta and the Northwest Territories.

Serving the province of Manitoba:

Advisory Services
Statistics Canada
Via Rail Building, Suite 200
123 Main Street
Winnipeg, Manitoba
R3C 4V9

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (204) 983-4020
Fax number: (204) 983-7543
E-mail: infostats@statcan.ca

Prairie Region – concluded

Serving the province of Saskatchewan:

Advisory Services
Statistics Canada
Park Plaza, Suite 440
2365 Albert Street
Regina, Saskatchewan
S4P 4K1

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (306) 780-5405
Fax number: (306) 780-5403
E-mail: infostats@statcan.ca

Serving Alberta and the Northwest Territories:

Advisory Services
Statistics Canada
Pacific Plaza, Suite 900
10909 Jasper Avenue NW
Edmonton, Alberta
T5J 4J3

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (780) 495-3027
Fax number: (780) 495-5318
E-mail: infostats@statcan.ca

Pacific Region

Serving the province of British Columbia and the Yukon Territory.

Advisory Services
Statistics Canada
Library Square Tower
600-300 West Georgia Street
Vancouver, British Columbia
V6B 6C7

Toll-free number: 1 800 263-1136
Local calls: (604) 666-3691
Fax number: (604) 666-4863
E-mail: infostats@statcan.ca

Définitions

Pour de plus amples renseignements sur les définitions et les notes spéciales, veuillez consulter le Dictionnaire du recensement de 2001, n° 92-378-XIF ou 92-378-XPF au catalogue.

Activité (pendant la semaine de référence)

Activité sur le marché du travail des personnes âgées de 15 ans et plus au cours de la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001). Les recensés sont classés dans les catégories « Personnes occupées », « Chômeurs » ou « Inactifs ». La population active comprend les personnes occupées et les chômeurs.

Personnes occupées (pendant la semaine de référence)

Personnes âgées de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, qui, au cours de la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001) :

- a) avaient fait un travail quelconque à un emploi salarié ou à leur compte ou sans rémunération dans une ferme ou une entreprise familiale ou dans l'exercice d'une profession;
- b) étaient temporairement absentes de leur travail ou de l'entreprise, avec ou sans rémunération, toute la semaine à cause de vacances, d'une maladie, d'un conflit de travail à leur lieu de travail, ou encore pour d'autres raisons.

Chômeurs (pendant la semaine de référence)

Personnes âgées de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, qui, pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001), étaient sans emploi salarié et sans travail à leur compte, étaient prêtes à travailler et :

- a) avaient activement cherché un emploi salarié au cours des quatre semaines précédentes; ou
- b) avaient été mises à pied mais prévoyaient reprendre leur emploi; ou
- c) avaient pris des arrangements définis en vue de se présenter à un nouvel emploi dans les quatre semaines suivantes.

Inactifs (pendant la semaine de référence)

Personnes âgées de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, qui, pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001), n'étaient ni occupées ni en chômage. Les inactifs comprennent les étudiants, les personnes au foyer, les retraités, les travailleurs saisonniers en période de relâche qui ne cherchaient pas un travail et les personnes qui ne pouvaient travailler en raison d'une maladie chronique ou d'une incapacité à long terme.

Population active (pendant la semaine de référence)
Personnes qui étaient soit occupées, soit en chômage pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001).

Au cours des recensements précédents, cette variable était appelée « Population active totale ».

Taux d'activité (pendant la semaine de référence)

Pourcentage de la population active pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001) par rapport aux personnes âgées de 15 ans et plus à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel.

Le taux d'activité d'un groupe donné (âge, sexe, état matrimonial, région géographique, etc.) correspond au nombre total d'actifs dans ce groupe, exprimé en pourcentage des personnes âgées de 15 ans et plus, de ce groupe.

Taux d'emploi (pendant la semaine de référence)

Pourcentage de la population occupée au cours de la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001), par rapport au pourcentage de la population de 15 ans et plus à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel.

Le taux d'emploi pour un groupe donné (âge, sexe, état matrimonial, région géographique, etc.) correspond au nombre de personnes occupées dans ce groupe, exprimé en pourcentage des personnes âgées de 15 ans et plus, de ce groupe.

Au cours des recensements antérieurs, cette variable était appelée « Rapport emploi-population ».

Taux de chômage (pendant la semaine de référence)

Pourcentage de la population en chômage par rapport à la population active pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001).

Le taux de chômage d'un groupe donné (âge, sexe, état matrimonial, région géographique, etc.) correspond au nombre de chômeurs dans ce groupe exprimé en pourcentage de la population active dans ce groupe pendant la semaine ayant précédé le recensement.

Nota :

Consultez le *Dictionnaire des termes du recensement de 1971* (n° 12-540 au catalogue) pour connaître les différences entre les données de 1961 et celles de 1971.

Âge

Âge au dernier anniversaire de naissance (à la date de référence du recensement, soit le 15 mai 2001). Cette variable est établie d'après la réponse à la question sur la date de naissance.

Âge à l'immigration

Âge du recensé lorsqu'il a obtenu pour la première fois le statut d'immigrant reçu. Un immigrant reçu est une personne à qui les autorités de l'immigration ont accordé le droit de résider au Canada en permanence.

Agglomération de recensement (AR)

Se reporter à la définition de Région métropolitaine de recensement (RMR) et agglomération de recensement (AR).

Catégorie de lieu de travail

Lieu de travail des personnes âgées de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, qui ont travaillé depuis le 1^{er} janvier 2000. La variable se rapporte habituellement à l'emploi occupé par les recensés au cours de la semaine ayant précédé le recensement. Toutefois, dans le cas des personnes qui n'ont pas travaillé cette semaine-là, mais qui avaient travaillé à un moment quelconque depuis le 1^{er} janvier 2000, les données portent sur l'emploi occupé le plus longtemps au cours de cette période.

À domicile – Les personnes dont le lieu de travail et la résidence se trouvaient dans le même immeuble, celles qui habitaient la ferme où elles travaillaient, les concierges d'immeuble et les télétravailleurs qui travaillaient à domicile pendant la plus grande partie de leur semaine de travail.

En dehors du Canada – Personnes dont le lieu de travail est à l'extérieur du Canada. Les diplomates, les membres des Forces armées et les autres personnes dénombrées à l'étranger, de même que les nouveaux immigrants ne travaillant pas en ce moment, mais dont l'emploi de plus longue durée depuis le 1^{er} janvier 2000 avait été exercé à l'extérieur du Canada.

Sans adresse de travail fixe – Les personnes qui ne se rendaient pas au même lieu de travail au début de chaque quart, notamment les entrepreneurs en bâtiments, les entrepreneurs paysagistes, les représentants de commerce, les chauffeurs de camion indépendants, etc.

À l'adresse précisée ci-dessous – Les personnes qui ne sont pas incluses dans les catégories ci-dessus et qui se rendent au même lieu de travail (habituel) au début de chaque quart sont incluses ici. Les recensés devaient inscrire le numéro de voirie, la ville, le village, le canton, la municipalité ou la réserve indienne, la province ou le territoire et le code postal de leur lieu de travail. Ceux qui ne connaissaient pas l'adresse complète pouvaient donner uniquement le nom de l'immeuble ou de l'intersection la plus proche.

Les télétravailleurs qui passaient moins que la moitié de la semaine de travail à leur bureau à domicile devaient donner l'adresse complète de leur employeur. Les personnes qui travaillaient à des endroits différents, mais se présentaient à un siège social au début de chaque quart devaient donner l'adresse complète du siège social.

Catégorie de revenu

Situation de la famille économique ou de la personne hors famille économique de 15 ans et plus par rapport aux seuils de faible revenu (SFR) de Statistique Canada.

Catégorie de travailleurs

Variable permettant de classer les personnes qui ont déclaré un emploi selon les catégories suivantes :

- a) personnes qui ont travaillé principalement pour un salaire, pour un traitement, à commission, pour des pourboires, à la pièce ou contre rémunération « en nature » (paiements sous forme de biens ou de services, plutôt qu'en espèces);
- b) personnes qui ont travaillé surtout à leur compte, avec ou sans aide rémunérée dans une entreprise, une ferme ou à exercer une profession, seules ou avec des associés;
- c) personnes qui ont travaillé sans rémunération à exercer une profession ou dans une entreprise ou une ferme familiale appartenant à un parent du même ménage ou exploitée par celui-ci; le travail familial non rémunéré ne comprend pas les travaux ménagers non rémunérés, les soins aux enfants non rémunérés, les soins ou l'aide aux personnes âgées non rémunérés, ni le travail bénévole.

L'emploi déclaré désigne l'emploi que la personne occupait au cours de la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le recensement (le 15 mai 2001) si elle avait travaillé, l'emploi qu'elle a occupé le plus longtemps depuis le 1^{er} janvier 2000, si la personne n'avait pas travaillé au cours de la semaine de référence. Les personnes ayant occupé deux emplois ou plus cette semaine-là devaient donner des renseignements sur celui auquel elles avaient consacré le plus grand nombre d'heures.

Chambres à coucher

Pièces conques et meublées pour servir de chambres à coucher et utilisées principalement pour y dormir, même si ce n'est qu'à l'occasion (une chambre d'amis par exemple).

Citoyenneté

Statut légal de citoyenneté du recensé. Les personnes ayant plus d'une citoyenneté devaient indiquer le nom du ou des autres pays dont ils étaient citoyens.

Connaissance des langues non officielles

Indique les langues autres que le français ou l'anglais dans lesquelles le recensé peut soutenir une conversation.

Connaissance des langues officielles

Indique si le recensé peut soutenir une conversation en français seulement, en anglais seulement, en français et en anglais, ou dans aucune des deux langues officielles du Canada.

Division de recensement (DR)

Division de recensement (DR) est le terme général de régions créées en vertu des lois provinciales (comme les comtés, les municipalités régionales de comté et les régional districts) ou d'autres genres de régions. Les divisions de recensement sont des régions géographiques intermédiaires entre la municipalité (subdivision de recensement) et la province.

État du logement

Variable indiquant si, selon le répondant, le logement nécessite des réparations (à l'exception des rénovations ou ajouts souhaités).

État matrimonial légal

Situation conjugale légale d'une personne.

Voici la définition des diverses catégories de réponse :

Jamais légalement marié (célibataire) – Personne qui n'a jamais été mariée (y compris toute personne de moins de 15 ans) ou personne dont le mariage a été annulé et qui ne s'est pas remariée.

Légalement marié (et non séparé) – Personne mariée dont le conjoint est vivant, à moins que le couple ne soit séparé ou divorcé.

Séparé, mais toujours légalement marié – Personne actuellement mariée, mais qui ne vit plus avec son conjoint (pour quelque raison que ce soit autre que la maladie ou le travail) et qui n'a pas obtenu de divorce.

Divorcé – Personne qui a obtenu un divorce et qui ne s'est pas remariée.

Veuf ou veuve – Personne dont le conjoint est décédé et qui ne s'est pas remariée.

Famille de recensement

Couple marié (avec ou sans enfants des deux conjoints ou de l'un d'eux), couple vivant en union libre (avec ou sans enfants des deux partenaires ou de l'un d'eux) ou parent seul (peu importe son état matrimonial) demeurant avec au moins un enfant dans le même logement. Un couple vivant en union libre peut être de sexe opposé ou de même sexe. Les « enfants » dans une famille de recensement incluent les petits-enfants vivant dans le même ménage que leurs grands-parents, en l'absence des parents.

Famille économique

Groupe de deux personnes ou plus qui vivent dans le même logement et qui sont apparentées par le sang, par alliance, par union libre ou par adoption.

Fréquence des unités à faible revenu

Proportion ou pourcentage de familles économiques ou de personnes hors famille économique dans une catégorie donnée dont le revenu est inférieur aux seuils de faible revenu. Ces taux de fréquence sont calculés d'après des estimations non arrondies des familles économiques et des personnes hors famille économique âgées de 15 ans et plus.

Fréquentation scolaire

Fréquentation à plein temps ou à temps partiel (le jour ou le soir) d'une école, d'un collège ou d'une université au cours de la période de neuf mois allant de septembre 2000 au 15 mai 2001. La fréquentation est comptée seulement pour les cours permettant d'accumuler des crédits en vue de l'obtention d'un certificat, d'un diplôme ou d'un grade.

Genre de ménage

Répartition fondamentale des ménages privés en ménages familiaux et en ménages non familiaux. Un ménage familial est un ménage qui comprend au moins une famille de recensement, c'est-à-dire un couple marié avec ou sans enfants, ou un couple vivant en union libre avec ou sans enfants, ou un parent seul avec un ou plusieurs enfants (famille monoparentale). Un ménage unifamilial se compose d'une seule famille de recensement (avec ou sans autres personnes hors famille) qui occupe un logement privé. Un ménage multifamilial se compose de deux familles de recensement ou plus (avec ou sans autres personnes hors famille de recensement) qui occupent le même logement privé.

Un ménage non familial est constitué soit d'une personne vivant seule dans un logement privé, soit d'un groupe de deux personnes ou plus qui partagent un logement privé, mais qui ne forment pas une famille de recensement.

Genre de subdivision de recensement

Les subdivisions de recensement (SDR) sont classées en 46 genres, selon les appellations officielles adoptées par les autorités provinciales ou fédérales. Il y a toutefois deux exceptions, soit la *Subdivision of Unorganized à Terre-Neuve-et-Labrador* et la *Subdivision of County Municipality* en Nouvelle-Écosse, qui constituent des régions géographiques équivalant aux municipalités et qui ont été créées par Statistique Canada et ces provinces pour la diffusion de données statistiques.

Afin de mieux distinguer les SDR les unes des autres, le nom de chaque subdivision de recensement est généralement accompagné d'une indication du **genre de subdivision de recensement**, par exemple, Granby, V (pour la « ville » de Granby) et Granby, CT (pour la « municipalité de canton » de Granby).

Heures consacrées à offrir des soins ou de l'aide aux personnes âgées, sans paye ou sans salaire

Nombre d'heures que la personne a consacrées à offrir des soins ou de l'aide aux personnes âgées, sans salaire, pour des membres du ménage du recensé, pour d'autres membres âgés de la famille ne faisant pas partie du ménage, pour des amis ou des voisins pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001).

Les soins ou l'aide aux personnes âgées sans paye ou sans salaire ne comprennent pas le travail bénévole pour un organisme à but non lucratif, un organisme religieux, une oeuvre de charité ou un groupe communautaire ni le travail sans paye dans une ferme ou une entreprise familiale ou dans l'exercice d'une profession.

Heures consacrées aux soins des enfants, sans paye ou sans salaire

Nombre d'heures que la personne a consacrées à donner des soins aux enfants, sans paye ou sans salaire. Sont incluses les heures consacrées à donner des soins aux enfants, sans paye ou sans salaire, pour des membres du ménage du recensé, pour d'autres membres de la famille ne faisant pas partie du ménage, pour des amis ou des voisins ou d'autres membres de la famille à l'extérieur du ménage pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001).

Les soins aux enfants sans paye ou sans salaire ne comprennent pas le travail bénévole pour un organisme à but non lucratif, un organisme religieux, une oeuvre de charité ou un groupe communautaire ni le travail sans paye dans une ferme ou une entreprise familiale ou dans l'exercice d'une profession.

Heures consacrées aux travaux ménagers, sans paye ou sans salaire

Nombre d'heures que la personne a consacrées aux travaux ménagers, à l'entretien de la maison ou du jardin, sans paye ou sans salaire, pendant la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le jour du recensement (le 15 mai 2001). Sont incluses les heures consacrées aux travaux ménagers, sans paye ou sans salaire, pour des membres du ménage du recensé, pour d'autres membres de la famille ne faisant pas partie du ménage, pour des amis ou des voisins.

Les travaux ménagers sans paye ou sans salaire ne comprennent pas le travail bénévole pour un organisme à but non lucratif, un organisme religieux, une oeuvre de charité ou un groupe communautaire ni le travail sans paye dans une ferme ou une entreprise familiale ou dans l'exercice d'une profession.

Identité autochtone

Personne ayant déclaré appartenir à au moins un groupe autochtone, c'est-à-dire Indien de l'Amérique du Nord, Métis ou Inuit (Esquimaux) et/ou personne ayant déclaré être un Indien des traités ou un Indien inscrit tel que défini par la *Loi sur les Indiens du Canada* et/ou personne ayant déclaré appartenir à une bande indienne ou à une première nation. Lors du recensement de 1991 et des recensements antérieurs, la population autochtone était déterminée au moyen de la question sur l'origine ethnique (ancêtres). Au recensement de 1996, on a ajouté une question sur la propre perception du recensé face à son identité autochtone. La question du recensement de 2001 est la même que celle de 1996.

Industrie (basée sur le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord de 1997 [SCIAN])

Nature générale de l'activité de l'établissement où travaille la personne. Si la personne n'avait pas d'emploi au cours de la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le recensement (le 15 mai 2001), elle devait donner des renseignements sur l'emploi qu'elle avait occupé le plus longtemps depuis le 1^{er} janvier 2000. Les personnes qui avaient deux emplois ou plus devaient fournir des renseignements sur celui auquel elles avaient consacré le plus grand nombre d'heures de travail.

Les données sur l'industrie du recensement de 2001 sont produites en fonction du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN) de 1997. Ce dernier, qui assure une meilleure comparabilité entre les données sur l'industrie des trois partenaires de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALENA) (Canada, États-Unis et Mexique), consiste en un répertoire systématique et détaillé des industries regroupées en 20 secteurs, 99 sous-secteurs et 300 groupes. Les critères utilisés pour créer ces catégories sont la similitude des structures d'intrants, des qualifications de la main-d'œuvre ou des processus de production utilisés par l'établissement. Pour obtenir plus de renseignements au sujet de cette classification, reportez-vous au *Système de classification des industries de l'Amérique du Nord, Canada, 1997, n° 12-501-XPF* au catalogue.

La variable Industrie (selon le SCIAN de 1997) ne permet pas d'établir de comparaisons directes avec les données sur l'industrie des recensements antérieurs. Il faut utiliser la Classification type des industries de 1980 pour effectuer des comparaisons entre les données des recensements de 1986, 1991, 1996 et 2001.

Langue maternelle

Première langue apprise à la maison dans l'enfance et encore comprise par le recensé au moment du recensement.

Langue parlée à la maison

Langue que le recensé parlait le plus souvent à la maison ou de façon régulière au moment du recensement.

Langue utilisée au travail

Cette question portait sur la langue le plus souvent utilisée au travail par le recensé au moment du recensement. Des données sur les autres langues utilisées au travail de façon régulière ont aussi été recueillies.

Lieu de naissance du répondant

Provinces ou territoires de naissance pour les répondants nés au Canada ou pays de naissance pour les répondants nés à l'extérieur du Canada.

Lieu de résidence 1 an auparavant (mobilité)

La mobilité est déterminée d'après le lien entre le domicile habituel d'une personne le jour du recensement et son domicile habituel un an plus tôt. Il s'agit d'une personne n'ayant pas déménagé si son domicile n'a pas changé dans l'intervalle; sinon, il s'agit d'une personne ayant déménagé. Cette catégorisation correspond à la mobilité (1 an auparavant). Dans la catégorie des personnes ayant déménagé, on peut également distinguer les non-migrants et les migrants; cette distinction correspond au statut migratoire.

Les personnes n'ayant pas déménagé sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient à la même adresse que celle où elles résidaient un an plus tôt.

Les personnes ayant déménagé sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient à une autre adresse que celle où elles résidaient un an plus tôt.

Les non-migrants sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient à une autre adresse mais dans la même subdivision de recensement (SDR) que celle où elles résidaient un an plus tôt.

Les migrants sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans une SDR autre que celle où elles résidaient un an plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada un an plus tôt (migrants externes).

Les migrants infraprovinciaux sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans une subdivision de recensement autre que celle où elles résidaient un an plus tôt, dans la même province.

Les migrants interprovinciaux sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans une subdivision de recensement autre que celle où elles résidaient un an plus tôt, dans une province différente.

Lieu de résidence 5 ans auparavant (mobilité)

La mobilité est déterminée d'après le lien entre le domicile habituel d'une personne le jour du recensement et son domicile habituel cinq ans plus tôt. Il s'agit d'une personne n'ayant pas déménagé si son domicile n'a pas changé dans l'intervalle; sinon, il s'agit d'une personne ayant déménagé. Cette catégorisation correspond à la mobilité (5 ans auparavant). Dans la catégorie des personnes ayant déménagé, on peut également distinguer les non-migrants et les migrants; cette distinction correspond au statut migratoire.

Les personnes n'ayant pas déménagé sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient à la même adresse que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt.

Les personnes ayant déménagé sont celles qui, le jour du recensement, demeuraient à une autre adresse que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt.

Les non-migrants sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient à une autre adresse mais dans la même subdivision de recensement (SDR) que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt.

Les migrants sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans une SDR autre que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt (migrants internes) ou qui résidaient à l'extérieur du Canada cinq ans plus tôt (migrants externes).

Les migrants infraprovinciaux sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans une subdivision de recensement autre que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt, dans la même province.

Les migrants interprovinciaux sont des personnes ayant déménagé qui, le jour du recensement, demeuraient dans une subdivision de recensement autre que celle où elles résidaient cinq ans plus tôt, dans une province différente.

Logement privé

Ensemble distinct de pièces d'habitation ayant une entrée privée donnant sur l'extérieur ou sur un corridor, un hall, un vestibule ou un escalier commun à l'intérieur. L'entrée doit donner accès au logement sans que l'on ait à passer par les pièces d'habitation de quelqu'un d'autre. Le logement doit répondre aux deux conditions qui le rendent propre à l'habitation durant toute l'année :

- avoir une source de chauffage ou d'énergie (comme en atteste la présence d'une cheminée, de fils électriques, de tuyaux ou compteurs pour l'huile [mazout] ou le gaz, d'une génératrice, de bois de chauffage, d'ampoules électriques, d'une thermopompe, de panneaux solaires, etc.);
- fournir un espace clos permettant de s'abriter des intempéries (comme en atteste la présence de murs d'enceinte et d'un toit ainsi que de portes et fenêtres offrant une protection contre le vent, la pluie et la neige).

Pour les besoins du recensement, on classe les logements privés comme **logements privés ordinaires** et **logements marginaux occupés**. Les logements privés ordinaires se subdivisent en trois grandes catégories : les **logements occupés** (par des résidents habituels), les **logements occupés par des résidents étrangers et/ou temporaires** et les **logements inoccupés**. Les logements marginaux sont classés comme logements occupés par des résidents habituels ou comme logements occupés par des résidents étrangers et/ou temporaires. Les logements marginaux inoccupés le jour du recensement ne font pas partie du parc immobilier.

Logement privé occupé

Logement privé occupé de façon permanente par une personne ou un groupe de personnes. Sont également inclus dans cette catégorie les logements privés dont les résidents habituels sont temporairement absents le jour du recensement. Sauf indication contraire, toutes les données présentées dans les produits sur le logement ont trait aux logements privés occupés et non aux logements privés inoccupés ou aux logements occupés par des résidents étrangers et/ou temporaires uniquement.

Loyer brut

Total des montants mensuels moyens versés par les ménages locataires au titre de l'habitation.

Ménage privé

Personne ou groupe de personnes (autres que des résidents étrangers) occupant un logement privé et n'ayant pas de domicile habituel ailleurs au Canada.

Minorités visibles

Groupe de minorités visibles auquel le recensé appartient. Selon la *Loi sur l'équité en matière d'emploi*, font partie des minorités visibles « les personnes, autres que les Autochtones, qui ne sont pas de race blanche ou qui n'ont pas la peau blanche ».

La population des minorités visibles comprend les groupes suivants : Chinois, Sud-Asiatique, Noir, Philippin, Latino-Américain, Asiatique du Sud-Est, Arabe, Asiatique occidental, Coréen, Japonais, Minorité visible, n.i.a. et Minorités visibles multiples.

Mode d'occupation

Indique si le logement est possédé ou loué par un membre du ménage, ou s'il s'agit d'un logement de bande (dans une réserve ou un établissement indien).

Mode de transport

Mode de transport utilisé pour se rendre au travail par les personnes âgées de 15 ans et plus, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, qui ont travaillé depuis le 1^{er} janvier 2000. Les personnes qui ont indiqué qu'elles n'avaient pas d'adresse de travail fixe, ou ont précisé l'adresse d'un lieu habituel de travail, devaient inscrire le moyen de transport utilisé le plus souvent pour faire la navette entre le domicile et le travail. La variable se rapporte habituellement à l'emploi occupé par les recensés au cours de la semaine ayant précédé le recensement. Toutefois, dans le cas des personnes qui n'ont pas travaillé cette semaine-là, mais qui avaient travaillé à un moment quelconque depuis le 1^{er} janvier 2000, les données portent sur l'emploi occupé le plus longtemps au cours de cette période.

Les personnes qui utilisaient plus d'un moyen de transport devaient indiquer seulement celui qu'elles utilisaient pour faire la plus grande partie du trajet. En conséquence, la question a permis de recueillir des données sur le principal mode de transport utilisé pour se rendre au travail. Elle ne permet toutefois pas d'obtenir des données sur l'utilisation de plusieurs modes de transport, la variation saisonnière dans le choix du mode de transport, ni sur les déplacements faits à d'autres fins que pour faire la navette entre le domicile et le travail.

Origine autochtone

Personne ayant indiqué appartenir à au moins un groupe autochtone à la question sur l'origine ethnique, c'est-à-dire Indien de l'Amérique du Nord, Métis ou Inuit (Esquimaux). L'origine ethnique se rapporte au(x) groupe(s) ethnique(s) ou culturel(s) auquel (auxquels) appartaient les ancêtres du recensé. (Voir Origine ethnique.)

Origine ethnique

Groupe(s) ethnique(s) ou culturel(s) auquel (auxquels) appartaient les ancêtres du recensé.

Période d'immigration

Tranches d'années établies d'après les réponses à la question sur l'année d'immigration. Par année d'immigration, on entend l'année au cours de laquelle la personne a obtenu le statut d'immigrant reçu pour la première fois.

Période de construction

Période au cours de laquelle l'immeuble ou le logement a été construit.

Personnes hors famille économique

Membres d'un ménage qui ne sont pas membres d'une famille économique. Les personnes qui vivent seules sont toujours comprises dans cette catégorie.

Pièces

Nombre de pièces dans un logement. Une pièce est un espace fermé à l'intérieur d'un logement, fini et habitable toute l'année.

Plus haut niveau de scolarité atteint

Dernière année d'études primaires ou secondaires, terminée ou non, ou dernière année universitaire ou collégiale terminée. Dans la hiérarchie de la scolarité, les études universitaires sont classées au-dessus des études collégiales. En outre, la personne qui a obtenu un grade, certificat ou diplôme se trouve classée à un échelon au-dessus de celle qui a un nombre d'années de scolarité plus élevé, terminées ou non, mais qui n'a pas de titre scolaire.

Population des immigrants

Personnes ayant le statut d'immigrant reçu au Canada, ou l'ayant déjà eu. Un immigrant reçu est une personne à qui les autorités de l'immigration ont accordé le droit de résider au Canada en permanence. Certains immigrants résident au Canada depuis un certain nombre d'années, alors que d'autres sont arrivés récemment. La plupart des immigrants sont nés à l'extérieur du Canada, mais un petit nombre d'entre eux sont nés au Canada.

Population des non-immigrants

Personnes qui sont des citoyens canadiens de naissance. Bien que la plupart de ces personnes soient nées au Canada, un petit nombre d'entre elles sont nées à l'étranger de parents canadiens.

Première langue officielle parlée

Variable élaborée pour l'application de la *Loi sur les langues officielles*.

Présence d'enfants

Nombre d'enfants dans les ménages privés selon le groupe d'âge.

Principales dépenses de propriété ou loyer brut, sous forme de pourcentage du revenu du ménage

Proportion du revenu mensuel total moyen du ménage en 2000 consacrée aux principales dépenses de propriété (dans le cas des logements occupés par leur propriétaire) ou au loyer brut (dans le cas des logements occupés par un locataire). Voici comment ces résultats sont obtenus :

a) Logements non agricoles occupés par leur propriétaire :

Principales dépenses de propriété $\times 100 = \underline{\hspace{2cm}}\%$
(Revenu annuel total du ménage en 2000) /12

b) Logements non agricoles occupés par un locataire :

Loyer brut $\times 100 = \underline{\hspace{2cm}}\%$
(Revenu annuel total du ménage en 2000) /12

Profession (basée sur la Classification nationale des professions pour statistiques de 2001 [CNP-S de 2001])

Genre de travail que faisaient les personnes pendant la semaine de référence, défini d'après le type d'emploi occupé par le recensé et la description des tâches les plus importantes qui s'y rattachent. Si le recensé n'avait pas d'emploi au cours de la semaine (du dimanche au samedi) ayant précédé le recensement (le 15 mai 2001), les données portent sur l'emploi qu'il avait occupé le plus longtemps depuis le 1^{er} janvier 2000. Les personnes qui avaient deux emplois ou plus devaient donner des renseignements sur l'emploi auquel elles avaient consacré le plus d'heures de travail.

Les données sur la profession du recensement de 2001 sont produites selon la Classification nationale des professions pour statistiques de 2001 (CNP-S de 2001). Cette classification comprend quatre niveaux d'agrégation. Elle comprend 10 grandes catégories professionnelles englobant 47 grands groupes, lesquels comprennent à leur tour 140 sous-groupes. Ces sous-groupes renferment 520 groupes de base. Les titres de profession sont classés selon le niveau de scolarité, de formation ou de compétence nécessaire pour exercer cette profession, ainsi que le genre de travail exécuté, déterminé d'après les tâches, les fonctions et les responsabilités reliées au poste.

Pour plus de renseignements sur la CNP-S de 2001, se reporter à la *Classification nationale des professions pour statistiques 2001*, n° 12-583-XPF au catalogue.

Province ou territoire

Les termes « province » et « territoire » désignent les principales unités politiques du Canada. Du point de vue statistique, les provinces et les territoires sont des régions de base selon lesquelles les données du recensement sont totalisées et recoupées. Le Canada est divisé en dix provinces et trois territoires.

Région métropolitaine de recensement (RMR) et agglomération de recensement (AR)

Une région métropolitaine de recensement (RMR) ou une agglomération de recensement (AR) est formée d'une ou de plusieurs municipalités adjacentes situées autour d'une grande région urbaine (appelée noyau urbain). Un noyau urbain doit compter au moins 10 000 habitants pour former une agglomération de recensement et au moins 100 000 habitants pour former une région métropolitaine de recensement. Pour être incluses dans une RMR ou une AR, les autres municipalités adjacentes doivent avoir un degré d'intégration élevé avec la région urbaine centrale, lequel est déterminé par le pourcentage de navetteurs établi d'après les données du recensement sur le lieu de travail.

Si la population du noyau urbain d'une AR devient inférieure à 10 000 habitants, l'AR est retirée du programme. Cependant, une RMR restera une RMR même si la population de son noyau urbain devient inférieure à 100 000 habitants. Les régions urbaines comprises dans une RMR ou une AR qui ne sont pas contiguës à un noyau urbain sont appelées banlieues urbaines, tandis que les régions rurales sont appelées banlieues rurales.

Lorsque le noyau urbain d'une AR compte au moins 50 000 habitants d'après les chiffres du recensement, il est subdivisé en secteurs de recensement. Les secteurs de recensement de l'AR sont maintenus même si, ultérieurement, la population de son noyau urbain devient inférieure à 50 000 habitants. Toutes les RMR sont subdivisées en secteurs de recensement.

Religion

Confession religieuse précise ou appartenance à un groupe ou à un organisme religieux, à une secte, à un culte ou à toute autre collectivité ayant adopté une religion ou un système de croyances quelconque.

Revenu total

Revenu total en espèces, reçu par les personnes âgées de 15 ans et plus durant l'année civile 2000, provenant des sources suivantes :

- salaires et traitements (total);
- revenu agricole net;
- revenu non agricole net de l'exploitation d'une entreprise non constituée en société et/ou de l'exercice d'une profession;
- prestations fiscales canadiennes pour enfants;
- pension de sécurité de la vieillesse et supplément de revenu garanti;
- prestations du Régime de rentes du Québec ou du Régime de pensions du Canada;
- prestations d'assurance-emploi;
- autre revenu provenant de sources publiques;
- dividendes, intérêts d'obligations, de dépôts et de certificats d'épargne, et autre revenu de placements;
- pensions de retraite et rentes, y compris les rentes de REÉR et de FERR;
- autre revenu en espèces.

Recettes non comptées comme revenu – Le concept du revenu excluait les gains et les pertes au jeu, les prix gagnés à la loterie, les sommes forfaitaires reçues en héritage au cours de l'année, les gains et les pertes en capital, le produit de la vente d'une propriété, les remboursements d'impôt sur le revenu, les remboursements de prêts reçus, les règlements monétaires forfaitaires d'assurance, les remboursements d'impôt foncier, les remboursements de cotisations à un régime de pensions ainsi que les revenus en nature tels que les repas et l'hébergement gratuits ou les produits agricoles cultivés et consommés à la ferme.

Revenu moyen des particuliers – Revenu total moyen pondéré des personnes âgées de 15 ans et plus qui ont déclaré un revenu en 2000. Pour établir le revenu moyen à partir des données non arrondies, il faut diviser le revenu agrégé d'un groupe de particuliers (par exemple, les hommes de 45 à 54 ans) par le nombre de personnes qui ont déclaré un revenu dans ce groupe.

Les revenus moyen et médian des particuliers, ainsi que les erreurs types de revenu moyen correspondantes, sont calculés pour les personnes qui sont âgées d'au moins 15 ans et qui ont un revenu (positif ou négatif). En ce qui concerne tous les autres univers (p. ex. les familles de recensement ou les ménages privés), ces statistiques sont calculées pour toutes les unités, qu'un revenu ait été déclaré ou non.

Revenu médian des particuliers – Valeur centrale séparant en deux parties égales la répartition par tranches de revenu d'un groupe donné de personnes ayant un revenu; la première partie regroupe les personnes ayant un revenu inférieur à la médiane, et la seconde, les personnes ayant un revenu supérieur à la médiane. Le revenu médian pour un groupe de personnes est calculé à partir des données non arrondies pour les membres de ce groupe (par exemple, les hommes de 45 à 54 ans) qui ont déclaré un revenu.

Les revenus moyen et médian des particuliers, ainsi que les erreurs types de revenu moyen correspondantes, sont calculés pour les personnes qui sont âgées d'au moins 15 ans et qui ont un revenu (positif ou négatif). En ce qui concerne tous les autres univers (p. ex. familles de recensement ou ménages privés), ces statistiques sont calculées pour toutes les unités, qu'un revenu ait été déclaré ou non.

Erreur type de revenu moyen – Estimation de l'erreur type de revenu moyen pour une répartition par tranches de revenu. Si elle est interprétée de la façon décrite ci-après, elle sert d'indicateur brut de la précision avec laquelle le revenu moyen a été estimé. Pour environ 68 % des échantillons qui peuvent être tirés de la base de sondage, la différence entre l'estimation du revenu moyen calculée pour un échantillon et le chiffre correspondant obtenu par un dénombrement exhaustif est inférieure à une erreur type. Pour près de 95 % des échantillons possibles, la différence est de moins de deux erreurs types et, dans environ 99 % des échantillons, elle est inférieure à environ deux erreurs types et demie.

Salarié ou bénéficiaire d'un revenu d'emploi

Revenu total des personnes âgées de 15 ans et plus ayant reçu un revenu au cours de l'année civile 2000 sous forme de salaires et traitements, de revenu net de l'exploitation d'une entreprise non agricole non constituée en société et/ou dans l'exercice d'une profession et de revenu net provenant d'un travail autonome agricole.

Secteur de recensement (SR)

Les secteurs de recensement (SR) sont de petites régions géographiques relativement stables qui comptent habituellement entre 2 500 et 8 000 habitants. Ils sont créés au sein de régions métropolitaines de recensement et d'agglomérations de recensement dont le noyau urbain compte 50 000 habitants ou plus d'après le recensement précédent.

Un comité de spécialistes locaux (par exemple, des planificateurs, des travailleurs sociaux, des travailleurs du secteur de la santé et des éducateurs) délimite initialement les SR de concert avec Statistique Canada. Une fois qu'une région métropolitaine de recensement (RMR) ou qu'une agglomération de recensement (AR) a été divisée en secteurs de recensement, les secteurs de recensement sont maintenus même si, ultérieurement, la population du noyau urbain de la RMR ou de l'AR devient inférieure à 50 000 habitants.

Seuils de faible revenu (SFR)

Les mesures du faible revenu appelées seuils de faible revenu (SFR) ont été établies pour la première fois au Canada en 1968, d'après les données sur le revenu du recensement de 1961 et les régimes de dépenses des familles en 1959. À cette époque, les régimes de dépenses indiquaient que les familles canadiennes consacraient environ 50 % de leur revenu total à la nourriture, au logement et à l'habillement. On a arbitrairement estimé que les familles consacrant 70 % ou plus de leur revenu (soit 20 points de pourcentage de plus que la moyenne) à ces biens de première nécessité sont « dans le besoin ». À partir de cette hypothèse, des seuils de faible revenu ont été établis pour cinq différentes tailles de famille.

Par la suite, les seuils de faible revenu ont été révisés d'après les données nationales sur les dépenses des familles pour 1969, 1978, 1986 et 1992. Selon ces données, les familles canadiennes consacraient en moyenne 42 % de leur revenu total aux biens de première nécessité en 1969, contre 38,5 % en 1978, 36,2 % en 1986 et 34,7 % en 1992. Depuis 1992, les données de l'enquête sur les dépenses des familles indiquent que cette proportion est demeurée relativement stable. En ajoutant la différence initiale de 20 points au niveau de base des dépenses au titre des biens de première nécessité, de nouveaux seuils de faible revenu ont été fixés selon la taille de la famille et le degré d'urbanisation. Depuis 1992, ces seuils de faible revenu ont été mis à jour chaque année d'après les changements subis par l'indice des prix à la consommation.

Sexe

Qualité d'homme ou de femme.

Situation des particuliers dans la famille de recensement

Classement des personnes selon qu'elles appartiennent ou non à une famille de recensement.

Membres d'une famille de recensement – Membres d'un ménage qui appartiennent à une famille de recensement. Ces personnes se répartissent dans les catégories suivantes :

Époux et épouses – Personnes de sexe opposé qui sont légalement mariées l'une à l'autre et qui habitent le même logement.

Partenaires en union libre – Personnes de sexe opposé ou de même sexe qui ne sont pas légalement mariées l'une à l'autre, mais qui vivent comme couple dans le même logement.

Parent seul – Mère ou père, sans époux(se) ni partenaire en union libre, qui habite un logement avec au moins un de ses enfants.

Enfants – Fils ou filles apparentés par le sang, par alliance ou par adoption, peu importe leur âge ou leur état matrimonial, qui vivent dans le même logement que leur(s) parent(s), ainsi que les petits-enfants des ménages où les parents sont absents. Les fils et les filles qui vivent avec leur

conjoint(e), ou avec un(e) partenaire en union libre ou avec un ou plusieurs de leurs propres enfants, ne sont pas considérés comme des membres de la famille de recensement de leur(s) parent(s), même s'ils vivent dans le même logement. En outre, les fils et les filles qui n'habitent pas dans le même logement que leur(s) parent(s) ne sont pas considérés comme des membres de la famille de ce(s) dernier(s). Les personnes suivantes font donc partie de la catégorie « enfants » :

Fils et/ou filles jamais mariés faisant partie d'une famille de recensement, comme dans le cas des recensements précédant celui de 2001.

Autres fils et/ou filles faisant partie d'une famille de recensement qui n'auraient pas été inclus dans la famille de recensement de leurs parents selon le concept précédent.

Petits-enfants vivant dans le même ménage que leurs grands-parents, en l'absence des parents.

Personnes hors famille de recensement – Membres d'un ménage qui ne font pas partie d'une famille de recensement. Ils peuvent être apparentés à la Personne 1 (p. ex. soeur, beau-frère, cousine ou grand-père de la Personne 1), ou non apparentés (p. ex. chambreur, colocataire ou employé). Les personnes qui vivent seules sont toujours considérées comme des personnes hors famille de recensement.

Situation des particuliers dans le ménage

Classement des personnes selon qu'elles sont des membres d'un ménage familial ou non familial et selon qu'elles sont des membres d'une famille de recensement ou des personnes hors famille de recensement.

Statut d'immigrant reçu

Personne à qui les autorités de l'immigration ont accordé le droit de résider au Canada en permanence.

Structure de la famille de recensement

Classement des familles de recensement en couples mariés (avec ou sans enfants des deux conjoints ou de l'un d'eux), en couples en union libre (avec ou sans enfants des deux partenaires ou de l'un deux) et en familles monoparentales selon le sexe du parent. Un couple vivant en union libre peut être de sexe opposé ou de même sexe. Les « enfants » dans une famille de recensement incluent les petits-enfants vivant dans le même ménage que leurs grands-parents, en l'absence des parents.

Subdivision de recensement (SDR)

Subdivision de recensement (SDR) est un terme générique qui désigne les municipalités (telles que définies par les lois provinciales) ou les territoires considérés comme étant des équivalents municipaux à des fins statistiques (par exemple, les réserves indiennes, les établissements indiens et les territoires non organisés).

Superficie des terres

La superficie des terres correspond à la surface en kilomètres carrés des parties des terres des régions géographiques normalisées.

Les données sur les superficies des terres ne sont pas officielles et servent uniquement à calculer la densité de la population.

Taille du ménage

Nombre de personnes dans un ménage privé.

Type de construction résidentielle

Type de construction et/ou caractéristiques du logement (maison individuelle non attenante, appartement dans une tour d'habitation, maison en rangée, habitation mobile, etc.).

Union libre

Par union libre, on entend deux personnes de sexe opposé ou de même sexe qui vivent ensemble en tant que couple sans être légalement mariées l'une à l'autre.

Univers de la population

L'univers de la population du recensement de 2001 comprend les groupes suivants :

- les citoyens canadiens (par naissance ou par naturalisation) et les immigrants reçus ayant un lieu habituel de résidence au Canada;
- les citoyens canadiens (par naissance ou par naturalisation) et les immigrants reçus qui sont à l'étranger, dans une base militaire ou en mission diplomatique;
- les citoyens canadiens (par naissance ou par naturalisation) et les immigrants reçus qui sont en mer ou dans des ports à bord de navires marchands battant pavillon canadien;
- les personnes ayant un lieu habituel de résidence au Canada qui demandent le statut de réfugié et les membres de leur famille vivant avec elles;
- les personnes ayant un lieu habituel de résidence au Canada, qui sont titulaires d'un permis de séjour pour étudiants (visas pour étudiants, permis pour étudiants) et les membres de leur famille vivant avec elles;
- les personnes ayant un lieu habituel de résidence au Canada, qui sont titulaires d'un permis de travail et les membres de leur famille vivant avec elles;
- les personnes ayant un lieu habituel de résidence au Canada, qui sont titulaires d'un permis ministériel (y compris les prolongements) et les membres de leur famille vivant avec elles.

Aux fins du recensement, les personnes des quatre derniers groupes de la liste sont des « résidents non permanents ».

Valeur du logement

Montant en dollars que s'attendrait à recevoir le propriétaire s'il vendait son logement.

Qualité des données

Généralités

Le recensement de 2001 a été une entreprise complexe et de grande envergure. Bien que l'on ait déployé des efforts considérables pour assurer le respect de normes élevées au cours des opérations de la collecte et du traitement, il est inévitable que les estimations résultantes soient entachées d'erreurs. Les utilisateurs des données du recensement doivent savoir que ces erreurs existent et doivent avoir une idée générale de leurs principales composantes afin d'être en mesure de déterminer l'utilité des données produites et d'évaluer les risques qu'ils courrent en tirant des conclusions ou en prenant des décisions à partir de ces données.

Des erreurs peuvent se produire pratiquement à toutes les étapes du recensement, depuis la préparation des documents jusqu'au traitement des données, en passant par l'établissement des listes de logements et la collecte des données. Certaines erreurs, qui surviennent par hasard, ont tendance à s'annuler lorsque les réponses fournies par les divers répondants sont agrégées pour un groupe assez important. Dans le cas d'erreurs de cette nature, l'estimation correspondante sera d'autant plus précise que le groupe visé sera grand. C'est pourquoi on conseille aux utilisateurs de faire preuve de prudence lorsqu'ils utilisent des estimations relatives à de petits groupes. Toutefois, certaines erreurs peuvent survenir de façon plus systématique et introduire un « biais » dans les estimations. Comme ce biais persiste quelle que soit la taille du groupe pour lequel les réponses sont agrégées et comme il est particulièrement difficile d'en mesurer l'importance, les erreurs systématiques posent pour la plupart des utilisateurs de données des problèmes plus graves que les erreurs aléatoires mentionnées plus haut.

En ce qui concerne les données du recensement en général, les principaux types d'erreurs sont les suivants :

- les **erreurs de couverture** qui se produisent lorsqu'on oublie des logements ou des personnes, qu'on les dénombre à tort ou qu'on les compte plus d'une fois;
- les **erreurs dues à la non-réponse** qui surviennent lorsqu'on n'a pu obtenir de réponses d'un certain nombre de ménages ou de personnes en raison d'une absence prolongée ou pour toute autre raison;
- les **erreurs de réponse** qui surviennent lorsque le répondant, ou parfois le recenseur, a mal interprété une question du recensement et a inscrit une mauvaise réponse ou s'est tout simplement trompé de case de réponse;

- les **erreurs de traitement** qui peuvent se produire à diverses étapes, notamment lors du **codage**, lorsque les réponses en lettres sont converties en codes numériques; lors de la **saisie des données**, lorsque les préposés à l'entrée des données transfèrent dans un format électronique les réponses figurant au questionnaire du recensement; lors de l'**imputation**, lorsqu'une réponse « valide », mais pas nécessairement exacte, est insérée dans un enregistrement par l'ordinateur pour remplacer une réponse manquante ou « invalide » (« valide » et « invalide » renvoient à la cohérence de la réponse, compte tenu des autres renseignements compris dans l'enregistrement);
- les **erreurs d'échantillonnage** qui s'appliquent uniquement aux questions supplémentaires figurant dans le questionnaire complet distribué à un échantillon de un cinquième des ménages. Ces erreurs résultent du fait que les réponses à ces questions supplémentaires, une fois pondérées pour représenter l'ensemble de la population, diffèrent inévitablement des réponses qu'on aurait obtenues si l'on avait posé ces questions à tous les ménages.

Les types d'erreur mentionnés plus haut ont tous une composante aléatoire et une composante systématique. Toutefois, la composante systématique de l'erreur d'échantillonnage est d'ordinaire très petite comparativement à sa composante aléatoire. Dans le cas des autres erreurs non dues à l'échantillonnage, tant la composante aléatoire que la composante systématique peuvent être importantes.

Erreurs de couverture

Les erreurs de couverture ont une incidence directe sur la précision des chiffres du recensement, c'est-à-dire sur la taille des divers univers du recensement : la population, les familles, les ménages et les logements. Bien que des mesures aient été prises pour corriger certaines erreurs identifiables, les chiffres définitifs sont toujours entachés d'une certaine erreur parce que des personnes ou des logements ont été oubliés, dénombrés à tort ou comptés plus d'une fois.

L'oubli de logements ou de personnes se traduit par un **sous-dénombrément**. Des logements peuvent être oubliés en raison soit d'une mauvaise interprétation des limites du secteur de dénombrement (SD), soit qu'ils n'ont pas l'apparence de logements ou soit qu'ils semblent inhabitables. Des personnes peuvent être oubliées parce que leur logement est oublié ou classé comme inoccupé, ou parce que le répondant a mal interprété les instructions concernant les personnes à inclure sur le questionnaire. Enfin, certaines personnes peuvent être oubliées parce qu'elles n'ont pas de domicile habituel et qu'elles n'ont pas passé la nuit du recensement dans un logement.

Le dénombrement à tort ou le double compte de logements ou de personnes se traduit par un **surdénombrément**. Il peut y avoir surdénombrément de logements lorsque des constructions improprem à l'habitation sont classées comme logements (dénombrement à tort), lorsqu'il existe une certaine ambiguïté au sujet des limites des SD ou lorsque des unités d'habitation (par exemple, des chambres) sont comptées séparément plutôt que d'être considérées comme

faisant partie d'un seul logement (double compte). Les personnes peuvent être comptées plus d'une fois parce que leur logement a été compté deux fois ou parce que les lignes directrices concernant les personnes à inscrire dans le questionnaire ont été mal interprétées. À l'occasion, il arrive qu'une personne ne faisant pas partie de l'univers de la population du recensement, comme un résident étranger ou une personne fictive, soit dénombrée à tort. En moyenne, le surdénombrément est moins susceptible de se produire que le sous-dénombrément; les chiffres des logements et des personnes sont donc probablement légèrement sous-estimés.

Pour le recensement de 2001, trois études permettent de mesurer l'erreur de couverture. Dans le contexte de l'Étude sur la classification des logements, on a de nouveau visité des logements classés comme inoccupés afin de vérifier s'ils étaient réellement inoccupés le jour du recensement, et des logements dont le ménage a été classé comme non répondant afin de déterminer le nombre de résidents habituels et leurs caractéristiques. Les chiffres définitifs du recensement ont ensuite été corrigés pour tenir compte des personnes ou des ménages oubliés parce que leur logement avait été classé par erreur comme inoccupé. Il est aussi possible que les chiffres du recensement aient été corrigés pour tenir compte des logements dont le ménage a été classé comme non répondant. En dépit de ces ajustements, les chiffres définitifs peuvent tout de même être entachés d'un certain sous-dénombrément. Le sous-dénombrément tend à être plus élevé pour certains segments de la population comme les jeunes adultes (plus particulièrement ceux de sexe masculin) et les personnes récemment immigrées. L'Étude de la contre-vérification des dossiers permet de mesurer le sous-dénombrément résiduel pour le Canada, de même que pour chaque province et chaque territoire. L'Étude sur le surdénombrément a pour objet d'étudier les erreurs de surdénombrément. Ensemble, les résultats de l'Étude de la contre-vérification des dossiers et de l'Étude sur le surdénombrément fournissent une estimation du sous-dénombrément net.

Autres erreurs non dues à l'échantillonnage

Alors que les erreurs de couverture ont une incidence sur le nombre d'unités comprises dans les divers univers du recensement, d'autres erreurs influent sur les caractéristiques de ces unités.

Il est parfois impossible d'obtenir une réponse complète d'un ménage, même si le logement a été classé comme étant occupé et un questionnaire y a été livré. Il se peut que les membres du ménage aient été absents pendant toute la période du recensement ou, en de rares occasions, que le membre responsable du ménage ait refusé de remplir le questionnaire. Il arrive plus souvent que le questionnaire soit retourné, mais qu'il y ait des questions laissées sans réponse. Des efforts sont déployés afin d'obtenir un questionnaire le plus complet possible. Les recenseurs contrôlent les questionnaires et assurent un suivi à l'égard de l'information manquante. Le travail du recenseur est ensuite vérifié par un surveillant et par un technicien du contrôle qualitatif. Malgré tout, il existe toujours un petit nombre de réponses manquantes à la fin de l'étape de la collecte, c'est-à-dire d'**erreurs dues à la non-réponse**. Bien que les réponses manquantes soient éliminées en cours de

traitement en remplaçant chacune d'elles par la réponse correspondante figurant dans un enregistrement « similaire », il est possible que certaines erreurs d'imputation s'y glissent. Cela est particulièrement grave lorsque les personnes non répondantes diffèrent des répondants sous certains aspects; en effet, cette procédure introduit un **biais dû à la non-réponse**.

Même lorsqu'une réponse est obtenue, il se peut qu'elle ne soit pas tout à fait exacte. Il est possible que le répondant ait mal interprété la question ou ait donné une réponse au jugé, surtout lorsqu'il répondait pour le compte d'un autre membre du ménage, qui était peut-être absent. Il est aussi possible que le répondant ait inscrit sa réponse au mauvais endroit sur le questionnaire. Ces erreurs sont désignées sous le nom d'**erreurs de réponse**. Bien que ces erreurs surviennent d'ordinaire parce que les répondants ont fourni des renseignements inexacts, elles peuvent aussi résulter d'erreurs commises par les recenseurs qui ont rempli certaines parties du questionnaire, comme le type de construction résidentielle, ou qui ont effectué le suivi pour obtenir une réponse manquante.

Certaines questions du recensement nécessitent une réponse en lettres. Pendant le traitement, on attribue un code numérique à ces réponses. Il est possible que des **erreurs de codage** se produisent lorsque la réponse écrite est ambiguë, incomplète ou difficile à lire, ou lorsque la liste des codes est longue (p. ex. principal domaine d'études, lieu de travail). L'étape formelle du contrôle qualitatif (CQ) permet de cerner et de rectifier les erreurs de codage et d'en réduire le nombre. A l'intérieur de chaque unité de travail, un échantillon des réponses est codé indépendamment une deuxième fois. La résolution des incohérences entre les premier et deuxième codages détermine la nécessité, s'il y a lieu, de coder à nouveau l'unité de travail. Exception faite pour le codage des variables de l'industrie et de la profession, la plupart des tâches de codage du recensement sont maintenant automatisées, ce qui a pour conséquence de réduire le nombre d'erreurs de codage.

Les renseignements figurant dans les questionnaires sont tapés dans un fichier informatique. Deux méthodes de résolution ordonnée sont utilisées pour limiter le nombre d'**erreurs à la saisie des données**. Dans un premier temps, certains contrôles (comme des vérifications d'étendue) sont effectués à mesure que les données sont entrées. Dans un second temps, on tape de nouveau à l'ordinateur un échantillon tiré de chaque lot de documents, puis on compare les entrées résultantes aux entrées initiales. Le travail non satisfaisant est ainsi circonscrit et corrigé et, si cela est nécessaire, le reste du lot est de nouveau saisi.

Une fois saisies, les données font l'objet de vérifications qui consistent à les soumettre à une série de contrôles informatiques visant à relever les réponses manquantes ou incohérentes. À l'étape de l'imputation, on substitue à ces dernières des réponses déduites à partir des autres données de l'enregistrement ou des réponses tirées d'un enregistrement donneur similaire. L'imputation permet d'obtenir une base de données complète dont les données correspondent aux chiffres du recensement et facilitent les

analyses multidimensionnelles. Même si des erreurs peuvent être introduites à l'**étape de l'imputation**, les méthodes utilisées ont fait l'objet de tests rigoureux visant à réduire au minimum les erreurs systématiques.

Diverses études sont réalisées afin d'évaluer la qualité des réponses obtenues dans le cadre du recensement de 2001. Ainsi, on a calculé les taux de non-réponse et les taux de rejet au contrôle pour chaque question. Ces taux peuvent permettre de déterminer le potentiel d'erreurs dues à la non-réponse et d'autres types d'erreurs. De même, les totalisations établies à partir des données du recensement de 2001 ont été ou seront comparées avec les estimations correspondantes obtenues à partir des données des recensements précédents, des enquêtes échantillon (comme l'Enquête sur la population active) et de divers dossiers administratifs (comme les registres des naissances et le cadastre municipal). Ces comparaisons peuvent permettre de cerner les problèmes de qualité éventuels ou, à tout le moins, de relever les divergences entre les sources.

Outre ces comparaisons entre données agrégées, certaines études de couplage de microdonnées sont actuellement menées afin de comparer les réponses de certains particuliers obtenues au recensement à celles d'une autre source de renseignements. Pour un certain nombre de caractéristiques « stables » (comme l'âge, le sexe, la langue maternelle et le lieu de naissance), on compare les réponses obtenues auprès d'un échantillon de personnes à l'occasion du recensement de 2001 aux réponses obtenues des mêmes personnes à l'occasion du recensement de 1996.

Erreurs d'échantillonnage

Les estimations obtenues en pondérant les réponses recueillies auprès d'un échantillon sont susceptibles d'être entachées d'erreurs en raison de la répartition des caractéristiques au sein de l'échantillon, qui n'est généralement pas identique à la répartition correspondante au sein de la population dans laquelle l'échantillon a été prélevé.

L'erreur susceptible d'être introduite par l'échantillonnage variera en fonction de la rareté relative de la caractéristique étudiée au sein de la population. Lorsque la valeur contenue dans la case est élevée, cette erreur sera relativement faible proportionnellement à cette valeur. Lorsque la valeur contenue dans la case est faible, cette erreur sera relativement importante proportionnellement à cette valeur.

L'erreur susceptible d'être introduite par l'échantillonnage est d'ordinaire exprimée sous forme d'**« erreur type »**. Il s'agit de la racine carrée de la moyenne, calculée pour l'ensemble des échantillons de même taille prélevés selon le même plan d'échantillonnage, des carrés de l'écart de l'estimation obtenue à partir de l'échantillon par rapport à la valeur pour l'ensemble de la population.

Le tableau ci-dessous fournit des mesures approximatives de l'erreur type due à l'échantillonnage. Ces mesures sont données uniquement à titre indicatif.

Erreur type approximative due à l'échantillonnage pour les données-échantillon du recensement de 2001

Valeur contenue dans la case	Erreur type approximative
50 ou moins	15
100	20
200	30
500	45
1 000	65
2 000	90
5 000	140
10 000	200
20 000	280
50 000	450
100 000	630
500 000	1 400

Les utilisateurs souhaitant déterminer l'erreur d'échantillonnage approximative pour une case de données dont la valeur a été obtenue à partir de l'échantillon de 20 % doivent choisir l'erreur type correspondant à l'entrée dans la colonne « Valeur contenue dans la case » ci dessus qui se rapproche le plus de celle qui figure dans la case de données de la totalisation en cause. En utilisant la valeur ainsi obtenue pour l'erreur type, l'utilisateur peut, en général et à juste titre, être certain que la valeur réelle pour la population dénombrée (ne tenant pas compte des formes d'erreurs autres que l'erreur d'échantillonnage) ne s'écartera pas de la valeur contenue dans la case dans une proportion supérieure ou inférieure à trois fois l'erreur type (p. ex., si la valeur contenue dans la case est 1 000, la fourchette à l'intérieur de laquelle se situe la valeur réelle serait de $1 000 \pm [3 \times 65]$ ou de $1 000 \pm 195$).

Les erreurs types données dans le tableau ci-dessus ne s'appliquent pas aux chiffres de population, de logements, de ménages ou de familles pour la région géographique étudiée (voir Échantillonnage et pondération ci-dessous). On peut déterminer l'effet de l'échantillonnage pour ces valeurs en les comparant à celles des produits correspondants contenant des données intégrales.

Il est à noter que l'effet du plan d'échantillonnage et de la méthode de pondération utilisés dans le cadre du recensement de 2001 variera d'une caractéristique à l'autre et d'une région géographique à l'autre. Il est donc possible que les valeurs de l'erreur type données dans le tableau ci-dessus sous-estiment ou surestiment l'erreur attribuable à l'échantillonnage.

Échantillonnage et pondération

Les données du recensement de 2001 sont soit des données intégrales (c'est-à-dire recueillies auprès de l'ensemble des ménages), soit des données-échantillon (c'est-à-dire recueillies auprès d'un échantillon aléatoire comprenant un ménage sur cinq) que l'on a pondérées pour obtenir des

estimations pour l'ensemble de la population. Les données ont été recueillies auprès d'un échantillon de 20 % et pondérées pour compenser pour l'échantillonnage. Tous les en-têtes de tableaux sont annotés en conséquence. On notera que, dans les réserves indiennes et les régions éloignées, toutes les données ont été recueillies auprès de l'ensemble de la population.

Il est possible que, pour une région géographique donnée, le total ou le total partiel pondéré de la population, des ménages, des logements ou des familles diffère du chiffre correspondant figurant dans les publications contenant des données intégrales. Ces variations sont attribuables à l'échantillonnage et au fait que les données intégrales n'excluent pas les pensionnaires d'établissements institutionnels, contrairement aux données-échantillon.

Confidentialité et arrondissement aléatoire

Afin de protéger le caractère confidentiel des renseignements fournis, les chiffres indiqués aux tableaux ont fait l'objet d'un **arrondissement aléatoire** qui supprime toute possibilité d'associer des données statistiques à une personne facilement reconnaissable. Selon cette méthode, tous les chiffres, y compris les totaux et les marges, sont arrondis de façon aléatoire (vers le haut ou vers le bas) jusqu'à un multiple de « 5 » et, dans certains cas, de « 10 ». Cette technique assure une protection efficace contre la divulgation sans ajouter d'erreur significative dans les données du recensement. Les utilisateurs doivent savoir que les totaux et les marges sont arrondis séparément et qu'ils ne correspondent pas nécessairement à la somme des chiffres arrondis séparément dans les répartitions. De plus, il faut s'attendre à ce que les totaux et les autres chiffres correspondants dans diverses totalisations du recensement présentent quelques légères différences. De même, la somme des pourcentages, qui sont calculés à partir de chiffres arrondis, ne correspond pas forcément à 100 %. Les statistiques d'ordre (médiane, quartiles, percentile, etc.) ainsi que les mesures de dispersion comme l'erreur type sont calculées de la façon habituelle. Lorsqu'une statistique est définie comme le quotient de deux nombres (c'est le cas pour des moyennes, des pourcentages et des proportions), les deux nombres sont arrondis avant d'effectuer la division. S'il s'agit de revenu, de dépenses de propriété, de valeur du logement, d'heures travaillées, de semaines travaillées ou d'âge, la somme est définie comme le produit de la moyenne par la fréquence pondérée arrondie. Sinon, c'est la somme pondérée qui est arrondie. La distorsion importante pouvant résulter de l'arrondissement aléatoire dans le cas des cases de faible valeur mérite aussi d'être signalée. Cette distorsion peut entraîner une perte de précision pour les cases de données renfermant des chiffres peu élevés. De plus, une statistique est supprimée si le nombre actuel d'enregistrements ayant servi au calcul est inférieur à 4 ou si la somme du poids de ces enregistrements est inférieure à 10. En outre, dans le cas de valeurs exprimées en dollars, d'autres règles s'ajoutent. Ainsi, pour les produits normalisés, si toutes les valeurs sont égales, la statistique est supprimée. Pour tous les autres produits, la statistique est supprimée si l'étendue des valeurs est trop petite ou si toutes les valeurs sont inférieures, en valeur absolue, à un certain seuil.

Les utilisateurs devraient, lors de l'agrégation des données arrondies, être conscients de cette distorsion. Les erreurs dues à l'arrondissement ont tendance à s'annuler lorsque les chiffres contenus dans les cases sont agrégés de nouveau. Cependant, il est possible de réduire les distorsions en intégrant dans la mesure du possible les totaux partiels appropriés dans les totalisations.

Les utilisateurs désirant obtenir un maximum de précision peuvent aussi choisir de demander des totalisations personnalisées. Dans le cas de produits personnalisés, l'agrégation se fait à partir des enregistrements dans la base de données du recensement se rapportant aux particuliers. L'arrondissement aléatoire a lieu uniquement après que les cases de données ont été agrégées, ce qui réduit la distorsion au minimum.

Outre l'arrondissement aléatoire, on a adopté la technique de la **suppression des régions**, afin d'assurer encore mieux la confidentialité des réponses des particuliers.

Dans le cadre de la **suppression des régions**, toutes les données caractéristiques se rapportant aux régions géographiques dont la population est inférieure à une taille donnée sont supprimées. L'importance de la suppression est fonction des facteurs suivants :

- Si les données sont totalisées à partir de la base de données intégrales, elles sont supprimées si la population totale de la région est inférieure à 40 personnes.
- Si les données sont totalisées à partir de la base de données-échantillon, elles sont supprimées si la population totale de la région, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, est inférieure à 40 personnes, selon la base de données intégrales ou la base de données-échantillon.

Il y a quelques exceptions à ces règles :

- Les données renfermant une répartition du revenu et les statistiques connexes sont supprimées si la population de la région, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, est inférieure à 250 personnes selon la base de données intégrales ou la base de données-échantillon, ou encore si le nombre de ménages privés est inférieur à 40, selon la base de données-échantillon.
- Les données renfermant une répartition du lieu du travail et les statistiques connexes sont supprimées si le nombre de personnes occupées dans la région est inférieur à 40, selon la base de données-échantillon. Si ces données incluent, en plus, une répartition du revenu, le seuil est changé à 250 personnes, toujours selon la base de données-échantillon.

- Les totalisations traitant à la fois du lieu de travail et du lieu de résidence ainsi que les statistiques connexes sont supprimées si le nombre de personnes occupées dans la région est inférieur à 40 selon la base de données-échantillon ou si la population totale de la région, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, selon la base de données intégrales ou la base de données-échantillon est inférieure à 40 personnes. Si ces totalisations incluent, en plus, une répartition du revenu, le seuil est changé à 250 personnes dans tous les cas et les totalisations sont supprimées si le nombre de ménages privés dans la région du lieu de résidence est inférieur à 40.
- Les données renfermant une répartition sur les couples de même sexe et les statistiques connexes sont supprimées si la population de la région dans les ménages privés est inférieure à 5 000 personnes, selon la base de données-échantillon.
- Si les données sont totalisées à partir de la base de données intégrales et se réfèrent aux codes postaux de six caractères ou encore à des regroupements d'ilots ou de côtés d'ilots, elles sont supprimées si la population totale de la région est inférieure à 100 personnes.
- Si les données sont totalisées à partir de la base de données-échantillon et se réfèrent aux codes postaux de six caractères ou encore à des regroupements d'ilots ou de côtés d'ilots, elles sont supprimées si la population totale de la région, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, et selon la base de données intégrales ou la base de données-échantillon, est inférieure à 100 personnes.
- Si les données se réfèrent à des regroupements d'ilots ou de côtés d'ilots, et renferment une répartition du lieu de travail, elles sont supprimées si le nombre de personnes occupées dans la région est inférieur à 100 selon la base de données-échantillon.
- Si les données se réfèrent à des regroupements d'ilots ou de côtés d'ilots, et renferment, à la fois, une répartition du lieu de travail et du lieu de résidence, elles sont supprimées si le nombre total de personnes occupées dans la région est inférieur à 100 selon la base de données-échantillon ou si la population totale de la région, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, selon la base de données intégrales ou la base de données-échantillon, est inférieure à 100 personnes.

Dans tous les cas, les données supprimées sont incluses dans les totaux ou totaux partiels du niveau d'agrégation supérieur approprié.

La technique de suppression est appliquée à tous les produits renfermant des données infraprovinciales (c'est-à-dire la série des Profils, les tableaux croisés de base, les produits personnalisés et semi personnalisés), qu'il s'agisse de données intégrales ou de données-échantillon.

Pour obtenir de plus amples renseignements sur la qualité des données du recensement, veuillez communiquer avec la Division des méthodes d'enquêtes sociales, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), Canada K1A 0T6, ou en composant le (613) 951-4783.

Notes spéciales

Chiffres de population

Les chiffres de population du recensement de 2001 pour une région particulière représentent le nombre de Canadiens dont le domicile habituel est dans cette région, quel que soit l'endroit où ils se trouvent le jour du recensement. Sont également compris dans ces chiffres tous les Canadiens qui demeurent dans un logement de cette région le jour du recensement qui n'ont pas de domicile habituel ailleurs au Canada, de même que ceux qui sont considérés comme des « résidents non permanents » (voir les Notes spéciales). Dans la plupart des régions, la différence entre le nombre de résidents habituels et le nombre de résidents qui demeurent dans cette région le jour du recensement est minime. Toutefois, à certains endroits, notamment dans des régions touristiques ou de villégiature, ou dans celles où l'on trouve d'importants camps de travail, le nombre de personnes qui demeurent dans la région à n'importe quel moment pourrait être bien supérieur au nombre de résidents habituels dont il est ici fait mention. Les chiffres de population tiennent compte des Canadiens qui habitent dans d'autres pays, mais non pas des résidents étrangers qui habitent au Canada (la catégorie des « résidents étrangers » ne comprend pas les « résidents non permanents » [voir les Notes spéciales]). Compte tenu de ces divergences, les utilisateurs ne doivent pas déduire que les chiffres de population correspondent au nombre de personnes qui habitent dans les logements déclarés.

Comparabilité des données de 2001 sur le lieu de travail

Le travail à domicile peut être mesuré de différentes façons. Dans le cadre du recensement, la catégorie des personnes travaillant à domicile comprend les personnes qui résident et travaillent au même endroit, comme les agriculteurs, les télétravailleurs et les travailleurs d'un camp de chantier. Par ailleurs, selon les instructions données dans le Guide du recensement de 2001, les personnes ayant travaillé à domicile une partie du temps et à l'adresse d'un employeur le reste du temps devaient indiquer qu'elles avaient travaillé à domicile si elles avaient travaillé la majeure partie du temps chez elles (par exemple trois jours sur cinq).

D'autres enquêtes de Statistique Canada, telles que l'Enquête sociale générale, l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu et l'Enquête sur le milieu de travail et les employés, recueillent également des données sur les personnes travaillant à domicile. Toutefois, les données de ces enquêtes ne sont pas directement comparables à celles du recensement, étant donné que dans le cadre des enquêtes, les répondants doivent indiquer s'ils font une partie ou la totalité de leur travail rémunéré à domicile, alors qu'au recensement, ils doivent indiquer où ils travaillent habituellement la plupart du temps. Par conséquent, les estimations du travail à domicile tirées du recensement sont inférieures à celles tirées des enquêtes.

La présentation de la question sur le lieu de travail est demeurée à peu près la même pour chaque recensement depuis 1971. Cependant, en 1996, la catégorie « Sans adresse de travail fixe » a remplacé la catégorie « Sans lieu habituel de travail ». Sur le questionnaire du recensement de 1996, une case à cocher a été ajoutée pour la catégorie de réponse « Sans adresse de travail fixe ». Lors des recensements antérieurs, les répondants devaient inscrire « Sans lieu habituel de travail » dans les zones réservées à l'adresse. Il semble y avoir eu un sous-dénombrissement des personnes sans lieu de travail fixe lors des recensements antérieurs.

Les annexions, les incorporations et les fusions de municipalités pourraient rendre difficile l'établissement de comparaisons entre des unités et des structures spatiales qui changent dans le temps.

Données sur l'immigration et la citoyenneté

Les questions sur la citoyenneté et l'immigration n'ont pas été posées aux personnes qui vivent sur des réserves indiennes et dans des établissements indiens et qui ont été dénombrées à l'aide du questionnaire 2D du recensement de 2001. Par conséquent, les données ne sont pas affichées pour les réserves indiennes et les établissements indiens aux niveaux géographiques inférieurs. Toutefois, ces données sont comprises dans les totaux pour les plus grandes régions géographiques, telles que les divisions de recensement et les provinces.

Données sur la migration pour les petites régions géographiques

Les chiffres estimatifs sur la migration interne peuvent manquer d'exactitude pour les petites régions géographiques, pour les localités ayant le même nom que d'autres localités situées ailleurs et pour certaines subdivisions de recensement (SDR) dans les cas où des résidents, au lieu d'indiquer le nom de la composante SDR dans laquelle ils résidaient auparavant, ont fourni le nom de la région métropolitaine de recensement ou de l'agglomération de recensement.

Identité autochtone

Les utilisateurs doivent prendre note du fait que le dénombrement partiel de certaines réserves indiennes ou de certains établissements indiens a une plus grande incidence sur les chiffres de population associés à la présente variable que sur la plupart des autres chiffres. L'ampleur de cette incidence sera fonction de la région géographique à l'étude. En 2001, un total de 30 réserves indiennes et établissements indiens ont été partiellement dénombrés dans le contexte du recensement. Les chiffres du recensement ne tiennent pas compte des populations de ces 30 collectivités.

Incidence de la restructuration municipale

Il est possible que les limites et les noms des municipalités (subdivisions de recensement) soient modifiés d'un recensement à un autre par suite d'annexions, de dissolutions et d'incorporations. Le nombre et l'importance de ces modifications ont toutefois augmenté depuis le recensement de 1996, surtout au Québec, en Ontario et en Colombie-Britannique. En général, les données du recensement de 2001 sont diffusées pour un plus petit nombre de subdivisions de recensement de plus grande taille, ce qui a pour effet de compliquer les analyses historiques. Afin d'atténuer l'impact de ces modifications sur la diffusion des données, l'équipe du recensement de 2001 entend produire un profil pour les subdivisions de recensement dissoutes.

Modifications apportées aux concepts relatifs à la famille pour le recensement de 2001

Au recensement de 1996, la définition du concept de famille de recensement était la suivante :

Couple actuellement marié (avec ou sans fils et/ou filles jamais mariés des deux conjoints ou de l'un d'eux), couple vivant en union libre (avec ou sans fils et/ou filles jamais mariés des deux partenaires ou de l'un d'eux) ou parent seul (peu importe son état matrimonial) demeurant avec au moins un fils ou une fille jamais marié(e).

La définition de ce concept n'avait pas été modifiée depuis 1976. Toutefois, au cours de la planification du recensement de 2001, il a été décidé qu'il était nécessaire de le modifier compte tenu des facteurs suivants : 1) les changements apportés aux lois fédérales et provinciales afin que les couples formés de partenaires de même sexe soient considérés sur un pied d'égalité avec les couples formés de partenaires de sexe opposé vivant en union libre, plus particulièrement le Projet de loi C-23, *Loi sur la modernisation de certains régimes d'avantages et d'obligations*, qui a été adopté par le gouvernement du Canada en 2000; 2) les recommandations des Nations Unies dans le cadre d'un processus de normalisation des concepts pour les recensements qui devaient être réalisés en 2000 et en 2001 dans les pays membres; 3) le fait qu'aux recensements précédents un nombre important de personnes âgées de moins de 15 ans aient été classées comme personnes hors famille.

Par conséquent, les changements suivants ont été apportés au concept de famille de recensement pour le recensement de 2001 :

- Deux personnes constituant un couple en union libre formé de partenaires de même sexe et tous les enfants faisant partie de leur ménage sont considérés comme une famille de recensement.
- Les enfants compris dans une famille de recensement peuvent avoir déjà été mariés (pourvu qu'ils n'habitent actuellement pas avec leur époux(se) ou partenaire en union libre). Auparavant, il fallait qu'ils n'aient jamais été mariés.

- Un petit-fils ou une petite-fille vivant dans un ménage à trois générations où le parent (deuxième génération) n'a jamais été marié est, contrairement aux recensements précédents, maintenant considéré(e) comme faisant partie de la famille de recensement du parent, à condition de ne pas habiter avec son époux(se), son/sa partenaire en union libre ou son enfant. Auparavant, la famille de recensement était ordinairement constituée des deux générations les plus anciennes.

- Un petit-fils ou une petite-fille d'un autre membre du ménage ou le parent (deuxième génération) n'est pas présent est maintenant considéré(e) comme faisant partie de la famille de recensement du grand-père ou de la grand-mère, à condition que le petit-fils ou la petite-fille n'habite pas avec son époux(se), son/sa partenaire en union libre ou son enfant. Auparavant, un tel petit-fils ou une telle petite-fille n'aurait pas été considéré(e) comme faisant partie de la famille de recensement.

Les trois dernières modifications apportées (définition du terme « enfant ») se traduisent par une augmentation de 1,5 % du nombre total de familles de recensement, et une augmentation de 10,1 % du nombre de familles monoparentales. L'inclusion de couples formés de partenaires de même sexe se traduit par une augmentation de 0,4 % du nombre de familles de recensement à l'échelle nationale.

Le terme famille économique désigne un groupe de deux personnes ou plus qui vivent dans le même logement et qui sont apparentées par le sang, par alliance, par union libre ou par adoption. Cette définition n'a pas été modifiée pour le recensement de 2001. La seule incidence des changements sur le concept de famille économique est que les couples formés de partenaires de même sexe sont maintenant considérés comme étant des partenaires en union libre et donc considérés comme étant apparentés et membres de la même famille économique.

Deux concepts connexes ne faisant pas partie de l'univers des familles sont touchés par la modification apportée à la définition du concept de famille de recensement : union libre et genre de ménage. Avant 2001, deux personnes vivant ensemble comme mari et femme sans être mariées étaient considérées comme formant un couple en union libre. Pour 2001, l'expression « comme mari et femme » a été remplacée par « comme couple » de sorte que les partenaires de même sexe sont maintenant inclus. Le concept de genre de ménage renvoie à la répartition fondamentale des ménages privés en ménages familiaux et en ménages non familiaux. Comme il est fondé sur le concept de famille de recensement, la modification apportée à ce dernier concept a une incidence sur le classement des ménages en ménages familiaux ou non familiaux. La classification détaillée de cette variable est également touchée puisque les couples mariés et les couples en union libre étaient répartis auparavant entre les catégories « sans fils ou filles jamais mariés » et « avec fils ou filles jamais mariés ». En 2001, ces expressions sont remplacées par les termes « sans enfant » et « avec enfants » conformément à la nouvelle définition.

Modifications aux chiffres de population et des logements

Suite à la diffusion des chiffres de population et des logements, des erreurs sont occasionnellement relevées dans les données. Il est impossible d'apporter des changements aux données du recensement de 2001 qui sont présentées dans ces tableaux. Toutefois, les utilisateurs peuvent obtenir les modifications aux chiffres de population et des logements touchant les subdivisions de recensement et d'autres niveaux géographiques en visitant la section consacrée au recensement de 2001 dans le site Web de Statistique Canada à l'adresse suivante : www.statcan.ca. Ils peuvent également communiquer avec le centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près au numéro 1 800 263-1136 ou par courriel à infostats@statcan.ca.

Nunavut

Des données du recensement de 2001 sont disponibles pour le Nunavut, nouveau territoire reconnu officiellement le 1^{er} avril 1999.

Les produits de données normalisés diffusés seulement pour le Canada, les provinces et les territoires n'afficheront pas de données pour le Nunavut pour les années de recensement antérieures à 2001.

Les produits de données normalisés diffusés pour les régions métropolitaines de recensement (RMR) et les agglomérations de recensement (AR) afficheront des données pour le Nunavut pour les recensements de 2001, 1996 ou 1991.

Les données de 1996 et de 1991 pour les RMR/AR ont été ajustées le plus possible selon les limites des RMR et des AR de 2001 afin de faciliter les comparaisons de données selon les limites géographiques de 2001.

Période de référence du revenu

Des recensements canadiens ont eu lieu en 1996 et en 2001. Les données de ces recensements portant sur le revenu correspondent à l'année civile précédant l'année du recensement, c.-à-d. 1995 et 2000 respectivement.

Population de 15 ans et plus ayant travaillé depuis 2000

Ce sont les personnes ayant travaillé depuis le 1^{er} janvier 2000, qu'elles aient fait partie ou non de la population active pendant la semaine de référence.

Qualité des données – Comparaison des estimations du revenu tirées du recensement avec des estimations établies à partir des comptes nationaux et de l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu

Les estimations du revenu agrégé en 2000 qui ont été tirées du recensement ont été comparées à des estimations semblables du revenu des particuliers établies à partir des

comptes nationaux. Une fois que les estimations du revenu des particuliers ont été ajustées pour tenir compte des différences touchant les concepts et la couverture, on a observé que les estimations du revenu agrégé en 2000 qui sont tirées du recensement sont inférieures de 4,1 % à celles qui sont établies à partir des comptes nationaux. Comme par le passé, les estimations tirées du recensement soutiennent davantage la comparaison pour certaines composantes du revenu et pour certaines provinces que pour d'autres.

Dans le cas des salaires et traitements agrégés, qui constituent la plus grande composante du revenu, les estimations tirées du recensement et celles établies à partir des comptes nationaux sont presque identiques. Bien qu'il y ait une grande différence entre les deux estimations du revenu net provenant d'un travail autonome agricole (la plus petite composante du revenu des particuliers), dans le cas du revenu agrégé provenant d'un travail autonome agricole et d'un travail non agricole, les estimations du recensement ne sont inférieures que de 1 %. Dans l'ensemble, les estimations du revenu d'emploi total tirées du recensement et celles établies à partir des comptes nationaux sont quasi identiques.

Les estimations des prestations de la sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti qui sont tirées du recensement sont supérieures d'environ 5 % aux estimations ajustées établies à partir des comptes nationaux. En revanche, les estimations tirées du recensement leur sont inférieures d'environ 9 % dans le cas des prestations du Régime de rentes du Québec ou du Régime de pensions du Canada, et d'environ 6 % dans le cas des prestations d'assurance-emploi. Pour ce qui est des prestations fiscales canadiennes pour enfants, les deux estimations sont quasi identiques. Les estimations des autres transferts gouvernementaux tirées du recensement, qui incluent notamment les allocations sociales, les prestations provinciales de supplément du revenu aux personnes âgées, les pensions d'ancien combattant et les remboursements de la TPS/TVH/TVQ, sont plus faibles que les estimations tirées des comptes nationaux. Dans l'ensemble, les estimations du revenu agrégé tirées du recensement, qui proviennent de tous les transferts gouvernementaux, sont inférieures d'environ 13 %. Comme aux recensements antérieurs, l'estimation du revenu de placement tirée du recensement est de beaucoup inférieure, soit de 32 % en 2000, à l'estimation tirée des comptes nationaux.

Les statistiques du recensement sur le revenu ont également été comparées à des statistiques similaires tirées de l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu (EDTR), qui est tenue chaque année. Les estimations tirées de l'EDTR ont été ajustées pour tenir compte du sous-dénombrement de la population, alors que ce n'est pas le cas pour les estimations du recensement. Cette correction contribue à faire en sorte que les estimations tirées du recensement affichent, par rapport à celles de l'EDTR, un nombre moins élevé de bénéficiaires d'un revenu et de soutiens économiques, qui présente un écart de 3,4 % et de 7,2 % respectivement. Par conséquent, les estimations tirées du recensement sont inférieures à celles de l'EDTR, de 4 % dans le cas des gains agrégés et de 3 % dans le cas du revenu total agrégé des particuliers. À la lumière des erreurs d'échantillonnage dans l'EDTR, la plupart des différences observées entre les provinces ont été jugées acceptables.

Qualité des données concernant la fréquentation scolaire

La qualité générale des variables de l'éducation du recensement de 2001 est acceptable. Toutefois, il importe aux usagers des données du recensement de 2001 sur la fréquentation scolaire de savoir que les chiffres pour la catégorie des 15 à 19 ans qui ne fréquentent pas l'école sont peut-être trop élevés. La proportion de personnes âgées entre 15 et 19 ans qui ont répondu qu'elles n'avaient pas fréquenté l'école au cours de l'année scolaire avant le recensement est passée de 18 % en 1996 à 23 % en 2001. Il est nécessaire d'effectuer de plus amples recherches à cet effet.

Résidents non permanents

En 1991, 1996 et 2001, le Recensement de la population a dénombré à la fois les résidents permanents et non permanents au Canada. Les résidents non permanents sont les personnes qui, au moment du recensement, étaient titulaires d'un permis de séjour pour étudiants, d'un permis de travail ou d'un permis ministériel, ou qui revendiquaient le statut de réfugié. Les membres de leur famille vivant avec elles sont aussi considérés comme des résidents non permanents.

Avant 1991, seuls les résidents permanents du Canada étaient inclus dans le recensement (exception faite pour 1941). Les résidents non permanents étaient considérés comme des résidents étrangers et n'étaient pas dénombrés.

Présentement au Canada, les résidents non permanents forment un segment important de la population, en particulier dans plusieurs régions métropolitaines de recensement. Leur présence peut influer sur la demande de services gouvernementaux tels que les soins de santé, l'éducation, les programmes d'emploi et la formation linguistique. L'inclusion des résidents non permanents au recensement facilite la comparaison avec les statistiques provinciales et territoriales (mariages, divorces, naissances et décès) qui incluent cette population. En outre, l'inclusion des résidents non permanents permet au Canada de mieux refléter la recommandation de l'ONU, à savoir que les résidents à long terme (personnes demeurant dans un pays pour un an ou plus) soient dénombrés au recensement.

Le recensement de 1996 a dénombré 166 715 résidents non permanents au Canada, soit 0,6 % de la population totale. Le nombre avait augmenté quelque peu au recensement de 2001 : 198 645 résidents non permanents, soit 0,7 % de la population totale.

Le total des chiffres de population, de même que ceux de toutes les variables, sont touchés par ce changement apporté à l'univers du recensement. Les utilisateurs doivent faire preuve d'une très grande prudence lorsqu'ils comparent des données de 1991, de 1996 ou de 2001 avec celles de recensements antérieurs pour des régions géographiques où la concentration de résidents non permanents est importante. Celles-ci comprennent les principales régions métropolitaines de recensement de l'Ontario, du Québec et de la Colombie-Britannique.

Même si tous les efforts possibles ont été déployés pour dénombrer les résidents non permanents, des facteurs tels que les problèmes linguistiques, la réticence à remplir un formulaire du gouvernement ou à comprendre l'importance de participer peuvent avoir influé sur le dénombrement de cette population.

Secteurs de recensement en Ontario

On a décelé, dans la base de données, une erreur qui touche la présentation des chiffres de population de 1996 pour deux secteurs de recensement (SR), c'est-à-dire les SR 0520.05 et 0520.06, dans la région métropolitaine de recensement (RMR) de Toronto. Les données pour ces SR sont correctes, mais elles ont été inversées : 0520.05 contient les données de 0520.06 et 0520.06 contient les données de 0520.05. En raison de contraintes opérationnelles, il n'a pas été possible d'effectuer des ajustements à la base de données de 1996 (chiffres ajustés) pour ces deux SR. Il importe de faire preuve de prudence dans l'utilisation de ces données.

Suppression des données sur le revenu

Dans le cadre de la suppression des régions, toutes les données caractéristiques se rapportant aux régions géographiques dont la population est inférieure à une taille donnée sont supprimées. Les données renfermant une répartition du revenu et les statistiques connexes sont supprimées si la population de la région, à l'exclusion des pensionnaires d'un établissement institutionnel, est inférieure à 250 personnes selon la base de données intégrales ou la base de données-échantillon, ou encore si le nombre de ménages privés est inférieur à 40, selon la base de données-échantillon.

Type de construction résidentielle

Au recensement de 2001, on a recueilli des données sur deux nouvelles catégories de la variable Type de construction résidentielle :

Appartement avec accès direct au niveau du sol dans un immeuble de moins de cinq étages et appartement sans accès direct au niveau du sol dans un immeuble de moins de cinq étages.

L'évaluation postcensitaire des données a révélé un problème grave d'erreur de classement pour ces types de logements. Par conséquent, les données ne seront pas diffusées.

Les données sur le type « Appartement dans un immeuble de moins de cinq étages » sont diffusées dans les produits du recensement de 2001. Cette catégorie constitue un regroupement des deux nouvelles catégories susmentionnées, et les données correspondantes sont directement comparables avec celles de la même catégorie utilisée aux recensements précédents et ne posent en outre aucun problème.

Annexe 1. Réserves indiennes et établissements indiens partiellement dénombrés, chiffres de population de 1996 et de 1991

Province	Réserves indiennes et établissements indiens partiellement dénombrés, 2001	Population	
		1996	1991
Québec	Akwesasne (Partie)	1	1
	Doncaster 17	0	4
	Kahnawake 14	1	1
	Kanesatake	1	1
	Lac-Rapide	228	1
Ontario	Akwesasne (Part) 59 (formerly Akwesasne [Part])	1	1
	Bear Island 1	153	1
	Chippewas of the Thames First Nation 42 (formerly Chippewa of the Thames First Nation)	1	1
	Goulais Bay 15A	1	1
	Marten Falls 65	204	187
	Moose Factory 68	0	0
	Munsee-Delaware Nation 1	1	1
	Ojibway Nation of Saugeen (Savant Lake) (formerly Savant Lake)	1	171
	Oneida 41	1	1
	Pikangikum 14	1 170	1 303
	Rankin Location 15D	1	1
	Six Nations (Part) 40 (Brant County)	1	1
	Six Nations (Part) 40 (Haldimand-Norfolk Regional Municipality)	1	1
	Tyendinaga Mohawk Territory (formerly Tyendinaga 38)	1	1
	Wahta Mohawk Territory (formerly Gibson 31)	1	130
	Whitefish Bay 32A	1	1
	Whitesand	115	0
Manitoba	Dakota Tipi 1	1	72
Saskatchewan	Big Head 124	1	1
Alberta	Ermineskin 138	1	1
	Little Buffalo	1	186
	Saddle Lake 125	1	1 893
Colombie-Britannique	Esquimalt	1	1
	Marble Canyon 3	67	1
	Pavilion 1	76	73

Annexe 2. Subdivisions de recensement supprimées, recensement de 2001 – Données intégrales

Terre-Neuve-et-Labrador

Division No. 1, Subd. V, SUN
Division No. 1, Subd. J, SUN
Division No. 1, Subd. K, SUN
Division No. 2, Subd. G, SUN
Division No. 2, Subd. J, SUN
Division No. 2, Subd. L, SUN **◆◆◆◇◇◇**
Division No. 3, Subd. A, SUN
Division No. 3, Subd. B, SUN
Division No. 3, Subd. C, SUN
Division No. 5, Subd. D, SUN
Terra Nova, T
Division No. 7, Subd. N, SUN
Division No. 7, Subd. B, SUN **◆◆◆◇◇◇**
Division No. 8, Subd. D, SUN **◆**
Tilt Cove, T
Sally's Cove, T

Île-du-Prince-Édouard

Morell 2, R
Rocky Point 3, R **◆◆◆◇◇◇**

Nouvelle-Écosse

Wildcat 12, R
Bear River (Part) 6, R
Bear River 6B, R
Gold River 21, R
Pennal 19, R **■**
New Ross 20, R **■**
Cole Harbour 30, R **◆**
Shubenacadie 13, R
Sheet Harbour 36, R
Merigomish Harbour 31, R
Summerside 38, R

Nouveau-Brunswick

Alma, PAR
Huskisson, PAR **◆◆**
Red Bank 7, R
Tabusintac 9, R
St. Mary's 24, R
Madawaska, PAR **A**

Québec

Mont-Alexandre, UNO
Rivière-Saint-Jean, UNO
Collines-du-Basque, UNO
Coulée-des-Adolphe, UNO
Rivière-Bonaventure, UNO
Rivière-Nouvelle, UNO
Ruisseau-Ferguson, UNO
Routhierville, UNO
Rivière-Vaseuse, UNO
Rivière-Patapédia-Est, UNO
Lac-Casault, UNO
Ruisseau-des-Mineurs, UNO
Lac-Alfred, UNO
Lac-Matapédia, UNO
Rivière-Bonjour, UNO
Lac-des-Eaux-Mortes, UNO
Lac-à-la-Croix, UNO
Lac-Huron, UNO
Grand-Lac-Touradi, UNO
Lac-Boisbouscache, UNO
Whitworth, R
Cacouna, R
Picard, UNO
Petit-Lac-Sainte-Anne, UNO
Lac-Pikauba, UNO
Saint-Louis-de-Gonzague-du-Cap-Tourmente, P
Sault-au-Cochon, UNO
Lac-Croche, UNO
Lac-Blanc, UNO
Linton, UNO
Lac-Lapeyrère, UNO
Lac-Masketsi, UNO
Lac-Normand, UNO
Rivière-de-la-Savane, UNO
Lac-Boulé, UNO
Lac-des-Cinq, UNO
Lac-Wapizagonke, UNO
Lac-Minaki, UNO
Lac-Devenyns, UNO
Baie-de-la-Bouteille, UNO **A**
Lac-Matawin, UNO
Lac-Legendre, UNO
Lac-des-Dix-Milles, UNO
Lac-Santé, UNO
Baie-Obaoca, UNO
Lac-Cabasta, UNO **A**
Baie-Atibenne, UNO
Lac-du-Taureau, UNO
L'île-Dorval, V
Kahnawake 14, R **¶**
Akwesasne (Partie), R **¶**
Kanesatake, R **¶**
Doncaster 17, R **¶**
Lac-de-la-Pomme, UNO
Lac-Akonapwehikan, UNO
Lac-Wagwabika, UNO
Lac-Bazinet, UNO
Lac-De La Bidière, UNO
Lac-Oscar, UNO
Lac-de-la-Maison-de-Pierre, UNO
Baie-des-Chaloupes, UNO
Lac-Douaire, UNO
Lac-Ernest, UNO
Lac-Marguerite, UNO
Lac-Rapide, R **¶**
Lac-Pythonga, UNO
Cascades-Malignes, UNO
Lac-Lenôte, UNO
Lac-Moselle, UNO
Dépot-Échouani, UNO
Lac-Nilgaut, UNO **◆**
Hunter's Point, S-E **◆◆◇◇**
Rapide-des-Cèdres, UNO
Lac-Surimau, UNO
Lac-Montanier, UNO
Lac-Duparquet, UNO
Lac-Despinassy, UNO
Matchi-Manitou, UNO **A**
Lac-Metei, UNO
Réservoir-Dozois, UNO
Cocoucache, R
Petit-Lac-Wayagamac, UNO
Lac-des-Moires, UNO
Lac-Tourlay, UNO
Kiskissink, UNO
Lac-Berlinguet, UNO

Lac-Pellerin, UNO
Lac-Ashuapmushuan, UNO
Rivière-Mistassini, UNO
Mont-Apica, UNO
Lac-Moncouche, UNO
Lac-Achouakan, UNO
Belle-Rivière, UNO
Lalemant, UNO
Lac-Ministik, UNO
Mont-Valin, UNO
Lac-au-Brochet, UNO
Lac-John, R **◆◆◆ A**
Rivière-Nipissis, UNO
Rivière-Mouchalagane, UNO
Caniapiscau, UNO
Lac-Juillet, UNO
Lac-Vacher, UNO
Petit-Mécatina, UNO
Lac-Jérôme, UNO
Waswanipi, VC
Mistissini, VC
Waskaganish, VC
Nemiscau, VC
Eastmain, VC
Wemindji, VC **A**
Chisasibi, VC
Kawawachikamach, VK
Whapmagoostui, VC
Inukjuak, TI
Akulivik, TI
Salluit, TI
Kangiqtuuq, TI
Quaqtaq, TI
Kangirsuk, TI
Aupaluk, TI
Tasiujaq, TI
Kuujjuaq, TI
Kangiqtualujuq, TI
Rivière-Koksoak, UNO
Baie-d'Hudson, UNO

Ontario

Akwesasne (Part) 59, R **¶**
Tyendinaga Mohawk Territory, R **¶** **◆◆◇**
Chippewas of Georgina Island
First Nation, R **◆◆◆◇◇◇**
New Credit (Part) 40A, R **◆◆◆◇◇◇**
Six Nations (Part) 40, R **¶**
Six Nations (Part) 40, R **¶**
New Credit (Part) 40A, R **◆◆◆◇◇◇**
Walpole Island 46, R **◆◆◆◇◇◇**
Kettle Point 44, R **◆◆◆◇◇◇**
Chippewas of the Thames First Nation 42, R **¶**
Munsee-Delaware Nation 1, R **¶**
Oneida 41, R **¶**
Neyaashiinigming, R **◆◆◆◇◇◇**
Christian Island 30A, R **◆**
Wahta Mohawk Territory, R **¶**
Bear Island 1, R **¶**
Henvey Inlet 2, R **◆◇**
Naiscoutaing 17A, R
Cockburn Island, TP
Zhiibaahaasing 19 (Cockburn Island 19), R
Wikwemikong Unceded 26, R **◆◆◆◇◇◇**
Manitoulin, Unorganized, Mainland, UNO **A**
Zhiibaahaasing 19A (Cockburn Island 19A), R **◆◆◇**
Whitefish River (Part) 4, R **◇◇**
Chapleau 74A, R **◇◇**

Voir le nota en fin d'annexe.

Annexe 2. Subdivisions de recensement supprimées, recensement de 2001 – Données intégrales

Ontario – fin

Mountbatten 76A, R
 Timiskaming, Unorganized, East Part, UNO
 Abitibi 70, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Cochrane, Unorganized, South West Part, UNO
 Factory Island 1, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Constance Lake 92, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Moose Factory 68, R ¶
 Cochrane, Unorganized, South East Part, UNO ◊
 Flying Post 73, R
 New Post 69A, R ♦♦♦♦◊◊◊
 New Post 69, R
 Moosonee, T ♦♦♦♦◊◊◊ A
 Rankin Location 15D, R ¶
 Goulais Bay 15A, R ¶
 Missanabie 62, R
 Algoma, Unorganized, South East Part, UNO
 Fort William 52, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Pic Mobert North, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Pic Mobert South, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Pic River 50, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Pays Plat 51, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Lake Helen 53A, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Gull River 55, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Long Lake 58, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Rocky Bay 1, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Ojibway Nation of Saugeen (Savant Lake), R ¶
 Seine River 22A2, R
 Whitesand, R ¶
 Lac des Mille Lacs 22A1, R
 Manitou Rapids 11, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Big Island Mainland 93, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Saug-a-Gaw-Sing 1, R
 Agency 1, R
 Couchiching 16A, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Seine River 23B, R
 Rainy Lake 17A, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Rainy Lake 17B, R
 Whitefish Bay 32A, R ¶ ♦♦♦♦◊◊◊
 Fort Albany (Part) 67, R
 Marten Falls 65, R ¶
 Cat Lake 63C, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Lake Of The Woods 31G, R
 Sabaskong Bay 35D, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Wunnumin 2, R
 Wapekeka 1, R
 Sachigo Lake 1, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Pikangikum 14, R ¶◊
 Shoal Lake (Part) 40, R A
 Summer Beaver, S-E ♦♦♦♦◊◊◊
 Sachigo Lake 2, R
 Neskantaga, R A
 Bearskin Lake, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Wawaakewin (Long Dog Lake), R ♦♦♦♦◊◊◊
 MacDowell Lake, S-E

Manitoba

Shoal Lake (Part) 40, R
 Reed River 36A, R
 Long Plain (Part) 6, R
 Dakota Tipi 1, R ¶ ♦♦♦♦◊◊◊
 Keesekoojenin 61, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Division No. 18, Unorganized, West Part, UNO

Fisher River 44A, R
 Chemawawin 3, R
 Division No. 20, Unorganized, South Part, UNO
 Division No. 20, Unorganized, North Part, UNO ♦♦
 Opaskwayak Cree Nation 21B, R
 Opaskwayak Cree Nation 21C, R
 Cross Lake 19B, R
 Cross Lake 19C, R
 Nelson House 170A, R
 Nelson House 170B, R
 Nelson House 170C, R
 Gillam, S-E
 Highrock 199, R

Saskatchewan

Heward, VL
 Ocean Man 69, R
 Ocean Man 69A, R
 Ocean Man 69B, R
 Ocean Man 69C, R
 Ocean Man 69F, R
 Tribune, VL
 Lake Alma, VL
 Goodwater, VL
 Khedive, VL
 Osage, VL ♦◊◊
 Piapot Cree First Nation 75H, R A
 Viceroy, VL ♦◊◊
 Woodrow, VL
 Meyronne, VL ♦
 Palmer, VL
 Mazenod, VL
 Wood Mountain 160, R ♦♦◊◊
 Bracken, VL
 Robart, VL ♦♦
 Admiral, VL
 Dillard, VL
 Carmichael, VL ♦
 West End, RV
 Atwater, VL
 Meville Beach, RV
 Waldron, VL
 Little Bone 74B, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Ochapowace 71-10, R A
 Ochapowace 71-54, R ♦◊◊◊ A
 Ochapowace 71-26, R A
 Ochapowace 71-70, R A
 Ochapowace 71-7, R A
 Ochapowace 71-18, R A
 Ochapowace 71-51, R A
 Ochapowace 71-44, R A
 Lumsden Beach, RV
 Wee Too Beach, RV ♦ A
 Grandview Beach, RV
 Sunset Cove, RV
 Pelican Pointe, RV
 Island View, RV ♦
 Star Blanket 83C, R A
 Treaty Four Reserve Grounds 77, R A
 Shamrock, VL
 Beaver Flat, RV ♦
 Keeler, VL
 Coteau Beach, RV ♦
 Mistusinne, RV ♦
 Shackleton, VL
 Mantario, VL
 Stornoway, VL

Insinger, VL
 Keesekooze 66A, R
 Keesekooze 66-CA-04, R A
 Keesekooze 66-CA-05, R A
 Keesekooze 66-CA-06, R A
 Keesekooze 66-KE-04, R ♦ A
 Keesekooze 66-KE-05, R A
 Hubbard, VL
 Chorney Beach, RV
 Leslie Beach, RV A
 Leslie, VL
 Dafoe, VL
 Beardy's and Okemasis 96 and 97A, R A
 Muskowekwan 85-17, R ♦♦◊◊◊
 Muskowekwan 85-26, R A
 Muskowekwan 85-33, R A
 Muskowekwan 85-28, R A
 Muskowekwan 85-29, R A
 Muskowekwan 85-23, R A
 Muskowekwan 85-12, R A
 Muskowekwan 85-24, R A
 Muskowekwan 85-22, R A
 Muskowekwan 85-27, R A
 Muskowekwan 85-10, R A
 Muskowekwan 85-1, R A
 Muskowekwan 85-8, R A
 Muskowekwan 85-15, R A
 Muskowekwan 85-2A, R A
 Muskowekwan 85-31, R A
 Etters Beach, RV
 Girvin, VL
 Lockwood, VL
 Tessier, VL
 Herschel, VL
 Springwater, VL ♦
 Arelee, VL ♦
 Sweet Grass 113-M16, R A
 Netherhill, VL
 Loverna, VL
 Ruthilda, VL
 Handel, VL
 Rockhaven, VL
 Valparaiso, VL
 Wakaw Lake, RV ♦◊◊
 Opawakoscikan, R
 One Arrow 95-1C, R A
 Beardy's and Okemasis 96 and 97B, R A
 One Arrow 95-1D, R A
 One Arrow 95-1A, R A
 Ruddell, VL
 Krydor, VL ♦
 Richard, VL ♦
 Pebble Baye, RV ♦
 Big Shell, RV
 Echo Bay, RV
 Saulteaux 159A, R ♦♦◊
 Lucky Man, R
 Muskeg Lake 102B, R ♦◊◊ A
 Pelican Lake 191B, R A
 Witchkan Lake 117-D, R A
 Muskeg Lake 102E, R A
 Muskeg Lake 102F, R A
 Muskeg Lake 102G, R A
 Muskeg Lake 102D, R A
 Sweet Grass 113-L6, R A
 Pelican Lake 191A, R A
 Sunset View Beach, RV
 Greig Lake, RV ♦
 Makwa Lake 129, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Big Head 124, R ¶
 Makwa Lake 129A, R
 Makwa Lake 129C, R

Voir le nota en fin d'annexe.

Annexe 2. Subdivisions de recensement supprimées, recensement de 2001 – Données intégrales

Saskatchewan – fin

Thunderchild First Nation 115D, R
 Meadow Lake 105A, R ♦
 Min-A-He-Quo-Sis 116C, R A
 Dore Lake, NH
 Missinipe, NH
 Stanley 157A, R
 Île-à-la-Crosse 192E, R
 Potato River 156A, R
 Four Portages 157C, R
 Dipper Rapids 192C, R
 Sturgeon Weir 184F, R
 Chicken 225, R
 Clearwater River Dene Band 223, R
 Primeau Lake 192F, R
 Fond du Lac 229, R
 Turnor Lake 194, R
 Clearwater River Dene Band 221, R
 Elk Dase 192A, R
 Little Hills 158, R
 Fond du Lac 232, R
 Fond du Lac 231, R
 Fond du Lac 233, R
 Little Hills 158B, R

Alberta

Blood 148A, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Half Moon Bay, SV
 Samson 137A, R
 Burnstick Lake, SV ♦
 Improvement District No. 13, ID
 Argentia Beach, SV
 Norris Beach, SV
 Silver Beach, SV
 Sundance Beach, SV
 Itaska Beach, SV
 Betula Beach, SV
 Point Alison, SV ♦
 Lakeview, SV
 Kapasiwin, SV
 Ermineskin 138, R ¶
 Saddle Lake 125, R ¶♦♦♦◊◊◊
 Cold Lake 149A, R
 Nakamun Park, SV
 Castle Island, SV
 Larksprur, SV
 White Gull, SV ♦
 Improvement District No. 25, ID
 Clearwater 175, R
 Devil's Gate 220, R
 Chipewyan 201, R
 Chipewyan 201A, R
 Chipewyan 201B, R
 Chipewyan 201C, R
 Chipewyan 201D, R
 Chipewyan 201E, R
 Chipewyan 201F, R
 Chipewyan 201G, R
 Old Fort 217, R
 Sandy Point 221, R
 Cornwall Lake 224, R
 Collin Lake 223, R
 Charles Lake 225, R
 Fort McKay 174, R
 Namur River 174A, R
 Namur Lake 174B, R
 Jean Baptiste Gambler 183, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Clear Hills 152C, R ♦
 Kapawēno First Nation Lands

(Pakashan 150D), R ♦♦
 Sawridge 150H, R
 Kapawēno First Nation Lands
 (Freeman 150B), R ♦♦♦♦◊◊◊
 Beaver Ranch 163, R ♦◊
 Kapawēno First Nation Lands
 (Halco 150C), R
 Little Buffalo, S-E ¶, □
 Carcajou 187, S-E
 Kapawēno First Nation Lands
 (Grouard 230), R
 Sturgeon Lake 154A, R

Colombie-Britannique

Isidore's Ranch 4, R
 Cassimayooks (Mayook) 5, R ♦
 Bummers Flat 6, R
 Blind Creek 6, R ♦♦◊◊
 Alexis 9, R
 Aywawwisi 15, R
 Boothroyd 5A, R
 Boothroyd 8A, R
 Inkahitsaph 6, R
 Puckatholechin 11, R
 Saddle Rock 9, R
 Lukseetissum 9, R ♦◊
 Ruby Creek 2, R
 Sho-ook 5, R
 Skawahlook 1, R
 Speyum 3, R
 Tuckkwiowhum 1, R
 Yale Town 1, R
 Chaumox 11, R
 Skwali 3, R
 Squiaala 8, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Scowlitz 1, R
 Tsateah 2, R ♦
 Aitchelitch 9, R ♦◊◊
 Boston Bar 1A, R
 Schelowat 1, R ♦◊◊
 Swahilseah 14, R
 Stillawheels 8, R ♦♦♦♦◊◊◊
 Popkum 1, R ♦♦
 Franks 10, R
 Bucktum 4, R
 Tipella 7, R
 Skwahlia 2, R
 Baptiste Smith 1A, R
 Sachteen 2, R ♦♦◊
 Sachteen 2A, R
 Samahquam 1, R
 Kuthlalth 3, R
 Albert Flat 5, R ♦◊◊
 Coquitlam 2, R
 Coquitlam 1, R
 Musqueam 4, R
 Katzie 2, R ♦◊
 Langley 5, R
 Whonnock 1, R
 Galiano Island 9, R
 Mayne Island 6, R
 Esquimalt, R ¶
 Pacheena 1, R
 Ciaoose 4, R
 Cowichan 9, R ♦♦
 Kil-pah-las 3, R ♦♦
 Lyackson 3, R
 Shingle Point 4, R
 Cowichan Lake, R
 Portier Pass 5, R

Theik 2, R ♦◊
 Wyah 3, R
 Nanaimo River 3, R ♦♦♦◊◊
 Nanaimo River 2, R
 Alberni 2, R
 Clakamucus 2, R ♦◊
 Elhlataeese 2, R
 Hesquiat 1, R
 Numukamis 1, R ♦♦♦◊◊◊
 Macoah 1, R
 Openit 27, R
 Sachsa 4, R ♦♦◊◊◊
 Stuart Bay 6, R
 Tsahahesh 1, R ♦♦♦◊◊◊
 Keeshan 9, R
 Klehkoot 2, R
 Pentledge 2, R
 Ahaminaquaus 12, R
 Chenahkint 12, R
 Nuchatl 2, R
 Nuchatl 1, R
 Village Island 1, R
 Yuquot 1, R ♦♦♦◊◊◊
 Aupe 6, R
 Aupe 6A, R
 Squirrel Cove 8, R
 Tatpo-oose 10, R
 Matsayno 5, R
 Saaiyouck 6, R
 Oclucje 7, R
 Harwood Island 2, R
 Sechelt (Part), IGD
 Chekwelp 26, R ♦
 Chekwelp 26A, R
 Schaltuuch 27, R
 Kowtain 17, R ♦♦♦◊◊◊
 Mount Currie 1, R ♦♦♦◊◊◊
 Seachem 16, R
 Yekwaupsum 18, R ♦♦♦◊◊◊
 Nequatque 3A, R
 Mount Currie 2, R
 Fountain 3, R
 Fountain 10, R
 Fountain 11, R
 Fountain 12, R
 Fountain Creek 8, R
 McCartney's Flat 4, R
 Seton Lake 5, R
 Necait 6, R
 Nesikep 6, R
 Pashilqua 2, R
 Pavilion 1, R ¶
 Seton Lake 5A, R
 Townock 2, R
 Mission 5, R
 Slos 1A, R
 Nequatque 2, R
 Hamilton Creek 2, R ♦◊
 Hamilton Creek 7, R
 Joeyaska 2, R
 Paul's Basin 2, R
 Zohrt 4, R
 Halhalæden 14A, R
 Chuchhriashchin 5, R
 Halhalæden 14, R
 High Bar 1, R
 Chuchhriashchin 5A, R
 Kitzowit 20, R
 Skuppah 2A, R
 Kanaka Bar 2, R
 Basque 18, R ♦♦
 Klahkowitz 5, R
 Kleetlelut 22, R

Voir le nota en fin d'annexe.

Annexe 2. Subdivisions de recensement supprimées, recensement de 2001 – Données intégrales

Colombie-Britannique – fin

Kumcheen 1, R ◇
Leon Creek 2, R
Lyttton 4A, R
Lyttton 4E, R
Lyttton 9B, R
105 Mile Post 2, R
Oregon Jack Creek 5, R
Spatsut 11, R
Nickel Palm 4, R ◇
Nickeyeah 25, R ◆◆◇◇
Nohomeen 23, R
Oregon Jack Creek 3, R
Papayum 27, R
Papayum 27A, R
Pemynoos 9, R
Seah 5, R
Klokliowuck 7, R
Siska Flat 5A, R
Siska Flat 5B, R
Siska Flat 8, R
Skuppan 4, R ◇◇
Skwayayne 26, R
Spences Bridge 4, R
Spintlum Flat 3, R ◆◆
Staiyahanny 8, R
Nkaih 10, R
Spences Bridge 4C, R
Marble Canyon 3, R 1
Stryen 9, R
Tsaukan 12, R
Upper Hat Creek 1, R ◆◆◇◇
Upper Nepe 6, R
Yawaucht 11, R
Zach 5, R
Neskoniilth 1 (Neskainilth 1), R ◆◇
Nekalliston 2, R
Louis Creek 4, R ◆◆◇◇
Squam 2, R
Cameron Bar 13, R
Harris 3, R
Hustalen 1, R ◆
Salmon River 1, R ◆◆◇
Scotch Creek 4, R
Switsimalph 7, R
Canim Lake 4, R
Canoe Creek 3, R
Johny Sticks 2, R ◆◇◇
Canim Lake 2, R ◆◆◆◇◇◇
Alexandria 3A, R ◇
Alexandria 1, R ◆◇◇
Alexandria 3, R
Alexis Creek 14, R
Alexis Creek 16, R
Alexis Creek 24, R
Alexis Creek 25, R
Anahim's Meadow 2, R
Anahim's Meadow 2A, R
Andy Cahoose Meadow 16, R
Baezaeko River 25, R
Cahoose 8, R

Charley Boy's Meadow 3, R
Chilco Lake 1, R
Garden 2, R
Tanakut 4, R ◆
Garden 2A, R
Louis Squinas Ranch 14, R ◆◆◇◇◇
Coglistiko River 29, R ◆◆◆◇◇
Baezaeko River 26, R
Puntzi Lake 2, R
Alexis Creek 17, R
Seymour Meadows 19, R
Agats Meadow 8, R
Thomas Squinas Ranch 2A, R ◆◆◇◇◇
Toby's Meadow 4, R
Alexis Creek 6, R
Alexis Creek 21, R ◆◆
Baptiste Meadow 2, R ◆◆◆◇◇
Towdystan Lake 3, R ◆◇◇
Trout Lake 16, R
Tsunnia Lake 5, R
Ulkatcho 13, R
Windy Mouth 7, R ◆◆
Alexis Creek 34, R
Casimir Meadows 15A, R
Cahoose 10, R
Blackwater Meadow 11, R
Cahoose 12, R
Betty Creek 18, R
Salmon River Meadow 7, R
Tzeltzi Lake 11, R
Sundayman's Meadow 3, R
Tatelkus Lake 28, R
Euchinico Creek 17, R
Kushya Creek 7, R
Sandy Harry 4, R
Alexandria 1A, R
Fishtrap 19, R ◆◆◇◇◇ A
Swan Lake 3, R ◆◆◇◇ A
Alkali Lake 4A, R A
Little Springs 8, R ◆◆◇◇◇ A
Little Springs 18, R ◆◆◇◇ A
Fort Rupert 1, R
Quattishe 1, R
Dead Point 5, R
Gwayasdums 1, R ◆◆◇◇
Hope town 10A, R
Karlikwees 1, R
Thomas Point 5, R
Apsagayu 1A, R
Compton Island 6, R
Mahmaliilkullah 1, R
Glen-Gia-Ouch 5, R
Hope Island 1, R
Kitimat-Stikine C (Part 2), RDA ◆◆◇◇ A
Kitsumkaylum 1, R ◆◆◆◇◇
Telegraph Creek 6A, R ◇
Kluachon Lake 1, R
Gitzault 24, R
Aiyanash (Kiltadamas) 1, NVL A
Sowchea 3, R
Seaspunkut 4, R
Tsay Cho 4, R

Tache 1, R ◆◆◆◇◇
Tacia Lake (Ferry Landing) 9, R
North Tacia Lake 7, R ◆◆◆◇◇
Laketown 3, R
Dzitline Lee 9, R ◆◆◆◇◇
Kuz Che 5, R
Bihl' k'a 18, R
Ormineca 1, R
Palling 1, R ◆◆◆◇◇
Duncan Lake 2, R
Francois Lake 7, R ◆◇◇
Skins Lake 16A, R
Skins Lake 16B, R ◆◆◆
Tatla West 11, R
Uncha Lake 13A, R ◆◆◆
Jean Baptiste 28, R
Tatl'a East 2, R
Isaac (Gale Lake) 8, R
Maxan Lake 4, R
Williams Prairie Meadow 1A, R ◆◆◇◇
Bihl'ka 6, R
Parsnip 5, R
Ingenika Point, S-E
Unnamed 10, R ◆◆◆
Tahitan 1, R
Lower Post, S-E ◆◆◆◇◇
Fontas 1, R
Kahntah 3, R ◆◆◆◇◇

Territoire du Yukon

Lake Laberge 1, R ◆◆◆
Kluukshu, S-E
Kloo Lake, S-E
Moosehide Creek 2, R
Two Mile Village, S-E ◆◆◆◇◇
Champagne Landing 10, S-E ◆◇
Swift River, SET ◆◆◇◇
Johnson's Crossing, SET
Keno Hill, SET ◆
Teslin, TL A

Territoires du Nord-Ouest

Salt Plains 195, R
Reliance, SET
Fort Smith, Unorganized, UNO ◆◆◆ ■ ◇◇
Inuvik, Unorganized, UNO

Nunavut

Baffin, Unorganized, UNO ◆◆◆◇◇
Keewatin, Unorganized, UNO
Bathurst Inlet, SET ◆
Umingmaktok, SET
Kitikmeot, Unorganized, UNO

Nota :

Pour obtenir de plus amples renseignements sur les règles de suppression du recensement de 2001, se reporter à « Qualité des données » de la section « Documents de référence » de cette publication.

Pour les caractéristiques de la population des subdivisions de recensement supprimées, se reporter à la publication « Un aperçu national, chiffres de population et des logements » (n° 93-360-XPB au catalogue).

Centres régionaux de consultation

La Division des services consultatifs de Statistique Canada vous offre un réseau de diffusion de l'information qui couvre tout le Canada au moyen de huit centres régionaux de consultation. Chaque centre de consultation possède une série de publications courantes et des documents de référence qui peuvent être consultés ou achetés, de même que des disquettes, des CD-ROM, des cartes et d'autres produits. On peut photocopier sur place les documents imprimés.

Chaque centre de consultation vous offre un vaste éventail de services additionnels. Les services consultatifs peuvent vous aider à identifier vos besoins en information, établir des sources de données disponibles, consolider et intégrer des données de différentes sources, élaborer des profils, analyser les faits saillants et les tendances, et finalement, offrir de la formation sur les produits, les services, les concepts de Statistique Canada et l'utilisation de données statistiques.

Pour de plus amples renseignements, veuillez composer le numéro sans frais ci-dessous ou envoyer un courriel à infostats@statcan.ca.

Contactez-nous

Numéro sans frais pour les **demandes de renseignements** (Canada et les États-Unis) : 1 800 263-1136

ATS : 1 800 363-7629

Numéro sans frais pour commander **seulement** (Canada et les États-Unis) : 1 800 267-6677

Numéro sans frais pour commander par **télécopieur** (Canada et les États-Unis) : 1 877 287-4369

Courriel : infostats@statcan.ca

Région de l'atlantique

Couvre les provinces suivantes : Terre-Neuve-et-Labrador, la Nouvelle-Écosse, l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick.

Services consultatifs
Statistique Canada
2^e étage, boîte 11
1741, rue Brunswick
Halifax (Nouvelle-Écosse)
B3J 3X8

Téléphone : (902) 426-5331 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (902) 426-9538
Courriel : infostats@statcan.ca

Région du Québec

Couvre tout le Québec et le Nunavut sauf la région de la Capitale nationale.

Services consultatifs
Statistique Canada
Complexe Guy-Favreau, tour Est, 4^e étage
200, boulevard René-Lévesque Ouest
Montréal (Québec)
H2Z 1X4

Téléphone : (514) 283-5725 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (514) 283-9350
Courriel : infostats@statcan.ca

Région de la Capitale nationale

Couvre la région de la Capitale nationale.

Centre de consultation statistique (région de la Capitale nationale)
Statistique Canada
Immeuble Principal, pièce 1500
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6

Téléphone : (613) 951-8116 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (613) 951-0581
Courriel : infostats@statcan.ca

Région de l'Ontario

Couvre tout l'Ontario sauf la région de la Capitale nationale.

Services consultatifs
Statistique Canada
Immeuble Arthur-Meighen, 10^e étage
25, avenue St. Clair Est
Toronto (Ontario)
M4T 1M4

Téléphone : (416) 973-6586 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (416) 973-7475
Courriel : infostats@statcan.ca

Région des prairies

Il y a trois centres de consultation dans cette région qui couvre le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest.

Pour le Manitoba :

Services consultatifs
Statistique Canada
Immeuble Via Rail, bureau 200
123, rue Main
Winnipeg (Manitoba)
R3C 4V9

Téléphone : (204) 983-4020 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (204) 983-7543
Courriel : infostats@statcan.ca

Région des prairies – fin

Pour la Saskatchewan :

Services consultatifs
Statistique Canada
Immeuble Park Plaza, bureau 440
2365, rue Albert
Regina (Saskatchewan)
S4P 4K1

Téléphone : (306) 780-5405 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (306) 780-5403
Courriel : infostats@statcan.ca

Pour l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest :

Services consultatifs
Statistique Canada
Immeuble Pacific Plaza, bureau 900
10909, avenue Jasper Nord-Ouest
Edmonton (Alberta)
T5J 4J3

Téléphone : (780) 495-3027 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (780) 495-5318
Courriel : infostats@statcan.ca

Région du pacifique

Couvre la Colombie-Britannique et le territoire du Yukon.

Services consultatifs
Statistique Canada
Library Square Tower, bureau 600
300, rue West Georgia
Vancouver (Colombie-Britannique)
V6B 6C7

Téléphone : (604) 666-3691 ou, sans frais, 1 800 263-1136
Télécopieur : (604) 666-4863
Courriel : infostats@statcan.ca



ORDER FORM

Statistics Canada

TO ORDER:



TELEPHONE
1 800 267-6677



FAX
1 877 287-4369

Statistics Canada
Operations and Integration
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario K1A 0T6
CANADA

E-MAIL
order@statcan.ca



TTY
1 800 363-7629

(Please print)

Company _____

Department _____

Attention _____ Title _____

Address _____

City _____ Province _____
() ()

Postal Code _____ Telephone _____ Fax _____

E-mail Address: _____

Your personal information is protected by the Privacy Act.**

METHOD OF PAYMENT:

(Check only one)

Please charge my: VISA Master Card American Express

Card Number _____

Expiry Date _____

Cardholder (please print) _____

Signature _____

Payment enclosed \$ _____
(payable to the Receiver General for Canada)

Purchase Order Number _____
(please enclose)

Authorized Signature _____

Catalogue Number	Title	Date of issue(s) or indicate an "S" for subscription(s)	Price (All prices exclude sales tax)	*Shipping Charges (Applicable to shipments sent outside Canada)	Quantity	Total \$

► *Shipping charges: No shipping charges for delivery in Canada. For shipments to the United States, please add \$6 per issue or item ordered. For shipments to other countries, please add \$10 per issue or item ordered. Annual frequency = 1. Quarterly frequency = 4. Monthly frequency = 12.

► Canadian clients add either 7% GST and applicable PST or HST (GST Registration No. R121491807).

► Clients outside Canada pay in Canadian dollars drawn on a Canadian bank or pay in equivalent US dollars, converted at the prevailing daily exchange rate, drawn on a US bank.

► Statistics Canada is FIS-ready. Federal government departments and agencies must include with all orders their IS Organization Code _____ and IS Reference Code _____

► ** Statistics Canada will only use your information to complete this sales transaction, deliver your product(s), announce product updates and administer your account. From time to time, we may also offer you other Statistics Canada products and services or ask you to participate in our market research. If you do not wish to be contacted again for promotional purposes and/or market research , check as appropriate and fax or mail this page to us, call 1 800 700-1033 or e-mail order@statcan.ca.

SUBTOTAL

GST (7%)

Applicable PST

Applicable HST (N.S., N.B., Nfld.Lab.)

GRAND TOTAL

PF021207

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada

www.statcan.ca

Canada



BON DE COMMANDE

Statistique Canada

POUR COMMANDER :

COURRIER TÉLÉPHONE 1 800 267-6677 TÉLÉCOPIEUR 1 877 287-4369

Statistique Canada
Opérations et intégration
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
CANADA

COURRIEL order@statcan.ca

ATM 1 800 363-7629

(Veuillez écrire en majuscules)

Compagnie _____

Service _____

A l'attention de _____ Titre _____

Adresse _____

Ville _____ Province _____

()

()

Code postal _____

Téléphone _____

Télécopieur _____

Courriel : _____

Vos renseignements personnels sont protégés par la *Loi sur la protection des renseignements personnels*.**

Numéro au catalogue	Titre	Édition(s) demandé(e)s ou inscrire « A » pour les abonnements	Prix (Les prix n'incluent pas la taxe de vente)	*Frais de port (Pour les envois à l'extérieur du Canada)	Quantité	Total \$

► *Frais de port : Aucuns frais pour les envois au Canada. Pour les envois à destination des États-Unis, veuillez ajouter 6 \$ pour chaque numéro ou article commandé. Pour les envois à destination des autres pays, veuillez ajouter 10 \$ pour chaque numéro ou article commandé. Fréquence des parutions : publication annuelle = 1; publication trimestrielle = 4; publication mensuelle = 12.

TOTAL

► Les clients canadiens ajoutent soit la TPS de 7 % et la TVP en vigueur, soit la TVH (TPS n° R121491807).

TPS (7 %)

► Les clients de l'étranger paient en dollars canadiens tirés sur une banque canadienne ou en dollars US tirés sur une banque américaine selon le taux de change quotidien en vigueur.

TVP en vigueur

► Statistique Canada utilise la SIF. Les ministères et les organismes du gouvernement fédéral doivent indiquer sur toutes les commandes leur code d'organisme RI et leur code de référence RI.

TVH en vigueur (N.-É., N.-B., T.-N.L.)

► **Statistique Canada utilisera les renseignements qui vous concernent seulement pour effectuer la présente transaction, livrer votre (vos) produit(s), annoncer les mises à jour de ce(s) produit(s) et gérer votre compte. Nous pourrons de temps à autre vous informer au sujet d'autres produits et services de Statistique Canada ou vous demander de participer à nos études de marché. Si vous ne voulez pas qu'on communique avec vous de nouveau pour des promotions ou des études de marché, cochez la case correspondante et faites-nous parvenir cette page par télécopieur ou par la poste, téléphonez-nous au 1 800 700-1033 ou envoyez un courriel à order@statcan.ca.

TOTAL GÉNÉRAL

PF021207

MERCI POUR VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada Statistics Canada

www.statcan.ca

4658

Canadä

*Two steps for complete **CENSUS** information*

*Toutes les données du **RECENSEMENT**
en deux étapes*

1

www.statcan.ca

Statistics Canada Statistique Canada

Français Contact Us Help
The Daily Canadian Statistics Community Profiles

Census

Age, Sex

2

• What languages
do we speak?

• What is the average
income?

• How many people
live in your city?

Statistique Canada Statistics Canada

English Contactez-nous Aide
Le Quotidien Le Canada en statistiques Profils des communautés

Recensement

Age, Sexe

01 - 2ième diffusion - Le 16

2

• Quelles langues
parlons-nous?

• Quel est le
revenu moyen?

D'autres tableaux et analyses sont en

• Combien de personnes
habitent votre ville?

Looking for information?

The 2001 Census can provide it!

Rely on the census for up-to-date information on Canada's people, their characteristics and dwellings.

Select standard products for data from national to community levels.

Use census reference products for researching current concepts and terms.

Request custom services for specific data or geographic needs.

Take advantage of the Census Analysis Series for supplementing

The Daily information on each of the 21 release topics.

Choose from a variety of formats:

- via the Internet (HTML, PDF, spreadsheet, print-friendly, Beyond 20/20)
- electronic data transfer
- CD-ROM
- print

Access census information at
www.statcan.ca

1 800 267-6677

À la recherche de renseignements?

Le recensement de 2001 a ce qu'il vous faut!

Fiez-vous au recensement pour obtenir des renseignements à jour sur la population canadienne, ses caractéristiques et les logements.



Choisissez les produits normalisés pour avoir des données allant de l'échelon national aux communautés.

Utilisez les produits de référence pour faciliter vos recherches sur les concepts et les termes actuels.

Demandez des services personnalisés pour répondre à vos besoins précis en matière de données ou de géographie.

Profitez de notre série d'analyses du recensement pour compléter l'information diffusée dans *Le Quotidien* sur les 21 thèmes abordés dans les diffusions du recensement.

Faites votre choix parmi une variété de formats :

- Internet (HTML, PDF, feuilles de calcul, documents faciles à imprimer, Beyond 20/20)
- transmission électronique de données
- CD-ROM
- imprimé

Voyez les renseignements tirés du recensement à
www.statcan.ca

ISBN 0-660-61891-5



9 780660 618913

CC

